TIEMPO PARA SANTIAGO
Variable, mejorando.
TEMPERATURA DE AYER
MAXIMA: 13,4 grados C. a las 16 horas y 30 minutos.
MINIMA: 6,9 grados C. a las 6 horas y 50 minutos.
El Sol saldrá a las 6 horas y 14 minutos. —Se pondrá a las 18 horas y 49 minutos.—
La Luna saldrá a las 14 horas y 4 minutos. —Se pondrá a las 3 horas y 38 minutos del día 8.
FASE: Luna Llena el día 12.

LA NACION

AÑO XXXVIII — JUEVES 7 DE OCTUBRE DE 1954 — SANTIAGO DE CHILE — PRECIO $ 10.— N.o 13.455

EDICION DE 24 PAGINAS

Inversión de tres mil millones de dólares en planes latinoamericanos propondrá Chile en Río

Utilización de reservas en oro y divisas de todos los países de América Latina

Un sistema de financiamiento para proyectos a mediano y largo plazo en América Latina propondrá la delegación chilena a la Conferencia de Ministros de Economía y Hacienda que se reunirá en Río de Janeiro. El proyecto fué entregado al Gobierno por el presidente del Banco Central, don Arturo Maschke, lo mismo que al directorio de la institución.

Este estudio fué también discutido durante la visita que hizo a Chile el Secretario Adjunto de Asuntos Latinoamericanos del Departamento de Estado, Mr. Henry Holland, y el señor Maschke ha cambiado ideas al respecto con representantes latinoamericanos en Fondo Monetario Internacional, organismo del cual es Gobernador en Chile.

COORDINACION DE RECURSOS. —Expresa el proyecto que, "según las estadísticas del Fondo Monetario Internacional, la América Latina mantenía al 31 de marzo del presente año, en oro y dólares en los Bancos Centrales, Fondos de Estabilización y otras agencias gubernamentales, la equivalencia de tres mil millones de dólares.

"La coordinación de recursos en monedas extranjeras, principalmente dólares de los Estados Unidos, a través de un mecanismo bancario interamericano, puede entregar a la América Latina los medios de pagos que le permitan satisfacer tres necesidades fundamentales: a) Atender los déficit transitorios en sus Balanzas de Pagos; b) Realizar planes de desarrollo, y c) Financiar, con garantía de productos básicos no perecibles, sus productos en épocas de depresión.

"En el primer caso los transitorios desequilibrios en las balanzas de pagos, pueden ser originados por una disminución de las exportaciones o por una caída de sus precios.

"O sea, se podrá ayudar, dentro de esta clase de operaciones, a aquellos países que por razones ajenas a su voluntad sufren una contingencia desfavorable en su comercio exterior.

DESARROLLO DE RECURSOS NATURALES.— Señala más adelante el proyecto que "los países de América Latina necesitan desarrollar sus recursos naturales con miras a evitar en escala creciente el empleo de monedas extranjeras, para cubrir la importación de productos o artículos que bien podrían cultivarse o fabricarse en sus territorios en condiciones económicas favorables.

"Necesitan también ampliar y mejorar la producción exportable destinada a satisfacer aquella cuota de importaciones que resulta imprescindible si el país carece de medios apropiados para evitarla. Por otra parte, esa cuota constituye un aporte necesario para alimentar en medida razonable, las corrientes del intercambio entre países.

"Así como los créditos de la balanza de pagos serán reembolsables en plazos breves, no más de tres años, los créditos de desarrollo, se servirán en términos más largos y adecuados.

"El servicio de amortización comenzará a regir una vez determinada la obra emprendida, vale decir, tan pronto como rinda los beneficios proyectados.

"Estos plazos podrán fluctuar en consonancia con los frutos obtenidos que hagan posible una justa y oportuna recuperación.

PLAN GENERAL PARA AMERICA LATINA.— "Los préstamos de desarrollo deberán ser estudiados dentro de un plan general en el área latinoamericana. Se prestará especial consideración al propósito de diversificar las exportaciones y a la conveniencia de robustecer las economías internas, mediante el mejor y mayor aprovechamiento de los recursos naturales de cada país.

"En síntesis, el organismo que

(A la Página 2 columna 2)

"Miss América" estudia arte dramático y admira las flores

Así es "Miss América"



Poco después de su llegada a Santiago, Miss América, Lee Ann Meriwether, ofreció una conferencia de prensa en el Hotel Carrera, donde se hospeda. En el grabado la vemos en el momento en que pide a los fotógrafos un momento de tranquilidad

Llegó ayer a las 15.15 a Santiago

Lee Ann Meriwether, Miss América 1955, dejó ver ayer, a las 15.17 horas, en Los Cerrillos, por primera vez en el país, su esbelto metro setenta y dos centímetros, sus hermosos ojos azul-verde —como ella los define en perfecto castellano—, y su encantadora y amplia sonrisa.

Minutos antes había aterrizado en nuestro primer aeropuerto "El Interamericano", de la Panagra, a cuyo bordo viajó desde Lima a Santiago, Miss América.

En la losa era esperada por la Alcaldesa de Santiago, señorita María Teresa del Canto; por el Subjefe del Protocolo, señor Alvaro Droguett; representantes de las firmas que auspician su jira, una veintena de periodistas y fotógrafos.

Sus primeras palabras fueron para LA NACION y una emisora local, a quienes dijo: "He podido apreciar el maravilloso cielo azul de este país. Lástima que aquí esté nublado. Estoy encantada de estar en Chile. Lima fue una experiencia.

La Alcaldesa fue presentada por uno de los acompañantes de Lee Ann como la Alcaldesa de Lima. Ella lo corrigió, diciendo: "Creo que es la de Santiago...".

SU PERSONALIDAD.— Desde su llegada a la capital, Miss América cautivó a todos por su sencillez. Tuvo una frase amable para cada uno de quienes se encontraban en Los Cerrillos.

Su equipaje, compuesto por ocho baúles, fue prolijamente revisado por la policía aduanera, lo que ella definió como un trámite de rutina, sin importarle la espera que hacía en el hall.

Nos dijo: "Este ramo de flores que alguien me ha regalado, es el más maravilloso que he visto desde mi salida de California. De ello hace ya más de

(A la Página 2 columna 5)

La esposa de S. E. y "Miss América"



A las 18.15 horas de ayer, la esposa de S. E. el Presidente de la República, señora Graciela Letelier de Ibáñez, recibió en el Salón Rojo de la Moneda, a Miss América. Ambas departieron cordialmente por espacio de media hora. Miss América conoció allí a Blanca Margarita Ugarte Pérez de Arce, a quien vemos en el grabado en brazos de la señora de Ibáñez, mientras Miss América le hace una broma

UN EMOCIONADO CABLE DE AGRADECIMIENTO ENVIO A S. E. CABRIELA MISTRAL

VALPARAISO.— Antes de zarpar hacia los Estados Unidos, Gabriela Mistral envió ayer el siguiente cablegrama al Presidente de la República:

"Profundamente agradecida de Vuestra Excelencia por las delicadas atenciones recibidas de vuestro Gobierno a mi paso por Chile".

"Ruego a US. disponer de mí para la propaganda de prensa en Norte y Sud América, de las reformas o creaciones de vuestra feliz administración. Mis respetos y felicitaciones para nuestra querida presidenta. Ruego a ella disponer de mí para la divulgación necesaria de su importantísima obra en favor de los niños. GABRIELA MISTRAL".

DOS MILLONES DE DOLARES AL AÑO PARA COMPRAR BUSES

El Consejo Nacional de Comercio Exterior dispuso que los diez millones de dólares otorgados para la adquisición de vehículos para el transporte colectivo, sean enterados con cuotas de dos millones de dólares anuales, a partir desde 1955.

Los nuevos buses serán importados por la Empresa Nacional de Transporte Colectivo del Estado sobre la base de que su capacidad no sea inferior a ochenta pasajeros y su adquisición se hará por propuestas públicas.

Pío XII ora con los niños



CASTELGANDOLFO ,(Italia). — En presencia de los niños huérfanos del Orfelinato de Villa Nazareth, en Roma, el Papa Pío XII se hinca para orar durante un servicio religioso en su capilla privada, en su residencia de verano. Se dio permiso especial a los niños para que se unieran al Santo Padre en las meditaciones. (UNITED PRESS RADIOFOTO).

Gabinete conocerá mañana proyectos de rectificación económica de Prat

Un saludo a "La Nación"



A poco de llegar a Santiago, Lee Ann Meriwehter, Miss América 1955, posó para LA NACION. Después nos dedicó un especial saludo. En el grabado, la señorita Meriwether al bajar del avión y un saludo para nuestro diario

REFORMAS PROPUESTAS AL ACTUAL REGIMEN DE PREVISION SOCIAL

En el Consejo de Gabinete que se efectuará mañana el Ministro de Hacienda dará a conocer ampliamente sus proyectos de "rectificación económica" que serán enviados al Congreso. Los de mayor trascendencia son: reforma del régimen de previsión; capitalización de los sectores privado y público; Fomento de la producción; Plan de Fomento Agropecuario y Estabilización de Precios, Sueldos y Salarios.

El primero de ellos trata de limitar los excesos de la Previsión limitando la jubilación a los 65 años de edad y por lo menos 15 de imposiciones o tener un mínimo de 35 años efectivos de imposiciones y 50 años de edad. Establece también el proyecto de ley que las pensiones de jubilación se calcularán a razón de una 35 avas parte de la renta básica por cada año completo de servicios a contar de la promulgación de la ley.

PENSION DE DESEMPLEO. — Dice además que el empleado que pierda su ocupación, con más de quince años de servicios, por razones involuntarias, percibirá una "pensión de desempleo" equivalente a tantas 35 avas partes de la renta vigente como años de servicio hubiere prestado. Esta pensión se pagará mientras dure el desempleo, con un máximo de doce meses y será incompatible con el subsidio de cesantía.

El proyecto dice más adelante que ninguna pensión podrá exceder a cinco sueldos vitales de Santiago y las actualmente vigentes superiores a esa cifra serán cargadas con un impuesto equivalente al exceso.

EL DESAHUCIO.— A continuación dice que el empleado tendrá derecho a un desahucio equivalente a un 75 por ciento de un mes de sueldo sobre el que haya hecho imposiciones en la Caja de EE. PP. y PP. y al fondo de seguro social, por cada año o fracción superior a seis meses de servicios efectivos. Este desahucio no podrá exceder a cuarenta mensualidades y se podrá también cancelar en bienes raíces filiales o debentures de organismos filiales a la Corfo o de sociedades que forme la Corporación de Inversiones, en bonos para construcción de carreteras, a elección de los interesados y sometiéndose a las siguientes disposiciones:

1) Los empleados cuyo desahucio sea superior al valor que se determine para la construcción de un bien raíz, recibirán el pago de la indemnización o desahucio en vivienda y el saldo en cualquiera de los títulos citados; 2) Para aquellos que sean inferiores al valor de un bien raíz, pero superior al 40 por ciento de ese valor, podrán también recibir la indemnización en vivienda, para lo cual las instituciones de previsión harán los préstamos hipotecarios necesarios; 3) Los empleados cuyo desahucio sea inferior al valor de una casa la obtendrán en bonos o acciones.

Todos estos valores serán intransferibles durante cinco años a menos que el beneficiado fallezca antes de ese plazo.

Para aquellos empleados que trabajan jornadas nocturnas o en ambiente tóxico la bonificación de años de servicio será limitada a 5 años.

Finalmente el proyecto establece que las personas que a la fecha de la promulgación de la ley, reúnan en años de servicios y de imposiciones, el 70 por ciento, a lo menos, de los requisitos que exige la ley, no serán afectadas por las normas determinadas para la jubilación.

PIDIERON RENUNCIAS AL VICE Y FISCAL DE CAJA DE EE. PP. Y PP.

Por encargo directo del Presidente de la República, Excmo. señor don Carlos Ibáñez, el Ministro de Salud Pública, doctor Sergio Altamirano, pidió ayer tarde la renuncia de sus cargos al vicepresidente de la Caja Nacional de Empleados Públicos y Periodistas, don Federico Godoy Guardia, y al Fiscal de la misma institución, don Armando Labra Carvajal.

4.591.517 LIBRAS DE TE SE HAN IMPORTADO ESTE AÑO, AFIRMA EL CONDECOR

En el Consejo Nacional de Comercio Exterior se informó extraofialmente que durante este año se habían concedido 2.113.341 dólares, para la importación de té, destinado al consumo de Santiago. Con estas divisas se deben haber adquirido 4.591.517 libras de té, procedente de Japón, India, Formosa y Brasil. El producto oriental se adquirió a razón de 44.75 centavos de dólar la libra, y el brasileño a 53 centavos.

Por su parte, el Superintendente de Abastecimientos y Precios declaró que se habían importado este año 989.491 kilogramos, de distintas procedencias.

MISION TECNICA EN POLITICA CAMBIARIA LLEGA EL MIERCOLES

El miércoles llegará al país, una misión de técnicos en cambios enviada por el Fondo Monetario Internacional, a petición de nuestro Gobierno, para que estudie las reformas que serán necesarias introducir en el sistema vigente en Chile.

La misión será formada por los señores Julio González del Solar y don Hugo Sacchetti, según una comunicación recibida ayer por el Gerente General del Banco Central, firmada por el presidente del Fondo Monetario, señor Ivar Ruth.

QUINCE FAMILIAS CON 70 PERSONAS FUERON LANZADAS A LA CALLE, AYER

Luis Videla, subarrendador, será el primer sancionado por nueva Ley de Arriendos

QUINCE FAMILIAS, con más de 70 personas en total, que hasta ayer habitaron el inmueble de la calle Gálvez 148, casi esquina de Tarapacá, fueron lanzadas a la vía pública, en cumplimiento de una orden judicial que afectaba al subarrendador Luis Videla, quien también habitaba en la casa desalojada.

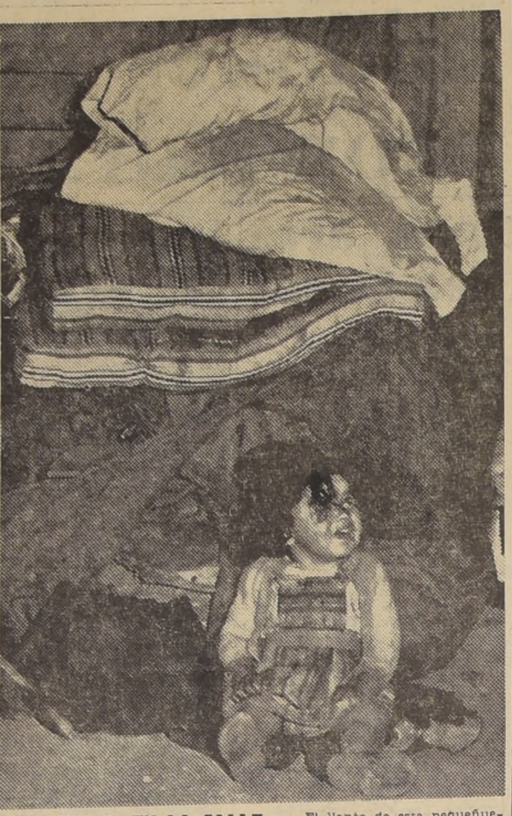
EN EL LUGAR DEL SUCESO. —LA NACION, estuvo ayer tarde con las familias afectadas, entre las que se cuentan las de Alberto Muñoz Merino, María Alvarez, Lidia Zapata, Raúl Medina, Manuel Amesti, Carmen San Martín, Delfina de Martínez, Carmen Villarroel y Elena de Venegas, quienes nos manifestaron que no habían sido notificadas de la orden de lanzamiento y que el subarrendador —Luis Videla— había cobrado el día anterior las rentas del mes de octubre, que siempre cobraba adelantadas, sin aviso de ninguna especie.

TRES GUAGUAS EN LA CALLE.— El lanzamiento afectó en forma especial a tres guaguas: un hombrecito de nueve días, hijo de doña Delfina de Martínez; uno de dos meses, hijo de doña Carmen Villarroel; y, otro, de cinco meses de edad, hijo de doña Elena de Venegas, los que permanecían entre los amontonamientos de trastos y muebles, en plena calle pública a las 18.40 horas, sin que sus padres tuvieran, hasta ese instante, ninguna posibilidad de cobijarse bajo techo durante la noche.

ARRIENDOS PAGADOS. — Agregaron nuestros informantes que las rentas mínimas de arrendamiento, pagadas a Videla, eran de $ 500 por pieza, siendo las máximas de $ 1.950, pagadas, entre otras personas, por la señora Valdés.

LUIS VIDELA CAERA BAJO SANCION PENAL.— Ante esta insólita situación, ocurrida a pocos días de haberse puesto en vigencia la Ley de Arrendamientos, los afectados manifestaron a nuestros reporteros que Luis Videla se ha convertido en reo del delito que indica el artículo 7.o, según el cual "el subarrendador, por cuya culpa se lance a los subarrendatarios que están al día en sus pagos, sufrirá la pena de reclusión menor en su grado mínimo a medio".

Por último, se nos hizo presente también que al cumplirse este lanzamiento no se ha dado cumplimiento a lo establecido en el artículo 3.o transitorio, inciso tercero, que prohibe los lanzamientos "por exigirlo así el interés nacional" salvo en los casos que expresamente se exceptúan, y que no se relacionan con lo ocurrido ayer.



Y AMANECIO EN LA CALLE... El llanto de esta pequeñuela y el hacinamiento de colchones, muebles y enseres, fue el triste espectáculo del lanzamiento cumplido ayer, contra los moradores de la casa de Gálvez 148. Ninguna de las quince familias tuvo anoche donde guarecerse, y con improvisados toldos, hechos con sábanas, formaron blancos techos para ocultar su miseria y escapar un tanto de los rigores del mal tiempo reinante. Aunque la ley 11.622, ha prohibido los lanzamientos éste se realizó y de él hay un responsable: el subarrendador, Luis Videla que, hasta el día anterior, tuvo el descaro de cobrar adelantadas las rentas de arrendamiento del mes de octubre. Sobre éste debe caer el peso de la ley, sin consideraciones.

FUE EXPULSADO DEL PAIS EUGENIO D'ARCY

Por encontrarse ilegalmente en el país, el Prefecto Carlos Wenzel y el Jefe de la Policía Internacional, Comisario Mario Venegas, acordaron expulsar del país al conocido bailarín y director del ballet revisteril "Bim Bam Bum" Eugenio D'Arcy.

Con este motivo, detectives de la Interpol acompañaron al artista hasta el avión en el cual se dirigió —a las 14 horas de ayer— rumbo a Buenos Aires.

Inversión...

(De la Primera Página)

se crea proyectará su campo de acción hacia un objetivo concurrente al desarrollo ordenado y progresivo de las fuentes creadoras de riquezas y a la industrialización de las materias primas, toda vez que los países logren resultados armónicos y útiles.

"Para el logro de estas finalidades es indispensable que toda demanda de financiamiento para proyectos específicos, debe ser sometida a dos órdenes de examen: primero, al estudio técnico del proyecto y su justificación natural y económica por peritos del Banco Internacional de Reconstrucción y Fomento, cuya asistencia técnica podrá convenirse, y segundo, al aspecto financiero del mismo, estudiado por funcionarios especializados, como lo serían los de la Comisión Económica para la América Latina (CEPAL).

FINANCIAMIENTO ADICIONAL PARA MATERIAS PRIMAS.— "Los países latinoamericanos que son productores de materias primas y otros artículos de exportación podrán contar con un financiamiento adicional, a través de créditos garantizados con esos productos, en condiciones y plazos determinados. Será una ayuda que les permitirá reducir o atenuar violentas caídas de precios en los mercados internacionales, como también la disminución de su demanda.

"Todos aquellos productos básicos de exportación no perecibles que constituyan las bases de sustentación del ingreso en moneda extranjera de un país determinado, serán susceptibles de constituirse en garantías que amparen el otorgamiento de créditos en un momento dado.

"La ayuda prestada en esta forma hará menos intensa la crisis que por tal causa sufre ese país y contribuirá considerablemente a atenuar el impacto depresivo en los precios del producto afectado.

"Los márgenes de los préstamos con garantías de productos serán fijados con un criterio similar al que emplea la banca privada en esta clase de operaciones".

"MISS...

(De la Primera Página)

un mes, durante el cual no he hecho otra cosa que viajar".

Posteriormente manifestó su cansancio, no por el viaje, sino por su velada en Lima.

Lee Ann tiene 19 años. Su máxima afición es el arte dramático y la televisión, cursos que sigue en la Universidad de California. Sus aspiración: ser actriz dramática y actuar en TV. Sencila en el vestir y en su modo de ser, Lee Ann es una típica universitaria norteamericana.

CONFERENCIA DE PRENSA.— Miss América viajó de Los Cerrillos al Hotel Carrera, en un moderno "Cadillac", acompañado por la señora Marjorie Talman de Rodríguez. Posteriormente, a las 17.30 horas, ofreció una conferencia de prensa.

Allí dijo: "Nací el 27 de mayo de 1935. Me gusta Shakespeare. La moda francesa de Dior y la norteamericana me gustan por igual. No sé lo que haga actualmente el senador Mac Carthy. No tengo derecho a voto, ni me mezclo en política. Mi padre falleció el 15 de julio de este año poco después que fuí elegida "Miss California". Quiero ser actriz dramática. ¿La mujer mejor vestida de USA después de mí?... ¡Mi madre... viste bastante bien! Estudio en el City College arte dramático y TV... ¡No, por favor!... Los reporters primero y después los fotógrafos...

CON LA ESPOSA DE S. E.— Miss América 1955 fue recibida a las 18.15 horas, por la esposa del Presidente de la República, señora Graciela Letelier de Ibáñez.

Ambas departieron en amable charla en castellano por espacio de media hora.

Terminada la entrevista, la señora de Ibáñez le enseñó algunos aspectos de la Moneda. Lee Ann comentó: "La señora Ibáñez es simplemente encantadora..."

COCTEL EN EL CRILLON.— Manufacturas Sumar ofreció a Miss América un cóctel en el Hotel Crillon, al que asistieron personalidades de nuestro mundo diplomático, comercial y social.

Lee Ann, al ser contemplada por cientos de rostros desconocidos, comentó: "Me encanta ver estas caras que me sonríen como si me conocieran de antes. Ello me hace apreciarlos..."

DESFILE DE MODAS.— Miss América se presentará hoy en una comida de gala en el Carrera, a beneficio de las obras sociales de la "Elizabeth Bealey Seaton Foundation", de la que es presidenta honoraria la esposa del Presidente de la República, señora Graciela Letelier de Ibáñez, y presidenta efectiva la señora Teresa Donaldson de Leblanc.

Durante el día, Miss América visitará algunos puntos de la capital, y, especialmente, las obras que mantiene la sociedad benéfica para las cuales actuará en la noche.

Conocido jugador de tenis se suicidó en los campos de golf

Bernardo González Naranjo se ahorcó ayer después de destruir su residencia

Impulsado por la locura, a las 11.50 horas de ayer, colgó su cuerpo desde lo alto de un nudo corredizo, suicidándose, el conocido profesor de tenis, y varias veces seleccionado nacional en competencias de variada importancia: Bernardo González Naranjo de 42 años de edad.

Cuando los detectives de la Brigada de Homicidios, llegaron junto con periodistas y curiosos hasta el sitio del suceso, encontraron el cadáver del deportista balanceándose como un trágico péndulo, desde lo alto de una viga en el Water Closets de su domicilio de los campos de golf en Vitacura.

Rodeando la escena en dramático desorden se extendían a lo largo de la casa numerosas sillas, ventanas, muebles y espejos rotos lanzados en diferentes rincones.

A primera vista se pensó en la comisión de un crimen perpetrado después de una dura batalla. Las primeras investigaciones se dirigieron a conocer si Bernardo González Naranjo, presentaba lesiones en el cuerpo. Después de un detenido exámen se comprobó que las únicas magulladuras del otrora conocido deportista, se encontraban en la garganta, donde lo ahorcó el nudo corredizo del cordel.

UNA VIDA INTRANQUILA. — Después de haberse retirado de sus primeros triunfos tenísticos, allá por los años 1936 y 1940, cuando sólo contaba con 28 años de edad, Bernardo González Naranjo, se dedicó a la enseñanza de la educación física en diversos colegios y liceos, mientras, una nutrida escuela de jóvenes tenistas seguían cuidadosamente sus enseñanzas.

Poco a poco, por razones que se desconocen, Bernardo González comenzó a perder la memoria y —algunas veces— el juicio y el discernimiento. Su vida antes tranquila, comenzó a enturbiarse a medida que el cerebro del tenista atravesaba por momentos de cerrada oscuridad.

Lo trataron varios médicos de reconocidos prestigios. Se encontraba en pleno tratamiento cuando devino la tragedia que ayer, lo llevó a colgar su vida desde un cordel.

DESTRUYO SU CASA. — Según declaraciones de su esposa y de algunos fortuitos testigos presenciales, Bernardo González, tenía una botella de ron en la despensa. A las 10 de la mañana, comenzó a beber impulsado por desconocidos presentimientos.

A las 11 horas, ya se encontraba casi completamente ebrio. Fue en ésta oportunidad que violentamente obligó a su esposa y a sus tres hijos que abandonarán su casa, ubicada en las canchas de golf de Vitacura. Se quedó sólo en su residencia. Allí comenzó a destruirlo todo aprovechándose de un pesado combo.

Rompió muebles, vidrios, ventanas, puertas, cuadros, tinas y lámparas. Después de haber terminado su tarea destructora, buscó un cordel suficientemente fuerte como para contener su pesada humanidad. Lo aceitó debidamente. Colgó la parte superior del cordel, desde una viga que sobresalía en el cuarto de baño de su destruída residencia y, aprovechándose de una silla que había logrado escapar de la destrucción, se empinó hasta su propio patíbulo donde anudó su garganta al nudo corredizo que lo ahorcó.

LLEGA LA POLICIA.— Minutos más tarde llegaron hasta el escenario de la tragedia algunos amigos curiosos que dieron cuenta inmediata de los hechos a carabineros. Luego una camioneta de la Brigada de Homicidios voló hasta el campo de golf de Vitacura.

Los policías tomaron planos, fotografías y toda clase de rastros pensando en la posibilidad de un crimen.

Solamente después del mediodía la infortunada esposa del tenista que se encontraba —junto con sus hijos— en casa de unos parientes, en el centro de la capital, conoció la desgracia y se trasladó a Vitacura.

Al contemplar la destrucción de su hogar, y la muerte de su compañero, penetró al interior de la casa donde sus nervios debilitados por la enfermedad de su esposo, se resquebrajaron. La esposa del suicida cayó en un tremendo de su casa, presa de un incontenible y conmovedor ataque de llanto.

MAL EXTENDIDA LA RENUNCIA DE DON CLOTARIO BLEST

En la Tesorería General de la República se informó ayer que la renuncia presentada a comienzos de semana por don Clotario Blest está mal extendida, pero que se dará curso a su jubilación por considerar que este funcionario tiene ya treinta y dos años de servicio.

Se hizo notar que su renuncia es voluntaria por cuanto nadie se la ha pedido, y se basa en un simple traslado dispuesto por la superioridad de la Tesorería por razones de mejor servicio. El señor Blest desempeñaba el cargo de Tesorero de San Miguel, y había sido trasladado a Iquique como Tesorero Provincial.

SIN LUGAR RECURSO DE MANUEL OVALLE

Sin lugar fue declarado ayer por la Corte de Apelaciones, el recurso de queja interpuesto por el presidente de la Confederación del Cobre, don Manuel Ovalle Quiroz contra el magistrado sumariante Ministro don Guillermo Mo... Cristi.

El inculpado solicitaba a través de este recurso, la nulidad de la encargatoria de reo y la reapertura del sumario.

En Providencia surgió el primer comité de la campaña de Trabajo y Producción

Será presidido por la Alcaldesa, señora María Rodríguez de Parada, y estará formado, además, por un representante patronal y un asalariado.— Una exposición industrial marchará paralela con la elección de los mejores obreros de la comuna

La comuna de Providencia constituye una sorpresa y una revelación, aún para el más advertido de los observadores, desde el punto de vista de sus actividades económicas. En general, la gente cree que esa es una comuna exclusivamente residencial, y de este mismo parecer son también muchos de sus propios habitantes; pero el Rol de Patentes, con su frialdad de casilleros, de nombres y direcciones, de clasificaciones y valores, demuestra que esa ciudad de tan extraordinaria belleza arquitectónica y de calles fragantes, merece destacarse también por su pujante actividad industrial.

Esto fue revelado ayer por la Alcaldesa, señora María Rodríguez de Parada, al director ejecutivo de la Campaña de Trabajo y Producción Industrial, durante la entrevista que ella tuvo la gentileza de promover.

En esa entrevista participó también el señor Emeterio Larraín, alto funcionario municipal.

VARIEDAD DE PRODUCCION.— Del mencionado rol de patentes, tomamos algunos de los diversos rubros que en esa comuna se desarrollan. Entre ellos figuran los siguientes: artefactos de aluminio, muebles, vodka, chamantos, cecinas, chocolates, sombreros, galletas, jarabes, joyería, alfombras, marfiles, platería, muñecas, tapices y ¡hasta una fábrica de máquinas fotográficas!, que es la única instalada en Chile.

COMITE LOCAL DE LA CAMPAÑA.— La señora Alcaldesa aceptó constituir en su comuna el Comité Local de la Campaña de Trabajo y Producción Industrial, que en esta forma pasa a ser el primero formado en el país. Ella será la presidenta, y en conformidad al Reglamento, trabajará acompañada de dos vocales: uno que representará a los patrones, y el otro que será el representante de los obreros.

RESOLUCIONES INMEDIATAS.— Desde luego, la señora Rodríguez de Parada adoptó dos resoluciones de inmediata ejecución: convocar a sendas reuniones a los industriales y dirigentes gremiales de la comuna y organizar una Exposición de Industrias de Providencia.

Las reuniones tienen por objeto poner en marcha la Campaña, a fin de que, a la brevedad posible, sean seleccionados los mejores obreros de los diversos establecimientos y faenas industriales, para ir en seguida a la elección pública del Campeón del Trabajo y de la Reina de la Industria en su comuna. A este respecto, formuló declaración en el sentido de que la Campaña es una obra eminentemente patriótica, que debe ser realizada de inmediato.

Con los industriales, tratará también el problema de la Exposición, para la cual cuenta ya con todos los elementos básicos.



Señora María Rodríguez de Parada, Alcaldesa de Providencia

CIRCULO DE ESTUDIOS TRIBUTARIOS

Hoy, a las 19 horas, en el salón de la Sociedad Nacional de Contadores, Alameda 1592, tendrá lugar la primera clase quincenal de este Círculo, correspondiente al mes en curso.

El señor Guillermo Jofré González, contador de la Dirección General de Impuestos Internos, tratará sobre las principales reformas de la Ley N.o 11,575, que se relacionan con la contabilidad de las empresas comerciales e industriales.

Ayer se dio comienzo a las actividades de la octogésimocuarta Exposición de la SNA

Se inició el trabajo de los jurados para calificar calidad de razas expuestas

EL SABADO SE REALIZA INAUGURACION OFICIAL

Con la actuación de los jurados, tanto nacionales como extranjeros, se dio comienzo ayer, a las actividades preliminares de la Octogésimocuarta Exposición Nacional Ganadera que organiza la Sociedad Nacional de Agricultura.

El ganado Holandés Americano está siendo juzgado por el experto extranjero, señor J. Homer Remberg, vicepresidente de la Asociación de Criadores de Ganado Holandés de Norteamérica. El ganado Holandés Europeo es revisado por el señor D. H. A. Boersma, Inspector Jefe del Friesch Runvee Stanbock de Holanda. Estos especialistas que han sido especialmente contratados, otorgarán los premios correspondientes a los distintos ejemplares presentados.

El trabajo de los jurados finalizará mañana con los caballares percherones y belgas, los caprinos y los porcinos. El sábado se efectuará la prueba de arrastre.

EL ACTO INAUGURAL.— La Exposición se inaugura el sábado con el tradicional almuerzo que ofrece la directiva de la Sociedad Nacional de Agricultura, al cual han sido invitados, el Presidente de la República el Ministro de Agricultura, Dr. Eugenio Suárez; el Ministro de Agricultura de Argentina, Dr. Carlos Hogan; el Cardenal Monseñor José María Caro; el Nuncio Apostólico, Monseñor Sebastián Baggio; Cuerpo Diplomático, autoridades, representantes de las actividades agrícolas, de nuestro mundo político, social y demás actividades, cuya nómina se ha publicado anteriormente.

Hará uso de la palabra el presidente de la Sociedad Nacional de Agricultura, don Recaredo Ossa, quién expondrá la opinión de la institución frente a los problemas agrícolas nacionales. A nombre del Gobierno, hablará el Ministro de Agricultura. También hará uso de la palabra, el presidente del Consorcio Agrícola del Sur, para expresar la adhesión a este torneo, de las diferentes entidades que representa.

ADHESIONES RECIBIDAS.— Hasta el momento, han adherido para asistir a este torneo, delegados de las siguientes sociedades agrícolas: Sociedad Agrícola del Norte; Asociación de Agricultores de Aconcagua; Asociación de Agricultores de Maipo; Asamblea de Agricultores de Colchagua; Asociación Agrícola Central de Talca; Asociación de Agricultores de Linares; Sociedad Agrícola de Ñuble; Sociedad Agrícola del Bío Bío; Sociedad Agrícola de Cañete; Sociedad de Agricultores de Collipulli; Asociación Agrícola Ganadera y Maderera de Curacautín; Sociedad de Fomento Agrícola de Temuco; Sociedad Agrícola y Ganadera de Osorno; Asociación de Agricultores de Llanquihue; Organización Ganadera Agrícola Austral de Coyhaique; Asociación de Ganaderos de Magallanes; Cooperativa Agrícola Lechera de Concepción; Cooperativa Agrícola Lechera de Los Angeles Ltda.; Cooperativa Agrícola Lechera de Osorno; Cooperativa Agrícola y Lechera de Valparaíso y Aconcagua; Cooperativa Agrícola Lechera de Ñuble; Cooperativa Agrícola Lechera de Casablanca; Cooperativa de Fomento Lechero y Ganadero de T...

Sólo una rápida internación de buses solucionará problema de locomoción

Ministro don Oscar Salas se refiere al acuerdo de Condecor

"Unicamente en base a una importación inmediata de buses, será posible dar solución definitiva al problema de la locomoción, que tantas molestias está ocasionando a los habitantes de la capital", dice el Ministro de Economía subrogante, don Oscar Salas, en una declaración oficial entregada anoche.

Dice el señor Salas:

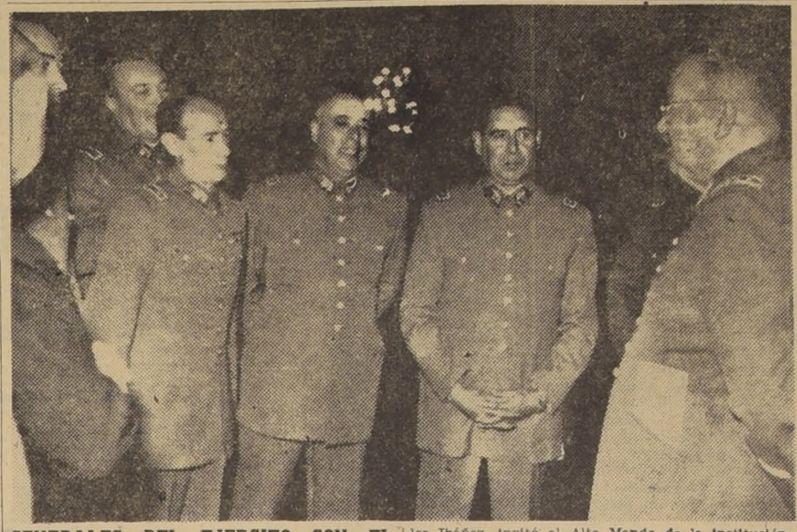
"El Consejo Nacional de Comercio Exterior, en su sesión de ayer, acordó destinar la suma de US$ 10 millones, a la importación de buses para la movilización colectiva. Este ítem se otorga a la Empresa de Transportes Colectivos del Estado, organismo que deberá proceder mediante propuestas públicas.

La resolución anterior fué adoptada con ocasión de un Oficio del Ministerio de Economía, en el que señalaba la conveniencia que el ítem destinado en el Presupuesto de Divisas a la movilización particular, que alcanza a US$ 1.720.000, se le asignara en el próximo año al Instituto Nacional de Comercio para este mismo efecto.

El Oficio del Ministerio tenía por objeto asegurar una suma determinada de dólares que el INACO iba a poder emplear en la importación de buses, llamando a propuestas públicas, a fin de que concurriera el mayor número posibles de interesados y lograr, al mismo tiempo, las mejores condiciones para el país.

El Consejo estimó del caso entregar esta importación a la Empresa de Transportes Colectivos del Estado y no al Instituto Nacional de Comercio.

No obstante, lo importante del acuerdo es que se ha fijado ya una cantidad determinada de dólares, US$ 10.000.000, en cuotas anuales de US$ 2.000.000, lo cual permitirá traer al país, en breve plazo, ya que hay verdadero interés de parte de las firmas extranjeras, buses apropiados para salvar el actual déficit de la movilización de Santiago, pues únicamente en base a una importación inmediata será posible dar solución definitiva al problema de la locomoción, que tantas molestias está ocasionando a los habitantes de la capital".



GENERALES DEL EJERCITO CON EL PRESIDENTE.— Con ocasión de la reunión anual que celebran los generales del Ejército, para tratar asuntos de orden profesional, el Presidente de la República, don Carlos Ibáñez, invitó al Alto Mando de la institución, a almorzar en el Palacio de La Moneda. En el grabado aparece el Jefe del Estado, charlando con los generales, señores **Carlos Valdés, Ramón Salinas, René Vidal y Oscar Herrera Jarpa.**

Sindicato Profesional Mixto de EE. y OO.

Empresa Periodística LA NACION S. A.

ELECCION DE DIRECTORIO PERIODO 1954-1955

Por no haber habido quórum en la primera votación, cítase a segunda para hoy jueves 7 del presente, de 14 a 19 horas, en el local del Sindicato, Agustinas 1269, 4.o piso.

La presente votación, por ser en segunda citación será válida con el número de votantes que asista.

Se hace la presente publicación de acuerdo con el Art. 373 del Código del Trabajo.— **Nicolás Alvarez Alvarez; Mario Pizarro Alvarado,** presidente y secretario accidentales.

SANTIAGO, 6 de octubre de 1954.

"ESTUDIAREMOS EL MEJOR MODO DE SERVIR A LA COMUNIDAD", AFIRMA DELEGADO DE EE. UU.

LA NACION, entrevistó ayer al doctor W. Palmer Dearing, Cirujano General Adjunto del Servicio de Salud Pública de la Secretaría de Salud, Educación y Bienestar de los Estados Unidos, y Jefe de la Delegación de su país. Nuestro diario seguirá una serie posterior de entrevistas a los jefes de todas las delegaciones concurrentes.

El doctor Dearing es un hombre sencillo, muy afable, que recibió a nuestro diario cordialmente, vestido con una camisa deportiva. Se encontraba conversando con otros miembros de su delegación.

El cargo del doctor Dearing es uno de los más altos dentro de la organización sanitaria norteamericana, y equivale para ese país, a la Secretaría Ejecutiva de nuestro Servicio Nacional de Salud. El es un profesional graduado en medicina en una de las mejores instituciones universitarias de los Estados Unidos; la Harvard Medical School, con el grado de "cum laude", que equivale al sobresaliente de Chile.

Durante la guerra mundial, en el período de 1944 a 1945, prestó servicios en la UNRRA, como Jefe del Personal de Salud en el Norte de Africa, y la zona del Mediterráneo.

El doctor Dearing tiene treinta años de ejercicio profesional. De ellos hizo dos de práctica hospitalaria, y destinó veinte a las funciones de salud pública en los Estados Unidos. "No solamente se trata de que evolucionen los conocimientos de la medicina —nos dijo— sino de procurar la adecuada organización administrativa, para que esos conocimientos sirvan a la comunidad". Fue profesor en Harvard, y durante su cátedra conoció a estudiantes chilenos de los que guarda afectuoso recuerdo. El año pasado representó a los Estados Unidos, en Londres, ante el Congreso Mundial de Educación Médica, organizado por la Asociación Médica Mundial.

"Esta conferencia es muy importante —nos dijo—. Se trata de combinar nuestros recursos económicos y técnicos, con las necesidades más imperiosas, para combinar un programa de acción continental. Estudiaremos cuáles son nuestros medios y posibilidades, y cuáles los problemas sanitarios más graves, para procurar que se haga lo mejor que pueda hacerse".

Minutos después el doctor Dearing se hizo presente en la reunión preliminar de la Conferencia, que se celebró anoche.



DELEGADO NORTEAMERICANO.— El Dr. W. Palmar Dearing, es jefe de la Delegación norteamericana, ante la Conferencia Sanitaria Panamericana, que se inaugura hoy en el Salón de Honor del Congreso. Su bosquejo biográfico y declaraciones que publicamos hoy, son los primeros de los que nuestro diario solicitará a los restantes jefes de Delegación, en el curso de la conferencia.

"El hombre de América vino hace sólo 20.000 años", dice el sabio Paul Rivet

DE "EL ORIGEN DEL HOMBRE AMERICANO" HABLARA ANTROPOLOGO EN SUS CHARLAS

El sabio francés, Dr. Paul Rivet está nuevamente en Chile. Vino por primera vez en 1952. En aquella oportunidad representó a su gobierno en el Centenario del Nacimiento de D. José Toribio Medina.

Ahora vuelve con un objetivo determinado. Llega a nuestra patria después de haber recorrido en jira científica, Colombia, Ecuador, Perú y Brasil.

En noviembre representará a Francia en la Asamblea General de la UNESCO, que se celebrará en Uruguay.

La Universidad de Chile ha invitado al Dr. Paul Rivet para que pronuncie conferencias de su especialidad. En la casa unversitaria, el antropólogo hablará, en seis conferencias, de un tema apasionante: "El Origen del Hombre Americano".

RASGOS DE SU VIDA.— El sabio francés ha caminado una larga senda en la investigación antropológica. Su vida es una novela impensada. Empezó como médico-militar de Francia. Lo enviaron, hace cincuenta años, al Ecuador. Allí descubrió cuál era su verdadero camino. Renunció a la Medicina, para estudiar todo lo relacionado con las Ciencias Naturales. Se interesó por investigar lo concerniente con el hombre de América y sus misteriosos orígenes.

Desde entonces, ha trabajado duro y bien, llegando a ser uno de los hitos definitivos del Occidente, en Antropología. Ahora es profesor en el Museo de Historia Natural de París. Doctor Honoris Causa de casi todas las Universidades de América. Comendador de la Legión de Honor.

SU OBRA.— Su obra rebasa todos los límites imaginables. Tiene publicados cerca de 400 trabajos sobre antropología, donde lo americano predomina, pues, es un fervoroso científico de nuestro continente, al que ha entregado su devoción y sapiencia. Entre sus libros más importantes, podemos citar "Etnografía Antigua del Ecuador" y "Origen del Hombre Americano", del cual se han hecho tres ediciones, y que es uno de los estudios más completos que se han realizado sobre este tema.

El Dr. Paúl Rivet es el fundador del "Museo del Hombre", de París. Esto es una real obra. Allí está el hombre coleccionado, el hombre en lo físico y en lo cultural, desde la prehistoria hasta los tiempos actuales.

EFIGIE Y PENSAMIENTO DEL Dr. PAUL RIVET.— El ilustre visitante recibe a LA NACION en la sede de la Embajada de Francia. Estatura regular. Amplia frente. Movimientos vivos y cordiales. Sus ojos brillan cuando habla de sus temas científicos y antropológicos. Es sencillo como sólo saben serlo las grandes conciencias y los estudiosos que han profundizado el alma humana. Quiere a América con devoción. Al hombre de América, al que le ha consagrado todos sus desvelos y para el cual ha abierto inéditos caminos, aquellos que hablan de su principio mágico y remoto.

El Dr. Paul Rivet habla de Chile con afecto tibio. Recuerda sus hombres. Dice: "Este viaje constituye para mí un deleite espiritual, una satisfacción. He tenido en París y en otros países buenos amigos chilenos. Grandes científicos que no se pueden exceptuar. Debo nombrar, entre ellos, a D. José Toribio Medina, a D. Ricardo E. Latcham (padre), a Lenz, a Tomás Guevara, a Aureliano Oyarzún, a Ramón Laval (padre). Ellos hicieron mucho por las Ciencias que me preocupan".

Hablando de sus estudios y su obra, del Dr. Paul Rivet expresa: "De toda mi obra, creo que lo que me causa más satisfacción es el "Museo del Hombre", de París, donde he reunido todo lo concerniente al hombre. Allí hay una biblioteca de 120 mil volúmenes que estudiosos de todos los países pueden aprovechar. En 1938 di cumplimiento a esa obra. Se puede decir que con la creación de él, di cumplimiento al sueño de mi vida".

El Dr. Paul Rivet enmudece. Habla después de su tema predilecto: del hombre de América. Dice, en un castellano claro y con ligera fonética gala: "He incursionado todo lo que he podido en los orígenes del hombre de América. Creo que mis doctrinas han sido, con el tiempo, corroboradas por todos los científicos del mundo. Al principio tuve opositores. ¿Y quién no? Ahora casi todos concuerdan con mi posición científica. He dicho en mi teoría que el hombre americano no ha nacido en América. Vino del Viejo Continente. Ha venido en una época reciente, hace unos 20.000 años, y vino, por cierto, por las vías ordinarias. Todo ésto lo daré a conocer en las seis conferencias que dictaré en Chile".

ALGO MAS SOBRE CHILE.— Preguntamos algo de sus recuerdos chilenos. El Dr. Paul Rivet nos dice sonriente: "He de hablar de algo muy diferente a toda ciencia. Creo que Chile es un país de adelantados, donde —a pesar de mis doctrinas— predomina el europeo. Cuesta encontrar el indio que nació hace miles de años, en América. Los chilenos son muy europeos.



Dr. PAUL RIVET, permanecerá un mes en Chile. Dictará seis conferencias sobre antropología en la Universidad de Chile.

¿Y, saben algo? Las mujeres chilenas son casi mejor que las francesas. Son de una belleza que cuesta encontrar. Y esto es un orgullo para este país. ¿Recuerdos? Tengo uno: Hace muchos años fui amigo, en Quito, del Embajador de Chile, señor Galo Irarrázaval (padre). El me hizo este regalo". El Dr. Paúl Ribet saca un hermoso reloj de oro, en cuya contratapa hay esta inscripción: "Al cirujano del Ejército francés, Dr. Paul Rivet, la Legación de Chile. Quito. Noviembre de 1902".

BUSTO DEL GENERAL O'HIGGINS AL PERU

En el Consejo Universitario, se efectuará mañana, a las 19 horas, la entrega al Ministro de Defensa Nacional del busto del Prócer don Bernardo O'Higgins, que por iniciativa de un grupo de oficiales de las Fuerzas Armadas, especialmente de la FACH, será donado al Perú para ser colocado en la Hacienda de Moltabán, lugar donde el Héroe vivió durante su exilio en el vecino país.

A esta ceremonia han sido invitados el Presidente de la República, miembros del Cuerpo Diplomático y altos jefes de las instituciones armadas.

El busto, obra del escultor Samuel Román, será entregado por el coronel, señor Eduardo Iensa Franke.

AÑO XXXVIII N.o 13,455
Empresa Periodística "LA NACION", fundada el 14 de enero de 1917 — AGUSTINAS 1269. — TELEFONO 82222. — CASILLA 81-D
SUSCRIPCIONES: Un año, $ 3.240. seis meses, $ 1.632; tres meses, $ 825
Valor del ejemplar del día $ 10.— Ejemplares atrasados, $ 20.
Santiago de Chile, jueves 7 de octubre de 1954

El informe de la CEPAL

LA Secretaría Ejecutiva de la Comisión Económica para América Latina (CEPAL) ha entregado al Consejo Interamericano Económico y Social de la Organización de Estados Americanos un extenso informe técnico sobre la "cooperación internacional en la política de desarrollo latinoamericano".

El trabajo en referencia, preparado a petición expresa de la Décima Conferencia Interamericana de Caracas, consulta la casi totalidad de las materias que deberán ser abordadas en la próxima Conferencia Interamericana de Ministros de Hacienda y Economía, que se reunirá el 22 de noviembre próximo en Río de Janeiro, pasando a constituir así, de hecho, uno de los más trascendentales documentos que se entregarán a la consideración de los delegados que concurren a esa reunión internacional.

La sola enunciación de los temas abordados en el estudio de la CEPAL abarcaría todo el espacio de este comentario. Ellos comprenden todos los problemas del desarrollo económico, las medidas prácticas para su fomento, el financiamiento de esos mismos planes y todos los tópicos que se refieren al comercio internacional en relación con ese mismo desarrollo.

La CEPAL, luego de este análisis profundo de nuestros problemas de desarrollo, concreta en una serie de proyectos de recomendación, que deberán ser considerados en la próxima Conferencia de Río, las medidas prácticas destinadas a dar una participación básica dentro de nuestro proceso de desarrollo económico a la cooperación internacional.

Dentro de esos proyectos de recomendación se destacan especialmente algunos que, de ser aprobados, configurarían perfectamente bien lo que pudiera denominarse una nueva política económica continental.

Esa política consultaría el aumento de las inversiones extranjeras en América Latina a 1.000 millones de dólares anuales, de los cuales de 650 a 700 millones serían aportados por el Banco Internacional, el Exim Bank y el Fondo Interamericano de Desarrollo Industrial Agrícola y Minero, cuya creación se propone, y el saldo, por los inversionistas privados.

Los diversos países prepararían proyectos de desarrollo económico que reunieran los requisitos básicos para ser considerados por los organismos internacionales de crédito y financiados por ellos, y que en conjunto integrarán un plan general de desarrollo latinoamericano. Simultáneamente, se adoptarían medidas monetarias y fiscales destinadas a contener el proceso inflacionista, y medidas fiscales y de otro orden desalentadoras de los consumos no necesarios y las inversiones suntuarias. Así se estimularía el mejor aprovechamiento de los medios de producción, fomentando las nuevas inversiones y haciendo viable la formación de adecuadas reservas de depreciación.

El incremento de los recursos de cambio extranjero provocado por factores externos favorables —alzas de precios de las materias primas— se destinaría al financiamiento de proyectos de desarrollo económico y no a gastos ordinarios. Por el contrario, la Comisión sobre Comercio Internacional de Productos Básicos adoptaría las medidas del caso para evitar que en épocas desfavorables al comercio latinoamericano la caída de los precios de las materias primas llegue a niveles críticos que afecten la producción.

El Hemisferio sería considerado, dentro de esta política, como base común de materias primas estratégicas, estimulándose la producción de recursos mineros no explotados y evitando el desarrollo de la producción marginal de alto costo en los Estados Unidos.

La Comisión Económica para América Latina ha entregado, en suma, el más valioso aporte técnico para inspirar el debate continental de Río de Janeiro, a través de su completísimo informe sobre el desarrollo económico hemisférico.

En ocasiones próximas tendremos oportunidad de ahondar mayormente en algunos de los conceptos básicos que en él se contienen. Por ahora destaquemos solamente el valor trascendental del aporte hecho por la CEPAL a la próxima Conferencia de Río.

Más unidades para la locomoción

LAS atinadas y enérgicas medidas que ha venido adoptando el Supremo Gobierno, para dar solución a la crisis del transporte colectivo de pasajeros, están surtiendo el resultado previsto. Tras la ruda emergencia provocada por los empresarios particulares de buses, el control oficial sobre la locomoción ha permitido dejar en funciones sólo aquellos vehículos que pueden movilizar con seguridad y regularidad al público. Al mismo tiempo, la autoridad intensifica sus esfuerzos destinados a reforzar la dotación actual de vehículos. Comienza a poner en práctica muchas de las recomendaciones formuladas por el Gerente General de la Autoridad del Tránsito de Nueva York, coronel señor Sidney H. Bingham.

La tarea de carrozar los 190 chassis "Ford" actualmente en Santiago es acelerada al máximo, a fin de ir entregando estas nuevas unidades a la circulación a medida que están debidamente acondicionadas. En Aduana hay otras 204 máquinas de este tipo que serán traídas en parte a la capital. Por último, INACO tiene contratada la internación de 150 buses "Fiat", similares a los actualmente en servicio.

Hasta ahí las medidas de carácter más inmediato, destinadas a elevar los medios de transporte colectivo de pasajeros. Junto a ellas, es preciso destacar otras iniciativas, igualmente valiosas. La Empresa Nacional de Transportes Colectivos del Estado ha sido autorizada por el Consejo de Comercio Exterior, para invertir diez millones de dólares en la compra de vehículos de gran capacidad que serán adquiridos mediante propuestas públicas. Estas nuevas máquinas llegarán carrozadas, a fin de eliminar pérdidas de tiempo. En este llamado a propuestas, la ETCE incluirá la exigencia de establecer en el país plantas de armaduría y repuestos, tanto para dar trabajo a obreros chilenos como para mantener el equipo en las mejores condiciones de duración y de funcionamiento.

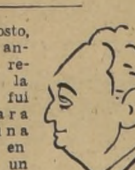
Las características de este nuevo material de transporte responden a las recomendaciones formuladas por el técnico norteamericano coronel Bingham, en su informe de hace unos días. Asimismo, el control de la movilización colectiva continuará en manos del Estado, medida que atiende a la sugerencia también formulada por aquél, en orden a centralizar la operación y mantenimiento del equipo. Finalmente, en materia de tránsito público, hay otros aspectos que deberán ser puestos gradualmente en práctica para facilitar la circulación de los vehículos de transporte colectivo de pasajeros.

El más importante de todos es el de un control único sobre la locomoción. El coronel Bingham hizo especial hincapié en la necesidad de crear esta autoridad reguladora, "cuyo jefe debe ser experto en transportes y estar dotado de poderes legales". El primer paso hacia el cumplimiento de esa meta ha sido dado en las últimas semanas, cuando el Estado tomó a su cargo la movilización colectiva. Es preciso perfeccionar ahora el sistema, como se ha venido haciendo mediante las experiencias recogidas.

La racionalización de los recorridos y la aplicación de nuevas disposiciones reglamentarias sobre tránsito y estacionamiento de toda clase de vehículos concurrirán, finalmente, a facilitar nuestro transporte colectivo de pasajeros. La dura experiencia recogida en la reciente crisis de la locomoción ha hecho posible no sólo despejar de obstáculos el camino de un mejoramiento a corto plazo, sino que echar también las bases de su modernización futura hasta lograr servicios expeditos y satisfactorios.

LOS JUEVES DE JOAQUIN EDWARDS BELLO

Impresiones de mi recepción



En agosto, un mes antes de ser recibido en la Academia, fui citado para grabar una entrevista en disco por un eminente profesor universitario norteamericano, en el Hotel Carrera. Llegué a la hora exacta de la cita, y esperé. El hotel estaba efervescente a causa de la presencia en él de la actriz Ava Gardner. Alguna persona me preguntó si me encontraba en el hotel para entrevistar a Ava.

Poco más tarde me llamaron de la habitación del profesor norteamericano, señor W. Se encontraba tendido cuan largo era. Siesta. El cuartito era pequeño, interior. Se levantó muy afable, y me dio la mano. Había almorzado copiosamente. Arregló la máquina que estaba en una mesa, y dijo que me haría unas cuantas preguntas. Ensayé la voz. Me dijo que era excelente. Me preguntó que cuál era el origen de la combinación de mis apellidos. En seguida me pidió que contara el origen de la llegada de don Andrés Bello a Chile. Declaro que el señor W. no sabía una palabra del señor Bello. Me escuchaba y sonreía de manera enigmática.

La máquina funcionaba y yo estaba transmitiendo. Se oyeron ruidos de martillo en la muralla y un tumulto en la calle.

El profesor, exasperado, dijo.

—Es esta chimpancé, esta señora Ava. Personas como ella desacreditan a los Estados Unidos. ¡Es una mona!

En seguida fue al teléfono y pidió a la dirección que hiciera cesar los golpes en la muralla. Estos no cesarón. De mal humor, siguió interrogándome, como un profesor en clase. Se paseaba entretanto.

Al llegar a la vida de Bello en Londres me olvidé de la calle en que vivió Miranda. Estos olvidos en mí son patológicos. Aquí y en todas partes, cuando estoy solo, sé que Miranda vivió en Grafton Street. Pero me pongo delante de alguien y olvido. Comprendí entonces, que no podría hablar en mi recepción en la Academia sin llevar papeles con apuntes. Esto que me ocurre cuando estoy frente a una persona se multiplica cuando me pongo frente a una persona multiplicada, o público. El público me amedrenta, algunas veces más que otras. El hecho de que olvidara el nombre del domicilio de Miranda en Londres era típico. Me sirvió de aviso.

Fue necesario borrar la falla en el disco y seguir de nuevo. El profesor hacía esto con asombrosa facilidad. Era la primera vez que yo veía funcionar una máquina de imprimir discos. Al final, cuando ya creía cerrada la sesión, ocurrió lo más cómico. Fueron las tres preguntas que me hizo el eminente profesor norteamericano. Helas aquí:

—¿Fué su padre quién escribió **El Roto**?

—No. Fuí yo.

—¿Es usted, todavía, el dueño del Banco Edwards y de "El Mercurio"?

—No, señor. Ahora no.

Así terminó mi entrevista y grabación con el profesor W. Se despidió de mí con mucha cortesía.

Desde entonces, me puse a contar los días y las horas que me separaban del acto trascendental: mi recepción en la Academia de la Lengua. Ocuparía el sillón vacante de don Roberto Peragallo Silva. Interrogué a algunos que fueron alumnos suyos. Sin excepción lo veneraban. Eran unánimes. ¡Cómo le comprendí en periodista! Me contaron que cierta noche, cuando era director de "La Unión" de Valparaíso, tomó el teléfono y pidió que quitaran de su editorial una frase. No se podía. El diario estaba impreso. Pidió que no se publicara mientras no fuera él mismo a corregir su editorial. "La Unión" no salió esa mañana. A las cuatro de la tarde apareció, corregida. Comprendo. La conciencia del periodista no duerme. ¡Cuántas veces llamé a José Barros, el patrón de la noche en LA NACION, el íntegro y gran Barros, para pedirle un cambio, una supresión, un añadido! Barros ha cumplido siempre. A veces, a las dos o tres de la mañana. La mente del periodista escribe hasta cuando duerme. Vemos la vida en crónicas. Es como Pierredos, el matemático y gran jugador de billar que evoca Alfonso Reyes. Creía ver carambolas por todas partes. Las cabeza de los amigos, de una acera a otra, le aparecían en carambola por barandas. Yo no podía dejar de ser cronista en la recepción y volverme grave de golpe. No me llevaron tan arriba por mi seriedad. He aprendido de los ingleses que el **humour** es la salvación. Es el **business as usual**, "negocios como de costumbre", en letreros sobre las ruinas, cuando Hitler vomitaba fuego sobre Londres. En los momentos más patéticos de la vida inglesa los discursos en el Parlamento han sido jaspeados con risas salvadoras. **Keep smiling**. Otra cosa que he aprendido, es a conocer las palabras mágicas y a usarlas. Existen, al contrario, palabras que traen mala suerte. Son las infecundas. En la entrada de las casas romanas ponían **Salve**, en mosaico. Maurois recordó el **Sésamo** de **Las Mil y una noches**. Palabras mágicas abren puertas. En el vulgo español, sobre todo en Andalucía, ciertas palabras infecundas producen pánico. Por felicidad tengo una fórmula. Andrés Bello es una expresión mágica. Empezaría mi discurso con dicha expresión en el pórtico. Bello fue un niño mágico, fecundo. Por eso, el hado le mandó salir de Caracas cuando se adueñaban de dicho paraíso natal las fuerzas letales, destructoras.

Nadie sabe con cuanta ansiedad esperé el momento. Este momento se alargaba por diversos motivos. En sueños perdí los papeles de apuntes y llegué a la Universidad cuando el público se retiraba. Pienso demasiado. No puedo dejar de pensar. Mala noche. Al amanecer llanto de perro y toques a muerto en los Capuchinos. Día tempestuoso, negro, con goterones de mal agüero. En LA NACION, mi retrato: "Hoy será recibido", etcétera. El reverso de mi retrato, en la otra página, es un condenado a muerte: "Hoy será fusilado", etcétera. Llega la tarde. Oscurece. ¡A la Universidad! Puedo hablar con una persona durante horas enteras, siempre que no me interrumpa. Ante un público no es lo mismo. Recuerdo lo que dijo el explorador Stanley en Londres. Le preguntaron si alguna vez tuvo miedo en Africa. Había visto las fieras africanas. Había vivido entre tribus salvajes, sin miedo.

—¿Tuvo miedo alguna vez?

—Sí.

—¿Dónde?

—Al entrar en un salón, en Londres. Me parezco bastante a un animal soltado en la sociedad, como todo el mundo. "Las características fisiológicas del hombre son análogas a las de toda la vida animal".

Es imposible contar lo que pasaba por mi cabeza antes de comenzar la recepción. La cabeza es eléctrica. Con palabras no se imita un torbellino. Cuando anunciaron que vendrían S. E. el Presidente de la República y tres Ministros, me dije: "Todo saldrá bien y será mi mayor triunfo". Decir Excelentísimo señor, está en el orden de la magia verbal.

Me paseaba en la parte de la entrada. Nunca vi tanto público ni tanta curiosidad ahí. Unas colegialas decían:

—¿Cómo es? ¿Dónde está? ¿Es calvo? ¿Es viejo? ¿Es alto?

No me conocían.

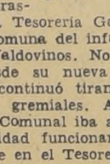
¡Ahí llega el Presidente! No creo que otro periodista se haya visto honrado en igual forma antes. ¡La magia! ¡La magia! Honra para mí y para Chile. Ayer, con asentimiento unánime de la Cámara de Diputados, el señor Julián Echavarri pronunció un discurso en el que celebró el "feliz acierto de la Academia de la Lengua al incorporar a Rafael Maluenda y a mí.". Gracias. Diarios argentinos han celebrado esta manera de ser de nuestro Presidente y de los hombres de Gobierno con los escritores. Rodríguez Mendoza ha recordado la presencia de Bulnes en la inauguración de la Universidad. Es demasiado. El Presidente me ha dado la mano y avanza. Está robusto y joven. Llegamos al estrado en medio de un tremendo movimiento de asombro y de curiosidad. Ovación. Mis sienes baten a la carga. Toda mi sangre en la cabeza. Me pongo de pie y la ovación es delirante. Dura yo no sé cuánto. No estallo. La caldera resiste. Soy un caballo en las huinchas. Joaquín Edwards, nervioso. Joaquín mañoso. Joaquín al cajón. ¡Partieron! Joaquín en punta por tres cuerpos. Sigue la carrera. La caldera se descarga de a poco. Me desinflo. Del rojo paso al pálido. Al final estoy dueño de mí. Color ceniza. La voz se hizo firme y segura. Improvisé no poco. El público, de una benevolencia y comprensión admirables, me animó sin cesar. Gran tarde. Inolvidable tarde triunfal. Su Excelencia celebraba, visiblemente contento, mis salidas.

Había descargado mi acumulación de energía nerviosa sobre el público. Nunca creí que pudiera ser tan feliz después de la batalla contra mis nervios. ¡Victoria! El público ha reconocido mi esfuerzo y mi desinterés personal en treinta años de periodismo. Mi vocación. Empecé en 1901 con un periódico impreso, en compañía de Alberto Díaz Rojas, que asistió con su esposa a la recepción. Se llamó "**La Juventud**". De Valparaíso, en 1901, a Santiago en 1954. Cuando acabó ese periódico, de manera que contaré alguna vez, no pensé que sería el último periódico propio que tendría en mi vida.

Cerró la fiesta el admirable, el caballeroso don Pedro Lira Urquieta con un cuadro de mi aventura literaria, en Santiago, en Río, en París. Pero. No hay miel sin hiel. Al día siguiente de mi recepción me llamaron para comunicarme la muerte de un hermano. Las felicitaciones se mezclaron con pésames. Eterna disparidad. El doctor Girón le llamó alto valor humano. María se fue. Oscar se fue. Setiembre se fue. Tout passe.

J. E. B.

San Miguel, Tesorero



El Tesorero Comunal de San Miguel ha presentado la renuncia "no voluntaria" a su cargo. En tiempos de la administración del señor González Videla fue trasladado de la Tesorería General a la de la comuna del infatigable Carlos Valdovinos. No protestó, y desde su nueva sede burocrática continuó tiranteando los hilos gremiales. Ahora, de Tesorero Comunal iba a crecer en dignidad funcionaria al transformarse en el Tesorero de toda una provincia, la de Tarapacá. Pero allí se interpuso una voluntad que no es la suya y que ha dado el carácter de "involuntaria" a su renuncia. Dos femeninas siglas, la CUTCH y la ANEF, lo retenían en el foco del volcanismo gremial que es Santiago. Más que una determinada situación familiar, que ocupa el segundo lugar en los imperativos que según él lo amarran a la capital, esas ocho letras forman una cadena que lo inmoviliza y lo deja yacente por estos lados.

La CUTCH y la ANEF representan una acción poderosa en cuyos rodajes ha caído triturada la voluntad del ex Tesorero Comunal de San Miguel. El Jefe de las Milicias Celestiales, San Miguel Arcángel, blande una espada tan cortante y destructora como el apéndice lingual de este San Miguel Tesorero. No era posible que las "intelligentzias" que están tras aquellas ocho letras pudiesen prescindir de la toledana lengua del Tesorero. Para ellos este San Miguel burocrático es una especie de "Deus ex machina", o sea, una especie de dios de utilería, que bajan por medio de una máquina en el teatro de la politiquería gremialística. Iquique no podía ser escenario adecuado para que tuviese resonancia perturbadora la acción del jefe de las milicias gremiales de los comunistas. Pero San Miguel Tesorero es un arcángel "robot", y le apretaron el botón del "¡Quédate aquí!, y lo inmovilizaron. Y San Miguel Tesorero restó quietito, momificado como el principito indio. De ahí su renuncia "no voluntaria", por cuanto obedece a una voluntad más fuerte que la suya, la de los propietarios de las milicias gremiales comunistas que comanda.

Este rabanito al revés, blanco por fuera y rojo por dentro, doblegó su voluntad. ¿Cómo se iba a alejar el autor del "movimiento perpetuo gremial", justo en el instante en que no hay sindicatos ni organizaciones de empleados en huelga? Porque anteayer se inició un período excepcional: todos los chilenos están trabajando normalmente como si no existiese el comunismo en Chile. Con la agitación paralizada gracias al eficaz freno del estado de sitio, el puesto del Agitador "H" o de "Hidrógeno" estaba en la primera línea. No podía trasladarse a Iquique a recibir las monedas fiscales. Y así San Miguel Tesorero hizo dejación de su cargo.

Ahora, nuestro Arcángel se transformará en un San Miguel jubilado y con desahucio. El ex Tesorero regentará "full-time" los intereses comunistas en la CUTCH y la ANEF. Hasta ahora el sovietismo regional no había utilizado el sistema de previsión para sus fines. Ha descubierto una novísima y útil martingala que seguramente será comunicada al Cominform y a los Institutos de adiestramiento revolucionario. "La jubilación como arma de penetración comunista". ¡Qué hermoso título para un curso en alguna Escuela de Verano de la URSS! Es posible que encomienden a nuestros diestros en jubilaciones y desahucios la teoría y la enseñanza de la nueva práctica disolvente. A lo mejor se convierte a Chile en un país "piloto" para ensayar la técnica de la jubilación. Una ola de jubilados al rojo cubriría el territorio nacional. Todos ellos presentarían múltiples renuncias "no voluntarias" para hacerse cargo de sus agitantes y agitados puestos. Los jubilados "rabanitos" no descansarían ni dejarían descansar. Seguirían la senda abierta por el pionero de la jubilación "agitante", por San Miguel agitador. Por doquiera crecerían y se ramificarían las "células de los jubilados". "La acción revolucionaria a través de la jubilación".

Así, pues, San Miguel Tesorero ha sentado sus reales, en forma definitiva y a horario completo, en la CUTCH y en la ANEF. Espadas, lenguas y fuego, algo así como la polka "rayos y truenos", han de empezar a detonar en breve tiempo más. Por algo ahora le sobra el ídem. Es la jubilación al rojo vivo y violento. Será incesante y agobiador. Porque las huelgas a que tan a menudo recurrió cuando era funcionario público no las aceptará para sí, ahora que es jubilado. Los jubilados "huelgan", pero no hacen huelgas, salvo que las provoquen en la militancia funcionaria.

CORIOLANO

PANORAMA



SIDERURGIA El miércoles próximo será inaugurada, en la pequeña localidad colombiana que obedece al poético nombre de Paz del Río, una gran planta siderúrgica. Será la tercera de Sudamérica. Las otras son Huachipato, en Chile, y Volta Redonda, en Brasil. Paz del Río está en el Departamento de Boyacá, a unos 260 kilómetros al noroeste de Bogotá. Esta aldea, Paz del Río, ya no tendrá tanta paz. Ella y su vecina, Belencito, están convertidas en sendas colmenas humanas, y allí donde moraba una arrastrada y primaria explotación agrícola, imperan hoy las más altas y eficientes técnicas modernas. Es el milagro que provocan los suelos ricos en minerales de hierro. Los de Paz del Río tienen un término medio de 50%, que no constituye el desiderátum, pues en Chile hay hierro en casi todo el territorio, y con leyes que alcanzan 80 y 90%; pero, en todo caso, la explotación es comercial, calculándose las reservas en 100 millones de toneladas.

¿Cómo se descubrió esa riqueza? Gracias al progreso. Al espíritu del progreso. Pues el hallazgo se debió a un ingeniero que abría un camino entre las localidades de Belén y Socha; al hacer los cortes en la vía, observó a simple vista los mantos ferruginosos. Afluyeron centenares de ingenieros y geólogos, y el hasta entonces ignorado nombre de Paz del Río pasó de un golpe a la fama más estruendosa. La zona estaba destinada a convertirse en centro de producción siderúrgica de importancia, pues a poca distancia de los yacimientos se encontraron otros de piedra caliza, de excelente calidad, y también carbón apto para ser transformado en coke; materias todas ellas indispensables en la fabricación del acero.

A partir desde el 13 de octubre, esa planta, formada con capitales alemanes, franceses y norteamericanos, comenzará a producir unas 120 mil toneladas mensuales de hierro y acero en los siguientes rubros: rieles, accesorios ferroviarios, vigas, perfiles, ángulos diversos, varillas para concreto, alambres, hierro de fundición y una serie de subproductos útiles para la agricultura, tales como cal, escorias fosfóricas y sulfato de amonio.

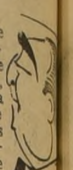
Además de las plantas siderúrgicas de Huachipato, Volta Redonda y Paz del Río, existe en la América Latina la de Monolava, en México, y, en proyecto, la de San Nicolás, en Argentina, y la de Barcelona, en Venezuela.

Latinoamérica va cumpliendo así su destino de continente proveedor de las necesidades mundiales de todos los elementos animales, vegetales y minerales que guarda su fabulosa riqueza potencial.

LA PREGUNTA En el camino de Viña a Valparaíso, antes de llegar a "Los Placeres" y "Barón", sobre un vigoroso pretil de contención, se lee junto al nombre de algunos candidatos políticos y en letras blancas de por lo menos cuarenta centímetros de alto: "Las mujeres mandan en Chile". ¿Qué le parece, lector, esta donosura cuando nosotros exhibimos el derecho a "asignación familiar" por "cónyuge que vive a sus expensas" y ellas... muy bien, gracias?

RIZAR

Notas del Día



AHI ESTA LA COSA Hace ya algunos años, una de estas crónicas estuvo dedicada a comentar la noticia de que una gran flota ballenera, compuesta de más de cien barcos, iba a cruzar un día determinado a la altura de Valparaíso. Las naves volvían pletóricas del codiciado cetáceo. El volumen de la caza se calculaba en miles de millones de pesos.

El cronista hizo entonces notar la irrisión que hecho significaba para quienes vivimos "a la cua[...] de los prodigiosos cardúmenes. Se atrevía el cro[...] a criticar acerbamente esta paradoja, esta ano[...] de que, siendo los dueños y señores del vasto o[...] hasta un límite determinado, sólo consiguiéramo[s] [ca]zar unas cuantas ballenas en cada temporada, [mien]tras los marinos europeos se las llevaban por mile[s] que nadie se les atravesara en su ruta marítima.

Como todas las cosas que los periodistas de[...] aquello cayó en el vacío. Raro, extraño hubiera [...] que algún hombre del Gobierno de esos tiempo[s] hubiera preocupado de tan insulso comentario. [...] cho es que las flotas extranjeras siguieron año [...] realizando sus pingües utilidades en nuestros [...] de América, sin que a nadie se le ocurriera siquiera vertirlo.

Sólo ahora que a don Aristóteles Onassis se le [ocu]rrió mandar una expedición formada por más de [...] te y tantos barcos pesqueros, hemos empezado a [...] la oreja. Primero fue el Perú, después nosotros [y en] seguida Ecuador. ¿Cómo puede ser esto?, se dije[ron a] coro los tres países. Estas ballenas que vienen a [...] car todos los años a nuestro litoral son nuestras [...] nuestras como las sardinas y el cochayuyo. ¿Y de[jar] que se las lleven? No puede ser. Hagamos algo, jun[te]nos, tomemos alguna resolución de carácter inte[r...] cional, recurramos al Derecho —con mayúscula—, [...] temos jurisprudencia. Hasta aquí es nuestro. Tir[...] una raya imaginaria allá por los altos mares, y no [de]jemos que nadie se acerque a cosechar cetáceos de [...] precioso valor.

Vinieron, entonces, las reuniones de las emba[jadas] nombradas por los tres países para arreglar el a[sunto]; es decir, para que no se siguieran riendo de nosotros [...] estas reuniones salieron, como era de esperarlo, las [...] siguientes comisiones: una jurídica, otra administra[ti]va, otra técnica. Todo muy digno de ser celebra[do y] loado. Nos haremos respetar, aunque sea frunciendo el entrecejo y apretando los puños. De todo esto [...] una nutrida y copiosa literatura de carácter interna[cio]nal, un nuevo derecho que habrán de respetar hasta [las] más forzudas potencias. Nuestra soberanía sobre el [mar] territorial llegará hasta tantas millas al interior [...] todo lo que dentro de dicha medida esté encima o [...] bajo del mar será exclusivamente nuestro, es decir [...] Chile, Perú y Ecuador. ¡Magnífico!

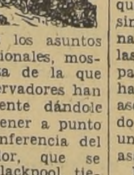
Pero, ¿y qué va a ser de las ballenas? No pode[mos,] no, ser como el perro del hortelano. Y aquí viene [la] gran noticia, dada ayer por nuestro diario, noticia [que] debería haber sido celebrada con bandas de mú[sica]. Sí, muy lindo eso de formar y mezclar preceptos in[ter]nacionales que después aparecerán en los libros. [Pe]ro mucho más lindo y más acertado es ponernos [al]guna vez a cazar los codiciados cetáceos antes de [que] otros se los lleven. "Perú, Chile y Ecuador, dijo [el] diario ayer, estudiarán a breve plazo la formación [de] una flota ballenera común de las tres naciones. [Con] esta flota, los países indicados comenzarán una [...] va y contundente caza de ballenas en las bien [pro]vistas aguas del mar que los baña".

¡Al fin! Ahí está la cosa...— B.

CARTA DE WESTMINSTER

Congresos de Partidos

Por ERNEST ATKINSON



Mientras el Partido Laborista británico, después de afilar sus cuchillos y participar en la batalla de Scarborough para fijar su posición frente a los asuntos internos e internacionales, mostraba menos fiereza de la que se temía, los conservadores han estado silenciosamente dándole al molejón para tener a punto sus hachas. La conferencia del Partido Conservador, que se inaugura hoy en Blackpool, tiene un temario insólitamente cargado de resoluciones.

Y eso está muy bien, porque indica que la conferencia conservadora es todavía un organismo en evolución. En las conferencias laboristas el entusiasmo surge solamente de lo que se dice y hace: el mecanismo de la reunión y de su composición es de sobra conocido. Pero en las conferencias del conservantismo siempre hay una gran dosis que queda en lo enigmático.

Por ejemplo, la relación entre la directiva y los militantes no ha sido fijada aún; y la jerarquía superior se queda a oscuras, sin saber si podrá confiar alguna vez en el apoyo casi ciego de las bases. En los últimos años parece como que las bases se han ido haciendo más y más asertivas. Por lo tanto, el nutrido temario de la conferencia es una señal de vitalidad en las asambleas.

En su conferencia de Blackpool, los conservadores tienen la esperanza —como es muy natural— de beneficiarse con las disputas del laborismo, pero aun cuando esto pueda darles una ventaja temporaria, a la larga sólo podrán prosperar con sus propias proposiciones constructivas. Algunos dirigentes conservadores creen que la reunión de Blackpool será anodina; pero las bases, que entran al cuarto año de su vida en el gobierno, querrían algo mejor que una cuenta aburridora para estimular la próxima campaña.

Emocionalmente, la conferencia será más tranquila que la del año pasado, cuando Sir Winston Churchill retornó a la vida pública y Mr. Eden terminaba su convalecencia. Desde entonces, el partido se ha ajustado a la inevitabilidad del cambio; sin embargo, no espera aprender nada nuevo en Blackpool acerca del momento en que el cambio se opere. En los asuntos internos ha quedado establecido el dominio de Eden. Ha impuesto sus puntos de vista en cuanto al caso de Suez, sin que la opinión pública se haya inquietado mucho. Por su parte, Harold Macmillan ha continuado proporcionando viviendas, pero ha encarado el asunto de las rentas en forma que los solicitantes de votos conservadores consideran perjudiciales para sus intereses. La escala de los gastos nacionales sigue siendo una pesadilla para muchos leales adherentes del partido, pero muy pocos conservadores se sienten dispuestos a atacar la administración financiera de Mr. Butler.

En suma, la conferencia del conservantismo británico, aunque carecerá de puntos álgidos, tendrá una importancia para las campañas próximas con vistas a las elecciones generales.

E. A.

Cartas al DIRECTOR

("Quisiera tener un [...] escrito por el público"—[...])

Alcance a una publicación de "El Mercurio"

Señor Director: El diario "El Mercurio", en su edición de ayer, en la sección "Cartas del Público" y bajo el título [...] Café", con la anónima firma de "Un importador", inicia [una] insidiosa campaña que viene sosteniendo desde hace algún tiem[po] en contra de los intereses de los consumidores modestos, [que] no otra cosa significa impugnar el sistema de ventas de café en paquetes mixtos, que nuestra firma viene distribuyendo desde hace algunos meses, con notable éxito, interés y agrade[ci]miento de los consumidores, que ven llegar a sus manos sin dificultades de ninguna especie y a precios controlados por la Superintendencia de Abastecimientos, artículos que, como el té, les es muy difícil, si no imposible, adquirir en otra forma.

Nada habríamos objetado a la publicación de nuestra referencia si el articulista adujese allí conceptos y datos compatibles con la verdad y la seriedad que deben revestir los comentarios de esta naturaleza. Pero, muy al contrario, se anotan allí evidentes falacias, que creemos del caso desvirtuar brevemente, para que no se induzca a error a la opinión pública, con datos falsos.

Una falsedad evidente es, por ejemplo, la que se relaciona con el precio del café; dice el articulista que nuestra firma lo vende a $ 500 el kilo, en circunstancias de que lo vendemos a $ 400 el tipo corriente, más barato que algunos distribuidores, cuyos precios fluctúan entre $ 420 y $ 500. Insiste, también, en la majadería, tantas veces desmentida, de que el hecho de comprar una taza de café en lo que denomina comercio callejero, "da derecho" a obtener una boleta de venta de nuestros paquetes mixtos. Este derecho lo tiene cualquier ciudadano, tome o no tome café, y las boletas no tienen o[tra fi]nalidad que anotar nom[bre y] dirección del interesado [para] enviarle el paquete, y [que] simultáneametne, sirva [de do]cumento de control a la [Super]intendencia de Abastec[imientos] y Precios.

Largo sería, señor Di[rector] referirse a todas y cada [una de] las imputaciones de ese [...] so artículo, que no defie[nde los in]tereses del público, sino [intere]ses privados, y de comer[ciantes] que acaso se sienten d[...] dos por la aceptación que [el pú]blico ha demostrado [a] nuestro sistema, que el [artícu]lista califica irónicamen[te de] "original". Original o [no, he]mos servido al público, c[on no]table éxito y bajo un [control] estricto de la Superinten[dencia]. Lo esencial es que, gra[cias a] nuestro sistema, el té y el [café] han llegado al pueblo, [sin ne]cesidad de que éste haga [colas], o solicite la venta [por fa]vor o se vea extorsiona[do por] comerciantes que condicio[nan la] entrega del té a la compr[a de] otras mercaderías.

En lo que sí estamos de [acuer]do con el articulista de "El [Mer]curio", es en que el Super[inten]dente de Abastecimientos [debe] ordenar una amplia investig[ación], cosa que nosotros ya hemo[s so]licitado por nuestra c[uenta]. Así podrá establecerse [clara]mente quiénes sirven los [intere]ses del consumidor y quién[es los] de un reducido grupo de [co]mercio metropolitano.

Agradeciendo la publi[cación] de estas líneas, saluda [al] señor Director.— Por Quick [Ser]vice Copacabana: Manuel Braun D., Ahumada 254, [San]tiago.

Movilización a Lo Franco

Señor Director: Hace [...] días han puesto en recorrid[o pa]ra el barrio Lo Franco, [...] de Quinta Normal, algunos [co]lectivos "Fiat", en carác[ter de] "Emergencia", que en el día [...] congestionan gran parte de [este] populoso sector.

El motivo de ésta es para clamar por el temprano [re]cogimiento en la noche, de [di]chos vehículos.

Un ejemplo práctico [...] el martes: llegué al paradero Amunátegui-Alameda, a las [...] horas, y en una larga cola [...] paciencia que bien la [...] un santón de la India, [...] mos hasta las 22 horas; [...] de lo cual tuvimos que [...] cer cola a la Estación [...] a esperar en otra cola [...] larga, llegando a altas horas [de] la noche a nuestros hogares.

Esperando que las autoridades respectivas tomen cartas en [es]te dramático asunto, que se [re]pite diariamente, Saluda atte. al señor Director.— Carnet 3432288.

CAMARA DESPACHO EL PROYECTO QUE AUMENTA PLANTA EN SERVICIOS DE REGISTRO CIVIL E IDENTIFICACION

En su sesión de ayer, la Cámara de Diputados, acordó calificar de "simple" (despacho dentro de 30 días) la urgencia solicitada por el Gobierno para el proyecto de ley que concede un nuevo trato a la gran minería del cobre.

En el Orden del Día, se aprobaron las modificaciones introducidas por el Senado, al proyecto que aumenta la planta de los servicios de Registro Civil e Identificación.

HORA DE INCIDENTES.— El señor Bolados obtuvo el acuerdo de la Corporación, para que se solicite a S. E. el Presidente de la República, la inclusión en la convocatoria del proyecto que fija un mínimo de mil pesos, a las pensiones que se otorgan en virtud de la Ley 4,055, sobre accidentes del trabajo, y del proyecto (pendiente en el Senado, porque ya fue aprobado por la Cámara), que autoriza al Servicio de Seguro Social para vender a sus imponentes los departamentos de sus colectivos.

Este mismo diputado, pidió que también se incluyese en la convocatoria el proyecto, aprobado por el Senado, que modifica el DFL 126, que creó el Banco del Estado, en lo que respecta a los depósitos que las instituciones semifiscales tienen en los bancos particulares.

El Comité Socialista Popular se opuso a que la Corporación apoyase esta petición; pero el oficio respectivo se enviará a nombre del Comité Conservador Unido y del Comité Agrario Laborista.

A problemas de los colonos del sur, se refirió el señor Araneda; a problemas de Magallanes, los señores Hernández y Barra, quien criticó, además, al Subsecretario del Trabajo, por su intervención en una huelga de los obreros de la Fábrica de Muebles de Traiguén; a problemas de Conchalí, el señor Florencio Galleguidos; a problemas de San Javier, el señor Urrutia, y al problema de la locomoción colectiva de Santiago, el señor Rosende.

El señor Espina también obtuvo el acuerdo de la Corporación, para que se solicitase a S. E. el Presidente de la República, la inclusión en la convocatoria del proyecto que transforma los Arsenales de Talcahuano.

CAMARA DE DIPUTADOS.—

SUPLEMENTOS POR 5 MIL MILLONES APROBO LA COMISION DE HACIENDA

La Comisión de Hacienda de la Cámara de Diputados acordó ayer, desglosar del proyecto del Ejecutivo, que suplementa el Presupuesto vigente, cuatro de sus más urgentes partidas.

Así lo sugirió el Gobierno, dado que con ello se favorece a importantes instituciones. Y los ítem que, en virtud de este procedimiento, fueron aprobados por la Comisión, son los siguientes:

1) Aporte a la Corporación de Fomento de la Producción, 2 mil 150 millones de pesos;

2) Para rancho de la Marina y el Ejército, 500 millones;

3) Aporte a la Empresa de los Ferrocarriles del Estado, 2 mil millones de pesos;

4) Aporte a la Empresa de Transportes Colectivos del Estado, 500 millones.

Durante el debate, se informó que la Empresa de los Ferrocarriles del Estado tiene 24 mil empleados y obreros, en todo el país, además de 12 mil jubilados, cuya edad media es de 43 años.

Se informó, también, que los reajustes de sueldos y salarios, que esta Empresa deberá efectuar, alcanzan a un mil 750 millones de pesos. Del suplemento que se le acordó, destinará un mil 500 millones a este objeto. Los 250 millones restantes, la Empresa se los procurará haciendo economías.

Obras de progreso para Colchagua solicitó el diputado De la Fuente

El diputado agrariolaborista por Colchagua, señor Jorge de la Fuente, se entrevistó con el Director del Servicio de Seguro Social, señor Jorge Aravena Carrasco, para solicitarle la pronta apertura de la oficina que esta institución abrirá en Pichilemu.

Además, el diputado De la Fuente señaló al Director del Servicio de Seguro Social, que es urgente la construcción de 30 casas para obreros en San Fernando, 20 en Santa Cruz, 10 en Nancagua y 10 en Chimbarongo.

El señor Aravena le expresó que había dado instrucciones para que la oficina de Pichilemu estuviera a la fecha funcionando en el local que al efecto le cedió la Municipalidad de esa comuna. Le agregó que también había instruído al arquitecto jefe, para que a la mayor brevedad se construyan las casas mencionadas, pues para ello existen los fondos necesarios. Y concluyó expresándole que, con motivo de su reciente visita a San Fernando, había ordenado que se acelerase la terminación del edificio que el Servicio de Seguro Social construye frente a la Plaza Manuel Rodríguez de esa ciudad.

"Nuestra meta es un Partido grande, serio y disciplinado", dice Latorre

EL PAL NO HA BUSCADO NI BUSCARA ALIANZAS PARA DEFENDER EL ESTADO DE SITIO DECRETADO POR EL GOBIERNO

—No he renunciado, porque el partido está con la Junta Ejecutiva, y con su presidente —dijo ayer a "LA NACION", el presidente del Partido Agrario Laborista, don Orlando Latorre González.

Y nos agregó:

—Los grandes titulares de las informaciones, que pretenden dar la sensación de que nuestro partido es una montonera, son inspirados por los enemigos de la unidad del PAL, que la actual Junta Ejecutiva consolida, dinamizando a las asambleas de nuestro partido, a lo largo del país. Para eso, cuando fuí elegido presidente, invité a colaborar en la Junta a mi caballeroso rival, Carlos Montero Schmidt, quien por unanimidad fue elegido Primer Vicepresidente. Desde entonces, todos convinimos en trabajar por la unidad y el engrandecimiento del PAL, superando cualquier ocasional divergencia. Y en eso estamos. Nuestro único objetivo es un partido serio, grande, disciplinado y capaz de contribuir, en forma responsable, a la solución de los problemas del país. Y esta acción es compartida, con entusiasmo, hasta por los dirigentes provinciales y las asambleas que no apoyaron mi candidatura, durante la lucha interna. Así lo he comprobado, en recientes jiras a provincias, o en comunicaciones que recibimos todos los días.

LOS DIPUTADOS.— ¿A qué atribuye Ud. las discrepancias que, frente a determinados acuerdos de la Junta, han exteriorizado algunos diputados agrariolaboristas?

—Trátase, sencillamente, de diferencias de criterio, explicables en toda colectividad democrática; pero lo inaceptable es que esas diferencias o discrepancias, no se ventilen en nuestra propia casa, sino fuera, porque de ellas sólo se aprovechan —como a todos consta— los enemigos de nuestro partido.

DISCIPLINA Y JERARQUIA.— ¡Porque esto es inaceptable, en todo partido que se respete y quiera ser respetado —afirmó Latorre—, la Junta Ejecutiva, y yo en particular, seremos inflexibles en el mantenimiento de la disciplina interna, el respeto al principio de autoridad y la jerarquía! No importa que, en defensa de estos principios esenciales, quedemos pocos. Los que se sientan identificados con la Derecha, pueden irse cuando quieran; tampoco necesitamos a los que adoptan posiciones comunistas. ¡Yo no he sido elegido para dirigir una montonera, ni podría prestarme para ello! Por eso la Junta acaba de solicitar la intervención del Tribunal Supremo, que habrá de pronunciarse sobre unos últimos y esporádicos actos de indisciplina. La Mesa Directiva, en virtud de un último acuerdo de la Junta, recibió amplios poderes para sancionar cualquier actitud contraria al principio de autoridad. Pero nosotros, para evitar que se nos tachara de parciales, preferimos entregar los antecedentes de las medidas, recién acordadas, al insospechable fallo del Tribunal Supremo.

—¿Es efectivo que los diputados acordaron pedir a la Junta que se reconsiderara la reorganización del Cuarto Distrito?

—Eso lo sabremos en la reunión especial de mañana (hoy), de la Junta Ejecutiva; pero puedo adelantarles que si con nuevos antecedentes se comprueba que estábamos equivocados, no tendremos ningún inconveniente en reconocer nuestro error.

EL ESTADO DE SITIO.— ¿Cuál es la posición del PAL frente al estado de sitio?

—La Junta acordó apoyarlo, creo que con un voto en contra y una abstención, y, además, acordó desconocer la competencia del Congreso para tratarlo dentro de la presente legislatura extraordinaria.



ORLANDO LATORRE, presidente del Partido Agrario Laborista.

Esta es, y sigue siendo nuestra posición al respecto. ¿Acaso no tenemos derecho para pensar así y sostener lo que pensamos? Libremente adoptamos esta posición y libremente la defenderemos. No hemos buscado alianzas ni las buscaremos —concluyó el señor Latorre.

Agregar a entrevista de Latorre ...

SESION DE LA JUNTA.— A las 20 horas, comenzará la sesión especial de la Junta Ejecutiva del PAL, que ha sido citada para hoy.

A ella se incorporarán los nuevos representantes de los diputados, señores Alfredo Lea-Plaza y Ricardo del Río.

SE CONSTITUYO COMISION MIXTA DE PRESUPUESTO

En la tarde de ayer, se constituyó la Comisión Mixta de Presupuestos.

Asistieron los senadores Coloma, Correa, Faivovich, Lavandero, Prieto y Rodríguez, y los diputados Del Río don Humberto, Enríquez, Ibáñez, Lea-Plaza, Mallet, Martones y Silva.

Se eligió presidente, mientras dura la ausencia del senador Allende, al senador radical Ulises Correa, y vicepresidente al diputado conservador unido, Bernardo Larraín.

Luego, se integraron las subcomisiones primera, segunda y tercera, y la subcomisión de cálculo y entradas.

Se acordó prorrogar, hasta el 15 de diciembre, la entrega del informe que deberá conocer, en primer trámite constitucional, la Cámara de Diputados.

También se acordó dirigir oficio al Ministro de Hacienda, en relación con el Presupuesto de Inversiones.

JIRA AL NORTE DEL SUBDIRECTOR CORREOS

Por vía aérea se dirigieron ayer al norte del país los señores Alfonso Heimpel, Subdirector de Correos y Telégrafos, René Barriga, Jefe de la Sección Bienestar y un representante del Comité Nacional de Navidad.

El objeto de esta jira es imponerse de la campaña que está realizando el personal de Correos y Telégrafos para colaborar en la acción del Comité Nacional de Navidad.

ACTIVIDADES PARTIDARIAS

PAL.— Tercer Distrito. Cítase a reunión extraordinaria, para las 20 horas de hoy, en San Martín 138, a todos los miembros de la directiva provincial.

MONAP.— Con varios actos celebrará el Movimiento Nacional del Pueblo, que preside el coronel (R) Ramón Alvarez Goldsack, el segundo aniversario de su fundación. Este movimiento salió a la vida pública el 10 de octubre de 1952.

PARTIDO CONSERVADOR.— A las 20 horas de hoy se llevará a efecto en el local de la Quinta Comuna, Maruri 734, la segunda asamblea intercomunal.

FALANGE NACIONAL. — Con motivo del décimosexto aniversario de la Falange Nacional, a las 10.30 horas del martes 12 se efectuará una, concentración, en Alameda 540. Hablarán los señores Ricardo Silva, Luis Ortega y Rafael Agustín Gumucio.

PARTIDO RADICAL. — Quinta Comuna "Cañadilla". Cítase para las 22 horas de hoy, en Independencia 950. Disertará el diputado Jacobo Schaulsohn.

PARTIDO SOCIALISTA POPULAR.— El sábado se inaugurará, en Londres 33, una Conferencia Nacional Sindical, que proseguirá los días 10 y 11, y que se clausurará el martes 12. En la primera sesión hablarán el senador Rodríguez y el diputado Maass.

RAMA FEMENINA DE LA "CONCOPO" ELIGIO SU DIRECTIVA PROVINCIAL

Presidentas y delegadas de los Centros de Madres, que integran la Confederación de Colectividades Populares, se reunieron ayer, en el local central de esta organización (Agustinas 1481), con el objeto de elegir la nueva directiva provincial de la rama femenina de la CONCOPO.

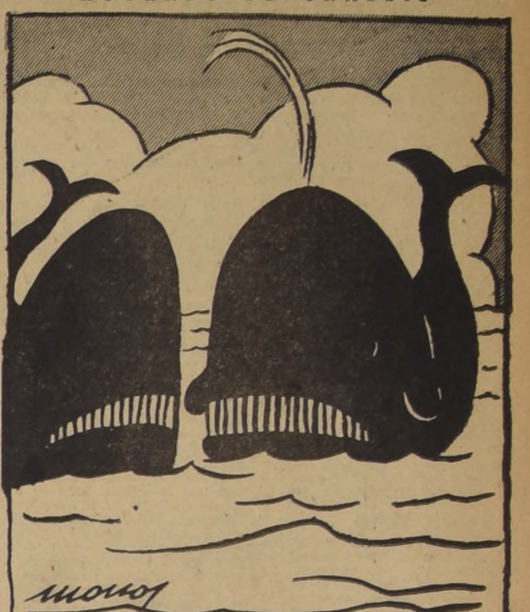
La directiva que resultó elegida, quedó integrada en la siguiente forma: presidenta, Rosa Gana; vicepresidenta, Susana Leiva; secretaria, Olga Etcheverry; tesorera, Sulema Pavez; secretaria de actas, Elena González; directoras: Violeta Gajardo, Carmen Michea, Isolina Gamboa y Bersola Ramírez.

Querella de la Cámara, anuncia Baltazar Castro

El Presidente de la Cámara de Diputados, señor, Baltazar Castro, en rueda de periodistas, dijo anoche que hoy enviaría un oficio al Presidente de la Corte Suprema, "pidiendo se sustancie un proceso —en la misma forma como se hizo en anterior oportunidad— contra todas las publicaciones que han querido salpicar el prestigio del Parlamento en relación con los autobuseros".

Al ser interrogado si este oficio lo haría a requerimiento de la Mesa o de los Comités Parlamentarios, agregó que había sostenido conversaciones con algunos diputados, quienes le habían denunciado estas publicaciones y aconsejado esta medida, de acuerdo con la ley de Defensa de la Democracia.

HUYENDO DE ONASSIS



—Tendremos que irnos a Coquimbo.

—Sí, niña. Allá disfrutaremos de promesas radicales y de vientos liberales.

Las Comisiones Unidas aprobaron los aportes a Universidades particulares

Con la concurrencia del Ministro de Hacienda, señor Prat, las Comisiones Unidas del Senado despacharon ayer hasta el artículo 50 del proyecto que aumenta los sueldos a los servidores civiles del Estado.

El señor Faivovich retiró la cuestión previa que había planteado, al oponerse a los aportes fiscales que el proyecto consulta en favor de las Universidades particulares (Católicas de Santiago y Valparaíso y Universidad Técnica Federico Santa María).

A este asunto se refiere el inciso tercero del artículo 23, el que fue aprobado por 5 votos contra 4. Además, y por 6 votos contra 4, se acordó aumentar de 10 a 20 millones de pesos el aporte que el Fisco deberá entregar a la Universidad Santa María.

ARTICULOS RECHAZADOS. — Se rechazó el artículo 29, que limitaba a 75 o|o los sueldos de los personales en retiro de las Fuerzas Armadas; el artículo 40, que eliminaba los aportes de las Cajas de Empleados Particulares y de las Fuerzas Armadas, a la Corporación de Inversiones; el artículo 45, que otorgaba los beneficios de la gratificación que perciben los semifiscales al personal de la Superintendencia de Seguridad Social; el artículo 46, que establecía una sanción especial, en caso de incumplimiento de algunos artículos de la presente ley, en contra del Tesorero General de la República; el artículo 48, que limitaba a 50 o|o las otras remuneraciones, asignaciones, dietas o participaciones, que reciban como directores o consejeros, los funcionarios de instituciones fiscales, semifiscales o de administración autónoma, y el artículo 49, relacionado con el anterior.

También se rechazaron los incisos 3.o y 4.o del artículo 41, y el inciso tercero del artículo 50, hasta donde llegó ayer el trabajo de las Comisiones Unidas.

PENDIENTES.— Quedaron pendientes los artículos 27 y 28, y los demás incisos del artículo 50.

APROBADOS.— Se aprobó el artículo 13, que se encontraba rezagado, y, con ligeras modificaciones, los demás, entre el artículo 24 y el artículo 50.

DOS SESIONES.— Las Comisiones Unidas volverán a sesionar de 10.30 a 13 horas y de 15.30 a 18.30 horas de hoy.

SEGUNDO INFORME EN PROYECTO DEL COBRE

Para las 10.30 horas de hoy ha sido citada la Comisión de Hacienda de la Cámara.

Se pronunciará sobre todas las indicaciones presentadas al proyecto que otorga un nuevo trato a la gran minería del cobre, y dispondrá la redacción del segundo informe que, sobre esta materia, conocerá la Cámara (probablemente el 19 y el 20 de octubre), hasta el total despacho de este proyecto.

Por acuerdo de la Corporación, adoptado ayer, la Cámara no sesionará el próximo miércoles.

Las necesidades de varias provincias centrales conoció el Ministro Videla

Después de una jira de cinco días por algunas provincias de la zona central, regresó a Santiago, el Ministro de Obras Públicas, coronel Benjamín Videla, quien viajó acompañado de varios jefes de Servicios.

En esta oportunidad, se impuso del estado de los trabajos de diversas obras públicas y dio instrucciones para que se proceda a apresurar su ejecución.

PROVINCIA DE O'HIGGINS. — Dispuso la construcción de dos casas para el personal del Retén de Carabineros de Angostura; el Liceo de Niñas de Rancagua quedará habilitado en el mes de marzo próximo, junto con el Internado; en cuanto al Liceo de Hombres de la misma ciudad, continuará su construcción, para lo cual se necesitan cerca de cuatro millones de pesos; el Instituto Comercial de Rancagua tendrá un nuevo edificio en terrenos ya adquiridos; en la Escuela Industrial se construirán nuevos pabellones; la Cárcel Pública será instalada en un local más amplio y para la Prefectura de Carabineros, se buscarán fondos para efectuarle algunas reparaciones.

EN PEUMO.— El Ministro, señor Videla, conoció los siguientes problemas: se destinarán fondos para la Cárcel, actualmente inhabitable y se buscarán fondos para terminar la construcción de una casa para el Gobernador, en el mismo edificio de los Servicios Públicos.

EN SAN FERNANDO.— Visitó el camino a las Vegas de El Flaco; estudió la situación del Liceo de Niñas, que funciona en cuatro locales, abocándose a la construcción de un nuevo edificio en la Plaza, para lo cual ya se dispone de $ 15.000.000. Una cantidad igual está destinada para el Liceo de Hombres y su Internado. También se impuso de las necesidades de la Escuela Técnica Femenina, de la Prefectura de Carabineros, y de la Cárcel Pública.

EN CURICO.— Visitó el aeródromo comprobando que se necesita ampliar la cancha de aterrizaje y conoció numerosas necesidades de vialidad y de construcción de edificios para los distintos servicios públicos.

EN TALCA.— Expresó que se está terminando una población de 400 casas de emergencia, una parte de la cual estará terminada en diciembre próximo. Para el camino de Talca a San Clemente, se invertirán treinta millones de pesos. También dispondrá la construcción de una escuela en la población de la Corporación de la Vivienda.

SINDICATO PROFESIONAL DE VENDEDORES DE VINOS

En Santiago, a 6 de octubre de 1954, siendo las 18.30 horas, en Catedral 1111, en presencia del Inspector del Trabajo, señor Gines Donoso Acuña, se reunió el Sindicato Profesional de Vendedores y Cobradores de Vino, de la provincia de Santiago, a objeto de elegir el Directorio por el período 1954-55, habiendo salido elegido el siguiente Directorio:

Presidente: señor Juan Dalmati Carrasco.

Secretario: señor Luis Castillo Riveros.

Tesorero: señor Guillermo Paul Calvo.

Directores: señores Félix Toro Toro y señor Tomás Yutronic Biskupovic.

Se hace la presente publicación en conformidad al Artículo 378, del Código del Trabajo y para los efectos legales.



EN LOS JARDINES INFANTILES DE LA FUNDACION DE VIVIENDAS.— Los pequeños que frecuentan los Jardines Infantiles de la Fundación de Viviendas de Emergencia, fueron objeto ayer de delicadas atenciones de parte de una comisión de rotarios, con ocasión de la celebración de la Semana del Niño. En los grabados superiores, el de la izquierda, una niñita va feliz con un regalo que le fue obsequiado por la comisión que visitó el Jardín "Juan Markmann", de la Población "Gabriel González". En el de la derecha, la comisión de rotarios integrada por las señoras Iris Melossi de Palacio, Elsa Lagarrigue de Lira y Laura Justiniano de Barahona y los señores Eduardo Benavente, Ignacio Palacios, Walter Gotzl y Ladislao Gratz. En las fotografías inferiores, dos aspectos de la fiesta infantil en el Jardín de la Población "Isabel Riquelme", en que aparecen algunas niñitas interpretando una danza y otro grupo de pequeñas en los instantes en que son festejadas con unas exquisitas once, las que fueron servidas por especial encargo de la señora Graciela Letelier de Ibáñez.

Acuerdo sobre fletes logró Consejo del Tratado de Unión con Argentina

La Cancillería entregó ayer la siguiente información sobre las reuniones efectuadas entre los Secretarios General y Técnico del Consejo del Tratado de Unión Económica Chileno-Argentino:

Los Secretarios General y Técnico del Consejo Nacional Argentino de la Unión Económica Argentino-Chilena, se trasladaron a Santiago el 25 de septiembre último, a fin de analizar con sus colegas chilenos el estado de las gestiones encomendadas en el Acta Final de Buenos Aires, suscrita durante la Segunda Reunión del Consejo General de dicha Unión Económica. En el día de ayer dieron término a su labor las Secretarías de ambos Consejos.

A través de la información intercambiada entre los funcionarios surge que el trámite de las Recomendaciones efectuadas por el Consejo General se halla muy avanzado, habiéndose concluído ya las gestiones en gran parte de los casos.

Merced a esta coordinación de tareas llevada a cabo por ambas Secretarías en un plan de labor que ya puede considerarse como de rutina, dado el modo operativo empleado por el Consejo General de la Unión Económica, se logró la aprobación, ad-referendum de los dos Gobiernos, de un texto de nota que determina el procedimiento que los organismos técnicos de ambos países emplearán para permitir la transferencia del valor de los pasajes cobrados en Chile y Argentina, hasta el 30 de septiembre último por empresas de navegación marítima y aérea, argentinas y chilenas, respectivamente, y las remesas por dividendos, réditos y utilidades efectivamente devengados hasta la misma fecha (excluídas las transferencias por concepto de reembolso de capital y/o préstamos), según lo recomendado en su Resolución 3 (II) por el Consejo General. El canje de las notas señaladas se llevará a cabo en Buenos Aires, tan pronto como aprueben sus textos las autoridades competentes de ambos Gobiernos.

Dentro de las tareas llevadas a cabo por las Secretarías se cuenta también un análisis exhaustivo del estado del intercambio y su desenvolvimiento hasta finalizar el primer año del Convenio, y los organismos señalados han llegado a la satisfactoria conclusión de que su desarrollo coincide con las previsiones adoptadas por los Gobiernos, es decir, que ha alcanzado un elevado nivel perfectamente encuadrado dentro de los cálculos efectuados oportunamente. Los saldos que transitoriamente puedan arrojar las cuentas a favor de cualquiera de los dos países, podrán ser perfectamente financiados por el crédito recíproco previsto en el Convenio, cuya finalidad es precisamente ésa.

Se consideraron además otras cuestiones de menor importancia, pero que hacen también a la buena marcha del Convenio.

Administración Pública

PRESIDENCIA.— La directiva del Partido Nacional Cristiano solicitó ayer al Presidente de la República la inclusión en la Convocatoria, de un proyecto por el cual se mejoran las rentas del Poder Judicial.

CANCILLERIA.— El Ministro de Relaciones Exteriores, señor Roberto Aldunate, recibió ayer a los señores Julio Miqueo y Emilio Gómez Luengo, miembros del Consejo Argentino del Tratado de Unión Económica Chileno-Argentino, quienes se despidieron del señor Aldunate.

DELEGADOS A CONFERENCIA MARITIMA VISITARON AYER UNA INDUSTRIA BALLENERA

Viajaron hasta Talcahuano; hoy proseguirán reuniones en CORFO

La mayoría de los delegados chilenos, ecuatorianos y peruanos que concurren a la Conferencia sobre Explotación y Conservación de las Riquezas Marítimas del Pacífico Sur, se trasladó ayer a Talcahuano, donde visitó la Industria Ballenera Macaya Hermanos. Hicieron el viaje en un transporte de la Fuerza Aérea y regresaron gratamente impresionados del impulso que esta importante industria está adquiriendo en nuestro país.

Entretanto algunos delegados que forman las subcomisiones de Trabajo de la Conferencia, permanecieron en la capital, puliendo aspectos administrativos, técnicos y jurídicos, los que serán dados a conocer en las respectivas comisiones.

Podemos anticipar de que existe absoluta armonía en esta Conferencia, y que los trabajos van avanzando normalmente, pues tanto Chile como Perú y Ecuador están en perfecto acuerdo en la mayoría de las cuestiones.

PERMISOS DE EXPLOTACION.— Una de las cuestiones más importantes en estudio es la que se refiere al otorgamiento de permisos para la explotación de las riquezas marítimas del Pacífico Sur. El proyecto chileno se basa en los siguientes puntos fundamentales:

Ninguna persona podrá realizar faenas de pesca o caza marítima dentro del límite de 200 millas del mar territorial, sin previo permiso; los permisos los concederá la Secretaría Permanente y tendrán validez de un año; cada solicitante deberá depositar una garantía. La Secretaría, a su vez, hará la consulta a los Gobiernos pactantes y cada solicitud deberá traer el máximo de datos, absteniéndose cada país de aplicar a los productos obtenidos en su zona marítima las disposiciones sobre Control de Cambios, Comercio Exterior, Aduana, Impuestos Internos, etc.

CONTINUARAN HOY SUS TAREAS.— La Comisión Permanente de la Conferencia sobre Explotación y Conservación de las riquezas marítimas del Pacífico Sur continuará hoy sus labores en la capital. A las nueve y media de la mañana, las comisiones jurídicas, administrativa y técnica se reunirán en las oficina de la CORFO. A las 13.15 los delegados asistirán a un almuerzo que les ofrecen las Industrias Pesqueras y Cavancha en el Club de Golf de Los Leones. En la tarde habrá nuevas sesiones de trabajo a partir de las 15.30 horas, realizándose, a las 19 horas, una recepción ofrecida por el Embajador del Ecuador.

Mañana se efectúa la última sesión de trabajo. A las 16 horas tendrá efecto la reunión de clausura en el Salón Rojo del Ministerio de Relaciones Exteriores, oportunidad en que se firmarán oficialmente los pactos de las tres naciones. En esa oportunidad hará uso de la palabra el Ministro de Agricultura.

Las actividades finalizan el sábado con una visita a la Cía. Industrial INDUS, en Quintay. En la tarde, los delegados serán recibidos por el Embajador del Perú.

IRAN A LA CREACION DE LIGA CHILENA DE LAS COOPERATIVAS

El foro cooperativo de ayer, realizado con posterioridad a la disertación de don Adriando Rossi, llegó a interesantes conclusiones, sobre la necesidad de impulsar un movimiento de educación cooperativista en todo el país, de buscar la unión de las actuales entidades en Federaciones de cooperativas de consumo, de ahorro y de vivienda, para llegar, en un plazo no lejano, a la Liga Chilena de Cooperativas.

El señor Rossi disertó brillantemente sobre "Diversos Tipos de Cooperativas", exponiendo la urgencia que existe en crear el Banco Cooperativo para resolver el problema crediticio de estas organizaciones.

CURSO DE ENTRENAMIENTO.— Luego de terminar este breve ciclo de conferencias, que tanta aceptación ha tenido en los sectores del pueblo, ya conocedores de los beneficios cooperativos, se iniciará un curso de entrenamiento para dirigentes, con el objeto de capacitar a los actuales conductores del movimiento cooperativo nacional.

Instituto Ercilla, nuevo campeón Kolynos

Ganó la tercera etapa al vencer a Liceo Alemán 5-1

Terminó otra rueda del CLASICO CULTURAL KOLYNOS. El encuentro sostenido en el auditorio de Radio Corporación, sirvió para consagrar como campeón, al conjunto del Instituto Alonso de Ercilla. Su triunfo no mereció objeción alguna. Fue la consecuencia de una trayectoria firme, ascendente. Ratificada de manera elocuente en el cotejo decisivo.

En efecto, el Liceo Alemán, su rival, fue un adversario tenaz, de gran espíritu de lucha. Pero debió ceder frente a un contrincante que se desempeñó con singular armonía, que no tuvo fallas. El score lo dice: cinco goles contra uno. Una victoria contundente que reflejó, sin duda, la superioridad del vencedor. Pese a esa cuenta abultada, el cotejo tuvo alternativas de atracción. Fue siempre más equipo, Instituto Ercilla, pero, dentro de sus posibilidades, Liceo Alemán porfió mucho, respondiendo a su condición de finalista.

El CLASICO CULTURAL KOLYNOS cumplirá una nueva etapa, mañana viernes, a las 18.30 horas, siempre por los micrófonos de Radio Corporación. Será un festival de gala porque en él se hará entrega del premio de campeón de la tercera serie, al conjunto del Instituto Alonso de Ercilla. Una ocasión magnífica también, para que la barra del campeón le brinde a éste, el homenaje que se merece

LOS PROYECTORES DE CINE.— Recordamos, una vez más, que el CLASICO CULTURAL KOLYNOS regala dos proyectores de cine sonoro, de 16 mm., a los colegios de provincias. Pueden optar a ellos, todos los establecimientos educacionales del país. Para ello, deberán recolectar las coronitas de laurel de los cartones de pasta dental Kolynos y enviarlas, por paquete certificado, a la casilla 2428, Santiago. El plazo para hacerlo, vence el próximo 15 de noviembre. Como se ve, es fácil lograr uno de estos dos valiosos premios que constituirán un nuevo aporte de cultura para los colegios que resulten vencedores.

Sociedad Explotadora de Tierra del Fuego

Dividendo N.o 132

Desde el lunes 4 del presente se pagará por intermedio del Banco de A. Edwards y Cía., en Valparaíso y Santiago, el dividendo final de $ 18.— por acción, reteniéndose el impuesto correspondiente, acordado por la Asamblea Ordinaria de Accionistas.

VALPARAISO, 2 de octubre de 1954.

EL DIRECTOR GERENTE

MUNICIPALIDAD DE VALPARAISO

PROPUESTAS PUBLICAS

N.o 2.536

VALPARAISO, 25 de septiembre de 1954.

VISTOS: El acuerdo municipal N.o 944 y Decreto promulgatorio N.o 2,525, de fechas 20 y 24 de septiembre del año en curso, respectivamente; las bases y especificaciones que se estipulan, y la facultad que me confiere el Art. 69 de la Ley de Organización y Atribuciones de las Municipalidades,

DECRETO:

PIDENSE PROPUESTAS PUBLICAS, por el término de quince días, para obtener la concesión de la explotación de los botaderos de basuras de la ciudad, de acuerdo con las bases y especificaciones, que pueden consultarse en la Dirección de Adquisiciones y en la Dirección de Aseo de la I. Municipalidad.

Las propuestas se abrirán en la Sala de Despacho de la Alcaldía, el jueves 14 de octubre próximo, a las once (11) horas.

TOMESE razón, comuníquese y publíquese.— SANTIAGO DIAZ BUZETA, Alcalde.— Carlos Moraga Ramos, Secretario.

Hoy se inaugura solemnemente la XIV Conferencia Sanitaria Panamericana

S. E. PRONUNCIARA EL DISCURSO DE APERTURA DE SUS DELIBERACIONES

En el Salón de Honor del Congreso, será inaugurada hoy, a las 11 horas, en forma solemne, la XIV Conferencia Panamericana, cuyas labores funcionarán paralelamente a las de la IV Reunión del Comité Regional de la Organización Mundial de la Salud. Al acto asistirá el Presidente de la República que pronunciará un discurso para declarar oficialmente iniciadas las deliberaciones. Asistirán también, los Ministros de Estado, los representantes diplomáticos de las naciones americanas y las tres europeas participantes, los delegados oficiales de todos los países, las autoridades sanitarias nacionales, y numerosas personalidades.

Ese será el único acto oficial de la conferencia, durante el día de hoy. Como actividades sociales, figuran la inauguración de la exposición del Servicio Nacional de Salud a las 19 horas, en el Patio Oriente de la Casa Central de la Universidad, y el banquete de bienvenida que ofrecerá el Gobierno de Chile, a las delegaciones extranjeras en el Club de la Unión a las 21.30 horas.

FINALIZO COMITE EJECUTIVO. — Ayer quedaron clausuradas las labores del Comité Ejecutivo de la Organización Sanitaria Panamericana, y el Grupo de Trabajo de la Organización Mundial de la Salud. Se celebró en la mañana la cuarta sesión plenaria, desde las 9 horas, para estudiar los dos últimos temas en discusión. Previo informe fueron aprobados los temas 3 y 4 del temario. El primero se refiere al Proyecto de programa y presupuesto de la Región de las Américas de la OMS, y el Resumen del proyecto de programa y presupuesto de la Oficina Sanitaria Panamericana. El documento respectivo no fué entregado aún.

El segundo tema se refiere a la modificación del Programa y Presupuesto de la OMS, para el año próximo, y consiste en un informe del Director Regional, sobre las reducciones introducidas en los programas regionales de labores, como emergencia de la reducción del presupuesto total de la OMS. El presupuesto regional originalmente era de 1.342.418 dólares, y fué disminuído hasta 1.137.783, para absorber la cuota de reducción de los 811.000 dólares que fueron limitados en el presupuesto total de la OMS.

En la tarde se reunió la Comisión de Redacción del Comité Ejecutivo desde las 12.30. Se acordó finalmente que al término de las labores de la Conferencia, el Comité Ejecutivo iniciará las deliberaciones de su vigésima cuarta reunión.

REUNION PRELIMINAR. — En la noche, a las 20 horas, tuvo lugar una reunión preliminar de las delegaciones, con el objeto de designar al representante que contestará hoy el discurso del Presidente de la República en la apertura de labores, y determinar el orden de precedencia en las delegaciones nacionales. Los delegados acordaron en esta oportunidad que en el acto de hoy hagan uso de la palabra sucesivamente el Ministro de Salud de México Dr. Ignacio Morones Prieto que hablará en nombre de las delegaciones, y los Dres. Marcolino Candau y Fred L. Soper, en representación de la OMS y la Oficina Sanitaria Panamericana respectivamente. Se acordó también, que en el banquete oficial de la noche, el Ministro de la Argentina Dr. Raul Bevacqua, haga uso de la palabra, en nombre de los delegados extranjeros.

Durante todo el día continuaron llegando las delegaciones, y se procedió a la recepción y calificación de las cartas credenciales. Los delegados recibieron los distintivos que los acreditan como a tales, y que les darán acceso a todos los actos de la conferencia.

ACCIDENTE SUFRIO EL VAPOR "ALAMOS" EN PUERTO EDEN

A la salida de Puerto Eden, ubicado al sur del Golfo de Penas, se encuentra varado desde las seis de la mañana de ayer, el vapor nacional "Alamos", que navegaba procedente de la Isla Guarello, conduciendo caliza para las usinas de Huachipato.

En vista que arreciaba el mal tiempo en la zona, la tripulación bajó a tierra y fue atendida en la Posta que mantiene en Puerto Eden, la Fuerza Aérea de Chile, en la que hay una radioestación.

El "Leucotón" que se halla en la región no ha recibido orden de ir en socorro de la nave averiada, lo que hace suponer que tratará de zafarse por sus propios medios.

A última hora se informó que el vapor "Alamos", estaba averiado en una de sus bodegas, la que estaría inundada.

PROBLEMAS DEL GRAN SANTIAGO OBSERVO EN AVION LA ALCALDESA

La Alcaldesa de Santiago, señorita María Teresa del Canto, sobrevoló ayer la ciudad con el objeto de imponerse, en perspectiva, de las posibles soluciones para los siguientes problemas de la comuna. Creación de nuevas áreas verdes, supresión de poblaciones callampas, mejoramiento del acceso a Santiago por los caminos a Puente Alto, Carretera Panamericana-Norte y Sur, Melipilla y Los Pajaritos.

También estudió los problemas relacionados con el empalme de 10 de Julio y Avenida Matta, en Blanco Encalada; camino de San Joaquín; prolongación de la calle General Velásquez; arteria de oriente a poniente, por el norte del río Mapocho, uniendo la Avenida Santa María con Pedro de Valdivia y Las Condes.

CON EL DIRECTOR DE OBRAS.— En este vuelo, realizado por especial invitación del Director del Club Aéreo de Chile, señor Goldemberg, la Alcaldesa se hizo acompañar del Director de Obras Municipales, don Alfredo Johnson, a fin de conocer de inmediato los aspectos técnicos que inciden en tales problemas.

PROFESORADO TIENE CONCENTRACION HOY

En la Universidad de Chile, se efectuará hoy, a las 10,30 horas, la concentración a que ha sido convocado el profesorado de Santiago, para tratar sobre la tramitación del proyecto que mejora los sueldos de los empleados públicos, y que actualmente pende de la consideración del Senado.

CANCILLER PARAGUAYO AGRADECE A ALDUNATE

El Ministro de Relaciones Exteriores del Paraguay, señor Hipólito Sánchez Guell, envió ayer un cablegrama al Canciller, señor Roberto Aldunate, agradeciéndole las atenciones que recibiera durante su permanencia en Santiago.

El texto de esta comunicación es el siguiente: "Imperecedero será el recuerdo que llevo de esa tierra verde, heroica y hospitalaria y de los nobles amigos que allí conocí".



Señores Enrique Guerra y Francisco Lagno, del Cuerpo de Bomberos de Ñuñoa, que visitaron LA NACION y expusieron las dificultades presentadas con relación a la importación de material para las instituciones bomberiles del país

CUERPOS DE BOMBEROS NECESITAN DOLARES PREFERENCIALES PARA IMPORTACION DE SU MATERIAL

Hemos recibido la visita de los señores Enrique Guerra y Francisco Lagno, del Cuerpo de Bomberos de Ñuñoa, quienes nos expusieron la difícil situación que se le ha presentado al Cuerpo que representan y a las instituciones congéneres, con respecto a la adquisición de carros-bombas.

Nos expuso el señor Guerra, Secretario General de dicha institución bomberil, que el 24 de septiembre de 1954, el Condecor aprobó la suma de US$ 470.000, destinados a importaciones para el Cuerpo de Bomberos. Estos dólares eran a un precio de $ 220, lo que representa en moneda nacional un valor de tres a cuatro millones de pesos por cada carro-bomba. Nos agrega, que sólo dos o tres Cuerpos de Bomberos del país, estarían en condiciones de efectuar este desembolso. Los demás no contarían con disponibilidades para hacerlo.

Cuando los Cuerpos solicitaron las coberturas al Condecor, continúa nuestro informante, lo hicieron en la creencia de que se les otorgaría dólar preferencial, como se viene haciendo hace varios años con las solicitaciones de importación para los Cuerpos de Bomberos, en consideración a que no es una entidad comercial y a los fines que sirve.

El Cuerpo de Bomberos, termina expresándonos el señor Guerra, confía en la comprensión de los poderes públicos para darle una solución a este problema, ya sea fijando un tipo preferencial, o sea a $ 110, o bien otorgando a los Cuerpos una subvención que permita cubrir la diferencia entre este tipo de cambio y el fijado por el Condecor.

Chile estudia la posibilidad de mejores precios para su cobre

Gobierno sigue con atención tendencia

Interrogado el Ministro de Minería, don Armando Uribe, sobre la situación de nuestro cobre frente a la demanda internacional, nos dijo que "de acuerdo con la consulta formulada en diciembre al Senado y las resoluciones consiguientes del Gobierno y del Banco Central, se vende al precio del Mercado mundial".

Agregó el señor Uribe que este mercado "presenta en estos momentos anomalías, es decir, diferencias entre las cotizaciones en Europa y Estados Unidos, que tanto el Gobierno como el Banco Central observan con atención a fin de actuar con oportunidad, desde luego en defensa de los intereses del país".

Simultáneamente se supo en fuentes allegadas a esta Secretaría de Estado que el señor Uribe habría sostenido conversaciones con los representantes de la gran minería del cobre para cambiar ideas sobre las posibilidades de que nuestro país obtenga mejores precios para su metal rojo.

También se supo que la Comisión del Cobre del Banco Central entró a considerar las cotizaciones del cobre al margen del mercado norteamericano.

Finalmente en círculos generalmente bien informados se dijo ayer que el mercado cuprero sigue de alza y que es posible que se llegue hasta los cuarenta centavos de dólar la libra.

Hoy condecoran a Blanca Luz Brum: coctel en el Círculo de Periodistas

Numerosas personalidades del mundo social, intelectual y político se han adherido al homenaje que esta tarde, a las 19 horas, se rendirá a la escritora uruguaya Blanca Luz Brum en los salones del Círculo de Periodistas de Santiago.

En el curso de esta manifestación, que consistirá en un coctel organizado por sus amigos y admiradores de su obra, Blanca Luz Brum será condecorada por el Gobierno chileno con la Orden al Mérito "Bernardo O'Higgins".

Ganó el Viaje de "Quick Service"



Don Raúl Jara Gaete, empleado de contabilidad de la firma "Elkin", ganó el premio a Copacabana, Brasil, ofrecido por "QUICK SERVICE-COPACABANA" a todos sus consumidores de vasitos de exquisito té y café. A cada cliente, durante dos meses, se le entregó un cupón, y en el plazo establecido, se efectuó el sorteo ante el Notario Público, señor Jorge Gaete Rojas. El señor Jara, con el N.o 093107, obtuvo el segundo lugar; pero, por no haberse presentado dentro del plazo el número que ocupó el primer puesto, automáticamente se hizo acreedor al hermoso viaje. En el grabado vemos al favorecido, recibiendo su pasaje de manos de don Manuel Braun, socio-director de "Quick Service". El señor Jara viajará vía "Panair", y se hospedará en el lujoso Hotel "Riviera", de Copacabana.



DESPEDIDA DEL "BAHIA THETIS".— El comandante del buque-escuela argentino "Bahía Thetis" ofreció a bordo de esa nave una recepción de despedida. En la fotografía acompañan al jefe argentino, capitán de fragata Ezequiel N. Vega, distinguidas damas, el segundo comandante del buque-escuela y jefes navales de Chile.

Emocionante despedida se tributó ayer a Gabriela Mistral, al partir de Chile

VALPARAISO.— Gran número de personas se congregó ayer en la tarde en los sitios del malecón para dar la despedida a Gabriela Mistral, quien se embarcó a las 17.30 horas, rumbo los Estados Unidos, a bordo del vapor "Santa Isabel", en compañía de sus secretarias privadas.

Gabriela Mistral, que se encontraba alojada en el Palacio de Verano de los Presidentes de Chile, en Viña del Mar, fue despedida oficialmente a nombre del Excmo. señor Ibáñez por su Edecán, mayor señor Santiago Polanco, quien viajó especialmente desde la capital en compañía de su esposa, la señora María Elena Oyarzún de Polanco.

Ayer, a las 13 horas, hubo un almuerzo íntimo en el Palacio de Viña del Mar, al que concurrieron la excelsa poetisa, sus secretarias, el Intendente de la provincia, el Alcalde de Viña del Mar, el mayor señor Santiago Polanco y señora y algunos amigos íntimos.

EDECAN POLANCO LA SALUDO EN EL NOMBRE DE S. E.

Aproximadamente, a las 16.30 horas, la poetisa subió a bordo del "Santa Isabel" acompañada de las autoridades, mientras las bandas del Regimiento "Maipo" y de la Escuela Naval tocaban algunas marchas.

El numeroso público que se había congregado en el muelle agitó sus pañuelos y lanzó vivas en honor de la poetisa, que desde a bordo agradecía emocionada estas demostraciones de simpatía y afecto.

Ayer zarpó a Talcahuano el Buque Escuela argentino "Bahía Thetis"

VALPARAISO.— El "Bahía Thetis", buque-escuela de la Armada de Argentina, que permaneció en visita oficial a este puerto desde el 1.o del presente mes, zarpó ayer con destino a Talcahuano.

Durante su estada en Valparaíso, los cadetes de la Escuela Naval argentina de Río Santiago, que están embarcados en el buque-escuela, alternaron con los cadetes de la Escuela Naval "Arturo Prat", establecimiento que visitaron y donde se impusieron de los programas de instrucción que siguen los futuros oficiales de la Armada de Chile y de la Marina Mercante Nacional.

El "Bahía Thetis" llegará en las primeras horas de hoy a Talcahuano y permanecerá en ese puerto hasta el domingo, para después navegar por los canales hacia la base argentina de Ushuaia.

PREPARACION DE LA COMPETENCIA DE LAS CIAS. DE BOMBEROS

VALPARAISO. — En reunión del Directorio General del Cuerpo de Bomberos de Valparaíso se resolvió fijar el domingo 12 de diciembre como fecha para la realización de la competencia anual.

CONSTRUCCION DE CUARTELES. —Otra de las materias debatidas fue la relacionada con la construcción de nuevos cuarteles para las compañías 4.a, 5.a y 9.a. Hubo acuerdo, en que se proceda a demoler el actual edificio que sirve de sede a estas compañías, las que serán ubicadas en cuarteles provisorios, de acuerdo con lo que disponga una comisión especial que será designada al efecto.

Movimiento de Vapores

SURTOS EN EL PUERTO

LOVART, VIÑA DEL MAR, KOELN, PAPUDO, AMAPALA, LONTUE, VILLARRICA, SALAMANCA, SANTA ISABEL, PILAR, SANTANDER, PUNTA ARENAS, y JUNIN.

LLEGAN

—Hoy:
SANTA FLAVIA, de San Francisco.

—Mañana:
VICTORIA, de Punta Arenas.
IMPERIAL, de Hamburgo.
APOLO, de Chiloé.

SALEN

—Hoy:
SALAMANCA, para Liverpool.
LOA, para Antofagasta.
SANTANDER, para Liverpool.

—Mañana:
KOELN, para Talcahuano.
SANTA FLAVIA, para San Francisco.

S. E. SE REUNIRA CON HERMANOS DE LA COSTA

VALPARAISO. — Los Hermanos de la Costa se reunirán el domingo a bordo del buque-escuela "Esmeralda", gracias a una gentil invitación del vicealmirante don Francisco O'Ryan, Comandante en Jefe de la Armada.

El acto se verá realzado con la presencia del Excmo. señor Carlos Ibáñez del Campo, de sus Edecanes, Ministros de Estado y diversas autoridades civiles y navales de Santiago y este puerto.

UN CAMION SE QUEMO EN CAMINO A STGO.

VALPARAISO.— La inflamación de un [illegible], motivó ayer, a las 6.30 horas, la destrucción parcial de un camión que transitaba en el camino de Valparaíso a Santiago, a la altura del kilómetro 59.

La máquina tiene patente YB-321 y estaba gobernada por Eliseo Santander Ibarra, quien escapó ileso.

ACTOS PROGRAMADOS PARA DIA DE LA RAZA

VALPARAISO.— Con todo entusiasmo la colectividad española residente se prepara a celebrar dignamente el aniversario de la fecha del descubrimiento de América.

El día 12, a las 10 horas, habrá una misa pontificial en la Catedral, ofrecida por el Obispo de Valparaíso, monseñor Rafael Lira Infante, en homenaje al Día de la Raza y para orar por Chile y España. De 12 a 13 horas, recepción por el Cónsul General de España a las autoridades locales en el Club Español.

Posteriormente habrá un nutrido programa deportivo en el Estadio Español, que culminará con una gran recepción bailable en la pérgola del Casino del Club y en las canchas de básquetbol del mismo recinto.

EL SABADO INAUGURAN SERVICIO DE ALUMBRADO EN LA POB. PRAT

VILLA ALEMANA.— El sábado 9 del mes en curso, la población "Arturo Prat" procederá a inaugurar su red de alumbrado público y domiciliario, en presencia de autoridades locales y vecinos.

Dicha población celebra anualmente el aniversario de su fundación, entre los días 9 y 12 de octubre. Este año el programa culminará con la realización de este anhelo, largamente sentido por los pobladores.

El programa de festejos es el siguiente:

DIA 9.— 18 horas, inauguración de las ramadas; 19.30 horas, el presidente de la Junta de Vecinos del sector, don Samuel Grinblatt, procederá a encender el alumbrado; 21.30 horas, iniciación de los concursos de cuecas, con valiosos premios a los vencedores.

Las festividades continuarán hasta el martes 12, con un nutrido programa organizado por la comisión de festejos.— (SERRANO, corresponsal).

CUATROCIENTAS CASAS POPULARES SERAN CONSTRUIDAS EN CHILLAN

CHILLAN.— El presidente de la Asociación Central de la Vivienda "Graciela Letelier de Ibáñez", señor Antonio López Vélez, visitó ayer, en compañía del diputado don Luis Martínez Mardones, a la esposa de S. E., a fin de pedir su apoyo para la construcción de la población que se proyecta construir en esta ciudad.

La Primera Dama informó que en breve se dispondrá la expropiación de los terrenos municipales pertenecientes al ex Club Hípico, en los cuales se construirán cuatrocientas casas populares. Esta construcción se hará por intermedio de la Fundación de Viviendas de Emergencia.— (EL CORRESPONSAL).

DESPUES DE 16 AÑOS SE OBTUVO FONDOS PARA CONSTRUIR ESCUELA

ÑUÑOA.— Después de 16 años de tenaz y constante lucha, se logró el dinero para construir el nuevo edificio para la Escuela N.o 38, del sector Macul.

La nueva escuela se construirá en los terrenos cedidos por la Comunidad Pereira Larraín en la calle Joaquín Rodríguez con Los Espinos. El dinero para la construcción de este plantel educacional lo autorizó el actual Ministro de Obras Públicas, don Benjamín Videla, para que se construyera bajo la Dirección de Arquitectura, que dirige don Osvaldo Buccicardi. Anteriormente se había preocupado de la situación precaria de esta escuela, el ex Ministro don Osvaldo Latorre, quien cimentó los primeros esfuerzos para que este proyecto fuera una realidad. La escuela 38 alberga a 480 alumnos de ambos sexos, los que no tienen en la actualidad las más mínimas comodidades para desarrollar sus estudios.

El Alcalde y regidores, de los períodos pasado y anteriores, se preocuparon intensamente de este problema, sin lograr nada efectivo por falta de dinero; el actual Alcalde, don Guido Mujica; el primer regidor, don Juan Alfonso Trejo; el presidente de la Junta de Vecinos Macul, ex Población Carabineros, don Isaac Rosemberg; la directora de la escuela, doña Aída Salas; vecinos y profesorado, fueron las personas que lucharon incansablemente, hasta ver logrados y coronados sus esfuerzos por tan loable decisión.

La edificación será del tipo prefabricada, y los trabajos se iniciarán en diciembre próximo. Se podrá contar para el período escolar de 1955 con un nuevo edificio, que prestará todas las comodidades que el estudiantado requiere.— (RENATO SAEZ ZAVALA, corresponsal).



NAVEGO CIENTO SESENTA KILOMETROS.— Al llegar a Constitución aparece en el grabado "Tarzán" Rivera, quien, en su frágil balsa "Francisquita", cruzó en una semana ciento sesenta kilómetros, a través de los ríos Achibueno, Loncomilla y M[illegible]. Fue recibido triunfalmente por las autoridades y el pueblo, suscribiéndose en la Gobernación Marítima un acta sobre su proeza.— (EL CORRESPONSAL)

TREN DIARIO ENTRE SAN BERNARDO Y LA ESTACION MAPOCHO

SAN BERNARDO.— La Empresa de los Ferrocarriles del Estado mantiene desde el lunes último, y diariamente, un nuevo servicio de trenes entre Mapocho y San Bernardo, con clase única, atendido por modernas locomotoras diesel. El valor del pasaje es de cinco pesos en general, y su recorrido es directo, sin detención en paraderos ni estaciones intermedias.

La salida de Mapocho es a las 20.15 horas, para llegar a esta ciudad a las 20.50.

Esta atinada medida de la Dirección General de Ferrocarriles ha sido muy bien recibida en todos los sectores, ya que contribuye a descongestionar el movimiento de pasajeros y cooperar a una locomoción más rápida y expedita.— (GALLARDO ROJAS, corresponsal).

PLANTA DE SULFUROS INAUGURARA EL 16 S. E. EN QUILLOTA

QUILLOTA. — El Presidente de la República visitará esta ciudad el sábado 16 del mes en curso, para inaugurar la nueva planta de sulfuros, accediendo a una invitación del industrial y banquero don Juan Said.

Con esta nueva planta industrial, la ciudad de Quillota aumentará su importancia industrial y será fuente de trabajo para varios centenares de obreros.— (ROJAS LAMATTA, corresponsal).

DIPUTADO PINTO DIAZ INAUGURARA SEMANA DE CULTURA EN GRANEROS

GRANEROS.— Bajo el patrocinio de la Municipalidad de Graneros y centros culturales y sindicales, se inaugurará mañana en esta ciudad la Semana de la Cultura, jornada que comprende un interesante programa de actos cívicos y educacionales.

Concurrirá a este acto, especialmente invitado, el diputado don Humberto Pinto Díaz, quien pronunciará la conferencia inaugural, abordando en esta oportunidad un tema de gran significación.— (EL CORRESPONSAL).

CON LUZ ELECTRICA CUENTA AHORA LA POBL. FLORENTINA

LAS BARRANCAS.— El viernes último quedó inaugurado en la Población Florentina el nuevo servicio de alumbrado eléctrico, que viene a marcar la iniciación de una era de progreso para este abandonado sector.

Cabe destacar que este adelanto comunal ha sido impulsado hasta su realización por la Municipalidad de Las Barrancas, cuyo Alcalde y regidores lucharon hasta obtener éxito en esta gestión.— (ANDRADE, corresponsal).

CONGRESO MINERO SE INAUGURA EN ILLAPEL EL 10

ILLAPEL.— Durante los días 10, 11 y 12 del mes en curso, se efectuará en esta ciudad un congreso minero, a fin de analizar la difícil situación por que atraviesa esta actividad industrial.

Se estudiarán, asimismo, los detalles sobre una nueva política minera y se propondrán las soluciones, que posteriormente se harán llegar al Supremo Gobierno.— (EL CORRESPONSAL).

RAIDISTA FLUVIAL CUMPLIO EXITOSAMENTE LA PRUEBA DE NAVEGAR EN BALSA 160 KM.

LINARES.— Triunfalmente arribó el domingo al muelle de Constitución, conduciendo su balsa "Franciscuita", el joven deportista César Rivera, más conocido en los círculos linarenses como "Tarzán" Rivera, por su manera de vivir al modo del citado héroe de películas. Lo esperaban el Gobernador de Constitución, autoridades locales, periodistas y centenares de personas que vivieron minuto a minuto su espectacular travesía.

"Tarzán" Rivera navegó desde el domingo 6 de septiembre hasta el domingo último, a través de los ríos Achibueno, Loncomilla y M[illegible], en su débil balsa, que [illegible] dos metros 40 centímetros de [illegible] go, por un metro 80 de [illegible]. Tuvo que vencer corrientes, [illegible] llos, remolinos y arrecifes, [illegible] incluso, sorprendido al [illegible] Constitución, por un fuerte [illegible] poral. Recorrió un total de [illegible] sesenta kilómetros.

En la Gobernación Marítima [illegible] Constitución se suscribió un [illegible] a su llegada, en que se deja [illegible] tancia de esta intrépida travesía. (EL CORRESPONSAL).

"Miss América" presentará modelos de Manufacturas Sumar.-



La encantadora Lee Ann Meriwether, Miss América 1955, sonríe complacida a su llegada al aeropuerto de Los Cerrillos, donde fue recibida personalmente por los industriales señores Salomón y César Sumar. Miss América presentará, durante su estada entre nosotros, una serie de novedosos modelos ejecutados en las telas Everglaze, especialmente en la reciente creación Tri-Di, que fabrica en Chile Manufacturas Sumar.

DIPLOMATICAS. — El Embajador del Brasil, Excmo. señor Cyro de Freitas-Valle, ofrecerá el próximo lunes un almuerzo en honor del nuevo Embajador de Chile en Brasil, señor Raúl Bazán Dávila.

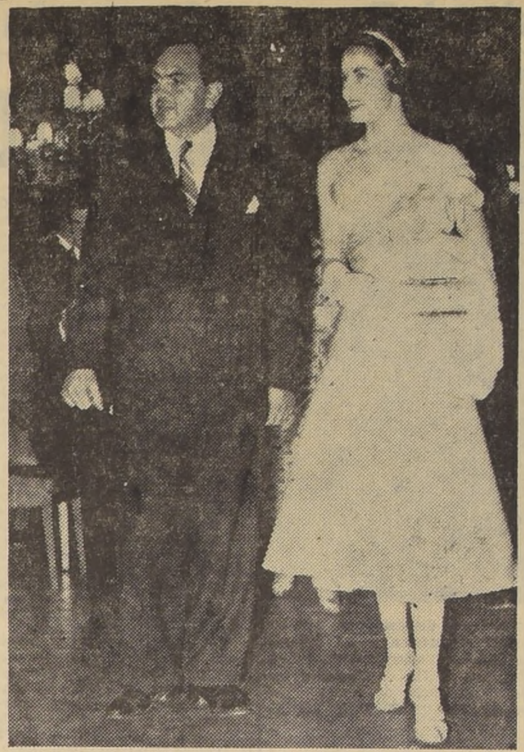
—Hoy es esperado de regreso de Argentina, el Embajador de ese país, Excmo. señor Ismael J. de la Cruz Guerrero.

Fallecimiento de don José M. Zamorano Migueli.-

Hoy serán sepultados los restos de don José M. Zamorano Migueli, en el Cementerio de San Bernardo, después de una misa que se oficiará en la Parroquia de esta ciudad, a las 9.30 horas. El señor Zamorano era jubilado del Ejército, donde prestó eficientes servicios durante muchos años. Toda su vida fue de austera y ejemplar consagración al trabajo y a su distinguida familia, que disfrutó de las excelencias de su espíritu privilegiado. En el pueblo de San Bernardo, donde vivió gran parte de su existencia, era vastamente conocido por sus condiciones de caballerosidad y de inteligente actuación pública. Amigos y familiares del señor Zamorano pierden con él a una persona llena de nobles virtudes humanas.

CORO SOCIEDAD MUSICAL MOZART.— Se comunica a los miembros del coro y a todos los aficionados, que hoy jueves 7, a las 19 horas, se efectuará un ensayo bajo la dirección del Maestro Armando Carvajal, en Morandé 71, tercer piso.

Se encarece la asistencia.



COCTEL A MISS AMERICA. — En los salones del Hotel Crillon se efectuó ayer el coctel ofrecido en honor de Lee Ann Meriwether, Miss América 1954, quien aparece en la foto acompañada del señor César Sumar, uno de los representantes de la firma que dio este agasajo a la distinguida visitante norteamericana. La simpática Miss América, junto con un grupo de damas santiaguinas, exhibirá hoy, en el Hotel Carrera, modelos parisienses confeccionados con telas Everglaze y Tri-Di. Esta exhibición será a beneficio de las obras sociales que realiza el "Elizabeth Bayley Seton Charity of Chile", institución de la cual la esposa del Primer Mandatario, doña Graciela Letelier de Ibáñez, es su Presidenta honoraria.

NACIMIENTO.— En la Clínica Santa María ha nacido un hijo del señor Aquiles Fontecilla Portales y de la señora Mirita Vergara de Fontecilla.

BAUTIZO.— Ha sido bautizado Patricio, hijo del señor Patricio Cox Urrejola y de la señora Isabel Margarita Vial de Cox.

Fueron sus padrinos don Carlos Vial Espantoso y la señora Ana Castillo de Vial.

CITACION.— Se nos encarga citar para hoy, a las 15 horas, en el local del Instituto de Humanidades "Luis Campino", a una reunión a las madres de familia. Hará uso de la palabra el asesor Pbro. don Jorge Gómez Ugarte. Se encarece la asistencia.

CHARLA DE ARTE.— Hoy, a las 22 horas, en la Academia Libre de Tótila Albert, Huérfanos 876, bajos del Teatro Maru, tendrá lugar una charla del señor Manuel Poblete. El tema elegido es sobre "El crimen perfecto", la conocida obra de teatro. La entrada es libre.



BAUTIZO DE UN SEPTIMO HIJO VARON.— En la capilla del Palacio de la Moneda fue bautizado ayer por el Capellán Monseñor Hipólito Silva, el niño Carlos Eugenio Becker Rudkoff, séptimo hijo varón del señor Alberto Becker L. y de la señora María Eugenia Rudkoff de Becker. S. E. el Presidente de la República, representado en la ceremonia por el Edecán señor Horacio Rojas, fue el padrino de la guagua, y su esposa, doña Graciela Letelier de Ibáñez, la madrina.

RIFA A BENEFICIO DE LA CRUZ ROJA DE BUIN.— El siguiente es el resultado de la rifa a beneficio de las obras sociales de la Cruz Roja de Buin:

Primer premio, Mario Lobos, de Champa; 2.o premio, Patito Pérez, de Manuel Rodríguez s|n, Buin; 3.o, Victoria Horta, Avda. B. Bravo s|n., Buin; 4.o, Eliana C. de Obregón, Avda. 18 de Septiembre 386, Paine; 5.o, José Rodríguez, S. Aldea 305, Buin; 6.o, Amanda Romero, Buin; 7.o, Mario Muñoz S., Avda. Pedro de Valdivia 1985, Santiago; 8.o, Laura de la Paz de B., Clemente Díaz 470, Maipo; 9.o, Ramón Lagos, Escuela Mixta, Paine; 10.o, Norma de Quintana, s|dirección, Santiago; 11.o, Nicolás Pescetto, Banco del Estado, Buin; 12.o, Vicente Villarroel, Molino Linderos, Villaseca.

MATRIMONIO CUBILLOS BRAVO-BITSCH KUCHLER.— Circula la siguiente invitación:

"Luis Cubillos Achurra y Rebeca Bravo de Cubillos participan a Ud. el matrimonio de su hijo Alejandro, con la señorita Ariana Bitsch Kuchler, y le invitan a la ceremonia religiosa que se efectuará en la Iglesia de la Anunciación (Plaza Pedro de Valdivia), el sábado 16 del presente, a las 18 horas.

Nibaldo Bitsch Saunders y Bárbara Kuchler de Bitsch participan a Ud. el matrimonio de su hija Ariana con el señor Alejandro Cubillos Bravo, y le invitan a la ceremonia religiosa que se efectuará en la Iglesia de la Anunciación (Plaza Pedro de Valdivia), el sábado 16 del presente, a las 18 horas.— Santiago, octubre de 1954".

COCTEL-SESION.— En la casa de la señora Lolita de Armengoli, Roberto del Río 1731, se efectuará hoy el coctel-sesión de las Damas del Club de Leones.

AL EXTRANJERO.— Se han dirigido con destino a Leyden, Holanda, el señor Constantino Kúsulas Torrézuriz y señora María Esther Fernández de Kúsulas. El señor Kúsulas asistirá en dicho país, a la Cuarta Conferencia Internacional de Prensa Universitaria.

COMIDA.— Próximamente ofrecerá una comida a sus relaciones la señorita María Angélica Laso Gacitúa.

PARA LOS CIEGOS

Especialmente de Gabriela Mistral

Alumbrar nuestra noche con vuestra caridad.
No abandonéis a los ciegos a la desesperación.
Ayudadnos y seréis ayudados!
¡Hemos perdido la luz, pero no la esperanza en Dios
y en los hombres de corazón!
Piedad para los que no ven la luz del día.

SEA GENEROSO

EN LA COLECTA DEL 7 DE OCTUBRE

Hogar de Ciegos "Santa Lucía"

Servicios cablegráficos de United Press, Agencia Latina, France Presse y Ansa

PDTE. IBAÑEZ SERA CONDECORADO POR EL CANCILLER DEL JAPON

TOKIO, 6 (AL).— Al igual que sus colegas de Brasil, Argentina, Venezuela, Uruguay, Perú y México, el Presidente de la República de Chile, general Carlos Ibáñez del Campo, recibirá la más alto condecoración japonesa —al Gran Cordón de la Suprema Orden del Crisantemo— que le será impuesta personalmente por el Canciller nipón Kassuo Okazaki.

Okazaki salió anoche de esta capital por vía aérea para un recorrido de 24 días por América del Sur y los Estados Unidos.

Esta es la segunda oportunidad, desde 1945, en que el gobierno japonés ha concedido su más alta distinción a persona alguna.

Anteriormente la había recibido el príncipe heredero Haikito, en ocasión de su viaje a Inglaterra para la coronación de la Reina Isabel.

MONJAS PODRAN USAR FINAS MEDIAS NYLON

CIUDAD DEL VATICANO, 6. — (UP).— Las monjas podrán usar medias de Nylon si lo desean, según dijo ayer una fuente de la Sagrada Congregación de las religiosas.

"No hay reglas en las leyes de la Iglesia —explicó el informante— que prohiban el uso de medias de seda. Es más, ha sido tradición de la historia de la Iglesia católica que una orden religiosa nueva adoptara la manera de vestir de las mujeres de sus tiempos. Como las hermanas del espíritu Divino acaban de ser fundadas por el reverendo Lawrence G. Lovasik, es sólo lógico y habitual que sus ropas sean semejantes a las usadas hoy por otras mujeres".

El informante dijo que un estudio de las organizaciones religiosas a través de los años demuestra claramente la semejanza de su ropaje con el de las mujeres del periodo en que fueron fundadas. Sin embargo, ha habido innovaciones como consecuencia directa del llamamiento del Papa Pío XII, de septiembre de 1952, en el que pidió la modernización de los hábitos religiosos distintivos de las monjas.



BERLIN ORIENTAL. — El Ministro de RR. EE. soviético, V. M. Molotov (con la mano levantada), saluda a las personas que le recibieron a su llegada a la Alemania Oriental, el 6 de octubre. A la izquierda está el Viceministro de Alemania Oriental, Walter Ulbricht, y a la derecha está el Premier alemán oriental, Otto Grotewall. Los diplomáticos occidentales creen que Molotov está dispuestos a presentar una "rendición" estratégica a las demandas occidentales para las elecciones alemanas libres y generales, con el fin de malograr los resultados de la Conferencia de nueve potencias de Londres. — (UNITED PRESS RADIOFOTO).

Molotov propuso retirar a todas las fuerzas que ocupan Alemania

BERLIN, 6.— (U. P.).— El Ministro de Relaciones Exteriores soviético, Vyacheslav M. Molotov, propuso esta noche que los Cuatro Grandes retiren "inmediatamente" las fuerzas de ocupación que tienen en Alemania.

Molotov declaró también que la Unión Soviética está dispuetsa a discutir con los occidentales la propuesta que éstos presentaron para que se celebren elecciones libres en todo el territorio alemán y reunificar después el país.

El Ministro soviético hizo esas declaraciones en un discurso que pronunció en la gran recepción que se celebró en la Casa de la Opera de Berlín, para celebrar el quinto aniversario de la fundación de la República Oriental alemana.

Los observadores occidentales consideran que las proposiciones de Molotov constituyen un esfuerzo que se hace a última hora para impedir el rearme de la Alemania Occidental, rearme acordado en la conferencia que nueve potencias celebraron la semana pasada en Londres.

Molotov llegó inesperadamente ayer al Berlín Oriental. Dijo lo siguiente: "El Gobierno soviético declara hoy que propone de nuevo a los Gobiernos de los Estados Unidos, Gran Bretaña y Francia, llegar a un acuerdo sobre la retirada de las tropas de ocupación del territorio del este y oeste de Alemania y resolver este problema inmediatamente y sin retrasos".

"La aceptación de esta proposición facilitaría la vida del pueblo del este y oeste de Alemania. Crearía, además, las condiciones favorables para el acercamiento del este y oeste de Alemania y, por lo tanto, para la reunificación de Alemania".

"Contribuiría, también, a aliviar todavía más la tirantez internacional y a fortalecer la paz y la seguridad en Europa".

Después afirmó a los delegados de todo el orbe comunista que le escucharon con entusiasmo:

"Creemos que las elecciones libres son necesarias".

"Tras el fracaso de la Mancomunidad Europea de Defensa (MED), se han creado nuevas posibilidades para el reacercamiento de Alemania, y estamos dispuestos a discutir todas las propuestas que hicieron los occidentales en la Conferencia de Berlín sobre las elecciones libres, así como cualesquiera otras nuevas que pudieren presentar".

Molotov dijo claramente que sus proposiciones tenían por fin impedir que se lleven a cabo las decisiones que acordaron las nueve potencias en Londres sobre el rearme de la Alemania Occidental.

"El principal obstáculo para la conclusión del tratado de paz es —manifestó—, la remilitarización de la Alemania Occidental".

Sin embargo, dijo claramente también que su proposición para la retirada de las fuerzas de ocupación e independiente de cualquiera otra que tenga por fin resolver el problema alemán.

Laboristas y Unión Democrática libran reñida lucha en elecciones brasileñas

RIO DE JANEIRO, 6 (UP) — La Radio Nacional anunció a las seis y treinta de la tarde, hora local, que Adhemar Barros había tomado la delantera por más de cinco mil votos en la elección para Gobernador del Estado de Sao Paulo.

A dicha hora Barros tenía 365.290 votos y su adversario, Janio Quadros, Alcalde de Sao Paulo, tenía 360.264.

Barros es presidente nacional del Partido Social Progresista. Quadros es apoyado por el Partido Socialista, parte del Trabahlista Nacional, y el ala del Partido Laborista acaudillada por el jefe independiente en el Estado, Hugo Borghi.

Este pleito en Sao Paulo y la lucha para la Gobernación de los Estados de Río Grande do Sul y Pernambuco son las principales en estos comicios.

En esta capital la tendencia definida es en favor de la Unión Democrática Nacional para la Cámara de Diputados y el Concejo Municipal. Para el Senado, el candidato laborista, general Caiado Castro tiene la victoria asegurada, y para el segundo curul el resultado es aún indefinido entre la Unión Democrática Nacional, el Partido Social Progresista y el Partido Social Demócrata.

Los adeptos de Janio y Adhemar confían en la victoria, la cual probablemente no será decidida hasta las últimas urnas. Prestes Maya, de la Unión Democrática Nacional ocupa el tercer puesto en la lucha por la Gobernación del Estado de Sao Paulo con un total de 246.308 votos.

En Río Grande do Sul la lucha es aún más reñida, ya que el laborista Alberto Pasqualini, que simboliza el apoyo póstumo del ex Presidente Getulio Vargas, y el candidato social demócrata Ildo Meneghetti se alternan en la delantera.

Según los últimos escrutinos de las cinco de la tarde, Meneghetti tenía 247.325 votos, y Pasqualini, 241.247.

En el Estado de Pernambuco, el general Cordeiro Farías, cuya candidatura no contaba con el apoyo de Vargas, lleva delantera a Joao Cleofas, ex Ministro de Agricultura del difunto Presidente.

Según las últimas cifras, Cordeiro tenía 52.207 votos y Cleofas 38.364.

VENTAJA DE QUADROS.— SAO PAULO, 6 (UP). — Janio Quadros tiene ahora 370.264 votos contra 355.290 de su adversario Adhemar Barros en la reñida lucha electoral para Gobernador del Estado de Sao Paulo.

Prestes Maia ocupa el tercer puesto con 293.770 votos y Piza va rezagado en cuarto lugar con 45.910 votos.

FACILITARAN DIVORCIO LEGAL LOS URUGUAYOS

MONTEVIDEO, 6.— (UP). — La Cámara de Representantes, votó favorablemente, una nueva e importante causal de divorcio, para ser incorporada al Código Civil.

Por la misma, obtendrán divorcio, las personas que se hallen separadas de hecho en forma ininterrumpida durante más de cinco años, sea cual sea la causa que motive la separación.

Se da por seguro que el Senado aprobará, también, la iniciativa que pertenece al ex legislador, Dr. José G. Lissidini, actual Embajador de la República en Italia.

ACUERDOS DE LONDRES APROBO ORGANIZACION DEL ATLANTICO NORTE

PARIS, 6.— (UP).— El Consejo de Organización del Tratado del Atlántico Norte aprobó hoy por unanimidad las proposiciones de la Conferencia de Londres para el rearme de Alemania dentro de la estructura de un Tratado de Bruselas, ampliado, y de la OTAN misma.

En la reunión semanal del Consejo de la OTAN, los representantes permanentes de las 14 naciones votaron unánimemente por la aceptación de las recomendaciones formuladas por las ocho naciones miembros de la organización que concurrieron a la Conferencia de Londres. La novena potencia que asistió a esa Conferencia, Alemania Occidental, no es todavía miembro de la OTAN.

La aceptación de hoy por el Consejo, despeja el camino a dos comités especiales designados ayer para que se pongan de inmediato al trabajo. Uno de los comités estudiará los problemas que plantea la incorporación de Alemania a la OTAN. El otro considerará la extensión del Pacto de Bruselas, para el ingreso de Alemania e Italia.

Los dos comités tienen instrucciones de informar al organismo madre hacia el 15 de octubre.

El 22 de octubre, el Consejo de la OTAN se reunirá de nuevo, esperándose que los Ministros de Relaciones y Defensa de muchos de los países de la organización asistan a esa reunión.

MIN. DE AGRICULTURA ARGENTINO LLEGARA MAÑANA A SANTIAGO

BUENOS AIRES, 6.— (UP).— El Ministro de Agricultura y Ganadería, Carlos A. Hog... saldrá el viernes en avión hacia Santiago, Chile, con el fin de asistir a la Exposición de Ganadería que se inaugura el sábado.

El Ministro mencionado viajará acompañado del vicepresidente del Instituto Nacional de Carnes, Ing. Juan José Billi...

Proyecto para nueva división territorial en el Sur argentino

ESQUEL, CHUBUT (Argentina), 6.— (UP).— El diario "Esquel" está realizando una encuesta popular alrededor de un anteproyecto de división de los actuales territorios nacionales de Neuquén, Río Negro y Chubut.

Parte, la iniciativa, de un ley- cuyas disposiciones autorizan al Poder Ejecutivo a realizar una nueva distribución territorial, atendiendo a razones de orden económico y social y de comunicaciones.

De acuerdo con un croquis difundido por "Esquel", en Neuquén, la jurisdicción la formarían los territorios de "San Martín" y "Los Lagos", dentro de las zonas de influencia de la cordillera de Los Andes.

En la que es actualmente región atlántica de Río Negro se formaría el territorio "Patagonia".

Premier italiano busca aprobación del Senado para acuerdo de Trieste

ROMA, 6.— (UP). — El Jefe del Gobierno, Mario Scelba, que salió ganando en las manifestaciones populares del acuerdo sobre Trieste con Yugoeslavia, se presentó esta noche en el Senado para solicitar la aprobación del mismo.

Mucho se había temido que en las manifestaciones populares se infiltrasen los comunistas y los fascistas para provocar disturbios porque sólo la ciudad de Trieste vuelve a la jurisdicción italiana. Pero los manifestantes desfilaron ordenadamente por las calles y los 3.000 agentes de la fuerza especial contra disturbios que tiene la policía, no tuvieron necesidad de intervenir.

Es evidente que si bien la nación no está excesivamente entusiasmada con el arreglo, lo considera lo suficientemente bueno para estar provocando desórdenes. Se coincide en que era necesario transigir.

El debate iniciado hoy en el Senado finalizará el viernes, día en que Scelba debe pedir el voto de confianza. Los conservadores predicen que lo conseguirá y que con ello fortalecerá a su Gobierno, asediado por el escándalo del "caso Montessi". Se descuenta que contará con el apoyo de los partidos centristas, en tanto que los comunistas, los socialistas de izquierda y los neofascistas se le opondrán.

Esta mañana, miembros del Parlamento, veteranos de las guerras y otros grupos convergieron en la Plaza Venezia, donde está la tumba del soldado desconocido, y colocaron ofrendas florales en memoria de los miles de soldados italianos que murieron luchando por Trieste.

En la Cámara de Diputados, el debate sobre el acuerdo de Yugoeslavia se iniciará la semana entrante. Los partidos centristas que apoyan a Scelba tienen allí 16 votos de ventaja sobre los restantes partidos. En el Senado la ventaja del Gobierno es de 13.

JEFE MILITAR ITALIANO EN TRIESTE.— TRIESTE, 6.— (UP) —Un general italiano entró esta noche triunfalmente en la zona "A" de Trieste y "acordó las líneas generales" del traspaso de la zona al Gobierno de Roma.

Unos 500 triestinos aplaudieron con entusiasmo al mayor general Edmondo de Renzi cuando llegó a la frontera para conferenciar con el gobernador militar aliado, el mayor general Sir John Winterton.

Ministerio autorizó a Mendes-France para solicitar moción de confianza

PARIS, 6.— (UP).— (Por Kenneth Miller). — Pierre Mendes-France obtuvo hoy autorización de sus Ministros para jugar la vida del Gobierno en un debate parlamentario sobre el plan para el rearme de la Alemania Occidental acordado en la Conferencia de nueve potencias, de Londres.

El Gobierno francés autorizó a su Primer Ministro a plantear el voto de confianza en el debate, que comenzará mañana en la Asamblea Nacional.

En las fuentes autorizadas se declaró, sin embargo, que es posible que Mendes-France no plantee el voto de confianza. En esas fuentes se afirmó que sondeará primera la opinión de los legisladores antes de convertir en cuestión de confianza el problema del rearme alemán.

Los observadores declararon que Mendes-France tiene la posibilidad de ganar el voto de confianza, en el caso de que se plantee. También dijeron que los resultados de ese voto servirán para poder pronosticar la suerte que correrá en la Asamblea el Plan de Londres.

Mendes-France advirtió hoy que Alemania será rearmada con la aprobación francesa o sin ella.

Hizo esa declaración ante la Comisión de Relaciones Exteriores de la Asamblea. Insistió en que los occidentales están decididos a armar a Alemania a toda costa.

Daniel Markel, presidente de la Comisión y adversario decidido de la malograda Mancomunidad Europea de Defensa (MED) dijo después de la reunión —que duró cuatro horas— que el Primer Ministro "había causado honda impresión" entre los que le escucharon.

El Primer Ministro dijo también, que el 20 de octubre se reunirá con el Canciller de la Alemania Occidental, Konrad Adenauer, para discutir el problema del Sarre.

W. ULBRICHT RECHAZA PLAN DE ELECCIONES LIBRES EN ALEMANIA

BERLIN, 6. — (UP). — El Viceprimer Ministro de Alemania Oriental, Walter Ulbricht, rechazó hoy el plan de los aliados occidentales para la celebración de elecciones ibres como primer paso a la reunificación de Alemania.

Ulbricht, en una declaración entregada poco después de la llegada a Berlín del Ministro de Relaciones Exteriores soviético, V. M. Molotov, rechazó de plano la idea de una fiscalización internacional sobre las propuestas elecciones alemanas, exigió el retiro de las fuerzas de ocupación antes de las elecciones y propuso la formación previa de un Gobierno pangermánico provisional.

Todas estas demandas han sido rechazadas por occidente y su reiteración indica que Rusia no ha modificado su actitud con respecto al problema alemán después de la conferencia de Londres que acordó el rearme de Alemania Occidental.

Los aliados occidentales insisten en que las elecciones libres deben preceder a la formación de un Gobierno provisional alemán, pero Ulbricht volvió a abocar hoy por el plan de Molotov para que la formación del Gobierno provisional sea anterior a las elecciones.

El plan de Molotov estipula también, que habrá igual representación de delegaciones del Este y Oeste de Alemania en una asamblea constituyente pangermánica. Las potencias occidentales rechazan este plan, no sólo porque Alemania Occidental tiene 50.000.000 habitantes, y 18.000.000 Alemania Oriental, sino también porque consideran que el Gobierno de la zona soviética no representa l avoluntad del pueblo.

REGRESA A CHILE EL SENADOR S. ALLENDE

TOKIO 6.— (A.L.).— La delegación chilena presidida por Salvador Allende que visitó China comunista, partió ayer de Pekín por la vía aérea en viaje de regreso a Santiago de Chile, según anunció la radio de la capital china en una transmisión captada aquí.

La radio dijo que Allende y Alfonso González Dagnino se entrevistaron con las autoridades responsables chinas rojas en Pekín el 28 de septiembre pasado, con quienes conversaron acerca de las posibilidades de iniciar un intercambio comercial entre ambos países.

La delegación chilena presidida por Salvador Allende concurrió a las celebraciones del quinto aniversario de la República Popular china.

Ciclón amenaza Cuba y región del Caribe

MIAMI, 6.— (UP). — El ciclón "Hazel", pequeño pero violento remolino de vientos que alcanzan hasta 170 kilómetros por hora, continuaba avanzando hoy hacia las islas holandesas situadas frente a las costa de Venezuela y, desde tan larga distancia, amenazaba a Cuba.

La Oficina Meteorológica de San Juan de Puerto Rico, anunció, a las 11 de la mañana, hora de Nueva York, que "el ciclón aumentará en fuerza e intensidad y marchará en dirección Oeste Noroeste a una velocidad de 13 millas por hora".

Esta tarde se creía que por las islas holandesas, en las cuales se encuentran las gigantecas refinerías de petróleo de la Royal Dutch Shell, pasarían sólo los vientos de la parte exterior del ciclón.

"Cuba, sin embargo, puede correr peligro —declaró Grady Norton, de la Oficina Meteorológica de Miami—, si el ciclón avanza hacia el Norte describiendo una curva, puede asestar a Cuba un fuerte golpe".

El centro de la tormenta se encontraba a media mañana a unas 200 millas de la costa oriental de Venezuela y a una 1.000 millas de Cuba.

REGRESAN AL TRABAJO ESTIBADORES DE LOS MUELLES EN N. YORK

NUEVA YORK, 6. (UP).— La Asociación Internacional Independiente de Estibadores (sindicato de obreros de los muelles de Nueva York y otros puertos) aceptó hoy oficialmente la fórmula que se le propuso para el pago de los salarios y anunció que sus 25.000 afiliados regresarán mañana por la mañana al trabajo.

Servicios cablegráficos de United Press, Agencia Latina, France Presse y Ansa

AMERICA LATINA

PUERTO RICO

SAN JUAN DE PUERTO RICO, 6.— (UP).— El cuartel general norteamericano de la frontera marítima del Caribe, informó hoy que los helicópteros del portaviones ligero "Monterrey", fondeado en Puerto Cortés (Honduras), efectuaron ayer martes 80 vuelos para socorrer a las víctimas de las inundaciones. Los aparatos dejaron caer durante estos servicios 5.550 libras de víveres para que los recogieran los damnificados, que padecen a consecuencia de su aislamiento una acentuada escasez de alimentos.

VENEZUELA

CARACAS, 6.— (AL).— Con destino a Santiago de Chile partió el científico venezolano Arnoldo Gabaldón, quien presidirá la delegación de Venezuela en la Décimocuarta Conferencia Sanitaria Panamericana, que se inaugura mañana en la capital chilena.

URUGUAY

MONTEVIDEO, 6.— (UP).— Tres panaderías ubicadas en zonas un tanto apartadas de la ciudad, fueron baleadas por desconocidos, siendo éstas las primeras manifestaciones de violencia de la huelga de obreros panaderos que desde hace ocho días soporta Montevideo. En ningún caso hubo víctimas.

BRASIL

RIO DE JANEIRO, 6.— (AL).— Oficialmente se informó que el presidente de la República, Joao Cafe, autorizó el viaje a Colombia del presidente de la Compañía Siderúrgica Nacional de Volta Redonda, general Edmundo Demacedo. Este alto funcionario asistirá a la inauguración de las importantes obras siderúrgicas colombianas, invitado especialmente por el Gobierno de ese país.

ARGENTINA

BUENOS AIRES, 6.— (AL).— Pasado mañana se trasladará a Santiago por la vía aérea, el Ministro de Agricultura y Ganadería, Carlos A. Hogan, quien asistirá en representación del Gobierno argentino al acto inaugural de la exposición de ganadería que se inicia en la capital chilena el sábado próximo.

BUENOS AIRES, 6.— (AL).— Se han desmentido totalmente las informaciones, circuladas en el exterior, que decían que la policía argentina "habría arrestado a cincuenta de los exilados guatemaltecos, por reanudar sus actividades comunistas". Fuentes autorizadas anuncian que la mayoría de ellos "siguen hospedados en el hotel de inmigrantes de esta capital, en completa libertad de salir y entrar, mientras buscan trabajo". Agregan que muchos de ellos ya han encontrado alojamiento y empleo en los distritos rurales.

Ingleses proyectan instalar centro de comunicaciones en la Antártida

LONDRES, 6. (UP.). — (Por Laurence Meredith). — Los planes británicos para hacer del Continente Antártico un centro estratégico de las comunicaciones de la defensa del Commonwealth, tuvieron expresión aún más práctica con la partida el lunes, de Gran Bretaña, para el Antártico, de 19 hombres de ciencia a bordo del buque de investigación "John Biscoe".

Los expedicionarios, todos ellos especialistas en sus respectivas disciplinas, van a relevar a otros 19 que han estado trabajando en las seis bases científicas permanentes que Gran Bretaña tiene durante todo el año en las dependencias de las Islas Malvinas o Falkland, de la zona antártica.

Estas bases están en la bahía de la Esperanza, la Isla de Signy, la Isla de la Decepción, la Isla Argentina, Puerto Lockroy y la Bahía del Almirantazgo, en la Tierra Graham, y en las Shetland del Sur. Hay también otras más al norte, en Georgia del Sur, y la base principal de coordinación de Puerto Stanley, la capital de Lau Falkland.

Esta gran exploración científica que Gran Bretaña viene haciendo con ritmo intensificado desde el fin de la segunda guerra mundial, abarca más de 5.200.000 kilómetros cuadrados del Hemisferio Antártico, y presta atención preferente a la meteorología, la agrimensura, la ormitología y la biología de la región. Ya se han hechos varios estudios en la región en los últimos 75 años, pero hasta la segunda guerra mundial, durante la cual se dieron cuenta los directores de la defensa británica de la necesidad de revisar la estrategia global del Imperio, no se vio la importancia real del Continente Antártico como centro de defensa y comunicaciones, y puesto de escala para naves aéreas.

El Gobierno británico comprendió, entonces, que cualquier uso efectivo de la región antártica para sus necesidades requería un conocimiento completo de la climatología, las corrientes oceánicas, los hielos flotantes y las formaciones de hielos de aquella enorme región.

En 1950 se estableció un servicio meteorológico permanente en la región. Durante más de dos años, el servicio viene trans mitiendo, dos veces al día, boletines meteorológicos, y en el verano estas transmisiones aumentan a tres.

Además, la Sección Meteorología del Ministerio del Aire de Londres, mantiene, desde 1947, una unidad de radiosonda en Puerto Stanley, y aparatos de la Real Fuerza Aérea hacen vuelos diarios regulares, con ayuda de equipo especial de radiosonda y radar. Dotados de este equipo, los aviones miden las temperaturas, el grado de humedad y los vientos a grandes alturas, habitualmente a más de 15.000 metros de altitud sobre la mayor parte de la zona polar antártica y del sur del Atlántico, el Pacífico y el Océano Indico.

Un alto funcionario del Ministerio del Aire declaró hoy a la United Press: "Con la información recogida a través de los años hasta 1947, y las continuas observaciones que han sido hechas incesantemente desde tierra y el aire durante los últimos siete años, el clima de la Antártica no es ya tan familiar como el de Europa.

Paralelamente con los estudios climatológicos, el Gobierno británico viene realizando una serie de observaciones de agrimensura en la Tierra de Graham, Shetland del Sur, Orkney del Sur, las Sandwich del Sur y Georgia del Sur, mientras que el Almirantazgo continúa haciendo las cartografías de las zonas costeras.

Uno de los principales jefes de la defensa británica, que no permitió el uso de su nombre, manifestó hoy: "Lo que hemos aprendido con nuestros propios estudios amplísimos, con la gran ayuda prestada por los hombres de ciencia de Australia, Nueva Zelandia y Sudáfrica, nos permitiría hacer, con el material disponible hoy, el más completo uso de los territorios antárticos si surgiera la necesidad de ello.

"Naturalmente, este conocimiento no derrite los hielos ni calma los pedorosos vientos antárticos que siempre serán los principales en esa parte del mundo, pero con el equipo que hemos adaptado al uso en ella, el Continente Antártico va a resultarnos enormemente útil en el futuro".

"En envío de una expedición a la Antártida no significa, al parecer, cambio alguno en la política norteamericana respecto del continente helado que hay en el fondo del mundo.

El Presidente Eisenhower dijo el pasado agosto, que Estados Unidos no reivindicaría ningún territorio antártico. Es evidente que trata de evitar una contienda imperialista por los despojos potencialmente ricos del continente helado. Pero este país tiene interés marcado en la continuada exploración de esa tierra poco conocida y de sus recursos.

"Gran Bretaña, Francia, Australia, Noruega, Chile y Argentina, realizan actualmente investigaciones allí. Esfuerzos similares de parte de los científicos y exploradores norteamericanos, son imperativos para la protección de nuestro interés nacional.

"El interés estratégico de Estados Unidos en la aventura queda indicado por el hecho de que ha sido aprobada por el Consejo de Seguridad Nacional. Al parecer, ninguno de los organismos patrocinantes y directivos espera de momento más que nuevas adiciones a nuestro conocimiento científico y geográfico sobre la Antártida. Pero dada la búsqueda mundial de uranio que hay en desarrollo, esto podría ser de gran importancia. Sería ciertamente poco previsor renunciar al interés norteamericano en los recursos de este continente casi desconocido, por ausencia de exploración científica".

COTIZACION MUNDIAL de PRODUCTOS y METALES

METALES.

NUEVA YORK, 6.— (UP).— Después de varios días de alza, bajaron las cotizaciones del cobre en el mercado a término de dicho metal de esta ciudad. Se vendieron sólo cuatro contratos.

Mayo terminó a 31,65 centavos de dólar por libra, pérdida de 45 puntos respecto del cierre del martes. Junio perdió 40 puntos, a 31,40, y septiembre declinó 25, a 30,75.

Las demás posiciones siguieron sin variar, manteniéndose octubre a 35 centavos por libra.

LONDRES, 6.— (UP).— Luego de casi una semana de alza continua, el cobre perdió hoy de 8 1|2 a 10 libras esterlinas por tonelada, en el mercado de metales. Bajaron también los otros no ferrosos cotizados aquí.

Cobre: venta de 2.300 toneladas, incluso 175 para entrega inmediata, posición que cerró a 292 1|2 comprador y 295 vendedor; a 90 días, 275 y 276.

Estaño: baja de dos libras esterlinas, venta de 60 toneladas. Octubre, 110 comprador y 111 vendedor. Enero, 105 1|4 y 105 1|24

Zinc: baja de 1|4 libra esterlina, venta de 400 toneladas.

Octubre y enero cerraron a 83 comprador y 83 1|4 vendedor.

LANAS

NUEVA YORK, 6.— (UP).— Baja de nueve a 21 puntos tuvieron al cierre los futuros de tops de lana en el mercado local. Las lanas corrientes bajaron 10 a 20 puntos.

Los tops standard certificados perdieron 20 puntos en el mercado de entrega inmediata, para cerrar a 198,5 nominal. Las lanas grasientas bajaron 15 puntos, a 166 nominal.

Cirenaica en estado de emergencia después del grave atentado político

BENGASI, (Libia), 6. (UP).— El Gobierno impuso un rígido Estado de Emergencia en toda la provincia de Cirenaica, en la que se halla esta capital, en medio de una crisis gubernamental causada por el asesinato del confidente más íntimo del Rey Idriss.

Fue el propio primo del soberano, el cherife Modieddin El Senussi, de 22 años de edad, quien dió muerte a tiros frente al despacho del Primer Ministro al Contralor de la Real Casa, Ibrahim El Shelhi, que era el asesor íntimo del Rey. Los observadores vaticinan que con este motivo quizá caiga el Gobierno de Mustafá Ben Halim.

Duclos declara en proceso francés por espionaje y acusa a Estados Unidos

PARIS, 6.— (AL).— Como se había previsto hoy tuvo lugar el careo entre el periodista André Baranes, espía comunista, informador de la policía, o ambas cosas a la vez; y Jacques Duclos, líder interino del Partido Comunista francés, y Emmanuel D'Astier de la Vigerie, editor del diario procomunista "Liberation". El careo, que se efectuó en la oficina del juez militar investigador, Jean de Resseguier, resultó espectacular, por cuanto en él, las dos partes se cruzaron acusaciones y contraacusaciones que no hicieron sino introducir una mayor confusión en el bullado escándalo de la filtración de secretos del Consejo de Defensa Nacional de Francia, quedando en pie el misterio del destino que tuvieron esos secretos.

DUCLOS ACUSA A EE. UU.— Jacques Duclos prestó su declaración por escrito, entregándose copias de ella, a la prensa. El líder dijo que era inocente de las acusaciones que le hacía Baranes, a quien calificó de "mentiroso e impostor". Añadió que los cargos formulados en su contra, eran parte de una conspiración, añadiendo que una organización "anticomunista financiada por los norteamericanos" ha intentado provocar una "diversión política" en lo tocante a las filtraciones de secretos militares. Esa diversión tiene, por objeto, hacer que Francia apruebe el acuerdo de nueve potencias, para rearmar a Alemania, el que deberá ser debatido mañana en la Asamblea Nacional.

Duclos manifestó que la investigación debe estar dirigida contra esa "organización" y no contra la "gente honesta".

Duclos fue careado con su principal acusador, el periodista argelino Baranes, en el cuartel militar de Reuilly.

El líder comunista negó haber asistido a la reunión descrita por Branes, en la cual se le habrían ofrecido documentos militares, y añadió: "El Partido Comunista no tiene necesidad de esas informaciones".

Duclos asumió su propia defensa e hizo su contraacusación en la declaración escrita que entregó al magistrado.

El líder comunista francés dijo: "Estamos en presencia de una organización financiada por norteamericanos, con el fin de combatir en Francia a todos los que no cedan a los dictados de Washington".

"No hay dudas de que, haciendo ondear las banderas del anticomunismo, se busca una diversión política tendiente a conseguir que Francia pierda los beneficios del rechazo del tratado de la comunidad defensiva europea, y acepte el renacimiento del militarismo alemán, en una nueva forma".

HASTA PIERRE MENDES-FRANCE.— Los otros dos implicados por Baranes, también negaron, en gran parte, las declaraciones del periodista. Los implicados, Emmanuel D'Astier de la Vigerie y el diputado comunista, Waldeck Rochet, figuraron entre los numerosos testigos citados al cuartel de Reuilly.

Han prestado declaraciones, Ministros del actual Gobierno de Pierre Mendes-France y del Gobierno anterior del ex Premier Joseph Laniel.

En los círculos diplomáticos, no se excluye la posibilidad de que soldados norteamericanos hayan perdido la vida en la guerra de Corea, como resultado del espionaje sobre los planes aliados en la lucha coreana. A este respecto, se señala que Roger Labrusse, quien confesó haber entregado informes a los comunistas, trabajó durante todo el conflicto coreano, en la Secretaría del Consejo de Defensa Nacional.

PDTE. PAZ ESTENSSORO ACEPTARIA DIMISION DEL MINISTRO LECHIN

LA PAZ, 6.— (UP).— A pesar del hermetismo oficial, la United Press se ha enterado que de un momento a otro el Presidente de la República aceptará la dimisión del Ministro de Minas, Juan Lechín, y que en su reemplazo nombrará a Mario Torres.

Torres es un experimentado dirigente sindical, conceptuado segundo de Lechín y que en varias oportunidades fue diputado. Con anterioridad al advenimiento del actual régimen, estuvo desterrado durante tres años.

SITUACION CHILENA ES COMENTADA EN BOLIVIA

LA PAZ, 6. (AL.). — En un comentario aparecido en una de las últimas ediciones del diario "La Nación", de esta capital, son controvertidas las "antojadizas" versiones sobre la situación política chilena que aparecieron en el semanario "Combate", también de La Paz.

"Lo cierto del caso —dice "La Nación"— y pese a ese contubernio de izquierdas y derechas para oponerse al Estado de Sitio y a las Facultades Extraordinarias, es que el Presidente Ibáñez, como su Gobierno, están procediendo con la Constitución en la mano, para evitar mayores males que persiguen en forma solapada los elementos foráneos que trabajan entre bastidores".

Luego, refiriéndose a los comentarios formulados por "Combate", sobre las "horas de tensa inquietud" vividas por la población de la capital chilena durante la requisición de los medios de movilización urbana, "La Nación" señala que la "alarma del articulista" es la alarma de los que no quieren ver o no quieren comprender que hay momentos en que un Gobierno debe encarar con energía los intentos de aquellos elementos que desean hacer la revolución "manejados por los extranjerizantes que trabajan mimetizados en los partidos de oposición, obedeciendo las conocidas consignas que desean poner en práctica cuando no hay una mano firme que gobierne".

Seguidamente, "La Nación" indica que el alto índice del costo de la vida en Chile es un fenómeno derivado del "mal que azota a toda América Latina, debido a que su pobre economía se nutre de la exportación para mantener a sus industrias, comercio y agricultura".

Haciendo un alcance a una afirmación del comentarista de "Combate", que dice textualmente que "existe una solapada pugna de tácito desacuerdo entre los dos Poderes (Ejecutivo y Legislativo)", el rotativo paceño, dice: "Es efectiva esta afirmación. Pero es casualmente este estado el que desean explotar y aprovechar los partidos extremistas que obedecen a consignas del exterior, detrás de la Cortina de Hierro".

EL PUEBLO CHILENO SABRA ENCONTRAR A SUS ENEMIGOS. — Haciendo hincapié en otra de las peregrinas afirmaciones del comentarista de "Combate", sobre una "embestida final", preparada por la Central Obrera de los Trabajadores Chilenos, "La Nación" puntualiza: "El pueblo chileno sabrá encontrar quiénes son sus amigos y quiénes sus enemigos, y la buena estrella solitaria nacional sabrá conducirlo con serenidad y calma por el sendero constructivo para reencontrar la paz en que siempre ha vivido Chile. Prueba de ello, es la vuelta de los mineros de "El Teniente" a sus labores".

"CHILE NO NECESITA CAUDILLOS". — El párrafo final de la réplica de 'La Nación' señala: "Ahora bien, que hay inflación en Chile, nadie lo niega; y que la gente se desespera con el actual estado de cosas, es también verdad; pero de ahí a que se llegue a extremar los acontecimientos, es difícil, debido al patriotismo proverbial del pueblo chileno que preferirá ajustarse el cinturón antes de ver retardado al país con una revolución sin resultados prácticos y de beneficios positivos, como ha acontecido en otros países que han encontrado a un caudillo salvador, que Chile no necesita, porque el General Ibáñez llegó al Poder, esta vez, por elección y no por revolución".

EMB. VENEZOLANO EN CHILE TRASLADADO A RIO DE JANEIRO

CARACAS, 6.— (AL).—El actual Embajador de Venezuela en Chile, Atilano Carnevali, será designado con igual cargo a Río de Janeiro.

Así lo informaron esta mañana círculos diplomáticos de esta capital, sin referirse a quien enviaría la Cancillería como titular de la Embajada de Santiago.

ACTIVIDADES BURSATILES

Información proporcionada por Tanner y Cía., Bandera 52, Stgo.

Con mercado activo se desarrollaron las operaciones bursátiles en la mañana de ayer, efectuándose operaciones de importancia en títulos Mineros, Salitreros y Textiles. Los precios en general se notan irregulares, con alza en Rayonhil y bajas en Salitreras y Mineras. En la rueda de la tarde decae el movimiento y el mercado se ve tranquilo, siempre con precios irregulares.

Las Lautaro afirman su precio y cierran a 215 pesos, con alza de 6 puntos. Disputadas en las mineras, pierden 4 puntos, y Tierra del Fuego en las agrícolas, pierden 27 puntos. Algunos valores industriales mejoran su cotización, como Vapores y Renta Urbana.

El Oro sube en la mañana 50 puntos, pero luego afloja en su cotización y sólo queda al cierre con 10 puntos de alza respecto al día anterior.

El resto del mercado no anota mayores fluctuaciones en los precios y cierra con movimiento tranquilo.

Los conformes más importantes se efectuaron en: Banco de Chile y Banco Sud Americano en Bancarias;

Disputadas, Lota y Tamaya, en Mineras;

Sofruco, Viña La Rosa y Tierra del Fuego, en Agrícolas;

Lautaro, Iquique y Tarapacá, en Salitreras;

Paños de Tomé y Rayonhil, en Textiles;

Cemento El Melón, Cervecerías, Copec, Papeles y Cartones, Pesquera Iquique, Renta Urbana y Vapores, en Industriales, y

Envases y Madeco, en Metalúrgicas.

El total de Acciones transadas en el día fue de 555,120; el Oro, 95 mil 200 pesos y los Bonos, 2.928,000 nominales.

CIERRE DE AYER

ORO FISICO: Oro, 6,090 t.— **BONOS FISCALES:** Deuda Interna 7-1, 84 c; Garantía Fiscal 7-1, 84 c; Pavimentación, 7-1, 84 n.—**BONOS VARIOS:** Municipalidad de Santiago 8-1, 51 t; Caja 6-3/4, 49 t; Hipotecario de Chile 6-1, 47 y 1/2 t; Hipotecario de Valparaíso 6-1, 49 tV; Debentures Mon./Cte., 49 n; Debentures Rayonhil, 220 t; Debentures Tarapacá, 229 t.

BANCARIAS. — Central, 3,700 v; Crédito, 160 c; Chile, 990 t; Edwards 225 v; Español, 305 t; Hipotecario, 420 c; Israelita, 155 c; Italiano, 123 v; Osorno, 194 n; Sud Americano, 235 t; Talca, 260 v.

MINERAS. — Amigos, 18 n; Andacollo, 7 1/4 t; Aucanquilcha, 80 t; Bellavista, 31 t; Carahue, 3 3/4 v; Carmen, 2 3/4 t; Condoriaco, 9 1/4 n; Delirio de Punitaqui, 230 n; Disputada, 290 tp Huanillos, 10 tV; Lota, 194 vp; Manganesos Atacama, 390 n; Merceditas, 6 y 1/2 c; Oruro, 400 vp; Punta de Lobos, 33 t; Schwager, 455 tp; Tamaya, 141 tp; Tocopilla, 930 n; Totoral, 17 y 1/2 cp.

AGRICOLAS y GANADERAS.— Budi, 280 c; Cisnes, 770 n; Colcura, 137 t; Copihue, 58 n; Gente Grande, 680 n; Laguna Blanca, 930 t; Rupanco, 680 n; Sofruco, 60 t; Tierra del Fuego, 678 tm; Viña Concha y Toro, 120 t; Viña La Rosa, 75 t.

SALITRERAS. — Anglo Lautaro "C", 215 vp; Iquique, 162 tp; Tarapacá, 197 cp.

TEXTILES. — Caupolicán, 32 cp; Chatex, 87 n; Chiteco, 74 y 1/2 v; F.I.A.P., 48 t; Lino, 800 n; Paños de Bellavista, 81 v; Paños de Concepción, 33 t; Paños de Tomé, 61 t; Rayonhil, 48 tp; Rayonhil "B", 22 t; Sacos, 80 n; Sederías de Viña del Mar, 48 y 1/2 tp; Sedylán, 50 v; Sumar, 190 c; Tejidos El Salto, 48 t; Textil Progreso, 32 n; Vestex, 22 y 1/2 tp; Yarur, 290 c.

INDUSTRIALES y VARIAS.—Agencias Graham, 84 n; Arrocera "EGA", 42 t; BIMA, 144 v; Carozzi, 199 tV; Cemento El Melón, 198 t; Cervecerías, 269 t; Cintolesi, 28 n; Club de Golf, 65,000 n; Club Hípico, 500,000 n; Club de Polo, 17.000 n; Codina, 210 n; Cola, 70 n; Compañía Industrial, 91 t; Copec, 38 c; Corchera, 60 c; Cristalerías de Chile, 46 cm; Chiprodal, 52 c; Electricidad Industrial, 31 n; Farmo-Química, 105 n; Feria Agrícola de Talca, 65 c; Fertilizantes, 69 v; FISK, 85 n; Fósforos, 70 c; Gas de Santiago, 39 t; Habitaciones Matucana, 20 c; Hogar Obrero, 200 c; Hucke Hermanos, 142 tV; Industrias Varias, 90 n; INSA, 235 v; Interamericana, 41 t; Interoceánica, 55 v; La Rural, 155 n; Lozas de Penco, 65 t; Lucchetti, 39 c; Molinos San Cristóbal, 192 y 1/2 n; Muelles Población Vergara, 69 n; Naviera Arauco, 83 vp; Nieto y Compañía, 31 v; Papeles y Cartones, 220 tm; Pesquera Iquique, 40 v; Perlina, 47 t; Pizarreño, 47 t; 141||á3O-ifuááO T HAR OD IL NUM Propietarios de Chile, 30 c; Refractarios de Lota, 45 n; Refinería de Viña del Mar, 140 t; Renta Urbana, 188 c; Ruddoff, 23 v; Saavedra Benard, 280 n; Sanitas, 102 t; SOGECO, 60 t; Sonavela, 50 v; Sporting Club, 190.000 t; Tabacos, 79 t; Tattersall, 250 t; Teléfonos, 75 t; Termas de Panimávida, 41 t; Universo, 23 tV; Vapores, 233 tp; Vidrios Planos, 147 cp; Volcán, 78 n.

METALURGICAS. — Astilleros Las Habas, 70 t; C.I.C., 81 v; Cobre Cerrillos, 40 c; Electro Metalúrgica, 70 n; Enlozados, 34 v; Envases, 26 t; Indac, 64 y 1/2 c; Madeco, 57 y 1/2 t; Mademsa, 46 n; Socometal, 134 v.

SEGUROS. — Adriática, 50 c; Chilena Consolidada Vida, 220 v.



NUEVA DIRECTIVA DE COMERCIANTES DEL MERCADO.— He aquí la nueva directiva del Sindicato Profesional de Comerciantes del Mercado Central de Santiago, elegida en fecha reciente. La integran los señores Julio Lorca Palma, presidente; señora Carmen de Marín, secretaria; Héctor Venegas, tesorero, y Jorge Oteíza y Pedro Mariscal Lobos, directores.

FERROPAL DESIGNO LA DIRECTIVA DE CONSEJO NACIONAL FUNCIONAL

Con fecha 4 del presente, con gran asistencia de militantes, los ferroviarios agrariolaboristas y sus compañeros filiales de la Caja de Retiro y Previsión de los FF. CC. y la Cooperativa Ferroviaria y sus respectivas sucursales a través de todo el país eligieron su consejo directivo nacional funcional, compuesto de nueve miembros, cinco representantes de la Empresa de los Ferrocarriles del Estado, dos representantes de la Caja de Retiro y P. S. y dos representantes de la Cooperativa Ferroviaria y sus respectivas sucursales. Este consejo quedó integrado en la forma siguiente:

Presidente, Oscar Inostroza Guerrero, Maestranza Central; vicepresidente, Alberto Henríquez C., jubilado; secretario general, Luis Ferrada Parada, Servicio Señalización; secretario de actas, Antonio Espoz Rojas, Copeferro; tesorero, Genaro Díaz Carmona, Maestranza Central; protesorero, Hernán Sánchez Alarcón, Maestranza Central; organización, Jorge Silva, Cajaferro; prensa y propaganda, Raúl Giménez Leiva, Cajaferro; secretario relacionador, Mario Cáceres Vergara, Copeferro.

El consejo, en su primera reunión, acordó fijar como días de sesión todos los lunes y para junta general, el último lunes de cada mes, a las 20.30 horas, en primera citación, y a las 8.45 horas, con el quórum reglamentario.

MERCADO DE CAMBIO

INTERMAR

TURISMO — CAMBIOS

Cambios de monedas, la mejor cotización. Ordenes de pago "Urgentes", a todo el mundo — Matías Cousiño 199 —Fono 65630 — Estado 152, Oficina 818 — Edificio del Banco Español-Chile.—

	Comp.	Vend.
Dólares	$ 298.—	$ 301.—
Nacionales	11.35	11.50
Soles	15.50	15.70
Uruguayos	91.—	93.—
Colombianos	90.—	94.—
Bolivianos	0.21	0.24
Libras	825.—	840.—
Liras	0.46	0.51
Francos	0.83	0.90
Suizos	90.—	93.—
Pesetas	7.15	7.30
Cruzeiros	.80	5.—

El sábado inauguran su Convención Oficiales de Presupuesto: programa

Con todo entusiasmo los oficiales del Presupuesto están efectuando los últimos detalles de su primera Convención Nacional, que se llevará a efecto los días 9 al 12 de octubre. A las 9 horas, del sábado llegarán a Santiago las diversas delegaciones de provincias que concurren a este primer certamen.

Anoche quedó terminado el programa de esta Convención, el que constará de un acto inaugural con asistencia del señor Ministro de Hacienda, Director del Servicio, autoridades administrativas y parlamentarios; elección de la mesa directiva de la Convención y de las comisiones de trabajo; además de las sesiones plenarias de los días domingo, lunes y martes, para finalizar a las 13 horas de este día, con un almuerzo de confraternidad.

"LA UNION DE TIPOGRAFOS" SE ASOCIA AL DIA DE LA ESCUELA

El Instituto Técnico-Comercial "Victorino Laynez", dependiente de la Sociedad Unión de Tipógrafos, realizará mañana un acto especial, a las 20 horas, con motivo de ser el Día de la Escuela y de la Solidaridad Social que se realiza bajo los auspicios del Rotary Club en la Semana del Niño.

En esta oportunidad el periodista, don Manuel Marchant dará una charla alusiva. Luego se procederá a proclamar a la mejor compañera y al mejor compañero de 1954. Asimismo, se hará entrega de los diplomas correspondientes a los alumnos vencedores en el concurso literario sobre el tema "La Amistad".

PROFESORES CELEBRAN REUNION A LAS 11 HRS.

El Consejo Directivo Nacional de la Federación de Educadores de Chile ha convocado al personal dependiente del Ministerio de Educación a una asamblea para hoy jueves, a las 11 horas, en la Casa Central de la Universidad de Chile, con el fin de informar a las bases del Magisterio de Santiago, sobre el estado de proyecto que reajusta las rentas y que se encuentra actualmente en el Senado.

VECINOS DONAN UNA INSTALACION DE AGUA POTABLE A ESCUELA

Mañana viernes, a las diez de la mañana, se efectuará la ceremonia de entrega de la instalación del agua potable en la Escuela de la Población Las Casas del Cerro Navia, donada al establecimiento por los propios vecinos de este sector.

El acto tendrá lugar en la calle Araucanía, esquina de Mejillones, entrando por la calle Luis Vicentini.

A la ceremonia que anunciamos, que será patrocinada por la Unión General de Pobladores de Las Casas y la Escuela N.o 292, a cargo del Sr. Director, don Pedro Guerra S., asistirán, especialmente invitados, el Intendente de la Provincia, General Danús Peña, parlamentarios del tercer distrito, el Alcalde de la comuna de Las Barrancas, regidores y otras personalidades y representantes del Rotary Club, con motivo de la celebración de la Semana del Niño. También ha sido invitado el Director local de Educación Primaria, señor Manuel Barrientos.

El diputado don Humberto Pinto Díaz disertará en el mismo acto sobre el proyecto de ley que establece el sistema de escuelas prefabricadas para las poblaciones y barrios obreros. Los pobladores de Las Casas disponen del terreno para establecer su escuela con este sistema.

Lo cita su gremio

El próximo domingo, la Junta de Vecinos de Chuchunco efectuará una asamblea general con el objeto de tratar importantes materias que se relacionan con el progreso de ese sector de Santiago.

La Junta de Vecinos de la Población E. Musa ha citado a una reunión general para el domingo, a las 10.30 horas, en el local de la Escuela.

El Comando Ferroviario, que preside don Armando Cubillos Castro, ha citado a asamblea general para hoy jueves, a las 18 horas, en Catedral 1465. En esta oportunidad se tratarán materias de especial importancia para el gremio.

ASOCIACION DE RADIODIFUSORAS DE CHILE RECIBIO TRANSCRIPCION DE MENSAJE DEL PRESIDENTE DE MEXICO

La Asociación de Radiodifusoras de Chile ha recibido un cable de la Asociación Interamericana de Radiodifusión en que se transcribe el siguiente mensaje del Presidente de México con motivo de la celebración del "Día de la Radiodifusión", el 4 de octubre:

"Para los pueblos que creen en la paz y en la colaboración internacional como frutos de civilización y democracia, el día dedicado a la radiodifusión pertenece al calendario de las altas conmemoraciones humanas. La vinculación y la solidaridad se basan en el entendimiento, y esto sólo puede lograrse por la comunicación. Ante la imposibilidad de que todos los países y los individuos se comprendan por obra de la presencia, los recursos científicos de este siglo nos han dado fórmulas para hacer que el espacio, lejos de separarnos como antaño, sea hoy un medio de acercamiento e identificación. La radiodifusión aproxima a las naciones. Para el hombre contemporáneo no hay barreras físicas ni separación cuando la buena voluntad y las convicciones se constituyen en aliados del entendimiento universal. Entre los pueblos más alejados del planeta el intercambio cultural, económico, artístico y filosófico, a través de la comunicación radiofónica desarrolla los lazos de la afinidad, la simpatía, la comprensión y la confianza, que son garantía de ayuda mutua y de paz duradera. En la era de la radiodifusión, participamos del triunfo de las naciones afines y compartimos con ellas las inquietudes y penas de los tiempos difíciles. Así debemos lograr que la comunidad de los países libres sea una sola democracia que aspira a la realización de sus ideales de amistad y convivencia pacífica.

En este día, consagrado a la radiodifusión, envío un mensaje de simpatía a quienes realizan estas tareas convencido de que la ciencia contemporánea ha puesto bajo su encomienda un factor muy valioso de entendimiento en horas de prueba para nuestra civilización.— **Adolfo Ruiz Cortines**".

VECINOS EN EL QUISCO ORGANIZARON JUNTA DE PROGRESO: INTEGRANTES

Propietarios y vecinos de El Quisco organizaron una Junta de Progreso, para impulsar la solución de diversos problemas de ese balneario como agua potable, mejoramiento de la escuela pública, pavimentación de Avda. Miramar, establecimiento de una policlínica, resguardo de áreas de esparcimiento y prohibición del funcionamiento de negocios de dudosa moralidad o centros que violen la Ley de Alcoholes, organización de un club cultural con biblioteca pública, etc.

Constituyen esta Junta los señores Carlos Adaro, presidente; Carlos Carvajal, vicepresidente; Fernando Burón, secretario; Juan Calderón, tesorero, y Rafael Hormazábal, Enrique Zanghellini, Camilo Mori y Jorge Fernández, directores.

CURSOS DE CAPACITACION SINDICAL INICIAN EL 1[2]

El 18 del mes en curso, bajo los auspicios de la oficina para Chile de CIOSL-ORIT, representante de la Confederación Internacional de Organizaciones Sindicales Libres y Organización Regional Interamericana de Trabajadores, se iniciarán cursos de capacitación sindical.

Estos cursos funcionarán en Agustinas 1022, tercer piso, y se repartirán en los siguientes temas bajo la responsabilidad de los profesores que se indican: señor Guillermo Aparicio, "Funcionamiento de los Servicios del Trabajo y cómo se actúa ante ellos"; Mario Montecinos, "Legislación del Trabajo"; Tull Lagos, "Historia del sindicalismo chileno"; Miguel González, "Historia del movimiento sindical en general".

Los cursos tendrán una duración de dos meses.

AGENDA

SANTOS DE HOY
ROSARIO

SANTOS DE MAÑANA
BRIGIDA

ASISTENCIA PUBLICA. — Central: 69191.— Posta 2: 50061. — Posta 3: 91011.— Ñuñoa: 43360.— Providencia: 45671.— **BOMBEROS.**— Teléfono N.o 61171.— **La Cisterna:** teléfono 166. — Conchalí: 370793. — Ñuñoa: 4[...] — Quinta Normal: 95077 — San M[...] 53020 y 53607. — CARABINEROS [...] 60151, 62261 y 82213. — RADIO[...] TRULLAS: Carabineros 62261.

SEMANA DEL 2 AL 9 DE OCTUBRE

DIRECCION. — Traslaviña 1810. — Gran Avenida 9012. — Avda. Bdo. O'Higgins 488. — San Diego 801. — Avda. Matta 341.— Franklin 704.— Mapocho 4052.— Marcelo Fitte 4684.— Nueva Imperial 4398.— Buenos Aires 290.— El Salto 3502.— Avda. Holanda 3342.— Príncipe de Gales 5786.— Cruz del Sur 30.— Providencia 2012. —Irarrázaval 3800.— Irarrázaval [...] —Bilbao 1299.— Sevilla 1505.— [In]dependencia 489.— Balmaceda [...] Vivaceta 2602.— 21 de Mayo [...] San Pablo 2303.— San Pablo [...] Agustinas 2299.— Buzeta 470.— [...]lina 609.— Avda. B. O'Higgins [...] Cochrane 1400.

ITINERARIO

Los cinco Museos existentes en la capital atienden diariamente de [...] a 13 y de 15 a 18 horas, excepto los lunes, en que descansan. La Biblioteca Nacional atiende de 9 a 13 y de 14 a 20 horas, todos los días. La Biblioteca del Congreso Nacional y del Instituto Pedagógico, lo hacen de 10 a 13 y de 15 a 16 horas.

Las direcciones de los mencionados establecimientos públicos son las siguientes: Museo de Arte Popular, Cerro Santa Lucía.— Museo Histórico Nacional, Miraflores 50.— Museo Nacional de Bellas Artes, Parque Forestal con Avenida Santa Lucía.— Museo de Historia Nacional, en el interior de la Quinta Normal, y Museo Pedagógico, Dieciocho 145.

Biblioteca Nacional, Alameda Bernardo O'Higgins, cuadra 6.— Biblioteca del Congreso Nacional, en el edificio del Congreso, y Biblioteca de la Dirección General de Estadística, Cienfuegos 210.

BOLETIN DEL TIEMPO.— Pronóstico redactado a las 20 horas de ayer.

Mal tiempo, con lluvias, vientos fuertes del norte y temporales en algunos puntos se observó en la región de los canales. Las lluvias se propagaron a la zona sur y parte de la región central; mientras que en las provincias del centro se mantuvo nuboso y variable, con nevada en la cordillera central. En el Territorio Antártico se observaron nevadas.

APRECIACION GENERAL. — Aun cuando la tendencia es que mejoren las condiciones atmosféricas en la zona sur, todavía se producirán algunas precipitaciones locales que mejorarán rápidamente. Para la región central se espera que continúe variable, mejorando en el transcurso del [día].

ARICA A COQUIMBO. — Bueno. Nublados locales y parciales. Vientos del oeste y suroeste. — **ACONCAGUA A MAULE:** Nuboso y variable, mejorando. Vientos del suroeste. — **CORDILLERA CENTRAL:** Nevada. — **ÑUBLE A CHILOE:** Nuboso. Precipitaciones locales. Tendencia a mejorar. Vientos del suroeste y oeste. — **GUAFO A EVANGELISTAS:** Lluvias y chubascos. Vientos del oeste y noroeste.— **PUNTA ARENAS:** Variable.— **TERRITORIO ANTARTICO:** Nevadas.

MUNICIPALIDAD DE VALPARAISO

VALPARAISO, 29 de septiembre de 1954.

VISTOS: El acta de apertura de propuestas públicas de fecha 8 de septiembre del año en curso, solicitadas por Decreto N.o 2,177, de 18 de agosto ppdo.; el oficio N.o 1,9[..], de 22 de septiembre del año actual, de la Dirección de Aseo, y la facultad que me confiere el Art. 69, de la Ley de Organización y Atribuciones de las Municipalidades,

DECRETO:

PIDENSE NUEVAS PROPUESTAS PUBLICAS, por el término de quince días, para obtener la concesión de basuras de los Mercados del Cardonal y del Puerto, de acuerdo con las bases y especificaciones que pueden consultarse en la Dirección de Adquisiciones y Dirección de Aseo de la I. Municipalidad.

Las propuestas se abrirán en la Sala de Despacho de la Alcaldía, el martes 19 de octubre próximo, a las once (11) horas.

TOMESE razón, comuníquese y publíquese.— SANTIAGO DIAZ BUZETA, Alcalde.— Carlos Moraga Ramos, Secretario.

Ministerio de Obras Públicas

DIRECCION DE OBRAS SANITARIAS

Se piden propuestas públicas para la ejecución de las obras del Alcantarillado de Santiago Colector Irarrázaval-Macul, tramo Avenida Santa Julia a Doctor Johow, con un presupuesto ascendente a la suma de $ 10.262.540.

Las propuestas se abrirán el 20 de octubre a las 11 horas. El plazo para la presentación de los documentos vence el 13 de octubre a las 16 horas.

Bases y demás antecedentes en la Oficina de Partes.

El Director de Obras Sanitarias

Propuestas Públicas

DIRECCION DE VIALIDAD OFICINA DEL INGENIERO DE LA PROVINCIA DE SANTIAGO

Pídense propuestas públicas para la provisión de escarpe arcilloso para el camino de Cerrillos a Isla de Maipo, Comuna de Calera de Tango, las que se abrirán el día 14 de octubre de 1954, a las 11 horas.

Bases y antecedentes consultar en la Secretaría, Alameda Bernardo O'Higgins 1446. Los documentos anexos se recibirán hasta las 12 horas del día 7.

EL INGENIERO DE LA PROVINCIA

MINISTERIO DE OBRAS PUBLICAS

DIRECCION DE OBRAS PORTUARIAS

Apertura de Propuestas

Las propuestas públicas para la construcción de la primera etapa de la BASE PESQUERA DE TALCAHUANO, con un presupuesto de $ 42.578.990.—, se abrirán en esta Dirección, Avenida Bulnes 79, octavo piso, oficina 84, el día miércoles 3 de noviembre de 1954, a las 12 horas.

Sólo se recibirán las propuestas de los contratistas inscritos en el Registro Especial correspondiente.

EL DIRECTOR DE OBRAS PORTUARIAS

DEFUNCIONES

✝ Ha fallecido don

LUIS VIAL ORTUZAR

Sus restos serán sepultados mañana viernes, en el Cementerio General, después de una misa que se oficiará en la capilla de dicho Cementerio, a las 9.30 horas.

La familia.

✝ Ha dejado de existir nuestra querida madre, suegra, abuelita y hermana, señora

ESTER ARANCIBIA G. vda. de GONZALEZ

(Q. E. P. D.)

Sus restos serán sepultados hoy jueves, en el Cementerio General. El cortejo saldrá a las 11 horas, desde la Basílica del Salvador, donde se le oficiará una misa, a las 10.30 horas, por el eterno descanso de su alma.

La familia.

✝ Ha dejado de existir en San Bernardo nuestro querido e inolvidable esposo, padre, suegro y abuelito, señor

JOSE MANUEL ZAMORANO MIQUELE

Sus restos serán sepultados hoy jueves, en el Cementerio de San Bernardo, después de una misa que se oficiará por el eterno descanso de su alma, en la Iglesia Parroquial, a las 9.30 horas.

La familia.

IN MEMORIAM

✝ Mañana viernes, cuarto aniversario del fallecimiento de la señora

ANTONIA TERESA CARBONELL vda. de LOBEZZI

Se oficiará una misa por el eterno descanso de su alma en la capilla del Cementerio Católico, mañana, a las 9 horas.

La familia.

✝ Con motivo de cumplirse hoy jueves, el primer aniversario del fallecimiento de nuestro esposo, padre y abuelito, señor

FRANCISCO GONZALEZ G.

(Q. E. P. D.)

Se oficiará una misa solemne por el descanso de su alma, en la Parroquia de Nuestra Señora del Buen Consejo, Porto Seguro esquina de Constantino, a las 9 horas.

La familia.

EXPRESION DE GRACIAS

✝ Agradecemos sincera y profundamente a todas las personas que se dignaron acompañar, a su última morada, los restos de nuestro querido esposo, padre, suegro y abuelito, señor

ERNESTO VERA ORTEGA

(Q. E. P. D.)

La familia.

✝ Damos nuestros más sinceros agradecimientos a todas las personas que nos acompañaron en la sepultación de los restos de nuestra querida e inolvidable esposa, madre, suegra y abuelita, señora

EMILIA LAMAS de DEIK

(Q. E. P. D.)

Efectuados ayer miércoles, en el Cementerio Católico.

Jorge Deik y familia.

SUPLEMENTO ★ DEPORTIVO

Libertad trae a lo mejor del fútbol guaraní

Para jugar con Colo Colo, el martes 12 en el Estadio Nacional

Es posible que actúe la 3.a de Racing



MISAEL ESCUTTI, arquero titular de la oncena del "cacique", estará una vez más al frente de la portería alba en los encuentros que debe sostener su equipo con Everton, por la competencia oficial y con Libertad, de Asunción, en el festival que ha organizado para el martes 12 el Círculo de Cronistas Deportivos, en el Estadio Nacional, cotejo internacional que resulta para él de más delicado compromiso

Colo Colo, líder de la competencia oficial del fútbol profesional chileno y Libertad, de Asunción, puntero del torneo paraguayo, medirán fuerzas el 12 del presente, en el festival que ha organizado el Círculo de Cronistas Deportivos en el Estadio Nacional.

Y, a medida que se acerca la fecha del magno acontecimiento, aumenta entre nuestros aficionados el interés por presenciar la brega. Se trata, de una parte, de los elencos más populares de sus respectivos países, y, de otra, de los conjuntos de mayor jerarquía deportiva de ambas naciones. Como que en el "team" visitante vienen nada menos que siete seleccionados al último Campeonato Mundial de Fútbol, y que los "macheteros" son en la actualidad, por haber conquistado el cetro en Lima el año 1953, los campeones sudamericanos.

VENDRA LA 3.a DE RACING. — Como si esto fuera poco, y en su afán de ofrecer a nuestro público un espectáculo de excepcional categoría, el Círculo de Cronistas Deportivos ha iniciado, bajo muy buenos auspicios, activas gestiones para presentar también en el festival del 12 al magnífico equipo de la Tercera de Racing Club, de Buenos Aires, verdadero semillero de gran des figuras del fútbol argentino. Para ello ha comisionado, especialmente, a su prosecretario, don Víctor Abt, el trasladarse a Buenos Aires, a fin de finiquitar todo lo relacionado con la traída de dicho elenco. La Tercera de Racing se presentaría el martes 12 frente al equipo de división especial de Colo Colo, en el semifondo de dicha reunión.

NUMEROS ESPECIALES. — Además, dentro de ese festival, se llevarán a cabo otros números de gran significación e importancia, tales como el homenaje a los pabellones patrios de Paraguay y Chile, como acto inicial del programa, y los honores que se tributarán a los oficiales de nuestro Ejército que tomaron parte en el último Campeonato Sudamericano de Pentathlon, donde conquistaron el campeonato individual y el vicecampeonato por equipos. Homenaje especial, en este sentido, se rendirá al teniente Gerardo Cortés, actual campeón sudamericano en este deporte. En estos actos tomará parte una Compañía entera de la Escuela Militar con su banda de guerra, la que efectuará algunas evoluciones en la cancha, con la marcialidad que sólo nuestros jóvenes cadetes saben hacerlo.

Completarán el programa algunas pruebas atléticas, tales como la posta de 4 por 100, y una carrera de obstáculos dentro del recinto del Estadio.

LOCALIDADES.— Atendida la gran demanda de entradas, se ha dispuesto poner a la venta, desde luego, las localidades a tribunas numeradas de preferencia, y bajo la marquesina, lo mismo que a tribunas laterales. Esta venta y reserva de localidades se harán en los sitios que daremos a conocer en nuestra edición de mañana. Por otra parte, debido a la participación que cabrá en el festival al popular conjunto albo, se ha resuelto conceder franquicias especiales a los socios colocolinos que se encuentren al día en el pago de sus cuotas de octubre en curso, para lo cual se les atenderá en la nueva sede social de la institución, en calle Cienfuegos 41, fono 80806.

Finalmente, se hacen gestiones ante la Dirección General de Tránsito Público, para conseguirse, para el día 12, un servicio de movilización especial, ida y vuelta al Estadio Nacional.

Básquet uruguayo designó el equipo para el mundial

MONTEVIDEO, (UP).— Con la designación de dos delegados y un referí internacional, ha quedado definitivamente integrada la representación de Uruguay en el próximo Campeonato Mundial de Básquetbol que se disputará en Río de Janeiro, Brasil.

La delegación uruguaya partirá el 17 de octubre y estará integrada por estas personas: presidente doctor Pablo Pesce Barceló; delegados señores Felisberto Carambula, del Olimpia, y Luis A. Rey Sánchez, de Nacional; director técnico doctor Prudencio de Pena; colaborador de la dirección técnica, señor Melchor Bergara; médico, doctor Abel Protto; masajista, Dante Cocito; equipier, señor Domingo Rodríguez; y jugadores: Ebers Mera, Manuel Usher, Omar Zubillaga, Adesio Lombardo, Sergio Matto, Héctor Costa, Oscar Moglia, Roberto Lovera, Carlos Roselló, Nelson Demarco, Héctor García, Julio César Gully, Enrique Balino, Octavio Pedragosa y Martín Acosta y Lara.

Por lo que respecta a referí, el colegio de jueces ha designado al señor Juan M. Rossini, de gran competencia.

El doctor Prudencio de Pena, partirá para Río de Janeiro el sábado 9, con el objeto de encargarse de todo lo concerniente al alojamiento de la delegación.

CONCURSO NACIONAL "REINA DEL DEPORTE"

El lunes es el 2.o escrutinio

POR los BARRIOS y COMUNAS

CON MOTIVO de celebrar un nuevo aniversario, el Club "Figueroa Alcorta" efectuará un baile social a beneficio de sus fondos sociales, el sábado 9 del presente en su local de calle Andes 3913. Su cuadro de fútbol enfrentará al deportivo "Carlos Ibáñez" en la cancha del Estadio Apolo, el domingo en la mañana.

—oOo—

LUMINOR venció al National Stark por 1-0 con el primer elenco, por la misma cuenta con el segundo, perdiendo 5-1 con el tercero. El cuadro de honor del club Luminor, actuó con: Norambuena; Necuñir y R. Necuñir; Cuadra, Castro y Guajardo; Pérez, Fuentes, Espinoza, Lavin y Johnson. Gol de Pérez.

—oOo—

DOÑIHUE ganó al Barcelona por 4-1 con el tercero y por 6-3 con el primero, empatando con el segundo 1-1. El cuadro de honor del ganador formó con Ferrada; Valenzuela y Miranda; Silva, Lobos y Zúñiga; M. Lobos, Silva, Villalobos, Verdugo y Villalobos.

—oOo—

UN FESTIVAL de básquetbol ha organizado para hoy, el Club Población Delicias en la cancha "Francisco Arellano", con el siguiente programa: 19.30 horas, Población Delicias con Defensor, femeninos; 20.30 horas, Halcón con Población Delicias, masculinos; 21.30 horas, Población Edwards con Laboratorio Chile, femeninos y 22.15 horas, Halcón con Población Edwards, masculinos. Turno, Población Delicias.

—oOo—

LA ASOCIACION de Deportes de Viviendas de Emergencia cita para hoy, a las 19 horas, al gimnasio de Investigaciones, a los siguientes socios: Juan Pastor, José Díaz, Barrera, González, Baeza, Hernández, Silva, Cope, Escobar, Cortés, Contreras, Cáceres, Muñoz, Pérez y Campos.

—oOo—

SESION general celebrará hoy a las 21 horas, en su local de Martínez de Rozas 3382, el club Estrella Nacional, para tratar sobre el aniversario, inauguración de la secretaría y asuntos varios.

—oOo—

LOS RESULTADOS de la Asociación Unida de Fútbol, de los partidos del domingo último, son los siguientes: Cuncunitas ganó 5-2 a Flamingo; Tártaros 2-1 a Tabo; Mapuches 5-1 a Mineros; Bohemios 2-0 a Academia; Queremos Sangre 1-0 a Frívolos y Reales por walk over a Cóndores. Quedó bye el club Fantasmas.

—oOo—

DEPORTIVO Ecuador de San Miguel ganó con sus tres equipos al Juventud San Diego. Con el tercero por 4-2; con el segundo por la misma cuenta y con el primero por 2-0. El cuadro de honor del Club Ecuador formó así: Zamorano; Wills y Jara; Molina, Orellana y Manquileo; Piña, Aranda, Campos, Aravena y Torres. El Ecuador tendrá una fiesta el sábado en su local de Valenzuela Puelma 2666.

—oOo—

CON UN paseo a Pudahuel celebrará su 1.o aniversario el club "La Villarrica" donde se jugará un partido entre "solteros" y "casados" en disputa de 11 medallas.



Antonia Santa María, basquetbolista seleccionada de Santiago, que representa al Magallanes. Quedó 5.a, por Santiago en el primer escrutinio.



Ema Feuereisen, representante de la rama de equitación de la "U". Alta, rubia y muy simpática, quedó entre las primeras, por Santiago.

Opiniones de las candidatas

Conocidos los resultados del primer escrutinio del Concurso Reina del Deporte, que organizan LA NACION y "Los Tiempos", todos los esfuerzos y afanes se dirigen ahora hacia el segundo escrutinio anunciado para el lunes próximo. Cada candidata ha intensificado sus trabajos, unas para mantener sus lugares de privilegio y otras para alcanzar mejores posiciones.

La dirección del concurso, por su parte, está estudiando la realización del primer festival en teatro, cuya dirección artística estará a cargo de Jorge Romero, el popular "Firulete" de la radiotelefonía. Igualmente se están considerando algunos festejos para las candidatas. Debe recordarse, por otra parte, que el concurso establece como premio para la Reina del Deporte un viaje a Río de Janeiro por Panair Do Brasil. Habrá viajes, además, para las que ocupen los lugares siguientes.

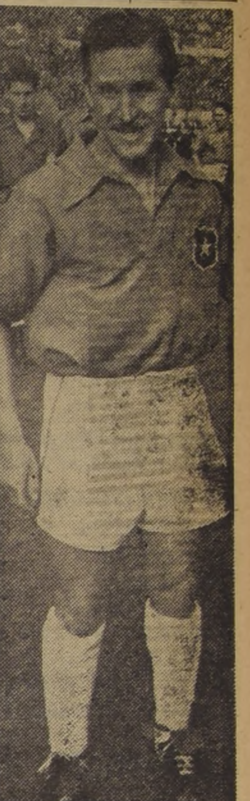
DECLARACIONES.— Después de cumplido el primer escrutinio del concurso, algunas candidatas y miembros de los comités que las apoyan, formularon las siguientes declaraciones:

FRANCISCO BARRIOS (del comité Ana Rivera): "Va a costar una enormidad mantener este primer lugar; pero haremos pelea firme. Cada día estamos recibiendo más adhesiones y organizándonos mejor. Creo que con Anita llegaremos hasta la final".

ELIANA OLIVARES (del automovilismo de la "U"): "Estoy conforme con el puesto que llevo; por experiencia sé que los resultados de escrutinios iniciales tienen una importancia relativa; se trata sólo de ir colocada. Después vendrá lo bueno. Quienes a mí me apoyan, recién han comenzado a organizarse. Estoy recibiendo muchas adhesiones del sur".

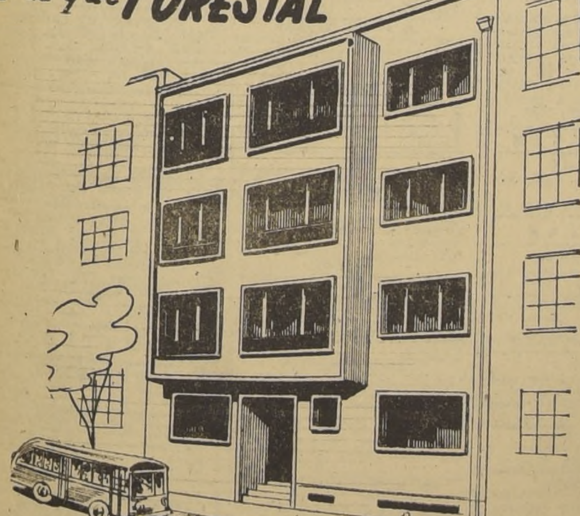
JOSE M. HERNANDEZ (deportista de Rengo): Casi se volvieron locos en Rengo cuando supieron que Lucy Collado quedó primera. Cuenta con enormes simpatías en la región. Su candidatura está muy bien organizada y fuertemente respaldada. Se han instalado buzones en varias casas comerciales de la ciudad para reunirle votos".

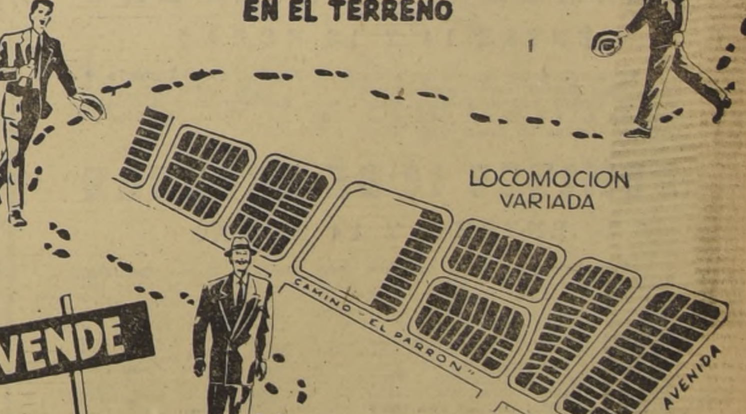
ERIKA FRIEDRICH (de Coquimbo): "Me sorprende mi tercer lugar. Creí que tendría pocos votos. Muchos me llegaron con retraso. Ojalá la suerte me siga acompañando más adelante".



ATILIO CREMASCHI ha sido siempre elemento utilísimo, por su gran espíritu de lucha y su inagotable dinamismo, en la delantera alba. El pequeño entreala de Colo Colo dará quehacer, sin lugar a dudas, a las defensas de Everton y Libertad, de Asunción, inmediatos compromisos que debe cumplir el domingo y martes próximos la oncena blanca en Santiago







Apuntes en mi libreta de cronista

por Mr. Huifa

LOS CURICANOS se han ganado dos años seguidos el Campeonato de Chile de ciclismo, en caminos y una vez el campeonato individual. José Muñoz, un muchachito sin historia, se adjudicó hace años la "Doble Curicó". Pero, con todo, eran pocos los que tomaban en cuenta a los pedaleros de la tierra de las ricas tortas. Siempre había explicación para sus victorias, siempre se seguía pensando que los camineros metropolitanos estaban a la cabeza.

Y ahora José Ormazábal (sin hache, si me permiten), de guapo, les ha ganado la "Doble Rancagua". Para que no sigan buscando explicaciones.

—oOo—

HA VENIDO como anillo al dedo la postergación del Latinoamericano de Boxeo que se iba a efectuar el mes próximo en Sao Paulo, y que ahora habrá de comenzar, más o menos, el 15 de enero del año venidero. Porque ya estamos encima del Campeonato de Chile y el tiempo se hacía corto para preparar bien el elenco que irá a Brasil a defender el título ganado en Montevideo. Por otra parte tenemos que ir pensando en los Juegos Panamericanos de México, y allá deberá el pugilismo llevar un equipo completo. ¿Por qué? Pues, porque en los Juegos del 51, en Buenos Aires, Chile fue subcampeón de boxeo y debe responder a ese puesto en México. Sao Paulo será el comienzo, nada más. Y, al regreso, sabremos a qué atenernos.

—oOo—

LA FEDERACION piensa, si hay dinero para todo eso, concentrar el equipo un mes antes de partir a México. Pero concentrarlo en Chuquicamata porque es indispensable que los cabros se acostumbren a la altura de Ciudad de México. El team que irá a Sao Paulo servirá de base al que luego habrá de viajar al norte. Y en Brasil sabremos cuáles se merecen el viaje y a cuales es necesario reemplazar.

Por de pronto, varios de los que ganaron el título de Montevideo, se preparan para repetir la hazaña. Miguel Safatle, Héctor Cabrini y Roberto Lobos están trabajando de firme y va a ser difícil sacarles el puesto.

—oOo—

PIENSA resucitar, como pugilista, Eduardo Cornejo, que fue subcampeón latinoamericano en mosca y liviano, y que asistió a los Juegos Olímpicos de Londres. Ha cumplido su castigo de dos años de suspensión, y parece que el chicotazo lo ha hecho pensar mucho. Quiere volver y está entrenando para ello. Tiene 25 años y está dispuesto a borrar de su vida muchas cosas feas. Por lo menos, así lo asegura él.

Pero tendremos que verlo. Cornejo habrá de demostrar con hechos sus buenos propósitos. Recuerdo que Carlos Rendich prometió mucha veces enmendarse y dedicarse en serio al boxeo. Y nunca pudo cumplir sus promesas.

—oOo—

MANUEL CASTILLO es otro de los arrepentidos. Después de renunciar a su título de campeón de Chile en los plumas profesionales (la Federación, por eso mismo, declaró vacante la corona) ha vuelto al gimnasio, ahora decidido a recuperar el cetro y a trabajar firme y seriamente por su futuro pugilístico. Ha perdido mucho tiempo Manolete, pero cuando hay voluntad, ese tiempo perdido puede recuperarse.

—oOo—

RESULTA extraño de veras lo que le sucede a Wanderers, que sigue sin ganar un partido en la segunda rueda. "Corrieron mucho al comienzo, se gastaron, y ahora están pagando las consecuencias de esa campaña a doscientos por hora" suele decirse. Pero la otra noche comentaba Geronis, el hábil centrodelantero playanchino:

—No creo que sea eso. Ahora corremos igual que antes, no nos cansamos y terminamos los partidos con todas las ganas de jugar. Pero las cosas no salen bien y no puedo explicarme por qué.

—oOo—

MIENTRAS el curicano Ormazábal ganaba la Doble Rancagua, Rangers de Talca, en un día de superfiesta, empataba con Colo Colo y estaba a punto de ganarlo. ¡Macanudo! Porque esto levanta el deporte provinciano, lo descongestiona, diría yo. En Chile existe un afán enfermizo por vivir en la capital, como si las provincias no contaran. Y es un error. Fuera de Santiago hay vida, vida laboriosa y sana, vida cara al sol y a los vientos.

Y yo, provinciano arraigado en la capital, me alegro de veras de los triunfos de las provincias. El porvenir del deporte nuestro está en el sur y en el norte. De allá tendrá que llegarnos la sangre joven y renovadora que tanto está escaseando por acá.

—oOo—

COLO COLO es grande. En la cancha y fuera de ella. Es una fuerza incontenible de entusiasmo y voluntad. El domingo se quebraron todos los records en el Estadio Fiscal de Talca y hubo un público de 17 mil personas allí donde no caben más de seis mil. Clima de fiesta grande en la ciudad. Y llego a pensar que, si Chile organiza algún futuro Mundial de Fútbol, será necesario hacer un estadio de veinte mil o más personas en Talca para llevar allá algunos partidos.

Pero iba a hablar de Colo Colo. ¿Ustedes se dan cuenta? Fué a Talca a jugar con Rangers y dejó vacío el Estadio Nacional.

—oOo—

MARIO MASANES ha vuelto a la pista y parece seguro que intervendrá, defendiendo los colores de la Asociación Santiago, en el Nacional de Talca. Quiere decir ésto que podremos también contar con él para el Sudamericano de Sao Paulo y —junto a su hermano Hernán— podrá ser la pareja de velocistas chilenos allá.

—oOo—

IBERIA se jugó la vida en ese match con Magallanes, que era decisivo para sus posibilidades. De ganar, quedaba a sólo un punto de los listados. Si perdía —como sucedió— a cinco. Pero cuando se está en mala racha, los mejores propósitos fracasan. Los catalanes pudieron ganar el sábado, pero no supieron hacer los goles. Nunca encontraron el camino apropiado y ésto facilitó la labor de la defensa académica en los momentos en que los ataques ibéricos se hicieron terriblemente frecuentes.

—oOo—

A LO MEJOR, si Santiago Morning no marca el primer gol, los de la Católica no hubieran despertado. Y el match de Independencia habría terminado cero a cero.

—oOo—

ME DECIA Conejo Scopelli, en una de sus últimas cartas, que se alegraba por la designación de Alamos como "Mister" de la U. Porque el team estudiantil debe ser siempre dirigido con "espíritu de U.", ya que, de otra manera, el fracaso es seguro. Y Alamos, ademas de ser un estudioso de fútbol y un técnico de capacidad en Educación Física, tiene ese espíritu.

Los resultados le están dando la razón al Conejo.

MISTER HUIFA

Deporte Extranjero

BUENOS AIRES, 6.— (AL). — Informaciones aparecidas hoy en la prensa dan cuenta de la próxima reaparición del centro medio Néstor Rossi en el equipo de honor de River Plate.

Rossi vestirá la camiseta de "River" en el partido que disputará el 1.o de noviembre con el puntero Boca Juniors.

Se asegura que la comisión de reestructuración del fútbol profesional argentino ya ha redactado el informe que de ser aprobado en los días venideros hará posible que "River" llegue a un arreglo con Rossi para hacerlo jugar en el clásico contra "Boca".

—oOo—

HARTFORD (Connecticut), 6. — (AL). — El campeón olímpico de esquí, Stein Erikssen, de Noruega, actuará en lo sucesivo en las filas del profesionalismo, según anunció durante una jira que hace por Nueva Inglaterra con el propósito de recaudar dinero para el fondo olímpico de los Estados Unidos.

El campeón reveló a los periodistas que firmará dos contratos, uno para dirigir una escuela de esquí el próximo invierno en las montañas de Boyne, en Michigán, y el otro para adiestrar instructores de esquí en Argentina de julio a octubre en los próximos cuatro años.

—oOo—

MOSCU, 6.— (AL).— La totalidad de los integrantes del equipo de Arsenal que cayeron categóricamente derrotados ayer por el famoso conjunto ruso Dynamo de Moscú, por la cuenta de 5 goles por 0, fueron agasajados hoy en la Embajada británica conjuntamente con sus adversarios del equipo ruso.

La generalidad de los aficionados que presenciaron el encuentro, salieron decepcionados del juego de los británicos, pero los diarios elogian la labor del conjunto de Arsenal al parecer inspirados para demostrar la amistad y cordialidad de Rusia hacia Gran Bretaña.

Tou Whittaker, entrenador de Arsenal no justificó la derrota de su equipo y declaró que los rusos desarrollaron un mejor juego de conjunto que haya visto en su vida.

—oOo—

BUENOS AIRES, 6.— (AL). — La Federación de Fútbol de Colombia, ha enviado una nota a su congénere de Argentina, en la que le comunica que ha tomado conocimiento de la resolución no dando lugar al pedido de prórroga al convenio firmado por ambas instituciones para la devolución de los jugadores.

El citado acuerdo vence el 15 de octubre.

—oOo—

BUENOS AIRES, 6.— (AL). — Se ha sabido que la Federación de Fútbol de San Salvador, ha solicitado la autorización del fútbol argentino para el envío de un equipo.

La entidad salvadoreña desea realizar varios encuentros amistosos en enero próximo.

—oOo—

BUENOS AIRES, 6.— (AL). — La campeona panamericana de florete, Elsa Irigoyen, se adjudicó la segunda selección femenina a fin de integrar el equipo argentino que actuará en los segundos juegos panamericanos, a realizarse en marzo próximo en México.

En segundo lugar se clasificó Irma G. de Antequeda, ganadora de la primera selección.

La última selección se hará el viernes próximo.

—oOo—

BUENOS AIRES, 6.— (AL). — El fútbol argentino acaba de ser invitado a participar en el décimooctavo campeonato sudamericano a realizarse en Santiago de Chile en marzo próximo.

La invitación ha sido cursada por la Federación Chilena de fútbol y llegó a la Asociación de Fútbol Argentino, aún cuando oficialmente nada se ha dicho al respecto.

Seguramente, la propuesta habrá de ser considerada en una de las próximas sesiones que realizará el Consejo Directivo de la entidad nacional.

—oOo—

LA HABANA, 6.— (AL). — El conocido deportista Bobby Bragan es esperado para estos días, el atraso en el arribo, fué motivado por un llamado urgente de Nueva York.

Se comenta en círculos deportivos que Bragan asistirá en esa ciudad a los primeros matches de Polo Grounds, invitado por el presidente de los Piratas Branc Rickey.

Una vez presenciados esos partidos, emprenderá viaje a esta ciudad, acompañado de su familia.

—oOo—

LA PAZ, 6.— (AL).— Ha circulado el rumor que Víctor Agustín Ugarte, considerado como el mejor futbolista nacional, ha recibido una tentadora oferta del Club Coruña de España.

Círculos deportivos de esta capital informan que, las negociaciones con el Club Bolívar de La Paz, al que pertenece Ugarte, irían bien encaminadas.



SE PREPARAN PARA EL MUNDIAL. — Siempre entre los mejores de Sudamérica y el mundo, el básquetbol brasileño —organizador del Segundo Campeonato Mundial en este deporte— se apresta a defender honrosamente sus prestigios en dicha lucha. Como país organizador, será cabeza de serie en el torneo, y echará sobre sí una responsabilidad enorme. Por ello se ha estado preparando intensivamente este último tiempo. En la foto, una escena de uno de los últimos adiestramientos del conjunto. "Zé" Henrique, **a la izquierda y Vlamir, a** la derecha, saltan **al** unísono para encestar.— (FOTO GENTILEZA DE JACOBO BRESLER, DE "ACCION", DE MONTEVIDEO).

Rot-Weiss triunfó en torneo por correspondencia

En forma oficial, y por intermedio de la Federación Atlética de Chile, se recibieron los resultados del campeonato atlético del Club Rot-Weiss Oberhausen, de Ulm, Alemania, uno de los tres participantes en el torneo por correspondencia que se realizó entre la entidad mencionada, el K. S. V. Hessen, Kassel, Alemania y el Atlético Santiago.

Los resultados dieron el triunfo a Rot-Weiss Oberhausen, quien acumuló en las 15 pruebas, un total de 33,421 puntos. El club local quedó en 2.o lugar con 30,268 puntos, y 3.o se ubicó el K. S. V. Hessen, con 30,206 puntos. Hubo varias pruebas donde el Santiago aventajó ampliamente a sus lejanos adversarios, como ocurrió en los 400 metros vallas, donde ganó Osorio con 55"4; en el martillo, con Alejandro Díaz, quien lanzó 49,98 metros contra sólo 39,88 de Balany, del Rot-Weiss.

Beisbol tiene ahora personàlidad jurídica

En el último diario oficial, aparece publicada la concesión de la personalidad jurídica a la Federación de Béisbol de Chile, cuyo texto completo insertamos a continuación:

Número 2.041. —Vistos estos antecedentes y lo dispuesto en el decreto reglamentario N.o 5.850, de 31 de Octubre de 1952, y con lo informado por el Consejo de Defensa Fiscal, Decreto: 1.o, Concédese Personalidad Jurídica a la Federación de Base Ball de Chile, con domicilio en la ciudad de Santiago. 2.o, Apruébanse los estatutos por los cuales se ha de regir la citada Federación, en los términos que dan testimonio las escrituras públicas otorgadas ante el notario público de Santiago, don Eliseo Peña Abos-Padilla, con fechas nueve de Agosto y 15 de Noviembre de 1952 y veinticinco de Junio de 1953.— Tómese razón, comuníquese y publíquese.— C. Ibáñez C.— Osvaldo Koch.

H. Ohnesorge, profesor de E. física, llega hoy

Procedente de Buenos Aires donde permaneció tres semanas, llegará hoy a nuestra capital, el profesor Hermann Ohnesorge uno de los pioneros de la educación física en Alemania. El profesor Ohnesorge viene realizando este viaje a Sudamérica, invitado por las respectivas Embajadas y colectividades alemanas de Argentina y Chile. Presenciará como huésped de honor las competencias gimnásticas que efectuarán los clubes sureños el 9 y 10 del presente, en Osorno. Luego se trasladará a Santiago y Valparaíso, donde dará algunas charlas en los colegios alemanes, Instituto de Educación Física, Vida Sana y Escuela Militar, dando a conocer, en forma práctica, los modernos métodos de enseñanza de la educación física, aplicados especialmente a los niños. Trae consigo un valioso material de películas con que ilustrará sus disertaciones.

La Federación Gimnástica de Chile, recientemente fundada aprovechará la visita del profesor Ohnesorge, para invitarlo a presenciar el trabajo de sus mejores gimnastas, en una presentación que se realizará, con motivo de celebrar su fundación, el 15 del presente en Santiago.

El profesor Ohnesorge, que fue íntimo amigo de nuestro recordado don Carlos Strutz "Padre del atletismo chileno", cuenta en la actualidad con 67 años y ha hecho de su profesión un verdadero apostolado. Durante 20 años se desempeñó como profesor en su ciudad natal de Osnaburgo; en 1927 fue nombrado director de la Escuela de Educación Física de Berlín, donde **actuó hasta 1935 y, últimamente, al fundarse en Colonia la Escuela de Educación Física y Deportes, fue llamado para ejercer en ella sus cátedras.**



Profesor Hermann Ohnesorge, del Instituto de Educación Física de Colonia, Alemania, cuyo arribo es esperado hoy en Santiago con gran interés por nuestros deportistas, dada la personalidad del distinguido visitante. El profesor Ohnesorge, es uno de los paladines máximos de la educación física alemana, donde goza de gran prestigio por sus grandes conocimientos.

Bochas

Más de 40 equipos metropolitanos y de provincias tomarán parte en el campeonato nacional de bochas en disputa de la Copa "Cinzano", además de medallas de oro para los integrantes del cuadro ganador, que se efectuará el domingo en las canchas del Stadio Italiano. La organización de este campeonato estará a cargo del señor Italo Lipori, secretario de la rama de bochas del Stadio Italiano. Finalizado el campeonato, se ofrecerá un almuerzo en los comedores del Casino a las delegaciones participantes.

Sociedad Cooperativa "El País" Ltda.

Cítase a Junta General Extraordinaria de Socios en el domicilio social, calle San Antonio N.o 570, a efectuarse el día 15 del presente, a las 19 horas, en primera citación, y a las 19.30 horas del mismo día, en segunda citación, para tratar sobre la fusión propuesta con la Sociedad Cooperativa de Consumos "El Magisterio".

Los poderes respectivos deberán ser presentados a la Gerencia, para su visación, antes del día 14 del presente, a las 19 horas.

EL PRESIDENTE DEL CONSEJO

EL SINDICATO PROFESIONAL DE VIAJANTES DE CHILE

Pone en conocimiento de sus asociados, donantes y beneficiados, que el tradicional Reparto del 1.o de octubre "Día del Viajante Panamericano", ha sido postergado hasta la inauguración de su nueva sede social de París N.o 836-838, a efectuarse la primera semana de diciembre de 1954.

EL DIRECTORIO

BANCO DEL ESTADO DE CHILE

ESTADO DE SITUACION AL 10 DE SEPTIEMBRE DE 1954, PRACTICADO A PETICION DE LA SUPERINTENDENCIA DE BANCOS

ACTIVO		TOTALES
FONDOS DISPONIBLES		
Caja y depósitos en el Banco Central de Chile	$ 1.920.667.044.81	
Canje, especies y depósitos en otros Bancos	2.801.717.637.49	
Depósitos en el Exterior	220.978.387.66	$ 4.943.363.069.96
COLOCACIONES		
Deudores en cuentas corrientes	$ 1.783.988.861.88	
Préstamos	10.569.130.948.50	
Documentos Descontados	6.007.009.151.66	
Otras Colocaciones	921.957.266.38	
SUMA	$ 19.282.086.228.42	
Deudores por Boletas de Garantía y Cartas de Crédito ..	117.753.427.99	19.399.839.656.41
INVERSIONES		
Bienes Raíces	$ 2.301.231.844.26	
Acciones del Banco Central	—.—	
Otros Valores Mobiliarios	1.576.009.028.73	
Bienes Muebles	921.822.389.78	4.799.063.262.77
OTRAS CUENTAS DEL ACTIVO		
Préstamos en Bonos Hipotecarios	$ 2.881.839.009.92	
Operaciones de Cambio y varias	2.424.243.689.65	5.306.082.699.57
OTRAS CUENTAS DEL DEBE		
Intereses y Descuentos	$ 36.502.844.94	
Gastos de Administración	491.973.340.—	528.476.184.94
TOTALES GENERALES		$ 34.976.824.873.65

PASIVO	Sección Ahorros	Sección Comercial	TOTALES
EXIGIBLE A MENOS DE 30 DIAS			
Acreedores en cuentas corrientes ...		$ 14.709.488.667.52	
Otros compromisos	$ 3.244.785.249.65	1.292.828.699.96	
SUMA	$ 3.244.785.249.65	$ 16.002.317.367.48	
Boletas de Garantía y Cartas de Crédito		199.850.390.91	
TOTAL	$ 3.244.785.249.65	$ 16.202.167.758.39	$ 19.446.953.008.04
EXIGIBLE A 30 O MAS DIAS			
Depósitos a Plazo	$ 4.700.076.842.21	$ 31.901.762.53	
Otros compromisos		291.436.006.99	
SUMA	$ 4.700.076.842.21	$ 323.337.769.52	
Boletas de Garantía y Cartas de Crédito		57.998.147.86	
TOTAL	$ 4.700.076.842.21	$ 381.335.917.38	5.081.412.759.59
OBLIGACIONES CON BANCOS Y CORRESPONSALES			
Adeudado a Bancos del país		$ 1.577.000.000.—	
Adeudado a Bancos del exterior		—.—	
Redescuentos		2.239.522.315.68	
Deudas Hipotecarias a largo plazo		862.401.11	3.817.384.716.79
OTRAS CUENTAS DEL PASIVO			
Bonos Hipotecarios en Circulación		$ 2.451.228.915.—	
Operaciones de Cambio y varios		1.241.619.798.73	3.692.848.713.73
OTRAS CUENTAS DEL HABER			
Intereses y Descuentos		$ 424.696.803.78	
Otras Entradas		217.131.410.75	641.828.214.53
CAPITAL Y RESERVAS			
Capital		$ 2.296.397.460.97	
Reservas		—.—	2.296.397.460.97
TOTALES GENERALES			$ 34.976.824.873.65

CEMENTERIO GENERAL

Se advierte al público interesado, que los nichos situados en Pabellones y Galerías, que más abajo se indican y que a la fecha están vencidos, y que no fueren renovados dentro de los 10 días siguientes al primer día de esta publicación (1.o de cada mes), serán desocupados y sepultados en fosa común, sin mayor responsabilidad para el establecimiento, de acuerdo con lo dispuesto en el Art. 16 del Reglamento General de Cementerios (Decreto 421, del 14 de abril de 1932):

PABELLON 1.— 1523, Luis Ilabaca F.; 1801, Lucas Almaras Méndez.

PABELLON 3.— 873, Elena Fierro Fierro.

PABELLON 4.— 1151, Cristina Morrison R.; 1183, María Riquelme E.; 1208, Mercedes Cobos vda. de O.; 1212, Justo Valenzuela; 1215, Juan Muñoz C.; 1300, Rosa Pozo vda de Cerda.

PABELLON 5.— 1545, Dionisio Romero A.; 1582, Mercedes Pavez R.

PABELLON 6.— 1873, Tránsito Leiva L.

PABELLON 7.— 2260, Amalia Torres T.; 2588, Jorge Valdivieso Q.; 2605, Ernesto Fuentes G.; 2671, Gabriela Chacón R.

PABELLON 8.— 3166, Manuela Caro A.; 3403, Rosa H. Zúñiga G.

PABELLON 10.— 3697, Elena Rubio M.

PABELLON 11.— 4649, Heraclio Gómez C.; 4994, Francisca Urbano J.

PABELLON 12.— 5250, Eliecer Rubilar M.

PABELLON 13.— 5972, María M. Martínez V.; 6149, Rosa Lagos N.; 6380, José de la Cuadra S.; 6396, Corina Muñoz Casas Cordero.

PABELLON 14.— 81, Rosa Delgado Ch.; 328, Rosa H. Vargas C.; 461, Inés Lobos H.; 628, Esther Navarro C.

PABELLON 15.— 724, Rosa González; 1068, Rosa Ortiz R.; 1128, Juan Vidal M.

PABELLON 16.— 1457, Enrique García C.; 1458, Berta Cordero F.; 1515, María Poblete P.; 1555, José I. Fernández F.; 1586, Eugenio Collao L.; 1648, Alejo Apparcel R.; 1685, Herminia Soto P.; 1718, Carmen Guzmán M.; 1761, Felicinda Albornoz Q.; 1816, Ernestina Navarro N.; 1820, Luis Fernández B.; 1838, Carmen Gutiérrez L.; 1840, Luis Segura S.; 1842, Fernando Cortés H.; 1844, Adriana Venegas C.; 1847, Belisario Pérez M.; 1848, Oscar González R.; 1852, Carlota Gálvez L.; 1874, Gricelda Ortega S.; 1876, Eugenio Pastor E.; 1877, Julia Ortiz V.; 1880, Berta Acuña Q.; 1894, Valentina Valenzuela E.; 1904, Felipe Caro D.; 1908, Emilio Voigt S.; 1927, Clorinda Cárcamo P.; 1967, José Moreno C.; 1970, Julio González V.; 1973, Ramón Sánchez F.; 1978, Luis Tapia D.; 1980, Octavio Barra P.; 1981, Mercedes Fuentes; 1982, Rosa Cáceres S.; 1989, Hernán Gajardo V.; 1991, Ludomila Fuenzalida; 1992, Rosario Barrenechea B.; 1993, Manuel Figueroa Z.; 2010, Catalina Prado G.

RECOLETA.— 721, Mercedes Parada V.; 1065, Juana Figueroa R.; 1200, Ester Silva E.; 1229, José Ugarte G.; 1232, María Durtan E.; 1240, Juan Marzha H.; 1334, Genoveva Marticorena G.; 1512, Arturo Eckhott P.; 1564, Ignacia Figueroa R.; 1584, Ricardo Valderrama; 1820, Maximiliano Monedero P.; 1876, Pablo Melero S.; 2101, Eulogia Lepeley M.; 2364, Angela Poggi K.; 2427, Nicanor Bravo G.

CAPILLA VERDE SUR.— 106, Laureano Barriga S.

GALERIA GOTICA, PONIENTE, LADO SUR, FRENTE AL JARDIN.— 12, Hernán Cáceres T. 19, María T. Lanas T.; 73, un feto; 92, Flor Cáceres T.

GALERIA GOTICA, ORIENTE, LADO SUR, FRENTE AL JARDIN.— 18, Pablo Osorio L.; 38, Elba Gil O.; 53 Armando Vega; 75, Moisés del Fierro A.; 98, Adela Soto S.

GALERIA GOTICA OVOIDE, PONIENTE.— 7, Moisés Fierro R.; 42, Luis Bustos L.; 56, Josefina Araya; 58, Daniel Sierra H.; 86, Inés Bustamante; 105, N. N. Blancho Ch.; 123, Ramón Piga G.

GALERIA GOTICA, OVOIDE, ORIENTE.— 11, Fernando Figueroa M.; 37, Camilo Farren R.; 41, Rafael Gana Q.

GALERIA GOTICA, PONIENTE, LADO NORTE.— 80, Evaristo Cancino; 94, Rosalba Costa vda. de G.

GALERIA GOTICA, PONIENTE, LADO PONIENTE.— 21, Olga Rivas F.

GALERIA 1.— 181, Adelaida Opazo H.; 793, Adela Navarro V.

GALERIA 2.— 1070, Osvaldo Navarro H.; 1505, Berenice Salas S.

GALERIA 4.— 3639, Luz Vidal T.; 3755, Ema Siri T.

GALERIA 5.— 4649, Sergio Valenzuela B.; 4662, Reinaldo Soto G.; 4951, Inocencia G. Zelaya; 4967, Emma Silva F.; 5432, Roberto Barrera D.

GALERIA 6.— 5812, Eduardo Severín C.

GALERIA 7.— 6542, Natalia Donoso D.; 6653, Olga Rojas M.; 6684, Arsenio Pinilla; 6694, Juan del Canto R.; 6874, Laura Mayorga B.; 7252, Felipe Meneses P.; 7428, Manuel Montero U.; 7505, Aída Barría M.; 7532, Luis González R.; 7556, María Fernández E.; 7576, Carlos de la Barrera S.; 7592, Nicanor Vergara G.; 7601, Adolfo Arredondo; 7617, Octavio Saavedra; 7693, Rosenda Romero S.; 7764, Clotilde Gutiérrez M.; 7797, Juana Carrasco L.; 7800, Jorge Donoso P.; 7844, María Schroder B.; 7856, Carmen Zúñiga A.

GALERIA 7, ANEXO, ADULTOS, 2.o PISO.— 12, Carlos Velos S.; 17, Nicasia Soza R.

GALERIA 8.— 8083, Fresia Jauré B.; 8466, Carmen Encina C.; 8478, Manuel Romero O.; 9102, Juan López T.; 9285, Jorge A. Gamboa A.; 9402, Aurora Castro C.; 9524, Exequiel Zamorano R.; 9685, Rosa Sepúlveda B.; 9741, María Fierro P.; 9837, Blanca Salas F.; 9874, Enrique Maldonado G.; 9882, Mariano Lledó P.; 9905, José Valdebenito P.; 9910, Guillermo Opazo C.

GALERIA 8, ANEXO, ADULTOS.— 64, Osvaldo Orellana C.

GALERIA 9.— 12116, José Rojas; 12261, Jacobo Díaz H.; 12316, Ismael Caro L.; 12320, Maximiana Gómez T.; 13101, Mercedes Vega R.; 13114, Juan Miranda; 13133, Nelly Sierra Z.; 13137, Emma Labarca S.; 13149, Hilda Carrasco C.; 13209, Carlos Lacanias G.; 13241, Berta Díaz S.; 13378, Humberto Vargas P.; 13479, Mercedes Leyton O.

GALERIA 10.— 1464, María Bustos O.; 1806, Ana N. Ravanal H.; 2091, Sergio Cristi G.; 2251, José Rebolledo O.; 2456, Ramón A. Ortega V.; 2701, Carmen R. Araya; 2874, Luis Obredor G.; 3512, Clara Aliaga C.; 3544, Servando Bravo G.; 3911, Emilio Deneken M.

GALERIA 11.— 290, María Gaete; 327, Ana Rementería O.; 395, Juan Lobos L.; 953, Delfina Rojas P.; 1185, María Valenzuela C.; 1490, Leontina Palacios P.; 1505, Luis Romo R.; 1599, Carmen Severino; 1651, Bernardo Mora S.; 1859, Julia Guillén S.

SEPULTACION EN TUMBAS FAMILIARES.— La Administración del Cementerio se permite solicitar a los interesados se sirvan presentar los antecedentes necesarios que los acrediten como dueños, descendientes legítimos o autorizados de tumbas familiares, en caso de sepultaciones u otros movimientos en esta clase de tumbas, con lo que se evitarán problemas en su despacho.

Se previene que el establecimiento procederá a aplicar lo dispuesto en el Art. 19 del Reglamento General de Cementerios, no permitiendo sepultaciones o movimiento alguno dentro de las tumbas, si éstos no se efectúan con sujeción a lo dispuesto en el citado artículo.

NOTA.— En conformidad al Decreto-Ley N.o 421, del 14 de abril de 1932, esta publicación se hace durante los 10 primeros días de cada mes y en un solo diario.

EL ADMINISTRADOR

SANTIAGO, 30 de septiembre de 1954.

Atléticas

SIN TORNEOS de importancia, en Santiago, los especialistas metropolitanos, consagrados y con menos pergaminos, aprovecharán estos días en que hay un domingo y martes festivos, para ensayar condiciones en otros puntos del territorio, aunque los fondistas y semifondistas tendrán dos pruebas de atracción el 12 de octubre: el Circuito "Parque Subercaseaux", y el programa que realizará el Círculo de Cronistas Deportivos en su festival del Estadio Nacional, que consulta una posta, y los siempre pintorescos 3.000 metros steeplechase.

—o—

ASI UN GRUPO de amigos de Carlos Vera, damas y varones, —como Helda Salamé, que parece que está realizando sus últimas presentaciones en la pista de la que se retiraría por motivos particulares—, Jorge González el buen corredor de 3.000 metros y otros, tomarán parte en una exhibición que se realizará con motivo de la inauguración del Estadio Municipal de Coquimbo. Aquí da sus primeros pasos la Asociación Atlética de la ciudad, que espera pedir pronto su reconocimiento oficial.

—o—

POR OTRA PARTE el Atlético Santiago estará en el sur, en Chillán y Talca, ofreciendo espectáculos con Ramón Sandoval, Guillermo Solá, Gustavo Ehlers y demás conjunto de internacionales, después de conocer el entusiasmo que existe en esas tierras por el deporte de los saltos y carreras. Una provechosa iniciativa de los clubes capitalinos es ésta de competir con valores hasta ahora desconocidos, que encontrarán efectivo estímulo en alternar con elementos de la jerarquía de los señalados.

—o—

EN EL ESTADIO Nacional, los cronistas reuniremos a especialistas en los 3.000 metros, dispuestos a vencer los obstáculos de vallas y del agua, en una brega emotiva entre Carlos Gajardo, Eduardo Fontecilla, Jorge Vives, Manuel Salva, Adolfo Gajardo, el promisorio atleta del Suplementeros; Ricardo Vidal, Hernán Santibáñez, Rómulo Santana, o Ramón Alegría, que bien puede completar una treintena de aspirantes a las clasificaciones de privilegio de la interesante prueba. Conocidas sus aptitudes, bien puede esperarse un registro de calidad de acuerdo con la importancia del espectáculo.

—o—

Y EN LAS CALLES del populoso barrio San Miguel, el Día de la Raza, serán Raúl y Enrique Inostroza, Luis Celedón, Ruperto Albornoz, Alfonso Cornejo y otros esforzados fondistas, los que derrocharán esfuerzos para ganar los 17 kilómetros, y conquistar los numerosos premios que se conceden anualmente.

—o—

FINALMENTE en Iquique se realizará estos mismos días, el Campeonato Zonal Norte, con la inscripción de equipos desde Arica a Copiapó, integrados por elementos ya conocidos como Boris Tomicic, el saltador internacional, Luis Campusano, Armin Neverman y el "veterano" Efraín Santibáñez, que seguramente estará nuevamente en la cancha con su jabalina, que clavará a 50 o 53 metros.

FRITZ.

Físico, campeón en básquetbol de la "U"

En la cancha de Arturo Prat, casi esquina de Alameda, se jugó anoche el partido final del campeonato de básquetbol universitario entre los quintetos de Leyes y Físico, venciendo este último por la cuenta de 58-55. El encuentro, que fue presenciado por numeroso público, resultó reñido, como lo refleja el score tan estrecho. El cuadro ganador formó con Porra (14), Gallardo (15), Nomes (2), Alvarez (4), Cabezas 12) y Luzcando (11). Total: 58. Leyes: Aguad (14), Belén (6), Landeta (14), Katz (7), Rodríguez (1) y Benavides (2). Total: 55.

CON EL VICEPUNTERO DEL ASCENSO, JUGARA UNIVERSIDAD TECNICA

Con el objeto de estimular el deporte en las escuelas industriales de la provincia, el club Universidad Técnica del Estado ha resuelto iniciar una competencia de fútbol que se desarrollará en los semifondos de las reuniones que deba cumplir en Santiago su primer elenco, por la División de Ascenso. Participarán en este torneo las Escuelas Industriales de Ñuñoa, San Miguel, Quinta Normal, Artes Gráficas, Conchalí y Fuente Alto.

Darán comienzo a esta competencia los equipos de la Escuela Industrial de San Miguel y de la Escuela de Artes Gráficas, en disputa de un trofeo donado por Universidad Técnica del Estado. Esta reunión se cumplirá en la cancha N.o 1 de la Escuela de Artes y Oficios, sujeta al siguiente programa:

14 horas. Escuela Industrial de San Miguel con Escuela de Artes Gráficas.

15.30 horas. Universidad Técnica del Estado con San Luis de Quillota. En el descanso de este partido, que es de suma importancia para la U. T. E. ya que deberá enfrentarse nada menos que al vicepuntero de la División de Ascenso, la rama de atlétismo de los azules presentará tres pruebas de interés: una posta de 4 por 100, final de 100 metros planos y 80 metros vallas, damas.

Al mismo tiempo, en la Cancha N.o 2 Universidad Técnica enfrentará con tres equipos al Club Gimnástico Arturo Prat por la Competencia Oficial de la Asociación Santiago.



LUIS AYALA EMPEZO GANANDO EN MEXICO



CIUDAD DE MEXICO, 6.— (AL).— En la inauguración del torneo de Tennis Panamericano Mixto, ayer en el campo deportivo de Chapultepec, Marta Hernández y Francisco Guerrero Arocha de México, eliminaron a Dorothy B. Cheney de Estados Unidos y Lennat Bergelin de Suecia, 6|4, 7|5.

Se registraron además los siguientes resultados individuales de la extensa jornada inicial. Sven Davinson, de Suecia, venció a Antonio Palafox de México 6|0, 6|0 y 6|3; Tony Traber, de Estados Unidos derrotó a Juan Hernández de México, 6|3, 6|0; Luis Ayala de Chile venció a Víctor Hernández de México, 7|5 y 6|3; Lennart Bergelin de Suecia, se impuso sobre el méxicano Gabino Palafox, 6|2 y 6|1.

Fueron eliminados 44 participantes, la mayoría de los cuales en los partidos individuales eran méxicanos.

MEXICO, 6.— (UP). — El campeón chileno, Luis Ayala venció hoy al norteamericano Mike Green en la segunda vuelta del torneo Panamericano de Tenis que se celebra en esta ciudad.

El triunfo de Ayala fue en dos sets consecutivos por 6|2 y 6|3.

El HOCKEY al día

La máxima responsabilidad con la afición tiene el hockey chileno, ya que éste ha recibido de la hinchada toda su confianza y espera verlos pronto campeones sudamericanos; por su parte, nuestros muchachos se tienen confianza ilimitada y nada hace presagiar una actuación irregular. Sao Paulo lo dirá la próxima semana; tengamos mucha fe.

—oOo—

Debemos agregar que el entrenador Elías Reyes, no ha descuidado detalle alguno y ha sacado el máximo de rendimiento a cada jugador; éstos, a su vez, bajo el control del médico señor Luis Barttlet, están en magníficas condiciones de salud. No se ha dejado nada a la improvisación, por tanto los jugadores salen con la moral muy alta.

—oOo—

Hay que recalcar la inmensa colaboración que ha prestado el general Elías Ducaud, Director del Departamento de Deportes del Estado; no sólo se ha preocupado en lo que se refiere a lo económico, sino que ha sido un guía espiritual del hockey chileno, ya que es su mejor deseo que los esfuerzos realizados se cristalicen en un galardón más para nuestra patria.

—oOo—

Como presidente de la delegación nacional, va el vicepresidente de la Federación Chilena, señor Juan Revelli M., dirigente que ha sabido guiar, desde que se le dió a cargo la selección nacional, con un tino y diligencia que mucho habla de su responsabilidad para tan difícil cargo.

—oOo—

Con justa razón los árbitros de la Asociación Santiago están resentidos, ya que, nuevamente, ha sido nombrado por la Federación el señor Marcial Verdugo para que los represente en Sao Paulo, pero es el caso que es la primera vez que este competente pito presta sus servicios referiles a la dirigente máxima. La primera salida al extranjero la efectuó acompañando a la Universidad Católica, y su segunda, al mundial de Barcelona, fue solicitada por el Club Bata cuando éste tenía la responsabilidad de la gira.

—oOo—

Por noticias oficiales que tenemos, el equipo del Brasil está bajo un severo entrenamiento desde hace seis meses, y se contrató especialmente al coach español, Luis Gallen, del Real Club Deportivo de Barcelona, que fue jugador internacional durante varios años, primero, y después, uno de los más eficientes entrenadores europeos.

—oOo—

Por su parte, los Uruguayos mandan su mejor equipo, y su delegación completa está formada por los señores. Jaime Carbonel y Valentín Vidal, como delegados. Director Técnico, Santos Catanzo. Kinesiólogo, Rubens Siages. Jugadores: Arqueros: Carlos Huertas y Carlos Acheriteguy. Defensas: José Sasson y Rubén Bersetche. Medios: Carlos Albano y Eurípides Ferrín. Delanteros: Luis Koch y Rubén Ponzoni.

"FIVE" DE HERMANOS SALVADORES JUEGA CON UNION ESPAÑOLA

Un festival de básquetbol con motivo de celebrarse el "Día de la Raza" se efectuará el martes en la cancha del Club Universidad de Chile, calle Arturo Prat casi esquina de Alameda, en cuyo encuentro básico se enfrentarán el cuadro de honor de Unión Española y el equipo formado por los hermanos Salvadores. Este último elenco integrado por una sola familia —lo que no deja de ser original en nuestro país— hará esta vez su debut en canchas de la capital, debidamente autorizado por la dirigente máxima de este deporte, y cuyo producido será para incrementar los fondos para el Hogar Infantil Español.

En el equipo Salvadores jugarán los hermanos, Alvaro, Luis, Pedro, Alfonso, Juan, Hernando Javier e Isidoro, los que son seleccionados de las Asociaciones de Santiago, Concepción, Temuco y Universitaria. El cuadro Salvadores ha tenido solamente una derrota en cuatro años de actuación, habiendo logrado triunfos sobre combinados de Temuco, Unión Española, Valdivia, seleccionado de Linares, seleccionado de Tomé, Penco, seleccionado de La Unión y sobre el club Español de Osorno.

FUTBOL UNIVERSITARIO

Se inició ayer el campeonato relámpago de fútbol de clausura de la Universidad de Chile, venciendo el seleccionado universitario a la Escuela Veterinaria por 4-1, habiéndose hecho varios cambios en el elenco vencedor. En el otro partido, Leyes doblegó a Arquitectura por 4 a 3. Además, se jugó un encuentro amistoso entre los equipos de la Escuela de Periodistas y Artes Plásticas, terminando empatado a tres tantos. En el primer partido que ambos elencos sostuvieron, el team de Periodismo se impuso por 7-2.

FUTBOL POPULAR

El domingo próximo todo el día se llevará a efecto un interesante programa futbolístico en el Estadio Popular "Valentín Campos" ex Estadio Alonso e Hijos. En los encuentros de primera división se guardará un minuto de silencio en homenaje a don Valentín Campos Cornejo, cuyo fallecimiento ha sido lamentado por miles de deportistas de los barrios.

El programa consta de los siguientes partidos:

CANCHA N.o 1.— 10.40 y 11.15 horas: Competencia de la Liga Amateur Española.

14; 15 y 16 horas: Deportivo Ecuador con Italo Chileno, tres equipos por la Competencia de la Asociación Quinta Normal. Turno, Unión Argentina.

CANCHA N.o 2: 9.30; 10.30 y 11.30 horas: Competencia del Deportivo Alonso e Hijos.

14.30 horas: Pobl. Zelada con Unión Alpatacal, segundos equipos.

15.30 horas: Blanco Garcés con San Luis de la Palma, primeros equipos.

16.30 horas: Unión Alpatacal con Pobl. Zelada, primeros equipos. Turno: Correa Montt de Lo Espejo.

CANCHA N.o 3.— 10.40 y 11.15 horas: Competencia de la Liga Amateur Española.

14; 15 y 16 horas: Juan García con Textil Lourdes, tres equipos por el Torneo de la Asoc. Quinta Normal. Turno, Racing Club.

CANCHA N.o 4.— 10.40 y 11.15 horas: Competencia de la Liga Amateur Española.

14; 15 y 16 horas: Ocupada por la Administración del Estadio.

CANCHA N.o 5: 9.30; 10.30 y 11.30 horas: Competencia del Deportivo Alonso e Hijos.

14.30 horas: San Luis de la Palma con Blanco Garcés, segundos equipos.

15.30 y 16.30 horas: Correa Montt de Lo Espejo, con Benedicto XV, segundos y primeros equipos. Turno, Población Zelada.

CANCHA N.o 6.— 10 y 11 horas: Pobl. Ecuador con Fco. Hormazábal, segundos y primeros equipos adultos.

14.30 horas: Porvenir Las Heras con E. Cañas Flores, segundos equipos.

15.30 horas: Eliseo Rojas con Estrella de Quinta, primeros equipos.

16.30 horas: Enrique Cañas Flores con Porvenir Las Heras, primeros equipos. Turno, Blanco Garcés.

CANCHA N.o 7.— 9.30; 10.30 y 11.30 horas: Apostol Santiago con Escudo de Chile, tres equipos en disputa de premios.

14.30 horas: Estrella de Quinta con Eliseo Rojas, segundos equipos.

15.30 y 16.30 horas: Colonia El Peral con Unión Brasil, segundos y primeros equipos. Turno, Porvenir Las Heras.

TORNEO DE FIESTAS PATRIAS.— Las finales del torneo de Fiestas Patrias se jugarán el domingo próximo en la cancha Cuarta Comuna N.o 3, correspondiéndole enfrentarse por esta competencia que organiza la Asoc. de Fútbol Cuarta Comuna a los clubes: "Población Delicias" con "J. A. Innovación". El programa completo fijado para estas canchas es el siguiente:

CANCHA 4.a COMUNA N.o 2 — (Bdo. O'Higgins 4780). — 9.30; 10.30 y 11.30 horas: Competencia de la Asociación Blanco Encalada.

14.30; 15.30 y 16.30 horas: Laboratorio Chile con Pobl. Igualdad, terceros, segundos y primeros equipos.

CANCHA 4.a COMUNA N.o 3. — (Bdo. O'Higgins 4780). — 10 y 11 horas: Ocupada por el Club Francisco Arellano.

14.30; 15.30 y 16.30 horas: finales del Campeonato de Fiestas Patrias de la Asoc. Fútbol Cuarta Comuna debiendo enfrentarse con sus tres equipos los clubes: "Pobl. Delicias" con "J. A. Innovación". Arbitro de primera serie, señor Efraín Arros. Turno, 29 de Enero.



GRAN TRIUNFO.— El árbitro levanta la mano del campeón mexicano Raúl "Ratón" Macías, luego de vencer en doce rounds al negro norteamericano Nate Brooks, constituyéndose, de paso, en challenger N.o 1 para disputar la corona que detenta el francés Robert Cohen.— (Foto INTERCONTINENTALE).

EN POLO, JUGARAN PIRATAS CON LO CURRO Y CATOLICA-GRANEROS

Los días sábado, domingo, lunes y martes, se jugarán los partidos de polo en disputa de las copas "San Pedro" y "Luis Lavín Valdés", en las canchas del club San Cristóbal. El programa completo de esta competencia, lo damos a conocer en seguida:

SABADO.— Copa Luis Lavín V. para equipos de handicap libre: A las 15 horas, Piratas con Lo Curro, ante el árbitro Gustavo Larraín E. A las 16.30, Universidad Católica con Graneros, dirigidos por el umpire Francisco Astaburuaga G. Director de turno: Gustavo Larraín E.

DOMINGO.— Copa San Pedro, para equipos de hasta 7 goles: A las 9.30, El Bosque con Perdices; árbitro, Ernesto Lavín R. Copa Luis Lavín Valdés: A las 11, Candelaria con San Vicente; árbitro, Juan Unzurrunzaga N. Director de turno: Jorge Ross O.

En la tarde: Copa San Pedro: a las 15, Pirque con San Pedro; árbitro, Guillermo García Huidobro. Copa Luis Lavín Valdés: a las 16.30, Piratas con Idahue; árbitro, Julio Zegers A. Director de turno: Juan Unzurrunzaga.

LUNES.— Copa San Pedro: a las 15 horas: Jaguar con Pirque; árbitro, Patricio Vial L. A las 16.30: San Pedro con Coraceros; árbitro, Francisco Echenique L. Director de turno, Luis A. Cruz L.

MARTES.— Copa San Pedro: a las 9.30, Perdices con Perro Amarillo; árbitro, Jorge Echaurren L. Copa Luis Lavín Valdés: a las 11, Candelaria con Graneros; árbitro, Carlos Gellona G. Director de turno: Juan Pérez Cotapos.

En la tarde: Copa San Pedro, a las 15, Gorila con El Bosque; árbitro, Francisco Echenique L. Copa Luis Lavín Valdés: a las 16.30, Universidad Católica con San Vicente; árbitro, Jorge Lyon; director de turno, Carlos Gellona G.

Una nueva entidad: club Germán Miranda

En fecha reciente se fundó en nuestra capital el club deportivo Germán Miranda y Hnos. Su primer directorio quedó integrado por los señores, Germán Miranda, presidente honorario; Rosendo Pavez, presidente efectivo; Juan Ibáñez, secretario general; Alberto González, tesorero; y Luis Silva y Julio Miranda, directores.

En su primera reunión, designó diario oficial del club a LA NACION.



BOXEO al DIA

LA HABANA, 6.— (AL).— Oficialmente fue inaugurada una academia de boxeo, ocupando el local del cuartel de bombas de Corrales y Zulueta.

En esta oportunidad hubo exhibiciones de boxeo, participando en ella representantes de varios clubes, pertenecientes a la Asociación Nacional.

Bajo los auspicios de la Comisión Nacional de Deportes, se está llevando a efecto este campeonato, llamado "Torneo Guantes de Oro de 1954".

—oOo—

SACRAMENTO, California, 6.— (AL).— Lauro Salas, campeón mosca que ahora combate en la categoría pluma, derrotó al púgil norteamericano Gil Velardi, por K. O. técnico al octavo round, en un match concertado a diez.

LA HABANA, 6.— (AL).— La Dirección General de Deportes ha dictado una resolución, procediendo a suspender por tres meses a los atletas Armenteros, Sánchez y Rivero.

Esta medida fue tomada de acuerdo con un informe evacuado por la Asesoría de Boxeo, en que da cuenta que los atletas no se presentaron a pelear con el pesaje correspondiente.

La suspensión por tres meses se hizo extensiva al entrenador Alvarez Magallón, por haber faltado el respeto a las autoridades boxeriles en un encuentro efectuado en el "Palacio de los Deportes".

—oOo—

LA HABANA, 6.— (AL).— Por acuerdo tomado por el Director de Deportes, managers y promotores han sido suprimidos los pases de favor para el programa boxeril que encabezan Pupy García y Ciro Morasén.

Debido al entusiasmo existente entre los aficionados al deporte de los guantes, se ha acordado postergar esta pelea, con el fin de que puedan asistir los fanáticos en mayor número.

CONCURSO HIPICO ORGANIZA LA UC.

La sección ecuestre del club Universidad Católica ha organizado su campeonato oficial del año para los días viernes, sábado y domingo en la cancha de saltos de la Escuela Militar, el que será auspiciado por la Federación Chilena de este deporte. Tomarán parte los mejores jinetes de los distintos clubes afiliados a la Federación de Deportes Ecuestres y los equitadores que se hallan seleccionados para formar parte en el equipo que actuará en los II Juegos Panamericanos de México.

Aún cuando no tenemos el programa completo de esta competencia, sabemos que actuarán los siguientes jinetes: por la Escuela de Artillería, capitán Eduardo Esquivel y Luis Danús; por el Santiago Paperchase, Javier Echeverría, Américo Simonetti y Clemencia Sánchez. Por la Escuela de Infantería, encabezado por el director de la Unidad, coronel Alfonso Cañas Ruiz-Tagle que posee el mejor caballo que hay actualmente en el país: "Gerald". Por la Católica actuarán Eduardo Cuevas, José Manuel Pascal y Nibaldo Correa. Por el Fomento Equino, capitanes Luis Riquelme, Sergio Franco y Sergio Arredondo. Por el club San Cristóbal, los hermanos Gonzalo y Domingo Larraín. Por el Regimiento Cazadores: mayor Eduardo Opazo, y tenientes Fuentes, Figueroa y Guissen. Escuela Militar, capitán Kobrich, y tenientes Lopisicio y Gerardo Cortes. Escuela de Carabineros, capitanes, Leopoldo Rojas, Héctor Rodríguez, Luis Labbé y Silvio Salgado. Por la Prefectura de Santiago, teniente, Neira y capitán Michimalongo.

PROYECTAN MATCH DE RUSIA E INGLATERRA

MOSCU.— (AL).— Los dirigentes futbolísticos de Rusia e Inglaterra acordaron realizar un encuentro internacional entre las selecciones de ambos países, aunque no han sido aún acordados los detalles.

La decisión fue acordada en el curso de una reunión celebrada en el lujoso hotel "Mosku", donde se encuentra alojado el equipo inglés de Arsenal, pero todos los pormenores serán convenidos con oportunidad de la visita que realizará a Londres el equipo soviético Spartak, en noviembre próximo.

Durante la reunión, Sir Stanley Rous, secretario de la Asociación Inglesa de Fútbol, expresó: "Mi entidad aceptaría de buen grado la realización de un encuentro entre nuestros equipos nacionales". Valentín Antipenck, jefe de la sección futbolística del Comité Internacional de Deportes, aceptó en principio la propuesta, agregando: "Tratemos de iniciar encuentros lo más pronto posible".

Antipenck integrará la delegación que acompañará al Spartak, y en tal oportunidad se conectará con las más altas autoridades del fútbol inglés.

SECCION CADETES

El directorio de la Sección Cadetes fijó los siguientes partidos oficiales a los equipos de Magallanes, para el domingo 10 de octubre:

Estadio Santa Laura, con U. Española: 9.15 horas, primera infantil; 10.15 horas, división juvenil, y 11 horas, división especial.

Estadio Nacional, cancha 4: con Audax Italiano, 10.15 horas, segunda infantil. A las 9 horas jugará la tercera infantil en partido amistoso con Santiago Morning.

—El martes 12 el elenco de división especial actuará en Chimbarongo.

—El directorio de la rama cadetes está confeccionando el programa para celebrar el 57.o aniversario del club.

—El cuadro de división especial está desarrollando una brillante campaña en la competencia oficial habiendo derrotado fácilmente a sus rivales en las últimas reuniones, a saber: 3 a 1 a Unión Española; 4 a 2 a Palestino y 5 a 1 a Iberia.

—Se acordó en la última sesión retirar los carnets a los jugadores que no se presenten a los partidos oficiales.

—El elenco de la segunda división infantil se mantiene invicto en las tres fechas jugadas. El domingo 3 derrotó por 4 a 0 a Iberia, señalando los goles Juan Gutiérrez 2, Mario Valenzuela 1, y Juan Luis Jerez 1.

—Se reclamó a Palestino los puntos reglamentarios por la inclusión de dos jugadores (Farfán y Miqueles), que pertenecen a Colo Colo, no habiendo solicitado el pase de rigor.



Indice de Clasificación

TARIFA

1 publicación, cada palabra ... ... $ 1.90
2 a 9 publicaciones sucesivas, la palabra . . 1.50
10 a 89 publicaciones sucesivas, la palabra . . 1.20
90 publicaciones sucesivas, la palabra . . . . 1.—

AVISOS ESPACIADOS .. ... RECARGO 100 o|o

NOTA.— No hay recargo por días determinados. Devolvemos el valor de los avisos que se suspendan por haber el cliente conseguido su objetivo.

3 De estos CUPONES

UN ANUNCIO GRATIS

hasta de 15 palabras en nuestra Sección AVISOS ECONOMICOS CLASIFICADOS

Se permite la acumulación de cupones para un máximo de 15 publicaciones sucesivas.

Este Cupón vence el 22 de X

¿TIENE ALGO QUE VENDER O QUE COMPRAR? OBSERVE LAS INFINITAS POSIBILIDADES DE NEGOCIO O DE CONEXION UTIL QUE LE OFRECE NUESTRO INDICE

1) ACADEMIAS DE MUSICA.

ACORDEON-PIANO, clases profesor extranjero. Informes, 18-20. Monjitas 560, Depto. 9. (1) 20-12 P.

APRENDA piano en 3 meses, 600 pesos mensuales, proporcionándole piano. Cualquiera edad. Profesora. Santo Domingo 1430. 63616. (1) H|O. C.

ALUMNA noveno año, prepara primeros cursos de piano y teoría. San Ignacio 113. Fono 83268. (1) 6-10 Z.

BAILE, apréndalo en Instituto Superior, no exige pago anticipado, garantiza aprendizaje dos bailes salón en una clase. Catedral 2024. Teléfono 67683. (1) H|O. C.

ACORDEON piano enseño por música y oído especialmente principiantes a domicilio. San Martín 37. Víctor. (1) 7-10 P.

2) AGRICULTURA.

AVICULTORES, baterías de crianza, legítimas para 1.000 pollitos, baterías de recría, especiales engordar machos de 3 a 16 semanas, construídas íntegramente en fierro galvanizado, gran stock, entrega inmediata, precios sin competencia, ofrece la fábrica de mayor prestigio en el país, 12 de Febrero 720. San Bernardo. (2) 22-10 P.

3) AIRE ACONDICIONADO.

SOCLIMA S. Carrasco SAC, calefacción central, aire acondicionado, agua caliente. Exclusividad sistema Carrier. Ñuble 72, Teléfono 53028. (3) H|O. C.

5) ALFOMBRAS.

VENDA sus alfombras finas, justo precio nuestro intermedio. Casa Ninove. Huérfanos 740. (5) H|O C.

OCASION vendo alfombra importada casi nueva. Carrera 314. (5) 11-10 Z.

6) ALHAJAS Y JOYAS.

COMPRO joyas, brillantes, oro plata, monedas antiguas. Pago el mejor precio. Casa Ritz. Estado 248. (6) H|O. C.

JOYAS, oro, brillantes compro, pagando los más altos precios. Casa Weiss. Mac Iver 142, interior, local 13. (6) H|O. C.

¡NOVIOS! Para argollas Fábrica Sostin. Nueva York 66. (6) H.O. C.

COMPRO oro, plata, joyas usadas Alameda 846. (6) H|O. C.

¡NOVIOS! Argollas oro, 14 y 18 kilates; macizas, grabadas, desde $ 2.200 par. San Diego 780. Relojería Sportman. (6) H|O. C.

RELOJES, joyas oro, boletos empeño, compro. San Antonio 40. (6) H|O. C.

TALLER de Joyería y Relojería Berta Palma. Se enhebran collares, pulido de joyas. Bandera 465, oficina 407. (6) H|O. C.

GRABADOS y esmaltados, vaciados de anillos. Alameda 846. Fono 65726. (6) H|O. C.

8) ANTIGUEDADES.

MUEBLES sueltos, piezas valiosas, adornos, porcelanas, véndalas, cómprelas en Casa Ninove. Huérfanos 740. (8) H|O. C.

COMPRAMOS antigüedades, muebles, marfiles, platería, armas, cristales. Huérfanos 1170, fono 60825. (8) H|O C.

ANTIGUEDADES, monedas, muebles, marfiles, platería, cristales compro. Catedral 1234. (8) H|O. C

9) ARBOLES Y PLANTAS.

PALMERAS, plantas para jardín, maceteros greda ofrece Jardín "Alameda" en su nuevo local. Av. Bulnes 152. (9) 11-10 I.

PINOS 30 años, vendo 300, Quintero. Datos fono 88136, Santiago. (9) 11-10 I.

10) ARMAS.

REPARACIONES, compra y venta de armas y municiones. Armería y Ferretería "La Llave" Ahumada 34. (10) H|O C.

COMPRO armas y balas, Armería Italiana, Ahumada 64. (10) H|O C.

COMPRAVENTA de armas de ocasión, composturas niqueladas, empavonados, especialidad en transformaciones de armas. Trabajos garantidos. Arturo Prat 62. Casa Italiana. (10) H.O. C.

2.000 VENDO pistolas de 5 tiros, fulminantes. Reembolsos a provincias, créditos. Precios especiales a comerciantes. Armería Francesa. Morandé 456. (10) H|O C.

2.200 VENDO pistolas calibre 22. Créditos y reembolsos a provincias. Armería Francesa. Morandé 456. (10) H|O C.

REPARACIONES de toda clase de armas, compostura de anafes y llaves al minuto. San Diego 59. Casa Primus. (10) H.O. C.

ARREGLO cañas y carretes de pesca, composturas garantidas. San Diego 59. (10) H|O. C.

BALINES, rifles aire mil $ 85. Santos Dumont /639. 67231. (10) 20-10 P.

11) ARTE EN GENERAL.

RECIBIMOS consignaciones justo precio, obras arte en general, Ninove. Huérfanos 740. (11) H|O C.

COMPRAMOS porcelanas y joyas, boletos de empeño. "Edizmor". Huérfanos 786, local 28, fono 31344. (11) H|O. C.

13) ARTICULOS p. HOGAR

"TIENDA industria casera". Venta delantales, echarpes, bufandas, ponchitos, etc. Dieciocho 635. (13) H|O C.

CUCHILLERIA, loza, copería, plaqués, cristales, adornos, véndalos, cómprelos en Casa Ninove. Huérfanos 740. (13) H|O. C.

HELADERAS. Créditos. Gerardo Meyer S., Moneda 833, frente Bco. Israelita. (13) H|O C.

SE VENDE heladera nueva, importada, Nataniel 725. (13) 8-10 Z.

MUEBLES de cocina, salas de baño, refrigeradores, cocinas. Facilidades. Distribución Pacífico. Independencia 399. (13) H|O. C.

PARCHES invisibles calzados Eleuterio Ramírez 1136. (13) H|O C.

VENDO 2 roperos normandos. Compañía 1909. (13) 7-10 P.

CRISTAL Yungay, nuevamente al precio más bajo. Copas, flores, repuestos de copas en todos los modelos. Créditos. González, Estado 167. (13) 16-10 C.

¡¡ALFOMBRAS!!, loza, servicio, radiolas, todo cuanto necesite para su fiesta, arriende en casa Util. San Isidro 618. (13) 8-11 C.

OCASION, compro refrigerador de 9 a 10 pies. Pago al contado. Carrera 627. (13) 11-10 Z.

VENDO una lámpara de mesa y dos mesitas de centro. Carrera 174. (13) 11-10 Z.

BATIDORAS, jugueras, enceradoras, aspiradoras y otros artefactos, véndalos o cómprelos en Casa Ninove. Huérfanos 740, consignaciones generales. (13) H|O. C.

DISTRIBUCION Pacífico. Independencia 399. Fono 66621. Refrigeración, sanitarios, regalos. (13) H|O C.

RAMONA — Por Lino Palacio



14) ARTICULOS p. HOMBRES

¡¡NOVIOS!!, ¡¡Padrinos!! Invitados, arrienden chaqués, fracs, smokings finos, modernos, en CASA UTIL. San Isidro 618. También sombreros de pelo. (14) 8-11 C.

30 AFEITADAS MAS LE DURARAN sus hojas de afeitar con el asentador "Cóndor". Pídalo contra reembolso, $ 60.—, incluso gasto. Productos Zalbrun, Egaña 447, Quilpué. (14) H|O C.

DE OCASION, se venden dos mantas de huaso, nuevas. Lord Cochrane 1451. (14) 7-10 Z.

ARREGLO y confecciono camisas de medida, precios módicos. Portugal 30. (14) 29-12 C.

CORBATAS, gran surtido en camisería El Crack. Bandera 294. (14) 29-12 C.

15) ARTICULOS p. SEÑORAS.

¡¡MADRINAS!! Novias, damas.— Arrienden trajes, pieles, sombreros, bellísimas creaciones, en CASA UTIL. San Isidro 618, cerca de 10 de Julio. (15) 8-11 C.

CALZADO para señora se ofrece desde un par. Precios de fábrica. San Ignacio 402. Fono 86949. (15) 8-10 Z.

SOMBREROS, artículos para regalos, más baratos, en sombrerería Chez Nous. Monjitas 673. Presente este aviso y tendrá descuento. (15) 16-10 K.

DEPOSITO de fábrica, Tejidos Iris, artículos de lana, faldas y vestidos de algodón, blusas de jersey. Presente este aviso y tendrá descuento. Monjitas 810. (15) 14-10 K.

CARTERAS cocodrilo se transforman, confección fina. Consúltenos al 31766. Fábrica de carteras "Lily", Vicuña Mackenna 824. (15) H|O. C.

SE HACE toda clase de calzado sobre medidas, para señora, Nataniel 135-A. (15) 7-10 Z.

SEÑORAS recurran a Sombrerería Maison Inés, lindos modelos, flores, velos y plumas. Arturo Prat 141. (15) 14-10 K.

VENDO mantón de Manila, uno blanco y otro amarillo con preciosos dibujos. Muy barato. Carrera 476. Fono 74453. (15) 11-10 Z.

VENDO blusas de broderí al detalle. Precios especiales a comerciantes. Carrera 431. Fono 66707. (15) 11-10 Z.

16) ARTICULOS p. NIÑOS.

SE VENDE un coche de guagua en buen estado. San Ignacio 210. (16) 7-10 Z.

OCASION vendo cochecuna, en buen estado. Nataniel 1356. (16) 7-10 Z.

UNICA oportunidad, realizo una partida de preciosos trajecitos y batas para jovencitas y niñitas a cualquier precio. Nataniel 2231. Fono 53996. (16) 11-10 Z.

17) ARRIENDOS BUSCAN

a) Casas, Chalets y Departamentos sin muebles

EXTRANJERO necesita arrendar departamento o casa, sector Plaza Brasil hasta Blanco Encalada. Pago adelantado varios meses o en su defecto pago derecho de cesión de contrato. Canon de mes $ 8.000 por departamento y para casa ilimitado. Dirigirse a M. Torres. Alameda 1694. (17-a) 15-10 K.

NECESITO urgente arrendar casa o departamento central, buenas referencias. Escribir a R. T. E., Casilla 81-D. (17-a) 7-10 Z.

CASA amoblada Viña del Mar. Tomo arriendo dos o tres meses, temporada verano, central o cercana playa, dos o tres dormitorios, ropa cama, vajilla. Carlos Iturriaga, Casilla 81-D, Santiago. (17b) 7-10 K.

LOS AVISOS ECONOMICOS CLASIFICADOS DE

"La Nación"

invitan a usted y acompañante a ver la magnífica película que se exhibe en el lujoso Teatro Astor. Al efecto, diariamente sorteamos 20 entradas que se asignan a 10 de nuestros avisadores, destinando 5 vales para la función de vermouth, y 5 para la nocturna. Los días sábado, domingo y festivos se entregan vales exclusivamente para la función nocturna.

HOY HAN SIDO FAVORECIDOS LOS COMPROBANTES NUMEROS:

329 — 335 — 342 — 348 — 367 — 373 — 374 — 377 — 385 — 401



17) ARRIENDOS BUSCAN

b) Casas, Chalets y Departamentos amoblados

NECESITO arrendar casa o departamento independientes, 1.o de noviembre, matrimonio con guagua. Pago hasta $ 5.000. Dirigirse: H. Toledo, Puente 656. (17-b) 10-10 K.

d) Locales comerciales

SOMBRERIA Che Charli necesita local para sucursal. Sector Franklin. Matadero. Doy garantía. Franklin 445-A. (17-d) 22-10 K.

18) ARRIENDOS OFRECEN

a) Casas, Chalets y Departamentos sin muebles

III. — LAS CONDES (EL GOLF Y VITACURA)

$ 13.000 EL GOLF, regio chalet 3 dormitorios, living, comedor, cocina, despensa, baño, antejardín, patio, buena locomoción. Entrega 15 octubre, solamente interesados. Nueva York 80, oficina 111. (18aIII) 7-10 I.

13.000 SE ARRIENDA bungalow esquina, 3 dormitorios, closets, living, chimenea, comedor, dos baños lujo, terraza, entrada autos, pieza y baño servicios independientes. Entrega inmediata. Avenida Fernando de Aragón 4197, esquina Flandes-Colón altura 900. Su dueño. (18aIII) 7-10 I.

15.000 VITACURA, arrendamos chalet recién terminado, living, comedor, tres dormitorios, baño, cocina, toilette y pieza de servicio, jardín, calefacción. Montalva Quindos. Teatinos 349, sin comisión. (18aIII) 7-10 I.

15.000 CASA poca familia, living-comedor, 3 dormitorios, pieza y servicio empleada, entrada de auto, cocina instalada. Llaves Málaga 737. Golf, de 15 a 17 horas. (18aIII) 7-10 I.

18) ARRIENDOS OFRECEN

a) Casas, chalets y departamentos sin muebles

III. — LAS CONDES (EL GOLF Y VITACURA)

17.000, EL BOLDO Vitacura, arrendamos chalet recién terminado, living con chimenea, comedor, tres dormitorios, baños, cocina, toilette y pieza de servicio, jardín. Montalva Quindos. Teatinos 349, sin comisión. (18aIII) 7-10 I.

BUEN chalet con 3 dormitorios, closets, baño, living, comedor, toilette visitas, cocina, repostero, dependencias completas, terreno grande, inmediato Avenida Apoquindo antes Estadio Italiano, garage. Alfonso Gross. Morandé 322, oficina 204. (18aIII) 7-10 I.

15.000 COLON, tres dormitorios, cocina amoblada, dependencias, jardines. Nueva York 52, oficina 1002. (18aIII) 7-10 I.

V. — ÑUÑOA

$ 16.000 ARRIENDO departamento 4 dormitorios, living, comedor, dependencias. Tratar Campos de Deportes 108, Ñuñoa. (18aV) 7-10 I.

DEPARTAMENTO lujoso arriendo, living, comedor, 2 dormitorios, closets, cocina instalada, balcón. Campos de Deportes 437. Dueño: 45731. (18aV) 7-10 I.

12.000 ÑUÑOA Príncipe de Gales, chalet nuevo, 3 dormitorios. Frankel. Agustinas 1185. (18aV) 7-10 I.

$ 18.000 COLON con Tobalaba, casa nueva, 4 dormitorios, 1 1|2 baño, living con chimenea, comedor, parquets, closets, cocina con muebles, dependencias, entrada auto. Ver Cristóbal Colón 3100. Tratar Londres 49. Fono 68669. (18aV) 7-10 I.

16.500 BUNGALOW tres dormitorios, entrega inmediata. Exequiel Fernández 1261, casa 1. Tratar Santa Rosa 170-A. (18aV) 7-10 I.

18) ARRIENDOS OFRECEN

a) Casas, Chalets y Departamentos sin muebles

VI. — PROVIDENCIA

$ 18.000 BUENA casa esquina, recién terminada, en mejor ubicación Pedro de Valdivia Norte: 3 dormitorios, living, chimenea, comedor, dependencias, antejardín, patio. Entrega inmediata. Tratar sin comisión. Teatinos 370. Javier Hurtado Salas. (18aVI) 7-10 I.

$ 11.000 ARRIENDO departamento nuevo Avenida Bilbao 2953-A, esquina Amapolas, espléndida locomoción, living, comedor, amplio, tres dormitorios, closets, baño, cocina, dormitorio y baño de empleadas. Entrega inmediata. A la vista, de 15 a 17 horas. (18aVI) 7-10 I.

BUEN departamento próximo Parque Gran Bretaña, 2 dormitorios, living-comedor, baño, cocina, pieza y baño empleada. Alfonso Gross. Morandé 322, oficina 204. (18aVI) 7-10 I.

VIII. — QUINTA NORMAL

SE ARRIENDA un departamento a matrimonio con o s|n niños en Alsino 4835 por Mapocho 2000. (18 a VIII) 7-10 I.

X. — SAN MIGUEL

13.800, ARRIENDO bungalow, Walker Martínez 5498, paradero 13, una cuadra Gran Avenida, 3 dormitorios, living, comedor, chimenea, closet, todo parquet, 1 1|2 baño, pieza empleada, jardín, patio, árboles frutales, entrada auto. Llamar teléfono 271894. en la tarde, su dueño, entrega inmediata. (18 a X) 7-10 I.

ARRIENDO casa 2 piezas, comedor, cocina, baño, patio y local en Gran Avenida, paradero 17. Canon $ 12.000. Gran Avenida 6363. (18 a X) 7-10 I.

XII. — SANTIAGO-CENTRO

$ 20.000 ARRIENDO departamento Miraflores N.o 124, 3er. piso, 3 dormitorios, living-comedor, baño completo, cocina, pieza y baño de empleada. Tratar: Compañía N.o 1068, Of. 1107, de 12 a 13 en la mañana y de 5 a 7, en la tarde. (18 a XII) 7-10 I.

$ 16.000 DEPARTAMENTO nuevo, sin habitar, dos ambientes, pieza servicio, 3 closets dependencias, con su dueño de 10-12 y 17-19. Alameda 723. Pasaje Metropolitano. Depto. 31. (18 a XII) 7-10 I.

ARRIENDO magnífica residencia. Monjitas 386. (18 a XII) 7-10 I.

XIII. — SANTIAGO-CENTRO OESTE

$ 4.500 ARRIENDO casa tres piezas, dependencias en García Reyes, cerca Alameda, escribir dando toda clase informes a Casilla 13-D, Galdames. (18 a XIII) 7-10 I.

20.000, DEPARTAMENTO 3 dormitorios, dependencias. Alameda - Cumming. Nueva York 80. Of. 70. (18 a XIII) 7-10 I.

ARRIENDO departamentito, un dormitorio, sin cocina. Tratar Cumming 88. (18 a XIII) 7-10 I.

XIV. — SANTIAGO-CENTRO SUR

ARRIENDO departamento dos piezas a matrimonio o caballero sólo. Gay 2844. (18 a XIV) 7-10 I.

10.000 ARRIENDO departamento dos dormitorios, living-comedor, servicios, calefacción central, etc. Ejército 412 (18 a XIV) 7-10 I.

XVI. — SANTIAGO-INDEPENDENCIA

SE ARRIENDA un departamento con derecho a todo. Matrimonio sólo. Pinto 1502. (18 a XVI) 7-10 I.

XXI — OTRAS COMUNAS

CANON 8.000, chalet dos dormitorios, living, cocina, baño, garantía y referencias. Cisterna paradero 23, 30 mts. Gran Avenida. Tratar Gran Avenida 8496. (18 a XXI) 7-10 I.

b) Casas, Chalets y Departamentos amoblados

DEPARTAMENTO amoblado, independiente, en Manuel Antonio Prieto 0184. Hall, comedor, dos dormitorios, baño lujo, repostero, cocina y muebles, pieza empleada y baño, jardín, garage. Tratar, fono 498116. (18 b) 8-10 I.

20.000 RESIDENCIA un piso, confortablemente amoblada. Serrano al llegar a Matta, living, comedor, tres dormitorios, depedencias, teléfono, contrato un año. Raúl García Zamudio. Estado 152. Oficina 635 (18 b) 8-10 I.

13.500, DEPARTAMENTO bien amoblado edificio moderno Miraflores esquina Monjitas, living-comedor, un dormitorio, closet, baño lujo, cocina instalada, calefacción, vista a la calle y muy asoleado. Moneda 1068. (18 b) 8-10 I

c) Fundos y prop. agrícolas

ARRIENDO parcela con patente de panadería, casa con árboles frutales en producción, a 20 kilómetros de Santiago, al lado del camino. Tratar, Catedral 4502. (18-c) 8-10 I.

20.000, arriendo parcela con gran casa habitación living-comedor, 3 dormitorios, baño completo, cocina eléctrica instalada, amplias dependencias, gallinero para 500 aves, media hectárea de viña, árboles frutales, a una cuadra paradero micros. General Freire 97, Renca. Elgueta (Rosas 1399). (18-c) 8-10 I.

d) Locales comerciales

COMPARTO local grande, pleno centro, Huérfanos con Estado, segundo piso, arriéndolo para taller, oficina, bodega, disponible inmediatamente. 60 a 100 metros. Tratar, fono 33435. (18-d) 8-10 I.

ARRIENDO subterráneo guardar muebles, mercadería. Matucana 1527. (18-d) 8-10 I.

LOCAL chico, traspaso, con salidas por Mac Iver y Moneda, en Pasaje Metropolitano. Alameda 723, local 84. Tratar, de 10 a 18 horas. (18-d) 8-10 I.

3.500, local esquina, desocupado. San Isidro 1501. (18-d) 8-10 I.

7.000, local comercial a la calle, 20 mts2., piso concreto, pieza interior, 15 mts2., entablado, patio, 15 mts2., embaldosado toilette, especial para botica, tienda o almacén. Chacabuco 559. (18-d) 8-10 I.

TRASPASO local con instalaciones apropiado almacén, botillería. Unión Americana 573. (18-d) 8-10 I.

18) ARRIENDOS OFRECEN

e)—Locales industriales.

SE ARRIENDA galpón para instalar pequeña industria o guardar muebles, calle Santiaguillo 1167. También se recibe toda clase de vehículos para guardar por noche y por día. Precios módicos. (18-e) 8-10 I.

ARRIENDO galpón para pequeña industria, 200 mts2., en interior de casa, entrada camiones, canon bajo. Teléfonos 490578-74746. (18-e) 8-10 I.

ESPLENDIDO galpón para industria liviana, arriendo con contrato. Ver tarde de 15 a 18 horas. Luis Pereira 1488. (18-e) 8-10 I.

TRASPASO arriendo de local industrial, a un paso de Mapocho, por Independencia, a persona que se interese por altillo, lavaplatos y otros. Total, $ 30.000. Tratar, Cruz 1342. (18-e) 8-10 I.

f) Oficinas

ARRIENDO oficina con instalaciones modernas. San Diego 57, altos. (18-f) 8-10 I.

OFICINAS c|s. muebles, juntas, separadas, ofrezco. Alameda 1686. 87380. (18-f) 8-10 I.

ARRIENDO parte de oficina, con teléfono. Huérfanos 1112, Of. 22. (18-f) 8-10 I.

OFICINAS, arriendo, Agustinas 1460. (18-f) 8-10 I.

g) Piezas.

ARRIENDO pieza a dos jóvenes como únicos pensionistas; exijo referencias. Nataniel 453. (18-g) 7-10 I.

ARRIENDO pieza para guardar muebles. Carrera 464. (18-g) 10-10 Z.

OFREZCO una pieza a persona honorable. Carrera 257, Depto. A. (18-g) 9-10 Z.

h) Quintas y sitios

ARRIENDO espléndido sitio, frente Puerto Aéreo Cerrillos, todo cerrado, muralla pandereta, galpones chicos divididos; cuatro piezas, entrada auto, agua potable. Tratar, San Martín 457. (18-h) 8-10 I.

i)—Varios.

ARRIENDO propiedad, compromiso venta, apropiada industria, 13 metros frente, 50 fondo, entrada camiones, 150 metros edificados, a 20 metros calle Mapocho, altura 3600. Entrega inmediata. Sin intermediarios. Tratar, Mapocho 3683. (18-i) 7-10 I.

19) ASEO, ART. y EMPRESAS

CASA O. MASSA. Monjitas 685. San Antonio 473. Le ofrece surtido completo para cocina y aseo de su hogar. Siempre la mejor cera para pisos "OSMA". Reparto a domicilio. Fono 30938 - 33161. (19) 6-10 K.

20) AUTOS y CAM. COMPRAN

PACKARD, modelo 31, siete asientos, compro de ocasión. San Ignacio 641. Fono 65446. (20) 7-10 Z.

21) AUTOS y CAM. VENDEN

AUTOMOVIL, camioneta o camión, en Esperanza N.o 8. Inocencio Abasolo Cordero. (21) H|O. C.

CAMION Fordson Thames 1953, Diesel Perkins, 5 toneladas, 5.000 kilómetros de recorrido, seminuevo, vendemos con facilidades. Serrano 87. (21) 9-10 K.

CHEVROLET 1936, Club Coupé, perfecto estado. Serrano 87. (21) 9-10 K.

CAMIONETA Chevrolet 1952, pick-up, 500 kilos. Facilidades. Serrano 87. (21) 9-10 K.

CAMIONETA Standard 1952, Furgón. Serrano 87. (21) 9-10 K.

CAMIONETA Simca 1954, pick-up y toldo de fábrica. Facilidades. Serrano 87. (21) 9-10 K.

OLDSMOBILE 1953, Club Coupé, cambio corriente. Serrano 87. (21) 9-10 K.

CAMION Fordson, Thomas 1953, Diesel, 5.000 kilómetros. Facilidades. Serrano 87. (21) 9-10 K.

CAMION Bedford 1947, perfecto estado, mecánico. Facilidades. Serrano 87. (21) 9-10 K.

SIMCA 1954, nuevo, sin uso. Coupé, Bel-Air. Serrano 87. (21) 9-10 K.

HILLMAN 1949, 4 puertas, automóvil, flamante. Serrano 8s. (21) 9-10 K.

AUSTIN, 10, 1947, 4 puertas. Serrano 87. (21) 9-10 K.

ARNALDO Grunert, a todo dueño de vehículo: si no tiene su global complementario al día, no puede vender, yo cumplo las disposiciones vigentes, tráigame su coche para la venta. A. Grunert, significa seriedad y solvencia comercial, adelanto hasta 75 por ciento, Blanco Encalada 2051, fono 95275. (21) 11-10 K.

CHEVROLET, 4 puertas, 1934, perfectas condiciones. Facilidades de pago. Alameda 1694. (21) 10-10 K

HUDSON, 1941, radio, busca-caminos, tapicería y pintura como nuevo. Verlo Blanco Encalada 2051. (21) 11-10 K.

FORD, 4 puertas, 1938, en muy buenas condiciones. Vendo con facilidades. Alameda 1694. (21) 10-10 K.

CAMION G. M. C., 1942, motor totalmente revisado, en general mecánica muy buenas condiciones. Doy con grandes facilidades de pago. Alameda 1694. (21) 10-10 K

$ 160.000 AUTOMOVIL 1931 de alquiler listo para trabajarlo. Riquelme 845. (21) 6-10 C.

AUTOMOVIL europeo 1939, 4 puertas excelente presentación y mecánica. Riquelme 845. (21) 6-10 C

SE VENDE auto Ford, modelo 1937, 2 puertas. ¡Urgente! por viaje, tratar Obispo Orrego 369 o Ahumada 136 en la calle. (21) 7-10 P.

DE OCASION vendo 2 camionetas Studebaker y Chevrolet, ambas año 51, quinientos kilos, con radio y motor nuevos. Llamar fono 64539 o Nataniel 774. (21) 8-10 Z.

VENDO camioneta Chrisler, año 31, en perfecto estado. Nataniel 735, fono 80169. (21) 9-10 Z.

VENDO auto Plymouth año 31, flamante. Carrera 707. Fono 67584. (21) 11-10 Z.

FIAT Topolino 1942. Vendo, estado impecable. Alameda 1694. (21) 8-10 P.

FORD 4 puertas 1938. Vendo flamante estado. Alameda 1694. (21) 8-10 P.

CAMIONETA Ford 1946. Vendo Pick 24. 500 kilos. Estado como nueva. Alameda 1694. (21) 8-10 P.

CAMION G. M. C. 1946. Vendo carrocería materiales. Buen estado facilidades. Alameda 1694. (21) 8-10 P.

CHEVROLET 4 puertas 1934. Vendo facilidades. Alameda 1694. (21) 10-10 P.

CAMION Brodwy 1947, vendo 6 toneladas de fábrica muy buen estado, facilidades. Alameda 1694. (21) 10-10 P.

ENSABLE Chevrolet 1939. Vendo rectificado a metalado. Alameda 1694. (21) 10-10 P.

23) AUTOS y REPUESTOS

a) Neumáticos y vulcanización.

"CENTRAL Neumáticos", recauchaje de neumáticos en 48 horas. Sección Vulcanización, especialidad en neumáticos agrícolas de gran tonelaje. Maquinarias termoeléctricas. Compraventa de neumáticos. Mapocho 3028. Teléfono 93543. (23 a.) 21-10 P.

SEIS neumáticos, 670 x 15, muy buen estado. Vendo. Alameda 1694. (23-a) 15-10 K.

TRES neumáticos, 700 x 15, seminuevos. Vendo, gran ocasión. Alameda 1694. (23-a) 15-10 K.

NEUMATICOS 750 x 20, 825 x 20, 900 x 20. Gran ocasión. Alameda 1694. (23-a) 15-10 K.

C) Varios y conexos

MOTORES eléctricos, compra, venta, bobinado y reparaciones. Dueño industrias eléctricas. P. García. Irarrázaval 327. (23-c) H|O C.

PARRILLAS de todas medidas para automóviles y camiones, ofrece: 10 de Julio 841. (23-c) H|O C.

VENDO motor Chevrolet, 1939, recién ajustado. Gran ocasión. Alameda 1694. (23-c) 15-10 K.

RUEDA de camión Chevrolet, de 39 al 42, nueva. Vendo de ocasión. Alameda 1694. (23-c) 15-10 K.

ESCUELA Pizarro, enseñanza en 15 clases, mecánica, cursos garantidos, carnet psicotécnico. Huérfanos 1112. Oficina 12. (23-c) 15-10 P.

24) AVES y PAJAROS

AVES — HUEVOS. Mercado Vega Chica. Hidalgo, puesto 81. Aves por kilo recién muertas, desprendidas. Precios para comerciantes. 13 10 C

INVARME. — Ofrece. Baterías de crianza, desde cuarenta pollitos hasta 1.500. Baterías de recría de cuarenta pollitos hasta 800. La Fábrica INVARME ofrece 13 modelos diferentes de Baterías, calefaccionadas eléctricamente o a parafina. Concedemos amplios créditos. Vea nuestros modelos y consulte condiciones, de pagos, en nuestro local de San Pablo 2365. (24) H|O C.

CRIADORAS para pollitos, baterías de crianza, mezcladoras de alimentos, incubadoras en todas capacidades a base de pedidos. Materias primas: carne de hígados, sangre molida, pescado y hueso granulado, Sulfaquinoxalina, antibióticos, minerales y excelentes alimentos para aves, ofrece Luis Ferrada Ltda. Puente 681, oficina 5. (24) 10-10 C.

CONSTRUYO gallineros industriales, modernos. Vendo pizarreño por mayor y menor. Establecimiento Avícola El Carmen. San Diego 156, fono 80348. (24) 15-10 P.

AVICULTORES: Tenemos a su disposición nuestro servicio de sexaje con equipo importado propio. Vamos a domicilio a cualquiera parte del país. Establecimiento Avícola El Carmen. San Diego 156. Fono 80348. (24) 15-10 P.

VENDO pollitas sexadas de un día Leghorns, Rhodes y mestizas, cualquiera cantidad. Entrega inmediata. Establecimiento Avícola El Carmen. San Diego 156. Fono 80348 (24) 15-10 P.

POLLITOS machitos, a $ 10 c|u, todos los días. Establecimiento Avícola El Carmen. Por mayor precios especiales. San Diego 156. Fono 80348. (24) 15-10 P.

CANARIOS Amburgueses, blancos amarillos, verdes, plantas, en "Pajarería Esmeralda 822". 24 10-10 C.

CATITAS australianas todos colores. Hallará en Pajarería Esmeralda 822. (24) 10 C.

PAJARERIA Esmeralda: Ofrece pollitos de un día, de diferentes razas, y a cualquier cantidad. Haga sus pedidos con anticipación. Esmeralda 822. (24) 10-10 C.

26) BELLEZA y PEINADOS

350, PERMANENTE fría, corte italiano, última moda. Estado 359, Of. 74, 7.o piso. (26) H|O C.

LINDAS permanentes en frío. Rizos grandes, desde $ 300. Sotomayor 91. (26) 10-10 P.

RTA. MANICURA, recibida en Argentina, se ofrece, de preferencia en las tardes. Lord Cochrane 1473. (26) 7-10 Z.

DEPILACION a la cera, a domicilio, llamar 61373. (26) 10-11 L.

PERMANENTES en frío, voy domicilio, señora Ester 91663. (26) 10-11 L.

27) BICICLETAS, MOTOCICLETAS y TRICICLOS

JUILLET, bicicletas, repuestos, reparaciones. Fábrica triciclos reparto. San Pablo 1286. Fono 61411. (27) H|O. C.

UNIVERSAL, bicicletas, repuestos, reparaciones, marcos especiales, pinturas, calcomanías. San Pablo 1539. (27) H|O. C

CROMADOS en general, bicicletas, reparaciones. Héctor Alarcón, Martínez de Rozas esquina Bulnes. (27) H|O. C

SE VENDE una bicicleta de mujer, casi nueva. San Ignacio 227. (27) 7-10 Z.

29) CAZA y PESCA

COMPRAVENTA escopetas finas, cartuchos nacionales e importados, cargados o vacíos. Arturo Prat 265. (29) 3-11 C.

ARTICULOS de pesca, compraventa, la Casa del Pescador, Arturo Prat 265. (29) 3-11 C.

BOTE especial pesca y caza, vendo San Ignacio 641. (29) 11-10 L.

ESCOPETA española nueva, calibre 16, dos cañones: $ 30.000, Carmen 177. (29) 11-10 L.

30) CITACIONES VARIAS

CITACION y cierre de Registro. Por acuerdo Directorio Compañía Iesero Laguna Azul S. A. cítase a junta extraordinaria accionista para el 15 octubre en Rosas 1155, a las 18 horas, en primera citación y 19 horas en segunda. El Registro de Accionista permanecerá cerrado a contar desde esta fecha hasta el 14 de noviembre. El Gerente. (30) 9-10 P.

SEGUNDA COMPAÑIA DE BOMBEROS.— Por orden del Capitán, cito a la Compañía a ejercicio para el jueves 7 del presente, a las 21 horas. Punto de reunión: El Cuartel. Uniforme de trabajo. El Ayudante. (30) 7-10 K.

TERCERA COMPAÑIA DE BOMBEROS de Santiago. "Unión, Constancia y Disciplina". Bomba "Cisterno y Abasolo". Cítase a la Compañía a ejercicio para el viernes 8 del presente, a las 22 horas. Punto de reunión Román Díaz y Providencia. Uniforme de trabajo. El Ayudante. (30) 8-10 K.

QUINTA COMPAÑIA DE BOMBEROS. "Bomba Arturo Prat". Cito a la Compañía a reunión ordinaria para mañana viernes 8 del presente a las 22.15 horas. Informe de la comisión revisora de libros del tercer trimestre, presupuesto para 1955, calificación de voluntarios, honorarios, admisión de voluntario, renuncia del tesorero, elecciones y demás asuntos a que haya lugar. El Secretario. (30) 8-10 K.

Alamos "VIRÓ" A LA "U"



Nada mejor pudo ocurrirle a Universidad de Chile que Luis Alamos haya tomado la dirección técnica del conjunto. Es otro equipo la "U". El joven entrenador lo ha virado, le ha quitado esa característica tan ineficaz que hacía decir a todo el mundo que salía a la cancha a no perder. Universidad de Chile lleva tres victorias al hilo, tres triunfos consecutivos que indican una reacción saludable. Y que por sobre todo, dan puntos en serie. El grabado corresponde al más reciente triunfo estudiantil: el dos a cero sobre Wanderers, una de las fuerzas más calificadas del torneo. Ahora, la "U" se prepara para enfrentar el sábado en Santa Laura a Green Cross, elenco que viene de perder ante Unión Española. Figura este encuentro en una reunión doble que consulta, además, el cotejo de Santiago Morning con Palestino.

La jornada del fútbol profesional de esta semana proseguirá el domingo con cinco encuentros. En Ñuñoa, Colo Colo, líder del certamen, recibirá a Everton, con René Meléndez a la cabeza. Si el team viñamarino anda inspirado, puede ser un gran partido. En Independencia, Universidad Católica que le pisa los talones a los albos, medirá sus fuerzas con Rangers, el crecido elenco sureño que estremeció sus pagos en la fecha anterior, quitándole un punto a Colo Colo. Unión Española hará los honores de dueño de casa a Magallanes, en Santa Laura, y, en San Eugenio, Ferrobadminton se afanará por lograr su segundo triunfo frente al desafortunado Iberia. El quinto encuentro se disputará en Playa Ancha; será un clásico de divisas verdes; Wanderers con Audax.

Partida FALSA

DEBEMOS agradecer la atenta carta que nos envió de Panamá, don Eduardo Young, haciendo alcance a una nota publicada hace algunas semanas en esta sección. El señor Young, que tiene un hermano residente en nuestro país, parece ser un gran admirador de Chile en general y de la hípica en particular y se tomó la molestia de reunir datos acerca de la actuación de un caballo chileno en Panamá, hace unos 15 o 18 años.

—ooOoo—

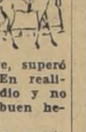


En la nota que publicamos, leída atentamente en Panamá por el señor Young, hacíamos referencia a los caballos chilenos que sirven o han servido de padrillos en los Estados Unidos y citábamos a un ejemplar llamado Brujo, hijo de Caimacán y Brújula, del "cual poco o nada sabemos". Nuestro amable informante, se apresuró entonces a enviarnos amplios detalles acerca de la campaña de Brujo en Panamá, "extrañado de que no sepamos antecedentes de uno de los "más grandes caballos chilenos que ha pasado por nuestras pistas" (Panamá).

Nos informó así que Brujo, ganó en Panamá 20 carreras, llegó 16 veces segundo y cinco veces tercero. Corrió en 1937, 1938 y 1939 en Juan Franco. Fue llevado a Panamá importado por el Club Hípico de ese país con otros ejemplares que hicieron buena campaña en esas pistas.

—ooOoo—

EL MISMO "corresponsal", nos agrega que Brujo fue llevado a Estados Unidos por el señor Raúl Espinoza cuando este caballero fue al país del norte en busca de salud. Y allí quedó el hijo de Caimacán siendo dedicado más tarde a la reproducción con buen éxito.



Caimacán, como se recordará, era hijo de Moloch y Cafeína y fue importado a Chile por el señor Sullivan. Don Germán Besa, que lo vio desembarcar en Chile, nos decía que Caimacán era un caballo de aspecto mediocre y sobre todo muy delicado. "Pero su sangre, superó todas sus taras físicas", nos agregaba el aludido turfman. En realidad, Caimacán, cumplió una campaña digna en nuestro medio y no es pues de extrañar que alguno de sus hijos haya sido un buen heredero de sus notables corrientes de sangre.

PERO —que pequeño es el mundo— resulta que en nuestra propia casa tenemos a un compañero de labores que conoció a Brujo en Panamá. Se trata de Oscar Núñez ("Firpito"), quien lo condujo en más de una oportunidad en Panamá, cuando Núñez estuvo en ese país contratado para una importante caballeriza. Oscar Núñez, fue un jockey de cierta nombradía hace unos 20 años y, retirado de la actividad profesional, se dedicó a las de periodista. Actualmente es nuestro informante de pista. El hombre que tiene la responsabilidad de tomar contacto vivo con los trajines de la hípica palmeña.



—ooOoo—

En su carta el señor Young, cita a don Alfredo ("Guatón") González como preparador de Brujo, en Panamá. Lo cierto es que para nosotros también resultaba desconocido este nombre, pero ayer cuando lo citamos en presencia de don Luis Galdames, nuestro cronometrador en el Club Hípico, recordó de inmediato a ese personaje:

—¡Vaya, que si lo conocí...! Si aquí le decíamos el "maleta" y era el hombre más simpático que he conocido. Alegre, buen amigo y entretenido... Debe estar viejo González —nos decía Galdames. Si no me equivoco, debe tener sus ochenta años... ¿Qué será de él ahora...?"



El señor Young, debe saber algo de González y de otros chilenos que se fueron a Panamá y a los cuales les perdimos la pista. Junto con agracerle su atenta carta, nos permitimos rogarle, por medio de estas líneas, algunas referencias de compatriotas nuestros que se fueron en busca de mejores horizontes. Sus noticias llenarán de alegría a muchos hípicos de la vieja guardia, especialmente.

DOBLONA DIO 110 MIL CON QUINIENTOS PESOS

Cartillas y encargos por elevadas sumas vimos cobrar en el Club Hípico. He aquí un detalle:

Valor	Caballos acertados	Sumas acertadas
	GANADOR	
$ 300	Margaret y Monísima	$ 12.267
200	Monísima y Landetita	17.484
500	Galante e Ilo	110.495
	PLACE	
2.000	Topocalma e Imponente	11.340
1.000	Fratino, So Happy y Peñaflorina	20.769
100	Ticket, So Hapyy, Nolasco y Tendresse	22.127
	ENCARGOS	
300	Pilastra, Monísima, Ilo y Friseta	13.025
200	Corrida, Ramadán, Eneida e Ilo	9.225
1.000	Topocalma, Ilo e Imponente	29.274

CORTAS del TURF

Experto, un hijo de Bloque, que cuida el "Pautruca", fue operado de un "codillo".

Galón, perdió su calidad de reproductor.

Temperante, fue adquirido por Lorenzo González, y será llevado a Viña del Mar, donde seguirá su traineng.



A 50 kilos y en un lote que está muy lejos de se grande, FADETTE puede rehabilitarse de sus últimos fracasos, en el clásico "José Luis Larraín", milla que constituye la prueba principal de la próxima reunión en el Club Hípico".

HIPICA EXTRANJERA.—

El crack brasileño Pontino, invitado a correr en las pistas norteamericanas

Reaparece Osvaldo Ulloa.— Carlos Cruz en Rosario.— Otras noticias del turf americano.

RIO DE JANEIRO, 6.— (AL).— El diario "Carioca" informa que el propietario del caballo Pontino ha recibido una invitación para llevar su caballo a las pistas norteamericanas para que intervenga en un importante clásico.

Todavía no se ha producido una respuesta a la invitación formulada.

OSVALDO ULLOA REAPARECE. —El látigo chileno Osvaldo Ulloa reaparece mañana en la Gavea, completamente restablecido.

Ulloa montará a Monroyal en la sexta carrera sobre una distancia de mil 600 metros y con un premio de 3 mil 500 cruzeiros al ganador.

EL "JOCKEY CLUB ARGENTINO". — Se disputará el domingo el premio Jockey Club Argentino, en la Gavea sobre la distancia de 2 mil 400 metros, correspondiendo un premio de 100 mil cruzeiros al ganador y con la concurrencia al punto de partida de Ballenato, Biarrot, Bomba y Speto, desconociéndose hasta el momento los látigos que los conducirán.

CARLOS CRUZ EN ROSARIO.— BUENOS AIRES, 6.— (AL).— El jockey chileno Carlos Cruz, que actúa temporalmente en Palermo y San Isidro, partió a la ciudad de Rosario. Cruz dirigirá a los pupilos del stud "Cabo Corrientes", en una reunión especial que tendrá lugar en el hipódromo de Rosario.

El jockey chileno piloteará a "Arthur" en el Gran Premio de Honor y a "Caliza" y "Filippin" en las pruebas ordinarias.

RIGONI NO SE DECIDE.— RIO DE JANEIRO, 6.— (AL). — De acuerdo con informaciones del diario "Carioca", se ha sabido que el jinete brasileño Luis Rigoni tiene un serio problema porque se había comprometido a conducir el caballo El Aragonés, el cual se encuentra en Buenos Aires preparándose para intervenir en el Gran Premio Internacional a disputarse el 21 de noviembre.

Al mismo tiempo había recibido invitación de Pedro Guaso, propietario de stud para que montara a Bakari en la misma prueba.

El diario dice que aún no ha respondido, por cuanto tiene un serio problema personal que resolver.

CONTRATO PARA ANTUNEZ.— BUENOS AIRES, 6.— (AL).— Con respecto a la probable reaparición en las pistas del jinete Elías Antúnez, ha trascendido en los círculos hípicos que el citado jinete estaría considerando el ventajoso contrato del stud "Dos Estrellas".

Se ha adelantado que el sueldo mensual sería de 20 mil pesos, además de corretaje y tal vez de algún otro porcentaje extra.

REMATO EL HARAS "OJO DE AGUA". — BUENOS AIRES, 6. — (AL).— Prosiguieron las ventas de productos de carreras, subastándose los animales del Haras "Ojo de Agua".

Los mayores precios correspondieron a Cardal y Parral, por los que se pagaron 90 mil pesos, cada uno.

En el total de la venta de 13 productos el promedio de cada uno fue de 92 mil 846 pesos.

30) CITACIONES VARIAS

OCTAVA COMPAÑIA DE BOMBEROS. "La Unión es Fuerza". Cito a la Compañía a ejercicio para el jueves 7 del presente a las 21.45 horas. Punto de reunión: El Cuartel. Uniforme de trabajo. El Ayudante. (30) 7-10 K.

BOMBA ESPAÑA 10.a COMPAÑIA. Patria y Trabajo. De orden del Capitán, cito a la Compañía a ejercicio para el jueves 7 del presente, a las 22 horas. Punto de reunión en el Cuartel. Uniforme de trabajo. El Ayudante. (30) 7-10 K.

11.a COMPAGNIA POMPIERI "Pompa Italia". D'Ordine del Sig. Direttore convocasi la Compagnia a riunione straordinaria per Venerdí S c. m. alle ore 21.45. Ordine del Giorno: Riforma del Regolamento di Compagnia. Il Segretario. (30) 8-10 P.

12.a COMPAÑIA DE BOMBEROS, "Chile Excelsior". Cito a la Cía. a sesión ordinaria para el viernes 8 del pte. a las 21.30 hrs. Tabla: Informe de la comisión revisora de libros, balance de tesorería y asuntos varios. El Secretario. (30) 8-10 K.

CUERPO DE BOMBEROS DE CONCHALI. "Cumplidores del Deber". De orden del señor Capitán, cito a la Compañía a ejercicio para el domingo 10 del presente, a las 9.30 horas. Uniforme de trabajo. Punto de reunión: el Cuartel. El Ayudante. (30) 10-10 P.

PRIMERA COMPAÑIA DE BOMBEROS de Quinta Normal. "Bomba Manuel Rodríguez". Cito a la Compañía a ejercicio para los días jueves 7 y viernes 8 del presente, a las 21 horas. Punto de reunión el Cuartel, uniforme de trabajo. El Ayudante. (30) 18-10 K.

31) CLINICAS

CLINICA Santa Carmencita ofrece una atención gratuita de parto que sortea mensualmente. Magnífica atención profesional. Carmen 115, fono 35795. (31) 18-11 O.

LA CLINICA Sta. Carmencita sorteará por cada 50 enfermas de parto, una es atendida gratuitamente. Carmen 115. Fono 35795. (31) 18-11 O.

32) COLCHONES, ROPA CAMA

COLCHONES, cambio telas, catres, somieres, precios especiales colegios. San Pablo 1682. (32) H|O C.

VENDEMOS colchones, somieres, coties. 10 de Julio 590. (32) H|O C.

SOMIERES: Colchonería Francesa, refacciona colchones domicilio. San Diego 9. Fono 86259. (32) 13-12 C.

33) COLEGIOS, INSTRUCCION

TECNICO Renovado: próximos cursos primavera, matrícula. dactilografía, taquigrafía, contabilidad, comercio individuales, telegrafía, modas, sastrería, peluquería caballeros; peinados, permanentes; prospectos. Arturo Prat 74. (33) 7,10 P.

A PUENTE 654-D., primer piso, se trasladó el Instituto Comercial "Alfredo Torrealba". Solicite prospecto. Matrícula diariamente. (33) 8-11 P.

"ARMANDINI", Ahumada 131, aprenda peluquería. ¡Folletos gratis! (33) 27-3-55 C.

"ARMANDINI", enseñamos rápidamente alumnas provincias. (33) 27-3-55 C.

"ARMANDINI". Academias especializadas peluquería completa. Ahumada 131. (33) 27-3-55 O.

ACADEMIA Jomar, Bandera 670, mecánica dental, modas, lencería, diplomas legalizados. No cobramos matrícula. (33) 23-10 C.

MODAS, corte y confección. Cursos rápidos. Sistemas modernos. Profesora especialista. Alumnas confeccionan trajes primer mes. Lencería. Clases diurnas y nocturnas. Diplomas válidos. Academia Nacional de Corte y Confección. Rosas 1353. (33) H|O O.

MATRICULA abierta, cursos modas, corte, confección, camisería, lencería, moda infantil. Enseñanza perfecta, sistema moderno facilísimo aprender. Prospectos. Academia Fénix, Santo Domingo 1030. (33) 14-10 P.

TAQUIGRAFIA, escritura máquina, contabilidad, aritmética, redacción, ortografía; secretarias taquígrafas, dactilógrafas, cursos diurnos, nocturnos. Enseñanza garantida. Instituto Contabilidad, fundado 1922. Santo Domingo 1030. (33) 14-10 P.

DAMOS clases particulares primero y segundo ciclos, preparatorias y humanidades. Precios módicos. Nataniel 594. (33) 9-10 Z.

PREPARO exámenes de francés garantizo éxito, precios módicos. Ejército 67. (33) 11-10 Z.

CORTE y confección, enseñanza rápida, en tres meses. Carrera 259. Depto. C. (33) 11-10 Z.

"...STITUTO Moderno", Alameda 2262. Emplean excelentes cursos: preparación oficinistas, cortador, modas, peluquería. (33) 8-10 P.

INSTITUTO "Alonso Figueroa", Catedral 1257. Nuevos cursos: taquigrafía, contabilidad. Anexo: modas, peluquería. (33) 8-10 P.

CURSOS rápidos Dactilografía 15 días un mes. Además secretarias taquígrafas comprenden: Taquigrafía, Redacción Comercial, Castellano, Dactilografía, práctica oficina. Enseñanza eficiente garantizada. Puente 576 4.o piso. (33) H.-O. C.

33) COLEGIOS, INSTRUCCION

ORGANIZACION Pedagógica "Universitas", cursos madurez, recuperación humanidades. Preparación exámenes. Bandera 140-F, tercer piso. (33) 31-10 K.

34) COMESTIBLES, ABARROTES

SE OFRECEN pescados y mariscos todos los días. San Ignacio 444. (34) 8-10 Z.

VENDO callampas del año por kilos, precios especiales para comerciantes. Nataniel 1962. (34) 11-10 Z.

35) COMPRAVENTAS, VARIAS

COMPRO catres fierro y bronce, lana. San Pablo 1682. (35) H|O. C.

COMPRO diarios y revistas usados. Pago buen precio. Nataniel 403. (35) 7-10 Z.

OCASION vendo silla ruedas, para enfermo. Nataniel 1378, fono 52951. (35) 9-10 Z.

VEINTE navajas afeitar, 16 máquinas cortar pelo usadas, ocasión. Pedregal 268. (35) 8-10 P.

36) CONSEJOS UTILES

CENTRO Thebes.— Para éxito empresas, dificultades, pida folleto gratis. Casilla 2523. (36) 10-10 P.

SEÑORA Adrianett lee las líneas de su mano como un libro abierto. Consulta futuro, presente y pasado. Consultas diarias, San Ignacio 1603-C. (36) 13-10 P.

37) CONSTRUCCION

S. SACK S. A. C. Barraca fierro. San Pablo 1179. Morandé 817. (37) H|O C.

BARRACA de fierro, S. Sack S. A. C. (37) H|O C.

FIERRO nacional; redondo, cuadrado, plano. S. Sack S. A. C. (37) H|O C.

FIERRO redondo para construcciones, S. Sack S. A. C. (37) H|O C.

ZINC nuevo, Huachipato, 2, 3.50, 3 metros; liso, acanalado. Consulte precios, son los más bajos. Arturo Prat 1754. Fono 54164. (37) 15-10 P.

CIERRO de sitios, trabajo rápido y garantizado, sistema prefabricado, económico, facilidades. Santa Elvira 155. Fono 50706. 9 a 12 y 3 1|2 a 6. (37) 26-10 P

SEÑOR propietario, valorice su sitio. Ciérrelo con muros de pandereta. Consulte las facilidades sin compromiso. Ahumada 254, oficina 611. (37) H|O C.

PUERTAS y ventanas, surtido completo en standard, hacemos persianas de medida, fábrica Récord. San Diego 743. (37) 31-10 C.

LADRILLOS murallas, fiscales. Entrega inmediata. Cumsille, Díaz. Estado 360. 7.o piso. Oficina 4-B. Teléfono 31687. (37) H|O. C.

FIERRO viejo metales compro. Independencia 1167. (37) 28-10 P.

PLANCHAS de yeso secas, las mejores; entrega inmediata. Arturo Prat 1754. Teléfono 54164. (37) 20-7-55 C.

PALAS, diversos tipos. S. Sack S. A. C. (37) H|O C.

BARRACA de fierro, importadora Goldmann, Janssen y Cía. Ltda. Exposición 730, teléfono 91101: Fierro redondo 3|8 a 1 1|4", en todas las medidas; fierro plano en todas las dimensiones; planchas de fierro negro, galvanizadas, lisas y acanaladas; acero Siemens Martín, importado de Alemania, de 2 1|4 a 6" diámetro por 6 metros. (37) H|O C.

VALORICE su casa, repárela antes de venderla. Reparaciones, alcantarillados, cierres. Ahumada 254, oficina 611. (37) 7-10 C.

VENDO planchas zinc acanalado nuevas. Matías Cousiño 82. Oficina 412. (37) 8-10 K.

BARRACA DE FIERRO, IMPORTADORA GOLDMANN, Janssen y Cía. Ltda. Exposición 730, teléfono 91101: Fierro redondo 3|8 a 1 1|4", en todas las medidas; fierro, plano en todas las dimensiones; planchas de de fierro negro, galvanizadas, lisas y acanaladas; acero Siemens Martín, importado de Alemania, de 2 1|4 a 6" diámetro por 6 metros. (37) H.-O. C.

FABRICA de Pinturas "El Aguila" San Diego 1845. Fono 51567. Ofrece pasta blanca y de colores Ruswing pinturas al óleo, sueltas y envasadas para interior y exterior. Esmalte Sintético Corbin, temple económico Galatol, barnices, secantes, colores para cemento etc. (37) 17-10 P.

DEMOLICION: puertas, ventanas, zinc, tablas piso, cielo, robles diversas medidas, pino oregón, escalas, tejas, baldosas, sanitarios y toda clase de materiales, compro edificios para demoler. Sábado abierto todo el día. Cóndor esquina Serrano. (37) 22-10 C.

39) CUEROS y CONEXOS

TALABARTERIA "La Sureña" de Gilberto Zúñiga Gutiérrez, Avda. Matta 847, Santiago. Especialidad en monturas corraleras, sillas inglesas aperadas, sillas chilenas de niños, surtidos completos en estribas, taloneras y cinturones, todo cosido a mano. Espuelas, frenos, lazos, jaquimasrriendas, botas corraleras. Gran surtido en mantas, fajas, etc. Existencia en cueros nonatos, corderos y cabros. Teñidos y pergaminos. Composturas del ramo. Se despachan pedidos contra reembolso. (39) 10-10 K.

TARZAN — 4058 SOBREVIVIENTE — Por Edgar Rice Burroughs



40) DEPORTES

FABRICA Vadell, ofrece mesas juegos pimpón, entrega inmediata. Arturo Prat 571. Fono 80788. (40) 27-10 C.

CALZADO para fútbol, pantalones, medias de lana, banderines. Fábrica "Sederap" venta por mayor y menor. Chacabuco 6, esquina Alameda. (40) 30-12 C.

CASA "Sederap" arregla pelotas de fútbol y básquetbol en el día. Precios bajos. Chacabuco 6, esquina de Alameda. (40) 30-12 C.

BICICLETAS, repuestos, artículos de sport en general. Cicle Sport. Próximamente, Avenida Matta esquina Chiloé. (40) 8-10 K.

CICLISMO, neumáticos todas las medidas; GOMAX, Avenida Matta 324. (40) 8-10 K.

BOLAS billar, pool, se rectifican. Santos Dumont 639. Fono 67231. (40) 20-10 P.

41) DISTRIBUIDORES

SEÑOR industrial: Encárguenos la venta de artículos finos para el hogar. Local centralísimo. Ninove. Huérfanos 740. (41) H|O. C

42) DOCUMENTOS EXTRAVIADOS

HABIENDOSE EXTRAVIADO LIbreta N.o 777.169 de la Caja Nacional de Ahorros, perteneciente a Luis Alberto Cossio González, queda nula por haberse dado aviso. (42) 7-10 P.

HABIENDOSE extraviado el cheque N.o FF 0830336 contra el Bco. Italiano, Santiago, por la suma de $ 6.862, a la orden de Moraina Gacitúa G., queda nulo y sin valor por haberse dado el aviso correspondiente. (42) 8-10 C.

HABIENDOSE extraviado cheque N.o 0530170, del Banco del Estado, Sucursal Estación, por $ 3.000, queda nulo y sin valor por haberse dado el aviso correspondiente. (42) 7-10 C.

HABIENDOSE extraviado cheque N.o 1198012. Cuenta N.o 57192 del Banco del Estado, Oficina Central, queda nulo y sin valor por haberse dado el aviso correspondiente. (42) 8-10 P.

POR haberse extraviado cheque N.o 0959958, del Banco del Estado, a la orden de don Sergio Aravena, queda nulo, habiéndose dado el aviso correspondiente.

HABIENDOSE extraviado cheque 3676302 Banco Sud Americano queda nulo por haber dado el aviso. (42) 9-10 P.

HABIENDOSE extraviado libreta de ahorro Banco del Estado número 82685, sucursal Vicuña Mackenna, queda nula por haberse dado aviso. (42) 9-10 P.

43) ELECTRICIDAD

NUESTRO taller repara radios y artefactos eléctricos. Casa Ninove, Huérfanos 740. (43) H|O C.

GENERADOR de ocasión, vendo 12|-5 volts, 400 watts. San Ignacio 26 Fono 80291. (43) 7-10 Z.

ELECTRICISTA muy competente se ofrece para arreglos e instalaciones en general. Precios módicos. Nataniel 1946. (43) 11-10 Z.

44) FILATELIA

FILATELIA Novelty, compra toda clase de estampillas, lotes, colecciones. Pago los mejores precios. Alameda 723. Local 92. (44) H|O. C.

COMPRO colecciones de sellos chilenos, en especial sin uso. Filatelia Novelty. Alameda 723. Local 92. (44) 27-10 C.

SELLOS chilenos, extranjeros, colecciones, compro. Catedral 1234. (44) H|O C.

DETALLO buena colección sellos, América general, Francia, Alemania. Calle Los Diamelos 3085, terminal trolebuses Bilbao. Tratar cualquiera hora. (44) 16-10 P.

45) FOTOGRAFIA, OPTICA

MAQUINAS fotográficas, véndalas, cómprelas, en Ninove, Huérfanos 740. (45) H|O O

FOTO Betsy está atendiendo ahora en su moderno estudio de Arturo Prat 588. Busque los establecimientos comerciales que obsequian vales gratis de fotografías de este estudio. (45) H|O. C.

LLEVE alegría a sus niños con funciones de cine en su hogar, dibujos animados, Pato Donald, Mickey, Chaplin, etc. Araya. A. Prat 588. Fono 65976. (45) H|O. C.

45) FOTOGRAFIA, OPTICA

CINE sonoro en su hogar. Presupuestos fono 52952. (45) 8-10 P

COMPRO, vendo, máquinas fotográficas, cualquier estado. Portal Fernández Concha 11. (45) 7-10 P

VENDO: cine proyectora 35 mm. sonora, con amplificador, etc. Vero Santo Domingo 971. (45) 7-10 P.

FOTO Estudio "Layne". Especialidad en álbum de matrimonio. Retratos de primera comunión. Estrenos en sociedad. Precios razonables. Bandera 780, teléfono 63063. (45) 16-10 K.

46) FRUTOS DEL PAIS

VENDO maíz choclero, maíz dulce americano. Porotos jardinero para verde, coscorrones vaina colorada, porotos Méndez. Semillería Zagal, Santo Domingo 981. (46) 14-10 P.

VENDO Caratas (porotos negros centroamericanos), Semillería Zagal. Santo Domingo 981. (46) 14-10 P.

BODEGA Huemul ofrece leña y carbón blanco y de espino de primera calidad a precios convenientes. Ñuble 629, fono 53776. (46) 7-10 P.

VENDO carbón cisco por sacos y camionadas, pedidos. Vivaceta 1420. Fono 370390. (46) 11-10 I.

CISCO de espino, compro, Chacabuco 51, fono 93235. (46) 11-10 I.

VENDO cebolla en rama 300 surcos. Chacra El Retamo, 5 de Abril, un kilómetro de la Estación Central, teléfono 32125. (46) 11-10 I.

VENDO LEÑA trozada, por mayor. Tratar, Carrera 320, fono 63821. (46) 11-10 Z.

49) HOTELES, HOSTERIAS

RESTAURANTE "Beseda", ofrece sus comedores elegantes para banquetes, despedidas, fiestas. Cocina chilena y europea de primera, ambiente acogedor, atendido por su nueva dueña. Calle Estados Unidos 367 (frente Embajada). (49) H|O. C.

50) HUERTOS y JARDINES

LOS MEJORES abonos salitre y germinal, siempre los tiene Zagal. Santo Domingo 981. (50) 24-10 C.

51) IMPRENTA, GRABADOS

REVISTAS, libros, folletos, impresiones en colores, fotograbado. Talleres Gráficos LA NACION. Agustinas 1269, teléfono 82222. (51) H|O K.

SE IMPRIMEN toda clase de tarjetas de visita, cintas de 1.a Comunión y santos, Precios bajos. Lord Cochrane 1412. (51) 7-10 Z.

52) INDUSTRIA CASERA

SE VENDE toda clase de guantes al detalle, para hombres, señoras y niños. Fábrica, casa particular. Lord Cochrane 951. (52) 10-10 Z.

53) INDUSTRIAS VARIAS

SE HACE toda clase de envases de cartón. Ventas por mayor y menor. Lord Cochrane 1329, fono 50459. (53) 13-10 Z.

54) INSTALACIONES

VENDO romana Fairbanks 1.000 kilogramos, de ocasión, San Diego 1811. (54) 11-10 C.

VENDO romana pata de gallo (8 kilogramos, nueva. San Diego 1811. (54) 11-10 C.

VENDO romana Chilenita, nueva. 120 kilogramos. San Diego 1811. (54) 11-10 C.

OCASION vendo mostrador de madera, en buen estado, especial para tienda. Carrera 553. (54) 11-10 Z.

55) JUDICIALES, LEGALES

QUINTO JUZGADO CIVIL MAYOR Cuantía concedió posesión efectiva herencia intestada de Ricardo Mondaca Saavedra a Luis Emilio y Gilglia Amada Mondaca Rojas, Elena Mondaca Muñoz, sin perjuicio derechos cónyuge Elena del Carmen Muñoz viuda de Mondaca. Inventario solemne practicaré 9 actual, 10 horas — Secretario. (55) 8-10 P.

55) JUDICIALES, LEGALES

QUIEBRA COMUNIDAD AUGIER Benavides.— Cuarto Juzgado Civil. Por resolución de 1.o de octubre de 1954, túvose por ampliada nómina de créditos reconocidos en esta quiebra con un crédito hipotecario por $ 757.418,42, a favor de la Feria Regional de Rancagua Sociedad Anónima Comercial.— El secretario. (55) 7-10 C.

NOTIFICACION.— SEGUNDO JUZgado Trabajo Santiago. N.o 44.748. Fs.4. En lo principal, se alce prohibición; primer otrosí, certificación; segundo, patrocinio y poder. Renée Navarro de Buratovic, Marcel Duhaut 2891, labores, autorizada su marido Oscar Buratovic, dice: es dueña inmueble ubicado Vicuña Mackenna 1198 esta ciudad. El 30 marzo 1928 concedióse este Juzgado medida prejudicial precautoria en juicio seguido por Vidal o Vital Matte Barriga contra su padre Domingo Navarro Badiella. Medida fue anotada Registro Prohibiciones de Santiago fojas 220 N.o 534 año 1928, prohibiéndose gravar y enajenar dicho inmueble del que soy actualmente única dueña. He tratado inútilmente ubicar señor Matte Barriga. Tampoco he podido encontrar expediente respectivo, por cuya razón y siendo lo más probable que mi padre haya cancelado en el supuesto caso que algo hubiese debido a señor Matte, y que por lamentable olvido no se haya alzado la medida decretada, y en remoto caso no se hubiese satisfecho crédito, el trascurso de más de 26 años hace que hayan prescrito todas las acciones que pudiere hacer valer señor Matte Barriga. No tuve conocimiento alguno ese juicio y mi padre falleció el 4 marzo 1929, siendo yo su única heredera. Por tanto, pide se alce referida medida precautoria. Primer Otrosí: ruega se ordene Secretario certifique no se ha encontrado expediente. Segundo Otrosí: Designa patrocinante y confiere a Benjamín San Martín, Inscrip. 117 Reg. 2, patente 372, Huérfanos 1147 Oficina 702.— (Fdo.) R. Navarro de Buratovic. Una firma ilegible. B. San Martín. Autorizo F. Varela, Sec. Santiago, veintisiete de septiembre de mil novecientos cincuenta y cuatro. Previamente se accede a lo pedido en el primer otrosí y certifíquese lo que corresponda. Cuantía indeterminada. Usese papel de $ 12. (Fdo.) René Martínez Anabalón, Juez. F. Varela, Sec. Santiago, primero octubre mil novecientos cincuenta y cuatro. Proveyendo la solicitud de fs. 4, con el mérito del certificado que antecede, a lo principal, traslado y autos; al segundo otrosí, téngase presente. Ignorándose el domicilio del demandante don Vidal o Vital Matte Barriga, notifíquese por tres avisos que se publicarán en "La Nación" y "El Mercurio" de esta ciudad y uno en el "Diario Oficial" del día 15 del presente mes, en extracto que redactará el Secretario. Rol N.o 44.748. (Fdo.) René Martínez Anabalón, Juez F. Varela Secretario. (55) 7-10 P.

55) JUDICIALES, LEGALES

NOTIFICACION.— ANTE TERCER Juzgado Civil, autos 12799, presentóse Pablo Rosamel Jara Valenzuela, agricultor, Plaza Bulnes 1196, pidiendo declarar nulo matrimonio contraído con Marta Amada Reyes González, labores, ignora domicilio, el 5 julio 1939, ante Oficial Civil Circunscripción Puente Alto, fundándose demanda en manifiesta incompetencia dicho Oficial Civil. Juzgado confirió traslado demanda, ordenando citación, documentos y fijación domicilio, bajo apercibimiento notificar Estado todas resoluciones. Posteriormente dispuso notificación demandada por tres avisos diarios "La Nación", "El Debate", "El Imparcial" y correspondiente "Diario Oficial". Consecuencialmente notifico demandada traslado demanda, demás peticiones y fijación domicilio bajo apercibimiento legal. —Secretario. (55) 7-10 P.

CUARTO JUZGADO CONCEDIO POsesión efectiva herencia intestada Oscar Aguirre Escobar, su hija legítima Helia Beatriz Aguirre Rodríguez, sin perjuicio derechos cónyuge sobreseimiento doña Aurelia Rodríguez Armijo de Aguirre. (55) 8-10 P.

TERCER JUZGADO CIVIL.— POR auto 26 agosto último concedióse al Fisco, con beneficio inventario, posesión efectiva herencia Leonardo Domingo Jochava María. Inventario solemne bienes practicará Notario Luis Azócar, el 8 actual, 11 horas, su oficina, Huérfanos 1190. (55) 7-10 C.

QUINTO JUZGADO CIVIL MAYOR Cuantía concedió posesión efectiva herencia intestada de Rosa Luisa Castillo Molina a Juana Rosa, Adelina de las Mercedes Chávez Castillo, fallecida y representada por Juan Luis, Avelino del Tránsito, Arturo Hugo René y Claudio Dante Salinas Chávez y María Luisa Chávez Castillo, fallecida y representada por Luisa Edith, Fresia Aurelia del Carmen, Ventura Carlos y Carmen Miriam Maturana Chávez, sin perjuicio derechos cónyuge Juan de Dios Chávez Venegas. Inventario solemne practicaré 9 actual, 10 horas.— Secretario. (55) 8-10 P.

TERCER JUZGADO CIVIL MAYOR Cuantía.— Cítase parientes de doña Domitila Palazuelos Buzeta viuda de Monckeberg, y a la demandada, para audiencia ocho presente a las quince horas, objeto de deliberar su interdicción provisoria, solicitada en autos N.o 1941-54, caratulados "Monckeberg P., Luz, con Palazuelos Buzeta, Domitila".— Fernández, secretario. (55) 8-10 P.

EL TERCER JUZGADO CIVIL DE Mayor Cuantía de Santiago, por resolución de 29 de septiembre cita a los parientes de Elena Fuentes Marchant y de las menores Gloria Angélica López Fuentes y Liliana Antonieta López Fuentes a la audiencia del 8 de octubre próximo a las 16 horas, a fin de deliberar acerca de nombramiento de curador de las menores señaladas. Secretario. (55) 6-10 K.

55) JUDICIALES, LEGALES

LA COMUNIDAD AGUAS DE REGAdío de la Población Bulnes eligió su nuevo Directorio, que durará en funciones hasta el 30 de septiembre de 1955: Emilio Solís, Vicente Godoy, Juan Saavedra, José Moreno, Juan Salazar, Alejandro Maldonado y Manuel Lagos.—El Directorio. (55) 7-10. P.

PRIMER JUZGADO CIVIL, RESOLUción cinco de octubre presente año, concedió posesión efectiva herencia intestada Adolfo Borgel Corvalán a Adolfo, Rubén, Marta y Gustavo Borgel Olivares, sin perjuicio derecho cónyuge Blanca Olivares. Beneficio inventario.—Secretario. (55) 8-10. P.

VERIFICACION. — PROPOSICION DE Convenio Durán Martín. — Quinto Juzgado Civil, a fs. 282, Agustín Dasencio H. verificó extraordinariamente crédito por $ 362.225. Juzgado proveyó: Téngase presente.— Secretario. (55) 9-10. P.

NOTIFICACION.—EN EL EXPEDIENte N.o 21.419 del Juzgado de Letras de Santa Cruz, "Asociación Canalistas Canal San Antonio", se ha solicitado y proveído: fs. 16 y ss.: En lo principal, Osvaldo Bisquert Frías, Osvaldo Bisquert Reveco, Guillermo Morales Reveco, Rodolfo Castillo Moreno, Margarita Kunstman de Zúñiga y Walter von Unger piden se tenga presente que complementan comparendo 30 diciembre 1953, designando Directorio Provisional siguiente de Asociación, que durará hasta que primera Junta General Accionistas le designe reemplazante: Margarita Kunstman v. de Zúñiga, Osvaldo Bisquert Frías, Rodolfo Castillo Moreno, Guillermo Morales Reveco y Walter von Unger. En primer otrosí, acompañan Estatutos Asociación y piden tenerlos por acompañados. En segundo otrosí, piden se ordene reducir a escritura pública formación Asociación y Estatutos, designando persona que la suscribirá. — Providencia: Santa Cruz, 30 de junio de 1954: A lo principal, téngase por complementado el comparendo de 30 de diciembre último corriente a fs. 5 con el Directorio señalado; al primer otrosí, por acompañados los Estatutos; al segundo otrosí, como se pide, redúzcanse a escritura pública los estatutos acompañados por el primer otrosí, suscribiéndose la escritura por Osvaldo Bisquert Frías.— S. Jordán.— R. Camposano.—Fs. 22: En lo principal, Luis Hernán Montes Matte, egresado de Derecho, Santiago, Providencia 139, pide tener por acompañada escritura por la cual Comunidad Montes Cotapos le confiere poder en autos. En primer otrosí, pide se tenga presente que aprueba todo lo obrado anteriormente en autos. En segundo otrosí, pide se tenga presente designa abogado patrocinante y confiere poder a Alejandro Montero Guzmán, Inscripción 905, Reg. 2, Patente Corte Suprema 996, Moneda 759, Santiago.— Providencia: Santa Cruz, 30 junio 1954. A lo principal, por acompañado mandato con citación. Al primero y segundo otrosíes, téngase presente.— S. Jordán.— R. Camposano.— Fs. 25: En lo principal, Alejandro Montero Guzmán, Luis Hernán Montes Matte y Armando Jaramillo Lyon, por Montes Cotapos, y Osvaldo Bisquert Frías, respectivamente, piden reposición resolución fs. 24 y se disponga interesado haga valer su derecho en forma, fundándose AA. 82, 85 y 157 Código de Aguas. En primer otrosí, piden se notifique por avisos todas las resoluciones desde la de 30 junio 1954, hasta las de presente escrito, en extracto. En segundo otrosí, se designen periódicos para publicaciones solicitadas. En tercer otrosí, que ejecutoriadas resoluciones notificadas por avisos solicitados anterior otrosí, se ordene que Estatutos y formación Asociación se reduzcan a escritura pública que firmará persona ya designada.— Providencia; Santa Cruz, 14 septiembre 1954. A lo principal, ha lugar reposición proveído fs. 24, debiendo José Santos Castillo Moreno iniciar acción en forma de derecho. Al primer otrosí, como se pide, sólo en cuanto presentaciones fs. 16, 22 y presente solicitud, con respectivos proveídos, conforme A. 115 C. de Aguas; al segundo, se designan periódicos "El Independiente", de Santa Cruz, y "La Nación" de Santiago; al tercero, téngase presente, en su oportunidad. — S. Jordán.— R. Camposano. (55) 7-10. P.

55) JUDICIALES, LEGALES

QUINTO JUZGADO CIVIL MAYOR Cuantía concedió posesión efectiva herencia intestada de Jorge Kudriavtzev Burkoff a hermana Zinaida Kudriavtzev Burkoff.—Secretario. (55) 9-10. P.

QUIEBRA COMUNIDAD AUGIER BEnavides. —Cuarto Juzgado Civil.—Por resolución de 1.o del actual, túvose por ampliada nómina de créditos reconocidos en esta quiebra con un crédito hipotecario por $ 757.418,42 a favor Feria Regional Rancagua S.A.C. —Secretario. (55) 8-10. P.

PRIMER JUZGADO CIVIL, RESOLUción dos octubre presente año, concedió posesión efectiva herencia intestada Zoraida Henríquez Pérez a Oscar Moreno Olivares.—El Secretario. (55) 9-10. P.

QUIEBRA MICHEL KAUAK GArabit.— Quinto Juzgado Civil. — Por resolución de fecha 1.o de octubre de 1954, túvose por ampliada nómina de créditos reconocidos en esta quiebra con un crédito valista por $ 100.805,70 a favor de don Isaac Cassoria L.— El secretario. (55) 7-10 C.

QUINTO JUZGADO CIVIL MAYOR Cuantía concedió posesión efectiva herencia de León Waissbluth Waissbluth, a herederos testamentarios Abraham, Miguel, Salomón, Jacobo, Aída, Ana, Judith y Raúl Isaac Waissbluth Waissbluth.— Secretario. (55) 8-10 P.

PRIMER JUZGADO CIVIL, RESOlución veintinueve septiembre presente año, concedió posesión efectiva herencia intestada Teresa Bueno Pérez a Oscar Pinto Hidalgo.— El secretario. (55) 8-10 P.

QUIEBRA LUIS MERY TIRADO.— Tercer Juzgado Civil.— Santiago, cinco de octubre de 1954, a la hora señalada, tuvo lugar el comparendo decretado a fs. 193, con asistencia del fallido, don Luis Mery Tirado, y de su abogado y apoderado don Mario Torres Rojas; de la Sindicatura de Quiebras, representada por don Juan Enrique Ortúzar, y del abogado don Gastón Cruzat Paul, en representación de los acreedores siguientes: Manuel Montalva Vega, como cesionario del crédito del Banco Sud Americano, por $ 61.144,20; del crédito de la Sociedad Bosques e Industrias Madereras, por $ 78.000, y por $ 14.695,10; del crédito de don José Matus, por $ 21,550; del crédito del Banco del Estado, por 41.000 pesos, verificado con preferencia hipotecaria; Jorge Larraín Valdivieso, como cesionario del crédito de don José Manuel Isla, por $ 27.771; Gana y Larraín Ltda., por $ 3.418; Samuel González Cortés, por $ 9.096; Ferretería Santiago S. A., por $ 85.345,64; Sociedad Manufacturera de Cobre S. A., por $ 7.500; Sociedad Manufacturera de Metales S. A., por $ 36.877; Marcos Rodríguez, por $ 356.304,50 y por $ 23.640,30; Hugo Della Maggiora, por $ 180.000 y por $ 31.996, y Carlos R. Weiss, por $ 43.736, crédito que el tribunal, con audiencia del Síndico, admite para los efectos de este comparendo en razón de estar justificado con documentos que se acompañaron a la verificación. Se deja testimonio de que el crédito de don Manuel Montalva Vega, por 41.000 pesos, verificado por la Caja Nacional de Ahorros, hoy Banco del Estado, lo adquirió por subrogación legal, como consta de autos, y que el señor Montalva renuncia en este acto a la preferencia hipotecaria que corresponde a dicho crédito. Acto seguido, el señor Secretario del tribunal procedió a dar lectura a las proposiciones de convenio de fs. 192 y 193, las que sometidas a deliberación fueron aprobadas por la unanimidad de los comparecientes. El Tribunal quedó de resolver, previa la certificación del señor Secretario sobre la concurrencia de las mayorías legales. Se dió por terminada la diligencia firmando los comparecientes en S. S. Rafael Garbarini.—Juan E. Ortúzar.— Luis Mery T.— Mario Torres.— Gastón Cruzat P.— E. Bustamal, Secretario subrogante.— Certifico que el convenio reúne en su favor la doble mayoría exigida por el artículo 148 de la Ley de Quiebras. Santiago, 6 de octubre de 1954.— Eduardo Fernández.— Notifícase lo precedente a acreedores que no concurrieron Junta, en cumplimiento al Art. 153 Ley Quiebras.—El Secretario. (55) 9-10. P.

SAN BERNARDO

AGENTE
AVISOS ECONOMICOS CLASIFICADOS
en San Bernardo
Señora Judith Aguirre M.
MAIPU 568

1) ACADEMIA DE MUSICA

DOY clases de piano, Eyzaguirre 310. (SB) (1) 9-10 Z.

7) ANIMALES, GANADO.

PRECIOS de ventas de alimentos "Champión". Aves: Ponedoras, 10 kilo; ponedoras extras, 14 kilo; ponedoras ración completa, 17.60 kilo; recría, 14.80 kilo; alimentos pollitos, 16 kilo; chancado, 16.60 kilo. Animales: Concentrado caballo, 7.60 kilo; concentrado vacas, 7 kilo; alimentos cerdos, 8.60 kilo; alimentos perros, 14 kilo; afrecho y harinilla por sacos. Ventas por mayor y menor. Puesto a domicilio, sin recargo. Sacos de 50 kilos. Prat 107. San Bernardo y Buin, Balmaceda 282. (SB. 7) H|O. C.

11) ARTE EN GENERAL.

VENDO escultura San Judas Tadeo grande, venida Colón 778. (SB) (11) 7-10 Z

13) ARTICULOS p. HOGAR

PASACHE e Hijo ofrece a su clientela artículos eléctricos, lozas, enlozados, artículos de regalo. Distribuidor exclusivo de cocinas y estufas Federal. Utiles de aseo. Eyzaguirre 549. (SB. 13) H|O C.

14) ART. p. HOMBRES

CASA Fuente, Sastrería y camisería, artículos finos para caballeros, confecciones garantidas. Eyzaguirre 544. (SB. 14) H|O. C.

15) ARTICULOS p. SEÑORA

VENDO lindo traje de novia. Barros Arana 696, fono 219. (SB 15) 8-10 Z.

19) ASEO, ARTICULOS Y EMPRESAS

"CASA LYON", Jabonería, útiles de aseo. Atendida por su dueña. Eyzaguirre 616. (SB-19) H|O C.

21) AUTOS Y CAMIONES VENDEN

VENDO auto De Soto, año 41, 4 puertas, 6 ventanas. Tratar Estación de Servicio Shell, camino al sur. (SB. 21) 9-10 Z.

AUTO Trailer vendo de ocasión, año 38. Av. Portales 1410. (SB. 21) 9-10 Z.

VENDO camión Chevrolet, año 39, en perfecto estado. Carlos Condell 16 y 20. Fono 351. (SB. 21) 9-10 Z.

23) AUTOS Y REPUESTOS

REPUESTOS Y ACCESORIOS para autos y camiones de todas marcas a precios antiguos le ofrece "Casa Ponce". Especialidad Ford y Chevrolet. Eyzaguirre N.o 578. SB. (23) H|O C.

24) AVES Y PAJAROS.

API-AVICOLA. Pollitos 1 día. Alimentos. Aves. Huevos. Miel. Mermeladas. Levadura. Semillas. Covadonga 598. (SB. 24) H|O. C.

POLLITOS de 1 día, huevos, ventas por mayor y menor. Precio especial a comerciantes. Alimentos Champión. Prat 107. (SB. 24) H|O. C.

27) BICICLETAS, MOTOCICLETAS Y TRICICLOS

VENDO bicicleta en muy buen estado para hombre, $ 12.500. Baquedano 571. (SB. 27) 10-10 Z.

32) COLCHONES, ROPA CAMA

DE OCASION vendo un par de colchas de patitas de Vicuña. J. Pérez 348. (SB. 32) 10-10 Z.

34) COMESTIBLES, ABARROTES

COMESTIBLES en general, conservas, vinos, licores y provisiones escogidas para familias. Reparto a domicilio, ofrece en su moderno y nuevo local Casa Lértora. Eyzaguirre 586 fono 88. (SB. 34) H|O C

SALON de refrescos y frutería, Plaza de Armas. Freire 497. (SB) (34 7-10 Z

35). COMPRAVENTAS VARIAS

AGENCIA oficial Lotería y Polla, venta y pago de boletos. O'Higgins 546. (SB35) H|O C.

SE VENDE un living, un comedor, una radio Phillips. Urmeneta 390. (SB) (35) 7-10 Z

COMPRO botellas vacías, en general. Freire 95. (SB 35) 7-10 Z.

37) CONSTRUCCION.

FABRICA de planchas y cornisas de yeso. Colocación y material de primera clase. Máximo Navarrete U. Urmeneta 581. (SB. 37) H|O C.

SE EJECUTA toda clase de trabajos de puertas y ventanas. Precios módicos. Trabajo garantizado. Freire 102. (SB. 37) 10-10 Z.

38) COSAS PERDIDAS

BUENA gratificación a quien dé noticias de bicicleta robada, marca Raleigh, verde. 12 de Febrero 420. (SB 38) 7-10 Z.

40) DEPORTES.

CASA de Deportes "El Campeón", artículos deportivos en general. Covadonga 543. Fono 161. (SB. 40) H|O. C.

46) FRUTOS DEL PAIS

COMPRO sacos, pago buen precio. Prat 107. (SB. 46) H|O. C.

VENDO harinilla y afrecho por mayor y menor. A. Prat 107. (SB. 46) 11-10 Z.

49) HOTELES, HOSTERIAS

RESTAURANTE El Rancho Grande, ofrece pensión de mesa y refrescos diariamente, Avenida Portales 1840. (SB) (49) 8-10 Z

52) INDUSTRIA CASERA

SE HACE toda clase de chalecos y chombas a máquina, en lana magnolia. Barros Arana 384. (SB. 52) 11-10 Z.

53) INDUSTRIAS VARIAS

"EL RECORD" fábrica de somieres, medidas y reparaciones. Raúl Fuentes Pérez. Freire 534. (SB 53) H|O C.

58) MADERAS

VENDO maderas en bruto y elaboradas, a precios convenientes, para construcciones. Av. Pinto 30. (SB. 58) 10-10 Z.

67) MEDICINA, FARMACIA

FARMACIA FAR, de Alfredo Far. La más antigua del pueblo surtido permanente de antibióticos y medicamentos agotados en plaza. (SB. 67) H|O. C.

68) METALES

COMPRO toda clase de fierro viejo. Pago bien. Avenida Portales 1330. (SB. 68) 10-10 Z.

70) MUDANZAS, TRANSPORTE

OFREZCO toda clase de fletes dentro o fuera de la ciudad, camión 6 toneladas, atendido por su dueño. Baquedano 595. Fono 209. (SB. 70) 11-10 Z.

71) MUEBLES HOGAR

COMPRO sillas para negocio. Barros Arana 436. (SB 71) 8-10 Z.

VENDO ropero normando, nuevo, tres cuerpos, de ocasión. Avenida Portales 940. (SB. 71) 8-10 Z.

76) NEGOCIOS VENDEN.

VENDO farmacia, espléndido porvenir. Tratar Avenida Pinto 10. (SB. 76) 11-10 Z.

78) OCUPACIONES BUSCAN

MOISES Venegas Millar, contador general registrado, Victoria 655. (S|B) (78-c) 10-11 P.

JOVEN 26 años, casado, con buenas recomendaciones, desearía ocupación en cualquiera casa comercial u oficina. Tratar Victoria 525. (SB) (78-c) 7-10 Z

SEÑORA de respeto se ofrece para cuidar niños, como dueña de casa. 12 de Febrero 450. (SB 78-e) 7-10 Z.

79) OCUPACIONES OFRECEN

CUIDADOR para campo necesito, matrimonio solo. Av. Portales 1280. (SB. 79 e.) 8-10 Z.

89) PROPIEDADES VENDEN

g)—Quintas y sitios.

VENDO sitio, 500 metros, en Pichilemu, muy barato. Barros Arana 544. (SB 89-g) 8-10 Z.

LOTEO sitios de 12 x 26 mts., locomoción a la puerta. Freire 152. fono 397. (SB 89-g) 9-10 Z.

SE VENDE espléndido sitio, luz y agua, 43 mts. de frente por 38 de fondo, paradero 41, Gran Avenida. Tratar: 12 de Febrero 490. (SB 89-g) 8-10 Z.

92) RADIOS Y FONOGRAFOS

"RADIO Service", reparaciones de radios, cualquiera marca, a la vista del cliente. Garantía. Seriedad. Freire 592. (SB) (92) H|O C

93) RELOJES.

RELOJERIA y Joyería La Sureña le ofrece los más fantásticos precios en relojes suizos y fantasías en general. Eyzaguirre 555. (SB 93) H|O C.

96 - SANITARIOS, COCINA

VENDO cocina a gas, nueva, poco uso. Zapata Lillo 23. (SB 96) 7-10 Z.

97) SASTRERIA

"SASTRERIA CORI", atendida por su dueño, Luis Nardocci, cortador sastre, confecciones finas y trajes sastre. O'Higgins 546. (SB97) H|O C.

98) SERVICIOS DIVERSOS

TALLER de calzado, hace toda clase de trabajos en general. Precios módicos. Freire 161. (SB. 98) 9-10 Z.

SUCURSAL Club Hípico, San Bernardo. Letelier y Nardocci Ltda., cartillas y encargos y Concurso Pronósticos. Pago de boletas y cartillas. Atención diaria. O'Higgins 546 (al lado Club Social). (SB98) H|O C.

FUNERALES "Central", Arturo Prat 527, fono 344 (lado de Iglesia). Servicios diurno y nocturno. Para mejor atención esta Empresa se encarga de los trámites referentes al servicio. (SB 98) H|O C.

GABRIEL Villanueva T. y Leopoldo Macías C. han abierto su estudio jurídico en Barros Arana 950. (SB 98) 7-10 Z.

SE HACE toda clase de trabajos en carpintería, precios módicos. Baquedano 543. (SB. 98) 10-10 Z.

103) VARIOS

ELENA GALLARDO S. Matrona, O'Higgins 349. San Bernardo. SB 23) H|O C.

PUENTE ALTO

AGENTE de Avisos Económicos Clasificados. Puente Alto Sra. Serafina Paschman de Fonseca. Andrés Bello 241.

16) ARTICULOS p. NIÑOS

PARA LA temporada de primavera ofrezco vestiditos de niñitas. Precios módicos. Sargento Menadier 355. Pobl. Maipo. (PA. 16) 11-10 Z.

MODAS. Especialidades, ropa niños. Precios módicos. Dirigirse Marcos Pérez 418. (PA. 16) 11-10 Z.

19) ASEO, ARTICULOS Y EMPRESAS

SUS ARTICULOS de aseo, desde una escobilla hasta la caja de cera, loza Pomaire, maceteros para plantas y mil artículos más. No olvide, Concha y Toro 055. (PA 19) 3-10 Z.

21) AUTOS Y CAM. VENDEN

VENDO camioneta Ford 29. Perfecto estado mecánico. Población Papelera 124. (PA 21) 4-10 P.

23) AUTOS, REPUESTOS

TALLER de resortes, Raúl Pérez B., resortes para automóviles y camiones. Reparaciones de resortes, soldadura eléctrica Clavero 124. (PA) (23-b) 28-9 P

24) AVES Y PAJAROS

HUEVOS del día, Ramón Córdova 262. (PA) (34) 27-9 Z.

HUEVOS frescos, diariamente, en Arturo Prat 280. (PA) (34) 28-9 Z

APROVECHE ocasión: vitrina especial negocio, paquetería o fantasías, buen estado. Precio, $ 3.500. Población Papelera número 25. (PA 54) 4-10 P.

27) BICICLETAS Y TRICICLOS.

BICICLETA de media pista. Lord $ 9.000. Balmaceda N.o 195. Puente Alto. (PA 27) 26-9 P.

35) COMPRAVENTAS,

BOTOTOS y toda clase de ropa de baja. Exclusiva del Ejército y Carabineros de Chile. Se vende toda clase de arneses. Sillas de montar, nuevas y usadas. Ropa para trabajadores. Balmaceda 85. (P/A. 35) 10-10. Z.

37) CONSTRUCCION

FABRICA puertas y ventanas. José Luis Coo 710. (PA 37) 10-10 P.

50) HUERTOS Y JARDINES

OPORTUNIDAD. Vendo calas por la temporada. Marcos Pérez 390. (PA. 50) 9-10 Z

78) OCUPACIONES BUSCAN

b)—Costura, sastrería y moda.

SE OFRECE señorita ayudanta modas. Dirigirse, Isabel Vigar. Correo Puente Alto. (PA 78-b) 7-10 Z.

c)—Profesionales y empleados

OFREZCOME como chofer, auto particular, documentos al día, recomendaciones de honorabilidad. Dirección: Marcos Pérez 390. (PA. 78 c.) 9-10 Z.

SEÑOR comerciante, señor agricultor, contador general ofrécese contabilidades atrasadas, balances, leyes tributarias y sociales, solicitudes, etc. Concha y Toro N.o 38. (PA. 78 c.) 20-10 P.

79) OCUPACIONES OFRECEN

e)—Servicios para familias y negocios

NECESITO buena empleada, recomendaciones y libreta al día, muy buen sueldo, según sus cualidades. 21 Mayo 134, fono 9. (PA 79-e) 4-10 P.

92) RADIOS Y FONOGRAFOS

RADIO ELECTRON. Radios nuevas y de ocasión. Reparaciones. José Luis Coo 447. (PA 92) 16 11 O

93) RELOJES

RELOJERIA Rojo, recibe toda clase de composturas de relojes y joyas, garantizando su trabajo. Se garantiza también la calidad de los relojes que vende. Balmaceda 158. (PA 100) 11-11 P.

98) SERVICIOS DIVERSOS

REAVALUOS. Señor propietario. Cumpla con la ley 11,575. Le quedan pocos días. Personal especializado. Calle Concha y Toro N.o 38 (PA. 98) 20-10 P.

106) VINOS y LICORES

DEPOSITO de licores. Maipo: Jorge Cuesta M., Concha y Toro 0320. Vinos de las mejores marcas; chichas, vino añejo, licores. Reparto a domicilio. (PA 106) 3-10 P.

UNA CINTA POLICIAL MAÑANA EN TRES CINES

El sello PACH estrenará mañana en los cines Plaza, Continental y Dante, simultáneamente, la producción policial británica titulada "Encuentro con la muerte", protagonizada por el actor infantil Andrews Ray, cuya actuación recuerda la de Bobby Driscoll en "La Ventana". "Encuentro con la muerte" hará vivir momentos de intensa emoción y suspenso al público.

"CAPRICHO ESPAÑOL" TRIUNFA EN EL TAP

Gran cantidad de público concurre, noche a noche, al Tap-Room, a presenciar las actuaciones de la orquesta-espectáculo Capricho Español, que viene realizando una triunfal temporada en esta capital.

Monona Guerrero, Lisa Laino, Susy Montrey y las orquestas de Lorenzo D'Acosta y Leopoldo, completan los desfiles artísticos de este establecimiento nocturno.

"LLAMPO DE SANGRE" TRIUNFA EN EL SUR



KARINA

Oscar Castro, uno de los mejores novelista nacionales, tiene en "Llampo de sangre", su obra maestra. Es por esta razón que Panamericana Films, seleccionó esa obra para filmarla bajo la dirección de Enrique Vico.

"Llampo de sangre", que será estrenada el próximo martes en la pantalla del cine Santiago, tiene como protagonistas a Raúl del Valle, Ana María Gómez, Gerardo Grez, Helia Grandón, Hernán Castro Oliveira, Agustín Orrequia y un gran número de conocidas figuras de nuestra escena.

Como se sabe, "Llampo de sangre", está consiguiendo éxito nunca visto en los cines de provincias.

"SIN NOVEDAD EN EL FRENTE" IRA MAÑANA

"Sin novedad en el frente" una de las obras clásicas de la literatura moderna, y obra maestra del cine, será reestrenada mañana por el cine rotativo Auditorium, accediendo así a las retiradas solicitudes de numeroso público.

Esta cinta del sello Universal, que dirigió Lawis Milestone, y protagoniza Lew Ayres, ha sido considerada, al igual que el libro, como la más efectiva de las protestas en contra de la guerra.

intermedio

OLEADA DE BAILARINAS.— Es incuestionable que en el presente año, el arte de Terpsícore, es el que ha tenido mayor figuración en la cartelera de los teatros santiaguinos. Aparte de las habituales funciones ofrecidas por el ballet del Instituto de Extensión Musical, hemos tenido las visitas de esclarecidas estrellas de la danza clásica, como Tamara Toumanova y Alicia Alonso, el magnífico ballet español de Rosario, y en pocos días más, tendremos a las despampanantes bailarinas del Folies Bergère de París. Pero este conjunto, cuya temporada en el Teatro Victoria, ha producido justificada expectativa, no pondrá punto final a los espectáculos de baile. Hemos sido informados que, el próximo mes, vendrá al Municipal, la danzarina negra Katherine Dunham, que en su primera visita revolucionó a nuestro público, y que vuelve después de haber realizado una triunfal jira por Europa, y para diciembre, o antes, se gestiona un corto número de presentaciones del otrora Chavalillo Sevillano, que ahora regresa, independizado, con el nombre de Antonio, y que estuvo por primera vez en Santiago, hace tres lustros. Es el mismo chavalillo de aquella época, bailarín nato e impetuoso, ahora con quince años más, aunque conservando según nos aseguran, aquella pujanza juvenil y racial, pero con mayor experiencia y más depurado estilo. Es indudable que esta evolución de su parte primitivo ha de ser un factor de poderosa atracción para el público que aquí le aplaudió sin reservas en su bautismo artístico en el Teatro Lux, allá por los comienzos de 1938.

Y SIGUE EL BAILE.— Pero ahora no nos referimos al baile de los "pas de deux", ni de los "entrechat", que hacen las delicias de los aficionados a la danza clásica, sino a "El Baile", comedia en tres actos del escritor español Edgar Neville, la que, desde el mes de abril, viene representándose ininterrumpidamente en el Teatro Astral de Buenos Aires, por Luis Sandrini, y nuestra conocida Malvina Pastorino, actual esposa del popular actor cómico argentino. "El Baile", es una de esas comedias que los empresarios llaman un cheque a la vista. En Santiago, sólo se conoce a través de la versión radial ofrecida por Radio Corporación, en su programa de teatro dominical, y que fue interpretada con gran éxito, por Mirella Latorre y Emilio Gaete. Quien se había propuesto llevar a las tablas esta comedia, fue Américo Vargas; pero el éxito de su "Crimen Perfecto", no le ha permitido llevar a cabo su propósito. Hemos oído decir que es muy probable que Emilio Gaete, que se ha encariñado con la obra de Neville, la estrene en fecha no muy lejana, haciendo pareja artística con Malú Gatica, que cuenta con numerosos y entusiastas admiradores ganados a través de sus actuaciones en el Petit Rex.

RECIO DRAMA EUROPEO

Indiscutibles méritos técnicos y artísticos posee la dramática producción europea titulada "Tromba", que estrenan, el lunes, los cines Lux y Dante, simultáneamente.

René Deltgen, Angélica Hauft, y muchas otras populares figuras artísticas europeas, arman esta historia de crímenes y venganzas.

NOTICIAS DEL SATCH Y DE LA SALA TALIA



L. CORDOBA

La Compañía de Comedias Cómicas de Lucho Córdoba y Olvido Leguía, presenta hoy, en el teatro SATCH, la comedia titulada "Melo dijo Adela", que se espera constituya uno de los éxitos cómicos del presente año. Lucho Córdoba, tiene aquí amplias oportunidades de lucimiento.

Gran interés ha provocado entre el público el gran Festival Artístico, que se realizará mañana en la noche, en el teatro SATCH, en homenaje y despedida del actor nacional Rafael Frontaura, que emprende viaje a Estados Unidos. Las figuras artísticas más destacadas de la capital han comprometido su actuación.

El domingo vuelven al escenario del teatro de cámara Talía, los elementos integrantes del conjunto de mimos que dirige Enrique Noisvander, grupo que ha conseguido franco aplauso de crítica y público.

EN MEXICO

ATACAN INMORALIDAD DEL CINE

CIUDAD DE MEXICO, (AL).— El crítico de cine del diario "Excelsior" de esta capital, publica una dura crítica contra el movimiento que se viene observando en las compañías productoras de hacer películas "atrevidas" para atraer público a sus salas, que van quedando vacías poco a poco en los países donde existe la televisión.

Dice Rafael Solana que "para defenderse de la televisión el cine está probando diversos recursos; uno de ellos es el cinemascopio; otro, el color; otro, el atrevimiento; lo único que no prueba es el talento.

"Ahora, en varios países del mundo, están haciendo películas atrevidas, "sólo para mayores", pensando que la gente acudirá a las salas cinematográficas con la esperanza de encontrar en ellos espectáculos más picantes que los netamente para familias, que ofrecen las pantallas de la TV".

Agrega el crítico que "el desnudamiento está de moda en todas partes; ya vimos muchas películas italianas que enseñan bastante, una sueca que enseña algo, con pretexto de "naturalismo", una mejicana ("Mulata") que exhibía desnudeces bajo capa de información documental sobre danzas típicas; en "Línea Francesa", una actriz americana [illegible] hasta donde la censura de su país la deja.

"En Francia no necesitan ni pretextos ni tapujos, y cuando dicen "a desnudarse tocan", lo hacen con la mayor naturalidad del mundo, con una soltura y una sencillez que casi priva a la cosa de toda morbosidad; hay más vulgaridad y más sicalipsis en cómo Jane Russell "parece que va a mostrar", que cómo Martine Carol verdaderamente muestra, en "glorioso technicolor", todo lo que la naturaleza le ha dado.

Y ese, el de hacer que Martine Carol se exhiba frecuentemente y graciosamente tal como vino al mundo, parece ser el único motivo de existir de "Un Capricho de Carolina", una comedia ligera, atrevida, muy bien fotografiada y con muy brillante vestuario (el de los soldados porque las señoras casi no lo usan); no es una de las mejores películas francesas; pero existe más de una razón para suponer que será un éxito de taquilla.

"SEDUCTOR DE GRANADA" ESTRENARAN EL MARTES

El nuevo sello distribuidor Internacional Films, anuncia para el próximo martes, el estreno de la comedia en technicolor, titulada "El seductor de Granada", en los cines Santa Lucía y Florida, simultáneamente.

Luis Sandrini, el genial cómico argentino, es el protagonista de esta graciosa comedia que se rodó íntegramente en España bajo la dirección de Lucas Demare, y con Malvina y Rubén Rojo, de co-estrellas.

Foro del fútbol, hoy en el T. Caupolicán con Haroldo, malabarista futbolístico

Hoy a las 9.40 extraordinario festival del NUEVO CIRCO LAS AGUILAS HUMANAS 1954 dedicado a DIRIGENTES y JUGADORES de Santiago.



Extraordinarias matizaciones deportivas luce el nuevo internacional 1954 del aplaudido Circo Las Aguilas Humanas 1954, cuya sexta semana de actuaciones consecutivas en el Teatro Caupolicán, constituye su más clara y elocuente recomendación.

Al efecto, allí están William Kerrigan, gimnasta atlético estadounidense en barras fijas, y Haroldo, el malabarista europeo de los principales centros deportivos de Europa.

Haroldo es una sensación futbolística única en su género. Un mago del "balón". Su dominio y su habilidad son extraordinarios y desconocidos en el ambiente chileno.

Malabarista futbolístico, Haroldo con el balón ejecuta toda clase de pruebas y ejercicios durante quince minutos, sin que un instante la pelota deje de accionar y permanezca en el suelo.

Algo grande. Oportunidad única que deberán aprovechar los jugadores, dirigentes y toda clase de personas integrantes de la Plana Futbolística santiaguina, incluso hasta los Club infantiles.

Haroldo enseña mucho con sus exhibiciones. Hay mucho que aprender y ganar asistiendo a ver a Haroldo en el Nuevo Circo Las Aguilas Humanas 1954.

Hoy jueves 7 a las 9.40 de la noche se ofrece un "Foro del Fútbol" en el Caupolicán. Esta noche asistirán muchos clubes en masa con dirigentes y jugadores.

Mañana viernes 8 se repetirá el Foro Futbolístico.

TRES ESPECTACULOS EXTRAORDINARIOS EL SABADO 9, DOMINGO 10 Y MARTES 12

Desde hoy ya están entregándose los boletos numerados para las tres funciones extraordinarias de los días sábado 9, domingo 10 y martes 12 de octubre próximo.

Tres funciones habrá el 9 y 10, matinée infantil a las 3 de la tarde, vermut 6.20 y nocturna 9.40. Igualmente el Día de la Raza, el 12, cerrándose así la temporada circense 1954.

A mediados de la semana próxima, el Circo 1954 se instalará en los terrenos del Estadio Ferroviario Barón, despertando gran entusiasmo entre el público de Valparaíso y Viña del Mar.

Mañana estrena el Teatro Roma la revista "Crimen en el "Tro Lo Ló"

UNA CONSTELACION DE ASTROS Y ESTRELLAS DEBUTA EN LA NUEVA REVISTA



NAJA KARAMURU

MAÑANA EN SUS TRES FUNCIONES DIARIAS A LAS 19 HORAS, 21 y 30 horas y 23 y 15 horas. LA GRAN COMPAÑIA DE REVISTAS TRO LO LO que actúa en el elegante TEATRO ROMA, sito en calle San Diego 236, estrenará la nueva revista de GUSTAVO CAMPAÑA titulada "CRIMEN EN EL TRO LO LO", y en la que debutarán numeros de categoría mundial como NAJA KARAMURU, la bellísima bailarina con FEROCES SERPIENTES DEL AMAZONAS; WELLINGTON BOTELHO, un magnífico cantante e imitador de estrellas procedente del COPACABANA DE RIO DE JANEIRO; ROBERTA SIMOES, la vedette más hermosa y escultural del Brasil; MARITZA MARQUEZ, la más grande cultora del folklore brasileño; MILOS VELARDE "El Cantinflas peruano", más cómico que nunca en sus creaciones; MARIA EMILIA, magnífica cantante de color, y continuará el extraordinario suceso del número español de más categoría de los últimos tiempos EL FAMOSO TRIO ALONSO, en sus magníficas estampas españolas. Junto a ellos actuarán las juveniles vedettes NINON ROSE y MARY MARCEL; los bailarines YARA GRADIN y MARGARITA TUPIN; EL BALLET TRO LO LO, y los cómicos MANOLO GONZALEZ, ORLANDO CASTILLO y ROLANDO CAICEDO, en nuevos y graciosísimos cuadros cómicos de gran actualidad. LAS REVISTAS TRO LO LO que presentan espectáculos altamente familiares, reprisará cuadros musicales a todo lujo y elegancia. Más de 70 ARTISTAS INTERNACIONALES ESTARAN EN ESCENA PARA PRESENTAR ESTA MARAVILLOSA REVISTA.

RESERVAS DE ENTRADAS AL FONO 67258.

RADIO.— PROGRAMA DE HOY

CB. 57 AGRICULTURA
7.00 Noticiario Agrícola.
10.00 Conozca la Música.
13.00 Audición Francia.
21.30 Gloria Montes.
22.00 Historia de los Regimientos.
22.35 Marión y Juan Manuel.
23.00 Sorpresas en la Noche.
23.30 Concierto Nocturno.

CB. 62 LA REINA
7.00 Alegre Despertar.
9.00 Concierto Matinal.
13.30 Concierto de Gala.
14.30 San Mario Rivas.
17.00 Concierto Selecto.
21.00 Melodías Inolvidables.
21.30 Música Selecta.
23.00 Concierto Blaupunkt.

CB 76 COOPERATIVA
8.03 Calendario y Editorial.
9.30 La Hora del Hogar.
14.05 Crónica de Libros.
20.00 La Gaceta Deportiva.
21.15 Familia Chilena.
21.30 El Poema del Cid.
22.05 Orquesta Santa Anita.
22.35 La Medalla.

CB. 82 PACIFICO
9.00 Miscelánea Hogareña.
11.00 Mosaicos del Buen Humor.
13.30 Hogar, Dulce Hogar.
18.30 Romances de Atardecer.
21.00 Disco Campeón.
22.00 Tertulia Chilena.
23.00 Comentario Político.
24.00 Compases al Amanecer.

CB. 89 BULNES
8.00 Informativo.
11.15 Santiago Recuerda
12.00 La Opera.
15.00 Canción y Vals.
17.00 La Ronda Infantil.
20.30 Luces de Italia.
21.35 Los Golosos de Amari.
22.30 Concierto Nocturno.

CB. 93 NUEVO MUNDO
7.30 Primer Informativo.
10.00 Intérpretes N. Americanos.
13.30 Radiodeportes 1954.
18.00 Astros y Exitos de los Estados Unidos.
19.30 Cóndores de Chile.
21.15 La Cartilla Futbolística.
22.00 Entretelones.
22.35 La Música y sus Autores.

CB. 97 PRAT
7.00 Informativo.
10.00 Ritmo Porteño.
12.30 Antorchas de Italia.
15.00 Tardes de Opera.
19.30 Típica Norman Raglan.
21.00 Sinopsis del Deporte.
21.35 Club de los Mentirosos.
22.30 Selecciones Ligeras.

CB. 106 MINERIA
8.30 Repórter Esso.
10.00 Discomanía.
13.00 Bar.
13.40 Hernández Parker.
21.10 S. Cancino-Los Chamacos.
22.00 Luisita Darios.
23.00 Teatro Invisible.
23.30 El Día Político.

CB. 114 CORPORACION
9.30 Desde mi Casa (Kika).
14.05 "Panorama".
19.05 Marilúz.
20.05 Esta es la Fiesta Chilena.
21.00 Desidería en 3.a Dimensión.
21.30 Mosaicos de América.
22.05 Trío Alonso.
23.05 Gran Teatro de la Historia.

CB. 126 NACIONAL
9.30 Mañanitas Campesinas.
11.30 Ronda Musical Selecta.
13.00 Exitos del Dial.
19.00 Cabalgata Musical.
20.30 El Gaucho Giraldo.
22.30 Ritmos Modernos.
23.00 Recuerdos en la Noche.
23.30 Ronda de Bailables.

CB. 142 O. PEREZ FREIRE
6.30 Boletín Informativo.
8.30 Detrás de las Canciones.
13.45 Sexteto de Cuerdas.
19.00 Juventud Divino Tesoro.
21.00 El Mundo en un Bandoneón.
21.30 Chile Lindo.
22.35 Los Serenos.
24.00 Bailables.

CB. 146 O'HIGGINS
8.00 Chile Canta.
11.30 Radioteatro Episódico
13.30 Música de Sobremesa.
17.00 Desfile de Novedades.
19.00 La Hora de los Niños.
20.30 Los Quirihuanos.
21.00 Mundo Deportivo.
22.00 Radioteatro O'Higgins.

55) JUDICIALES, LEGALES

PRIMER JUZGADO CIVIL.— Resolución primero octubre presente año, concedió posesión efectiva herencia intestada Elena Araya Campos vda. de Tamayo a Elba Tamayo Araya de Guzmán.— El secretario. (55) 7-10 P.

QUIEBRA: MICHEL KAUAK GArabit.— 5.o Juzgado Civil.— Por resolución de fecha 4 de octubre de 1954, túvose por ampliada nómina de créditos reconocidos en esta quiebra con un crédito preferente de primera clase por $ 96.665, a favor del Fisco.— El secretario. (55) 8-10 C.

QUIEBRA: CLEO FRANCIS RAMsey.— 5.o Juzgado Civil.— Nómina de los créditos y preferencias reconocidos presentada al juicio en conformidad a lo dispuesto por el artículo 113 de la ley 4.558. Créditos valistas reconocidos: Ladislao Casali Lazzarini, $ 5.600.000; Froilán Valenzuela Labbé, $ 184.343.90; James H. Spencer, US$ 600. Créditos valistas impugnados: Andrés Andai, $ 448.372.44; (impugnado por don Sergio Marchant). Créditos preferentes reconocidos: No hubo. Créditos preferentes impugnados: No hubo.— El secretario. (55) 8-10 C.

56) JUGUETES y CONEXOS

MUÑECAS, cabezas de dormilonas, ojos movibles. Venta de piernas brazos y cabezas para muñecas. Se recibe toda clase arreglos, pelucas y repuestos. Castro 12. (56) 10-10 K.

MUÑECAS de todos tipos, cómprelas directamente en la fábrica. Cuevas 1195. (56) 31-10 P.

"CASA de las Muñecas". Para sus fiestas: gorritos, chaya, serpentinas, farolitos chinescos, sorpresas, pitos, cornetas, guirnaldas. Lord Cochrane 602. (56) H|O. C.

"CASA de las muñecas", nacionales e importadas, reparaciones en general Lord Cochrane 602. (56) H|O. C.

HAGO toda clase de juguetes en maderas. Precios módicos. Carrera 730. (56) 13-10 I.

57) LIBROS, ART. ESCRITORIO

COMPRO, libros, revistas toda clase y cantidad. Galería de los Libros. San Diego 165, Fono 64997. (57) H|O C.

LIBROS, novelas, revistas. Compraventa. San Pablo 1525. (57) H|O C.

COMPRO libros antiguos, modernos. Precios insuperables. Teléfono 44649. (57) 16-10 P.

COMPRAVENTA libros usados, La Ocasión. San Diego 125. Tel. 89708. (57) 8-10 K.

"COMPRO libros" voy a domicilio. Tarapacá 1055. (57) H|O C.

58) MADERAS

TERCIADO y placas maderas "Mosso", distribuidores directos, entrega inmediata, jornada única. Vidriería "La Argentina". 10 de Julio 725, entre Santa Rosa y San Francisco. (58) H|O C.

NOGALES viejos en trozos de gran diámetro en pié o trozados compramos buenos precios. Tratar: Argomedo 357. Fono 31253. Casilla 9218 Santiago. (58) 23-12 P.

59) MALETAS y BAULES

Sr. COMERCIANTE: visite Fca. de Carteras, Maletas El Excursionista. San Diego 293. Tel. 83549. (59) 8-10 K.

FABRICA El Excursionista ofrece directamente al público maletas, baúles, portadocumentos, últimos y novedosos modelos en carteras para damas desde $ 199. San Diego 293. Tel. 83549. (59) 7-10 K.

MALETERIA Monjitas, ofrece carteras blancas y todos colores, billeteras, portadocumentos, maletas, necesaire, bolsones, guantes, cinturones, artículos para regalos. Precios convenientes. Monjitas 797. (59) 15-10 K.

60) MAQUINAS AGRICOLAS

TRACTOR "CASE" perfecto estado, arado 3 discos; rastra 24 discos, nuevos, sin uso; equipo completo, $ 320.000. José Toribio Medina 85. Teléfono 60782. (60) 11-10 I.

VENDO tractor Mac-Cormick Deering, modelo WD-9, perfecto estado, rastras, arado, acoplado 18 toneladas. Fono 493555. Verlo Independencia 3143. (60) 11-10 I.

61) MAQUINAS COMERCIALES

VENDO registradora "Ohmer" sin uso, para $ 9.999.90; facilidades. San Diego 1269, fono 51463. (61) 11-10 I.

62) MAQUINAS DE COSER

VENDA su máquina de coser a justo precio nuestro intermedio, Casa Ninove. Huérfanos 740. (62) H|O. C

COMPRO máquina de pie, marca Singer, al contado. Nataniel 780. (62) 8-10 Z.

63) MAQUINAS OFICINA

MAQUINAS escribir y oficina, véndalas, cómprelas justo precio en Ninove. Huérfanos 740. (63) H|O. C

REPARACIONES maquinas escribir, sumadoras, trabajos garantizados. Bandera 517, fono 85479. (63) 30-10 P.

VENDO máquina escribir Bandera 517. (63) 30-10 P.

COMPRO máquinas escribir, sumadora, pago bien. Bandera 517, fono 85479. (63) 30-10 P.

COMPRO máquina escribir portátil o grande. Fono 47288. (63) 30-10 P.

MAQUINA escribir portátil Royal, vendo. Rodó 1912 (Plaza Pedro de Valdivia). (63) 7-10 P.

64) MAQUINARIAS y MOTORES

COMPRO compresora de aire de 15 libras y 50 a 100 metros cúbicos por hora; de 5 H. P. San Ignacio 259. Fono 60336. (64) 8-10 Z.

DE OCASION se venden tres máquinas vulcanizadoras nuevas sin uso, todo tamaño. Nataniel 109. (64) 7-10 Z.

VENDO máquina de tejer de 36 agujas casi nueva. Nataniel 1047. (64) 9-10 Z.

VENDO máquina talabartera en buen estado. Ejército 118. (64) 10-10 Z.

66) MECANICOS, TALLERES

ARREGLO corcheteras, foliadores. "Moisés González". Catedral 1279. (66) 8-11 P.

68) METALES

COMPRO fierro viejo, Avda. Vicuña Mackenna 1550. (68) 11-10 I.

FOSFATO de calcio compro, Los Alerces 2521. (68) 11-10 I.

MORTERO grande, de fierro, especial para fundir plomo vendo. San Martín 1197, local 6. (68) 9-10 K.

69) MODAS, CONFECCIONES

SE HACE toda clase de modas para señoras y niñitas. Precios módicos. Lord Cochrane 1233. (69) 13-10 Z.

SE RECIBE toda clase de hechuras finas para caballeros y señoras. Precios módicos. Lord Cochrane 418, fono 85750. (69) 13-9 Z.

SE HACE toda clase de trabajo en modas para señoras, precios módicos. Lord Cochrane 1209. (69) 10-10 Z.

SE RECIBE toda clase hechuras para señoras. Precios módicos. Lord Cochrane 837. (69) 10-10 Z.

TALLER especializado en uniformes para enfermeras, precios módicos. Nataniel 159, Depto. 27. (69) 8-10 Z.

MODAS para señoras y niñitas. Precios módicos. Nataniel 407. (69) 7-10 Z.

TODA clase de zurcidos invisibles. Nataniel 177. (69) 7-10 Z.

MODAS María Inés, ofrece toda clase de hechuras finas y precios muy rebajados, y ofrece preciosas muñecas importadas y nacionales, sin recargo de 10 o|o. Santa Rosa 345, casa 27. (69) 9-10 C.

70) MUDANZAS, TRANSPORTE

EMPRESA de transportes "Leo Gianollo" de Hernán León. Equipajes, mudanzas, mercaderías en general. Seriedad, rapidez, seguridad. Valparaíso-Santiago Morandé 864, fono 63489. (70) H|O C

TRANSPORTES Cóndor, Valparaíso, Concepción, Talcahuano. Rapidez, seguridad. Rosas 1659. Fono 64830. Santiago. (70) 17-11 C.

CARGAS a Concepción, intermedios: Curicó, Talca, Chillán. Cargas al Norte hasta Arica, intermedios: Coquimbo, Copiapó, Antofagasta, Of. Salitreras, Iquique. Salidas diarias, precios económicos, seguridad, rapidez, responsabilidad. Ordene su recogida a: Sección Carga, Rosas 1653, fono 89008. Compañía de Transportes Unidos S. A. Agustinas 1139, fonos 89822, 86824, 89008. (70) H|O C.

71) MUEBLES HOGAR

GUARDARROPAS puertas correderas 5.000. Dormitorios normandos 13.000, ropero 3 cuerpos normando 6.900, 3 cuerpos modernos 5.500 2 cuerpos, 4.800 dormitorio moderno 13.000.— Nataniel 1621.— (71) H o C.

"LA BATALLA", muebles, comedores. Carmen 1809. (71) H|O. C

"LA BATALLA", muebles living. Muebles sueltos. Créditos. Carmen 1809. (71) H|O. C

MUEBLES finos, todas clase, cómprelos, véndalos nuestro intermedio. Consignaciones generales. Casa Ninove. Huérfanos 740. (71) H|O. C

FABRICA muebles de cocina, todos estilos. 10 de Julio 738. (71) H|O. C

LIQUIDO confortables a mitad de precio. Fábrica de muebles, Lord Cochrane 1134. (71) 10-10 Z.

SE HACE toda clase de muebles, trabajos garantizados. Precios módicos. Lord Cochrane 1538. (71) 7-10 Z.

SE HACE toda clase muebles de pino. Trabajo garantizado. Lord Cochrane 1482. (71) 7-10 Z.

SE VENDEN muebles finos de estilo. Precios de fábrica. San Ignacio 691. (71) 8-10 Z.

SE VENDEN muebles de comedor, de ocasión. Nataniel 135. (71) 7-10 Z.

HAGO toda clase de muebles de cocina, precios módicos. Nataniel 1677. (71) 11-10 Z.

72) MUEBLES OFICINA

PERMANENTES, surtido. Créditos. Casa Ninove. Huérfanos 740. (72) H|O. C.

73) MUSICA, PIANOS

PIANOS nuevos. Casa Pablo Gallyas. Merced 617. Fono 33491. Facilidades (73) H|O. C

PIANOS de ocasión. Facilidades. Pablo Gallyas. Merced 617. (73) H|O. C.

PIANOS de ocasión, precios módicos, composturas pianos garantidas. César Rau, Alameda 275. Fono 31425. (73) H|O.

SE VENDE una acordeón piano, sin uso, 120 bajos, italiana. San Ignacio 92. (73) 7-10 Z.

DISCOS modernos a $ 60 c|u. Aproveche sólo por este mes. Merced 754. (73) 30-10 P.

RECIBIMOS consignaciones en general. Financiamos créditos. Casa Ninove. Huérfanos 740. (73) H|O. C.

DISCOS viejos o quebrados, compro. Av. Matta 663. (73) 10-10 P.

FERNANDO Palma (bandoneón), con su orquesta típica, tropical, ameniza grandes bailes. Coquimbo 395, fono 397090. (73) 8-10 K.

74) NEGOCIOS ARRIENDAN

BUEN LOCAL en calle San Antonio, nuevo edificio Panatt, lado Almacenes París, se arrienda. Su dueño: P. H., Casilla 3366, Valparaíso. (74) 10-10 I.

PELUQUERIA, negocio, arriendo o doy a medias. Recoleta 1867. (74) 10-10 I.

TOMO en arriendo quinta de recreo o bar fuera de Santiago. Nataniel 2002. (74) 11-10 Z.

75) NEGOCIOS COMPRAN

NECESITO patente de cerveza, comuna de Santiago. Contestar por escrito. San Ignacio 209. (75) 7-10 Z.

COMPRO patente cantina con o sin instalación de Santiago. Dirigirse al fono 87685 c|Arturo Prat 999. (75) 7-10 P.

76) NEGOCIOS VENDEN

EN MAC IVER 58, traspaso local con subterráneo. Tratar de 11 a 1 y 7 a 8 P. M. (76) 12-10 C.

VENDO botillería espléndida ubicación casa habitación, contrato largo. Lord Cochrane 2099. (76) 7-10 Z.

SE VENDE almacén de abarrotes, venta mensual $ 150.000. Canon barato. Lord Cochrane 1498. (76) 7-10 Z.

VENDO negocio muy comercial. Tratar Ahumada 370. Oficina 707. (76) 7-10 Z.

VENDO tallercito chico para fabricar llaves. Nataniel 1664. (76) 11-10 Z.

TRASPASO local comercial, una habitación y servicios. Canon, 30.000. Tratar, San Francisco 407. (76) 9-10 P.

VENDO acreditada vulcanización. Buenas maquinarias. Traslaviña esquina San Ignacio. (76) 9-10 P.

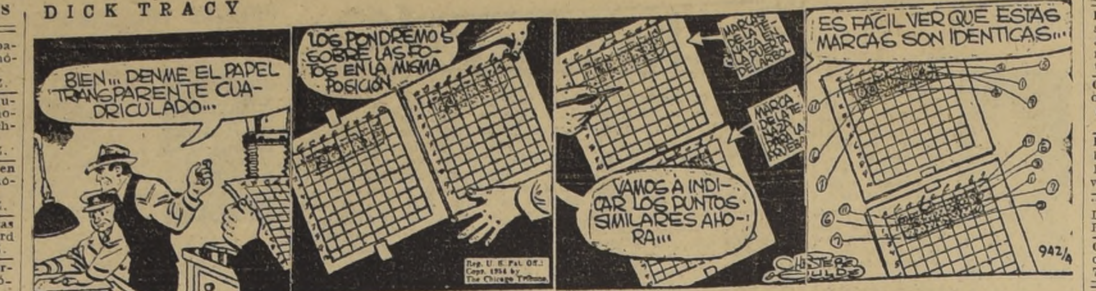
77) OCUPACIONES, AGENCIAS

AGENCIA de Empleos "Caupolicán", ofrece-necesita gran número de empleadas domésticas, documentadas. Fono 62867. Coquimbo 1159. (77) 22-10 P.

LA LONDRES ofrece-necesita empleadas| Avenida Bulnes 146. Subsuelo fono 74517. (77) 13-10 P.

DICK TRACY

Por Chester Gould



78) OCUPACIONES BUSCAN

a)—Artes y oficios diversos.

MAESTRO mueblista ofrece toda clase de trabajos finos, especialidad en normandos. Nataniel 1178. (78-a) 9-10 Z.

b)—Costura, sastrería y moda

ME OFREZCO para hacer toda clase de trabajos en modas, para señoras y niñitas, a domicilio Precios módicos. Nataniel 843-A. (78-b) 7-10 Z.

c)—Profesionales y empleados

TRADUCCIONES. Fono 87573. (78-c) 21-11 P.

79) OCUPACIONES OFRECEN

a)—Artes y oficios diversos.

NECESITO buen maestro Luis XV Nataniel 1474, fono 54704. (79-a) 7-10 Z.

NECESITO muchacho de 15-17 años. Manuel Rodríguez 1044. (79-a) 9-10 P.

NECESITO ayudante tornero y otro limador de bronce. Nataniel 1416, fono 50856. (79-a) 7-10 Z.

OPERARIOS para construcción necesito, buen sueldo. Nataniel 2028. (79-a) 8-10 Z.

NECESITO joven aprendiz para fabricar baterías, sin pretensiones. Nataniel 1780. (79-a) 9-10 Z.

GASFITERES para instalaciones sanitarias, con herramientas y ayudante necesito. Sierra Bella 1470. (79-a) 7-10 K.

NECESITO ayudante soldador a oxígeno y eléctrico. Buen sueldo. Nataniel 1630. (79-a) 8-10 Z.

CORTADORES de cueros, necesita Fábrica de Calzado San Joaquín 590-B. (79-a) 8-10 P.

CORTADORES de forros necesita. Fábrica de Calzado. San Joaquín 590-B. (79-a) 8-10 P.

SE NECESITAN lavanderos para máquina, que sean competentes, con libreta y recomendaciones. Buen sueldo. Carrera 349. (79-a) 9-10 Z.

ESTUCADORES y jornaleros, necesito. Tratar, Maruri N.o 829, esquina Colón. (79-a) 8-10 P.

PLANTILLEROS calzado fino señora, necesito. Chiloé 1118. (79-a) 21-10 P.

b)—Costura, sastrería y moda.

AYUDANTE vestonero, obra fina, necesito, buen sueldo. Nataniel 1452. (79-b) 7-10 Z.

NECESITO buenas operarias, trajes sastre señoras. Nataniel 806, fono 85998. (79-b) 7-10 Z.

NECESITO maestro o maestra vestoneros. Obra por cuerpo. Buen sueldo. Nataniel 1068. (79-b) 7-10 Z.

e)—Servicios para familias y negocios

NECESITO empleada para todo servicio, buen sueldo. Nataniel 1150. (79-e) 7-10 Z.

SE NECESITA empleada para todo servicio, con buenas recomendaciones. Sueldo $ 2.000. Nataniel 851. (79-e) 7-10 Z.

NECESITO lavandera competente. Nataniel 729. (79-e) 7-10 Z.

JOVEN, aseos, mandados, fuente soda, carnet Sanidad, recomendaciones. Portal Fernández Concha 976. (79-e) 7-10 P.

NECESITO empleada para todo servicio, poca familia. Carrera 652. (79-e) 9-10 Z.

NECESITO empleada para todo servicio. Buen sueldo. Carrera 381. (79-e) 9-10 Z.

NECESITO una cocinera y niña de mano. Sueldo, $ 2.000. Carrera 321. (79-e) 9-10 Z.

NECESITO empleada para todo servicio. Carrera 421, fono 64311. (79-e) 9-10 Z.

NECESITO cocinera y niña de mano. Buen sueldo. Carrera 153. (79-e) 9-10 Z.

TINTORERIA necesita lavandera de paños. Libertad 774. (79-e) 8-10 P.

NIÑA quehaceres casa, buen sueldo, necesita con recomendaciones. San Pablo 2763. (79-e) 8-10 P.

SEÑORA sepa administrar casa como dueña matrimonio solo y dos guaguas, recomendada. Estará bien, necesita. San Pablo 2763. (79-e) 8-10 P.

80) PAQUETERIA

EDUJO y Zulemita, ofrecen completo surtido lanas finas. Lord Cochrane 1035, fono 54276. (80) 13-9 Z.

SOLO CUESTA $ 8.— DIARIOS

Este aviso

RELOJES, joyas, oro, boletos empeño, compro. San Antonio 40.

Con la tarifa mínima contemplada para AVISOS ECONOMICOS CLASIFICADOS DE "LA NACION". Para mayores detalles, o si requiere la visita de un agente nuestro, sírvase llamar al teléfono 82222 (anexo 25).

81) PERMUTAS DIVERSAS

RECIBIMOS en permuta cualquier mueble u objeto de calidad. Casa Ninove. Huérfanos 740. (81) H|O. C

CAMBIO refrigerador eléctrico, nuevo, para carnicería, por sitio con mejoras. Carrera 359. (81) 11-10 Z.

83) PIELES, PELETERIAS

VENDO tres cuartos piel skung. Rogelio Ugarte 1914. (83) 11-10 I.

85) PRESTAMOS, FINANZAS

ANTICIPAMOS dinero sobre muebles, mercaderías, etc., enviados a remates semanales Casa Araya. Compañía 1360. (85) H|O. C

DINERO tenemos partidas de dinero desde $ 100.000.— hasta $ 10.000.000.— para agricultores e industriales. Se exigen excelentes informes bancarios. Ahumada 317. Cons. Comercial de Chile. Oficina 708. Casilla 80. (85) H|O C.

COMPRAMOS o anticipamos dinero gastos, cobrar rápidamente cheques, letras, cualquiera ciudad país, norte o sur. Juicios. Abogado. Ahumada 370. Oficina 511. 81505. (85) 10-10 P.

NECESITO urgente $ 20.000, plazo 4 meses, pago 12 o|o mensuales, letras ante notario. Matucana 1527. (85) 8-10 P.

86) PROPIEDADES COMPRAN

DESEO comprar casa en sector Alameda hasta Franklin y de Carmen a San Ignacio hasta $ 900.000. Lord Cochrane 1879, fono 51031. (86) 7-10 Z.

SITIOS, compro sitios en todos los barrios, visítenos. Ahumada 254, oficina 611. (86) 7-10 C.

500.000, COMPRO casa en la costa u otra con agua y luz. Briones Luco 100. Lo Ovalle, paradero 18, Correo Carlos Lira. (86) 10-10 P.

500.000 COMPRO casa en la costa Cartagena u otra con agua y luz. Briones Luco 100. Lo Ovalle, paradero 18, Correo Carlos Lira. (86) 10-10 P.

87) PROPIEDADES, CORREDORES

SITIOS, vendo: antes de comprar su sitio, visítenos. Ahumada 254, oficina 611. (87) 7-10 C.

88) PROPIEDADES PERMUTAN

PERMUTO sitio urbanizado 10 por 26, La Granja, frente Municipalidad Plaza, iglesia, centro, pago diferencia. Alameda 723, local 85. (88) 11-10 I.

PERMUTA sitio con obra empezada comuna Ñuñoa, por casaquinta, Quillota a Quilpué, Sra. Ramos. Llay-Llay. (88) 11-10 I.

89) PROPIEDADES VENDEN

a) Casas y chalets

2.700.000 MAGNIFICA casa, 14 piezas, 2 baños, dependencias, galpón, sitio 14x58, apropiada industria. Lado Independencia. Nueva York 80, oficina 70. (89-a) 10-10 K

OPORTUNIDAD, vendo casa y sitio, ubicados en Barrio O'Higgins, Cerro Delicias, calle Antofagasta 195, Valparaíso, sin intermediarios, facilidades. Tratar su dueña, calle Güemes 141, Los Guindos, Ñuñoa. (89-a) 10-10 K

$ 690.000 CASA con galpón. Oportunidad. Construcción sólida nueva. Sitio 15x35. Fono 372051. (89 a.) 15-10 P.

89) PROPIEDADES VENDEN

a) Casas y chalets

1.450.000 BUENA casa, 3 dormitorios recibos, dependencias, patio. Seminario. Nueva York 80, ofic. 70. (89-a) 10-10 K

1.350.000 PROPIEDAD esquina, dos casas y local, dos dormitorios c|u. dependencias, patios. Sector Suecia - Hernán Cortés. Nueva York 80, oficina 70. (89-a) 10-10 K

1.400.000 DOS BUENAS casas, 3 dormitorios, cada una recibos, dependencias, sector Portugal-Rancagua. Nueva York 80, oficina 70. (89-a) 10-10 K

1.700.000 FACILIDADES. Buena casa, living, comedor, 6 dormitorios, dependencias, sitio. Arauco. Nueva York 80, oficina 70. (89-a) 10-10 K

1.380.000 PROPIEDAD renta, dos casas y local, 4 y 6 piezas cada una, dependencias, patios, teléfono, lado Jofré. Nueva York 80, oficina 70. (89-a) 10-10 K

2.650.000 REGIO bungalow, 2 dormitorios, toilette, amplios recibos, chimenea, dependencias. Bellavista. Nueva York 80, oficina 70. (89-a) 10-10 K

2.300.000.— VENDO casa quinta, 1.900.000 al contado, resto a plazo, 11. 1|2 frente x 31 largo, 8 piezas, media cuadra Gran Avenida. Briones Luco 100. Paradero 18. (89-a) 10-10 P.

3.600.000 MAGNIFICO chalet moderno, 4 dormitorios, 2 baños lujo, living, chimenea, comedor, cocina, repostero, garage, dependencias, jardín. Sector Vitacura. Nueva York 80, oficina 70. (89-a) 10-10 K

$ 250.000.— BRASIL-Cisterna, 3 dormitorios. Santo Domingo 1249. (89-a) 12-10 K.

$ 280.000.— PRESIDENTE Errázuriz, 3 dormitorios. Caja Propietarios. (89-a) 12-10 K.

$ 297.000.— GALVEZ, 3 dormitorios. Santo Domingo 1249. (89-a) 12-10 K.

$ 300.000.— CALLE Siete Cerrillos, 3 dormitorios. Caja Propietarios. (89-a) 12-10 K.

$ 330.000.— NATANIEL, 3 dormitorios. Santo Domingo 1249. (89-a) 12-10 K.

$ 350.000.— ANIBAL Pinto-Cisterna, 3 dormitorios. Caja Propietarios. (89-a) 12-10 K.

$ 380.000.— CLAUDIO Vicuña, 3 dormitorios. Santo Domingo 1249. (89-a) 12-10 K.

$ 380.000.— PEDRO Donoso, 4 dormitorios. Caja Propietarios. (89-a) 12-10 K.

$ 400.000.— ABTAO, 3 dormitorios. Santo Domingo 1249. (89-a) 12-10 K.

$ 460.000.— SAN Pablo, 3 piezas, garage, sólida. Caja Propietarios. (89-a) 12-10 K.

$ 500.000.— COPIAPO, 3 dormitorios. Santo Domingo 1249. (89-a) 12-10 K.

$ 530.000.— GASPAR de Orence, 3 dormitorios. Caja Propietarios. (89-a) 12-10 K.

$ 750.000.— TORO Zambrano-Barrancas, local, casa 2 domitorios, galpón. Caja Propietarios. (89-a) 12-10 K.

SE VENDE casa en San Joaquín 1375. (89-a) 10-10 Z.

$ 560.000.— BALDOMERO Flores. Independencia, 2 dormitorios. Santo Domingo 1249. (89-a) 12-10 K.

$ 600.000.— SAN Vicente, 3 dormitorios. Caja Propietarios. (89-a) 12-10 K.

$ 650.000.— TEMUCO, 3 departamentos, 3 dormitorios. C. U. Santo Domingo 1249. (89-a) 12-10 K.

$ 800.000.— VICUÑA Mackenna-Cisterna, 2 locales, casa 2 dormitorios. Santo Domingo 1249. (89-a) 12-10 K.

89) PROPIEDADES VENDEN

a)—Casa y chalets.

$ 650.000.— SANTA Clara-San Miguel, 2 casas pareadas. Caja Propietarios. (89-a) 12-10 K.

$ 700.000.— ECUADOR Cisterna, 1 local, casa 5 dormitorios. Santo Domingo 1249. (89-a) 12-10 K.

$ 800.000.— GOYCOLEA-Cisterna, 3 dormitorios. Caja Propietarios. (89-a) 12-10 K.

$ 800.000.— TENIENTE Ponce, 4 dormitorios, frutales. Santo Domingo 1249. (89-a) 12-10 K.

$ 850.000. — AMENGUAL-Quinta Normal, 4 dormitorios. Caja Propietarios. (89-a) 12-10 K.

$ 860.000.— MADRID-San Miguel, 2 dormitorios. Santo Domingo 1249. (89-a) 12-10 K.

$ 900.000.— GASPAR Toro, local, 7 piezas, garage. Caja Propietarios. (89-a) 12-10 K.

VENDO propiedad con dos departamentos independientes. Nataniel 1234, fono 51109. (89-a) 9-10 Z.

VENDO casa antigua, 8x32mts., muy central. Renta mensual 15 mil pesos. Tratar con su dueño. Nataniel 859. (89-a) 9-10 Z.

g)—Quintas y sitios

PARCELAS cerca de Curicó, vendo, plantadas de pinos, al lado de la Estación de Mataquito, $ 8.000 de pie, cuotas mensuales de $ 1.250. Consúltenos sin compromiso. Ahumada 254. Of. 611. (89 g) 7-10 C.

DOS HAS. plantadas de eucaliptus, cerca de Valparaíso, vende su dueño. Ahumada 254. Of. 611. (89 g.) 7-10 C.

$ 650.000 VENDO espléndida parcela esquina frente Plaza Santa Ana de Chena, una cuadra camino pavimentado, totalmente urbanizado, fácil loteo, buenas facilidades. Nataniel 1122, fono 51516. (89-g) 10-10 Z.

SITIO 15x22, sector Estadio Italiano. Boccacio esquina Coleone. Sin intermediario, San Martín N.o 68. (89-g) 15-10 P.

91) PUBLICIDAD, PROPAGANDA

OFREZCO toda clase dibujos y propaganda. Lord Cochrane 2119. (91) 7-10 Z.

92) RADIOS, FONOGRAFOS

¡RADIOS! Compra y venta radios usadas. Reparaciones a domicilio. Wemas radios. Monjitas 478, fono 36009. (92) H|O. C.

SERVICIO TECNICO de radios. Tubos y repuestos. Avda. Brasil 223. Fono 84903. (92) 12-12 C

RADIOS Guelrad, todos los modelos, facilidades, 10 de Julio 738 (92) H|O C

MUEBLES finos para radioelectrolas modernos y estilos, puertas automáticas, transformaciones e instalaciones de radios, técnicos europeos, Santa Rosa 114. (92) H|O. C.

MUEBLES para radioelectrolas, transformaciones e instalaciones. Seriedad. Diez de Julio 738. (92) H|O. C.

FABRICA de muebles para radioelectrolas, todos estilos. No pague lujo centro, 100 por ciento diferencia precio; instalaciones y transformaciones radios. Concedemos créditos. San Francisco 218. Fono 60519 (92) H|O C

¿SU RADIO no funciona? y desea venderla. Hágalo nuestro intermedio. Nosotros financiamos reparación. Visítenos sin compromiso. Huérfanos 740. (92) H|O. C.

RADIO servicio, de Rafael Valle, avisa a su distinguida clientela, que nuevamente, está a su disposición con su moderno laboratorio de reparaciones de radios. Nataniel 137. Fono 68015. (92) 9-10 Z.

OCASION, victrola de mueble, ortofónica, RCA Victor, vendo barata. Carrera 269. (92) 11-10 Z.

FABRICO muebles para electrolas por catálogos, en fina placa y enchapes importados. Muebles en todos los estilos. Escanilla 973. (92) 16-10 P.

93) RELOJES

TALLER de Relojería, técnico extranjero garantiza composturas de reloj en 24 horas, precios económicos. Bandera 465, oficina 601. (93) H|O C

RELOJES cualquier estado compro, oro, joyas, boletos empeño. Huérfanos 1241. (93) H|O C.

COMPOSTURAS de relojes de precisión por técnico extranjero, trabajos garantidos. Ejército 661 (casa particular). (93) H|O. C.

93) RELOJES

RELOJERIA y Joyería "La Precisión", de Juan Cabrera, Diez de Julio 956. Fono 65508. Venta de relojes de todas marcas. Composturas garantidas. (93) H|O. C.

COMPRO relojes descompuestos, oro, plata. Composturas "Sautorel". San Pablo 1517. (93) 3-11 C.

RELOJES murales, de pie, de sobremesa, finos, cómprelos, véndalos nuestro intermedio, Casa Ninove. Huérfanos 740. (93) H|O. C.

"RELOJERIA Omega". Marcial y Lara, ex relojero Casa Sostin. Franklin 953-A. (93) H|O C.

COMPRO relojes descompuestos, oro, plata, composturas. Dieciocho 781, fono 66986. (93) H|O C.

94) REMATES

RECIBIMOS consignaciones todas clases muebles, artefactos, pianos de calidad. Casa Ninove. Huérfanos 740. (94) H|O C.

REMATES semanales todos los viernes. Recibe toda clase de muebles y mercaderías, Casa Araya, Compañía 1360. (94) H|O. C.

REMATE de casimires, orden José Jorratt. San Diego 205. Jueves 7, a las 17.30. Isaac Vilches, martillero público. (94) 7-10 P.

NIEVES PEÑA DE GONZALEZ, martillero, rematará 9 octubre, 10.30 horas, San Martín 148, muebles reloj, juicio Bank con Romo, ordenado 4.o Juzgado Menor Cuantía. (94) 9-10 P.

ANTE SEGUNDO JUZGADO CIVIL Santiago, el 22 octubre en curso, 15 horas, remataráse propiedad raíz ubicada calle San Ignacio N.o 754 esta ciudad, con mínimum de $ 66.666.66, pagadero contado. Para tomar parte subasta interesados deberán acompañar boleta de $ 7.000 Demás bases, antecedentes consultarlas en juicio "Ugarte, Enrique, con Gutiérrez, Raúl".— Secretario. (94) 9-10 P.

NIEVES PEÑA DE GONZALEZ, martillero, rematará 9 octubre, 10.30 horas, San Martín 148, radio juicio Guendelman con Alvarez, ordenado 2.o Juzgado Menor Cuantía. (94) 9-10 P.

NIEVES PEÑA DE GONZALEZ, martillero, rematará 9 octubre, 10.30 horas, San Martín 148, motor juicio Cuesta con Contreras, ordenado 2.o Juzgado Menor Cuantía. (94) 9-10 P.

POR RESOLUCION DEL TERCER Juzgado de Mayor Cuantía, recaída en el juicio caratulado "Balmaceda Lorca y Cía. con Bugueño", que se tramita en conformidad con la ley N.o 4,702, sobre ventas a plazo, se ha ordenado rematar, por la Caja de Crédito Popular, una camioneta Bradford desarmada, con mínimum de $ 111.654.53, el día 15 de octubre en curso, en Matucana N.o 33, a las 15 horas. (94) 8-10 P.

POR RESOLUCION DEL CUARTO Juzgado de Menor Cuantía, recaída en el juicio caratulado "A la Ville de Nice con Parra", que se tramita en conformidad con la ley N.o 4,702, sobre ventas a plazo, se ha ordenado rematar, por la Caja de Crédito Popular, una radio, con mínimum de $ 9.549, el día 15 de octubre en curso, en Matucana N.o 33, a las 15 horas. (94) 8-10 P.

POR RESOLUCION DEL SEGUNDO Juzgado de Mayor Cuantía, recaída en el juicio caratulado "Gaete con Fernández", que se tramita en conformidad con la ley número 4,702. sobre ventas a plazo, se ha ordenado rematar por la Caja de Crédito Popular, un automóvil Studebaker, con mínimum de 72.458 pesos, en Matucana N.o 33, el día 15 de octubre en curso, a las 15 horas. (94) 8-10 P.

POR RESOLUCION DEL QUINTO Juzgado de Mayor Cuantía, recaída en el juicio caratulado "Herud y Cía. Ltda., con Alvarez", que se tramita en conformidad con la ley N.o 4,702, sobre ventas a plazo, se ha ordenado rematar, por la Caja de Crédito Popular, una máquina cortadora de cecinas, por el mínimum de $ 35.936, en Matucana N.o 33, el día 15 de octubre en curso, a las 15 horas. (94) 8-10 P.

POR RESOLUCION DEL CUARTO Juzgado de Menor Cuantía, recaída en el juicio caratulado "López Antonio con Barbieri Juan", que se tramita en conformidad con la ley N.o 4,702, sobre ventas a plazo, se ha ordenado rematar, por la Caja de Crédito Popular, una cocina a parafina, con mínimum de $ 3.717.15, el día 15 de octubre en curso, en Matucana N.o 33, a las 15 horas. (94) 8-10 P.

POR RESOLUCION DEL TERCER Juzgado de Menor Cuantía recaída en el juicio caratulado "Schatlof con Sánchez", que se tramita en conformidad con la ley número 4,702, sobre ventas a plazo, se se ordenado rematar, por la Caja de Crédito Popular, un sillón-cama con colchón, por el mínimum de $ 4.783, en Matucana N.o 33, el día 15 de octubre en curso, a las 15 horas. (94) 8-10 P.

POR RESOLUCION DEL QUINTO Juzgado de Mayor Cuantía, recaída en el juicio caratulado "Copec con Vergara", que se tramita en conformidad con la ley N.o 4,702, sobre ventas a plazo, se ha ordenado rematar, por la Caja de Crédito Popular: un torno E. M. S. Saturno, con mínimum de $ 98.694.15, en Matucana N.o 33, el día 15 de octubre de 1954, a las 15 horas. (94) 8-10 P.

POR RESOLUCION DEL CUARTO Juzgado de Menor Cuantía, recaída en el juicio caratulado "Dist. RCA Victor con Martini", que se tramita en conformidad con la ley N.o 4,702, sobre ventas a plazo, se ha ordenado rematar por la Caja de Crédito Popular, una radio, con mínimum de $ 4.708.56, el día 15 de octubre en curso, en Matucana N.o 33, a las 15 horas. (94) 8-10 P.

ANTE QUINTO JUZGADO CIVIL Mayor Cuantía, Bandera 342, tercer piso, 27 actual, 15 horas, se rematará propiedad calle Bascuñán Guerrero N.o 1398. Mínimo: $ 450.000 al contado. Demás bases y antecedentes autorización enajenar Domingo Fernando Blanco de la Cueva. Autos 51.387. —Secretario. (94) 10-10. P.

REMATE DEL MENAJE, muebles finos y de caoba, radioelectrola, servicio porcelana alemana, lindos cuadros, lámparas, alfombras, preciosos objetos y figuras de adorno, amoblados de comedor y de dormitorio, etc., por orden de los señores A. Busschots, O. Zavala, P. O'Ryan, P. Cruz, J. Abujiara, J. Soffia, P. Palma, S. Garcés, H. Breuer, H. Swett, F. Tokos, L. Frávega, T. García, E. Just, P. Salgado, J. Campos, R. Celedón, J. González, F. Gana, M. Rioseco, L. Plath, H. Montes, J. Holzer, P. Quezada, mañana viernes, a las 10.30 A. M. y a las 3.30 P. M., en calle Manuel Rodríguez N.o 135.— Carlos Cruz Santa María, Martillero Público. (94) 8-10. P.

REMATE.— QUINTO JUZGADO CIVIL Mayor Cuantía Santiago rematará 23 presente, 10 horas, lote N.o 14, plano loteo parte parcela 1 B, Chacra Santa Rosa de Chena, comuna Peñaflor, departamento Talagante. Inscrito a fs. 66, N.o 85, año 1953. Conservador Bienes Raíces Talagante. Mínimum: $ 70.000, contado; boleta siete mil pesos. Demás bases, Secretaría Juzgado, autos 60.700, juicio Salas con Uribe.—Secretario. (94) 10-10. P.

REMATE.— ANTE SEGUNDO JUZGADO Civil, el 25 octubre próximo, quince horas, remataráse propiedad raíz ubicada en J. M. Infante B. 1323, casa 21, comuna Providencia, con mínimum de $ 153.333.32, pagadero con $ 100.000 contado, y saldo a seis meses plazo, con más interés del 8 por ciento anual y 12 por ciento en caso mora. Deberá acompañarse boleta de $ 34.555.55. Demás bases y antecedentes consultarlos en juicio "Fernández Sergio con Ríos Armida".— Secretario. (94) 10-10. P.

94) REMATES

NIEVES PEÑA DE GONZALEZ, martillero, rematará 21 octubre, 10.30 horas, Rosa Eguiguren 811, oficina, 48 máquinas escribir y calcular, muebles escritorio, libros, juicio Caja de Empleados Particulares con Ediar Editores, ordenado 1.o Juzgado del Trabajo. (94) 9-10 P.

NIEVES PEÑA DE GONZALEZ, martillero, rematará 9 octubre, 10.30 horas, San Martín 148, buffet, juicio Vainroj con Flores, ordenado 2.o Juzgado Menor Cuantía. (94) 8-10 P.

95) RESIDENCIALES

PIEZAS pensión. Recibo pasajeros. Huérfanos 1393. (95) 20-11 P.

ARRIENDO pieza con pensión Vergara 432. (95) 7-10 Z.

ARRIENDO pieza con pensión Portugal 340. (95) 8-10 P.

ARRIENDO pieza con pensión persona honorable. Ejército 342 Fono 85120. (95) 10-10 Z.

ARRIENDO pieza con pensión matrimonio o personas solas. Buena comida. Carrera 247. (95) 10-10 Z.

ARRIENDO pieza con pensión matrimonio. Precio módico. Carrera 246, fono 89957. (95) 9-10 Z.

ARRIENDO espléndida pieza con pensión. Balcón a la calle, a matrimonio ó caballero solo. Buena comida. Carrera 212. (95) 9-10 Z.

SE ARRIENDAN piezas amobladas con pensión, balcón calle, dos o tres personas. Excelente comida en aceite. Agustinas N.o 619. (95) 11-10 C.

96 — SANITARIOS, COCINA

OCASION vendo una cocina económica en perfecto estado. Nataniel 808. (96) 8-10 Z.

VENDO cocina a gas en perfecto estado, en $ 3.500. Nataniel 7[illegible] (96) 8-10 Z.

VENDO un lavatorio enlozado de pedestal, poco uso. Nataniel 1[illegible] (96) 9-10 Z.

VENDO cocina a gas, dos platos, poco uso, ocasión. Carrera 6[illegible] (96) 11-10 Z.

97) SASTRERIA

DUPONT, cortador sastre parisién, diplomado dos veces. Trajes de señora y caballero. Huérfanos 713, departamento 212. (97) H|O C.

TRAJES sastres, transformaciones hechuras finas caballeros $ 3.[illegible] Monjitas 563. (97) 15-10 Z.

SE HACE toda clase de trabajo en modas y sastrería. Precios módicos. Nataniel 2029. (97) 11-10 Z.

98) SERVICIOS DIVERSOS

TECNICO en toda clase de trabajos de radio, ofrece sus servicios. Precios módicos. Lord Cochrane 1463. (98) 7-10 Z.

SE PUNTEA Y REMATA a máquina toda clase de calzado. Balmaceda N.o 2015, Talleres "Pac". (98) H|O I.

SERVICIO técnico especializado en reparación toda clase radios. Casa Ninove. Huérfanos 740. (98) H|O. C.

ARREGLAMOS, bronceamos y pintamos toda clase de catres usados. Fábrica El Sur. San Diego 18[illegible]. (98) H|O. C.

SE HACE toda clase de trabajos en carpintería e instalaciones. San Ignacio 417. (98) 8-10 Z.

SE TOMAN puntos a las medias. Precios módicos. Nataniel 13[illegible]. (98) 7-10 Z.

HAGO toda clase de trabajos en gasfitería. Tratar: Nataniel 8[illegible]. (98) 9-10 Z.

SE HACE toda clase de arreglos en plumas fuentes. Precios módicos. Nataniel 955. (98) 10-10 Z.

HAGO toda clase de trabajos en calzado para niños. Nataniel 1[illegible]. (98) 9-10 Z.

HAGO CAMISAS y toda clase de arreglo. San Martín 920, altos. (98) 5-11 P.

99) SOCIOS BUSCAN

NECESITO dos millones o más para aumentar explotación negocio establecido. Garantía hipotecaria. Gran Avenida 8501. (99) 11-10 Z.

SOCIO con capital para seguir fábrica de helados, también vendo llave del local con todas sus instalaciones. Gran Avenida N.o 25[illegible]. (99) 11-10 Z.

SOCIO con capital para ampliar fábrica ropa para niños, busco. Casilla 5531. (99) 11-10 Z.

100) TAPICERIA

TAPICERIA de automóviles, Germán Millán. Fundas nylon, 5.5[illegible] pesos. Todo trabajo se entrega el día. San Isidro 92. Fono [illegible] (100) 12-10 C.

SE HACE toda clase de trabajos en tapicería y fundas para muebles. Precios bajos. Nataniel 20[illegible]. (100) 12-10 Z.

101) TEXTILES

DEPOSITO Yarur ofrece cretonas y creas a precios más bajos que los controlados en plaza. San Ignacio 86. (101) 7-10 Z.

103) VARIOS

SEÑORA Nena, mentalismo, cartomancia, método exclusivo, naipe inglés. Seriedad, reserva absoluta. Santo Domingo 1688. Consulta, $ 200. (103) 10-10 P.

MENTALISTA, quiromántico chileno resuelve sus problemas. Lunes de 15 a 20 horas. Mujica 64, por Vicuña Mackenna 700. (103) 6-10 P.

CECILIA: mentalista, revelará sus futuros éxitos. Toda hora. Sábado también. Naipe inglés $ 100. López 858 (Independencia). (103) 12-10 P.

AVI-APICULTURA.— Clases dominicales se iniciarán el 17 en la Sección Avi-Apicultura de Quinta Normal, de 9.30 a 11.30 horas. Fono 91868. (103) 16-10 C.

ESTOLA piel francesa, vendo. Compañía 1909. (103) 7-10 P.

104) VEHICULOS VARIOS

VENDO carretela, María Vial [illegible] Cisterna, paradero 23. (104) 11-10 Z.

105) VIDRIOS, ESPEJOS

VIDRIOS planos, sencillos, dobles, triples, catedral, cristal e instalación; espejos. Importación directa, jornada única. Vidriería "La Argentina". 10 de Julio 725, entre Santa Rosa y San Francisco. (105) 24-12 C.

ESPEJOS y lunas finas, véndalos, cómprelos, nuestro intermedio. Casa Ninove. Huérfanos 740. (105) H|O. C.

El Comercio del PASAJE MATTE AHORA ATIENDE EN SUS NUEVOS LOCALES

"RAPIDO"
Soldaduras, composturas en dentaduras postizas, objetos de metales preciosos. Invento decreto supremo 9,238. Pasaje Agustín Edwards 29, entrepiso 111 (entrada Huérfanos 1011) 67378. Recibimos pedidos de provincias. (PM.) 25-10 C.

BOTONERIA "YORK"
Cordonería, hilos, materiales para modistas, cierres Eclair. Merced 872 fono 33590. (PM) 25—10 C.

"VICTORIA SOTOMAYOR"
Trasladó su estudio a Merced 830, local 15, teléfono 397901. Las mejores permanentes en frío peinados y tinturas. (PM) 25—10 C.

CASA LELIO MORELLI P.
Suc. de Solís Ovando. Bandera 445. Teléfono 88778. (PM) 25—10 C.

PELETERIA FOXFAIR
Knupp y Cía. Ahumada 312 oficina 100 entrepiso. Fono 88871. (PM) 25—10 C.

OPTICA LOSADA
Bandera 278. Teléfono 86895 (PM) 25—10 C.

LA ANTIGUA PELETERIA "BLANCO ENCALADA"
Fundada en 1910, se trasladó a Estado 369, 5.o piso donde atiende como de costumbre. (PM) 25—10 C.

MME. BERRY
San Antonio 438. Sombreros, tejidos de lana, guantes, cinturones. (PM) 25—10 C.

CASA LOS NENES
Toda clase de artículos para niños. Fabricación propia. San Antonio 50, interior, edificio Panatt. (PM) 25—10 C.

FABRICA DE MEDIAS LA IMPERIAL
Carlos y Alberto Chahuan. Medias nylon, seda, hilo. Ventas por mayor y menor. Importación de pañuelos suizos y americanos. Surtido completo de calcetería, corbatas, artículos para caballeros niños y guaguas. Ropa interior y guantes. Ahora en Agustinas 1022, local 186. Entrada cine City. (PM) 25—10 C.

CASA PARIS
Sombreros, tejidos en su nueva dirección. Liquidación inaugural. Mac Iver 174. (PM) 25—10 C.

CASA COHE
Al servicio del hombre elegante, ahora en Phillips 47. Fono 38403. Camisería y sombrerería. (PM) 25—10 C.

FOTO MARION
Fotos rápidas. Ahumada 125. (PM) 25—10 C.

MAISON Helen, sombreros, guantes, carteras. Ahora en Agustinas 1022, local 178, entrada cine City. (PM) 25—10 C.

CASA HOMBO
En su nueva dirección: Phillips 39. Fono 38983 ofrece a sus clientes artículos para regalos, perfumes, juguetes; artículos colegiales y artículos hogar. (PM) 25—10 C.

"CASA DEL ABUELO"
Phillips 45 teléfono 391001. En cajas, pañuelos, bordados; mantillas, adornos en general. Gran surtido de jerseys. Artículos para regalos. Fantasías checoeslovacas. (PM) 25—10 C.

FABRICA "LA VIENESA"
De Viacava & Cía., Phillips 49. Tiene el agrado de ponerse a sus órdenes con su gran surtido de toallas, batas, ropa interior para damas, caballeros y niños. (PM) 25—10 C.

LIBRERIA "EL SEMBRADOR"
Libros y revistas. Inglés—castellano. Un selecto surtido. Alameda 758. (PM) 25—10 C.

LAS NOVEDADES
En su nueva dirección: Phillips 56. Fono 391022, ofrece grandes novedades de primavera en sedas, lanas y algodones. (PM) 25—10 C.

CORDONERIA "LONDRES"
De Alejandro Gateño. Ahora en Huérfanos 757, local 108, entrepiso. Fono 31594. (PM) 25—10 C.

ALDO SICHEL E HIJO
Insignias, grabados, medallas. Bandera 445, fono 88778.

CASA DELUX
La casa tradicional en artículos para regalos lo espera en Estado 365 con la atención de siempre. (PM) 25—10 C.

MAISON ANTOINETTE
Salón de modas. Compañía 1042. Teatro Real. (PM) 25—10 C.

PELETERIA UNIVERSAL
Bandera 318, local 14.

CASA LOSADA
Artículos fotográficos. Bandera (PM) 25—10 C.

TIMBRES "POBLETE"
Timbres de goma y metal. Medallas, planchas de bronce. Ahumada 312 (entrepiso), oficina 99. Teléfono 64607. (PM) 25—10 C.

OPTICA KOHN
64 Mac Iver. (PM) 25—10 C.

GUIA DEL ESPECTADOR

TEATROS

AVENIDA MATTA (51455).— Compañía Frívola "Moulin Rouge": A las 19.45 y 21.45 horas.

COUSIÑO (50657). — Vermouth y noche. — Compañía de Revistas "Picarescas".

DIEZ DE JULIO (31530).—Vermouth y noche: Compañía de Revistas Burlesque.

L'ATELIER (Huérfanos 716).—Compañía de Comedias.—Vermouth a las 19.15 horas: "La señorita Charlestón".

MARU (Huérfanos 786. — 37907).— Compañía de Comedias.— A las 19 y 22 horas: "Crimen perfecto".

MUNICIPAL (83904 y 31407). — Vermouth a las 19 horas: Temporada de Coros y Folklorés. Danzas escocesas.

ROMA (67258). — A las 19, 21.30 y 23.15 horas: Compañía de Revistas Tro-Lo-Ló: "Escándalos romanos".

OPERA (30176). — A las 19, 21.30 y 23.15 horas: Compañía de Revistas Bim Bam Bum.

TEATRO SATCH (89350). — A las 19 y 22 horas.— Compañía de Leguía-Córdoba: "Me lo dijo Adela".

PETIT REX (31144).— Compañía de Comedias. — Vermouth y noche: "Asuntos de Estado".

CIRCOS

CAUPOLICAN (85912. Bol. 88569).— Vermouth y noche: Nuevo Circo Las Aguilas Humanas 1954.

CIRCO SUD-AFRICANO (Providencia esquina Román Díaz).— Grandes funciones. Cambio de programa.

CINES

ALAMEDA (91294). — Rotativo desde las 13 horas: Qué mujer y Sombras tenebrosas. Noticiarios y Serial.

ALHAMBRA (90527).—Rotativo desde las 16 horas: La posesión y El dolor de los hijos.

ALMAGRO (83425). — Rotativo desde las 14 horas: El señor fotógrafo y Los forasteros. Agregados.

AMERICA (52443). — Rotativo desde las 14 horas: Pilotos de pruebas, La carga fatal y Pobre mi madre querida.

AUDITORIUM (84688). — Rotativo desde las 12.45 horas: La llamarada. Agregados.

ALCAZAR (80122). — Vermouth y noche: Las siete mujeres de Barba Azul. Agregados.

ANDES (43811).—Rotativo 14 horas: La carga fatal, Hondo y Horas amargas. Agregados.

APOLO (52693). — Rotativo desde las 15 horas: El hombre de las sombras, Bamba y Tres palabritas.

ASTOR (392112. — Estado/Huérfanos). — Matinée, vermouth y noche: Proa al infierno. Agregados.

BANDERA (89111).—A las 15, 18.45 y 22 horas: La bruja blanca. Noticiarios.

BALMACEDA (88768).—Rotativo desde las 14 horas: Los forasteros y El señor fotógrafo. Agregados.

BAQUEDANO (31787). — Rotativo desde las 14 horas: La lanza escarlata y Regreso al Paraíso. (Pantalla panorámica).

BLANCO ENCALADA (91787). — Rotativo desde las 14 horas: La carga fatal, Hondo y Amor a medianoche.

BRASIL (80306). — Rotativo desde las 18 horas: La carga fatal y Hondo.

BOLIVAR (35376). — Rotativo desde las 16 horas: Actores y pecadores, Currito de la Cruz y La mujer po[...]sida. Agregados.

CAPITOL (89581).— Rot. 14 horas: La loca de la casa, El jorobado, Camino de perdición y Madres incautas.

CARRERA (86685). — Continuado 14 horas: Amorcito de mi vida y Negro es mi color (pant. panorámica).

CENTRAL (33555). — Matinée, vermouth y noche: Línea Francesa (Pantalla panorámica).

CERVANTES (83569-89615). — Continuado desde las 14 horas: Línea Francesa. Agregados.

CINELANDIA (67532). — Continuado desde las 13 horas: Ana. Noticiarios y Agregados.

CITY (66637). — Rotativo desde las 11 horas: Borrasca en el puerto. Agregados.

COLON (90577). — Rotativo desde las 13 horas: Abbott y Costello contra el hombre y el monstruo, El castillo maldito y Mamita y papito regresan al ranchito.

CONTINENTAL (69735). — A las 15.30, 19 y 21.45 horas: La bruja blanca. Noticiarios.

CLUB DE SEÑORAS (33550).— Rotativo 14.15 horas: Sinfonía eterna, y Misión peligrosa en Trieste.

CHILE (60728). — Rotativo desde las 14 horas: Cuando yo crezca, Asesino y Pueblo de la muerte.

DANTE (494359).— Matinée, vermouth y noche: La bruja blanca. Noticiarios.

DELICIAS (91941).— Rotativo desde las 14 horas: Las tres alegres, Las comadres interesadas y Víctimas del pecado.

DIECIOCHO (83778).—Rotativo desde las 14 horas: Me jugué la mujer, Tentaciones del diablo y El genio se divierte.

EGAÑA (Los Guindos 5).—Matinée, vermouth y noche: Línea Francesa (Pantalla panorámica).

EL GOLF (480046).— Matinée, vermouth y noche: Línea Francesa. (Pantalla panorámica).

EL SALTO (Avda. El Salto 3202).— Rotativo desde las 14 horas: El hijo del Jeque, El precio de una vida y El museo del crimen. Serial.

ESMERALDA (64303). — Rotativo desde las 13.30 horas: El castillo maldito, Abbott y Costello contra el hombre y el monstruo y ¿Dónde está Carlos?

FLORIDA (34289).— Rotativo desde las 11 horas: El hombre fiera. Agregados.

GRAN AVENIDA (52163).— Rotativo desde las 14 horas: Negro es mi color y Amorcito de mi vida.

HOLLYWOOD (42389). — Rotativo desde las 14 horas, Confesión al amanecer, La gardenia azul, Milagro de amor.

IDEAL CINEMA (92188).— Rotativo desde las 14 horas: La Reina de Saba, Ella y yo y Los sobornados.

IMPERIAL (51112).—Rotativo desde las 15 horas: Chucho; el remendado, La noche es nuestra y La Reina de Saba.

INDEPENDENCIA (62702).— (Cerrado por reparaciones).

IRIS (80336). — Rotativo desde las 14 horas: Tres historias prohibidas y La carga humana.

ITALIA (41883). — Rotativo desde las 14 horas: Mandato del otro mundo, La acusada y La hija del pecado.

LAS LILAS (Plaza Loreto Cousiño). Matinée, vermouth y noche: Una vida por otra. Agregados.

LIRA (Pintor Ciccarelli 293).—Rotativo desde las 17 horas: Los últimos días de Pompeya, Camino del amor y Giuliano, el bandido.

LIBERTAD (86281). — Rotativo desde las 14 horas: El señor fotógrafo y Los forasteros. Agregados.

LO FRANCO (92705).—Rotativo desde las 14 horas: Al Este de Sumatra, Arroz amargo, Pasajeros sin pasajes y De pícaro a pícaro.

LO OVALLE (253. — La Cisterna). (Cerrado).

LUX (87630). — Continuado desde las 11 horas: Yo fui una espía, Línea de fuego. Not. y Sinopsis.

MAIPO (San Pablo 4251.— 95050).— Continuado desde las 13 horas: Negro es mi color y Amorcito de mi vida. Agregados.

MAJESTIC (50151). — Rotativo desde las 15 horas: Dugleselin, Muy joven para besar y Más allá del ancho río.

MANUEL RODRIGUEZ (80336). — Rotativo desde las 16 horas: Amorcito de mi vida y Negro es mi color. Noticiarios y Agregados.

MARCONI (42867). — Rot. 14 hrs.: Tres historias prohibidas, La carga humana y Not.

METRO (83361).— A las 13 horas: Tom y Jerry (en cinemascope). —A las 15.30, 18.40 y 21.45 horas: La manzana de la discordia.

MIAMI (85815).— Rotativo desde las 11 horas: Odio implacable y El fuerte del valor.

MINERVA (91404).— Rot. 13 horas La selva ruge, Fuerte de gloria, Serial y Not.

MIRAFLORES (30909). — Rotativo desde las 14 horas: Asesinato en el muelle y La gardenia azul. Noticiarios.

MONUMENTAL (91555).— Rotativo desde las 14 horas: El castillo maldito, Abbott y Costello contra el hombre y el monstruo y Mamita y papito regresan al ranchito.

NACIONAL (63568).— Rotativo desde las 14 horas: El castillo maldito, Abbott y Costello contra el hombre y el monstruo y Kismet.

NACIONAL.— (De Puente Alto).— Rotativo 14 horas: Nunca es tarde para amar, Una isla en el cielo y Ocho hombres.

NORMANDIE (87749). — Rotativo 14.30 horas: Pueblo de promisión y El tesoro del desierto.

NOVEDADES (94594). — Rotativo desde las 16 horas: La tierra llama, Trata de blancas y Canción de amor.

ÑUÑOA. — (Cerrado provisoriamente).

O'HIGGINS (86929). — Rotativo desde las 14 horas: El señor fotógrafo y Los forasteros. Agregados.

ORIENTE (41345). — Matinée, vermouth y noche: Línea Francesa (Pantalla panorámica).

PALACE OVALLE (José Ureta esquina de Iquique). — Rotativo 15 horas: Madame Curie, Esposa y cómplice y El pendiente.

PACIFICO (Huérfanos 1147).—Próxima inauguración, con "Puccini".

PRAT (50754).— Rotativo 13 horas: Abbott y Costello contra el hombre y el monstruo, El castillo maldito y ¿Dónde está Carlos? (Pant. Panorámica).

PALERMO.— (De Puente Alto).— Rotativo desde las 16 horas: Odio en la sangre, Selina y La canción del Riff.

PLAZA (84714).— Matinée, vespertina, selecta y noche: Resplandece el sol. Agregados.

PEDRO DE VALDIVIA. (43948).— Matinée, vermouth y noche: Las siete mujeres de Barba Azul.

PRINCIPAL (30611).— Rotativo desde las 11 horas: Heridas de violencia. Agregados.

PRINCESA (85202).— Rotativo desde las 14.30 horas: Volcán, El ladrón y la princesa y Mi campeón.

PORTUGAL (34816).— Rotativo desde las 15 horas: Abbott y Costello contra el hombre y el monstruo, El castillo maldito y ¿Dónde está Carlos?

PROVIDENCIA (46073). — Rotativo desde las 14 horas: Kismet, La niña de Bagdad y Milagro de amor.

REAL (65555). — Matinée, vermouth y noche: Barba Azul. Noticiarios y Dibujos.

RECOLETA (63874).— Rotativo desde las 14 horas: A la caza de un hombre, El tesoro de Mesaby y Galante y bandolero.

REGINA (36097).— Vermouth y noche: El hijo de los llanos. Agregados.

REPUBLICA (93613). — Rotativo 14 horas: La selva ruge, Fuerte de gloria, Serial y Not.

REX (31143 y 31144).— Matinée, vermouth y noche: Agárrame si puedes. Agregados.

RITZ (San Antonio 50).— Continuado desde las 11 horas: El hijo de los llanos.

RIALTO (41667).— Rotativo desde las 14 horas: Tres historias prohibidas y La carga humana.

ROXY (80809).— Rotativo desde las 11 horas: Historia de siete suicidas y Not.

SAN ANTONIO (33605).— Continuado desde las 13 horas: Club de muchachas y Escándalos de París.

SANTA LUCIA (34176). — Matinée, vermouth y noche: Línea Francesa. (Pantalla panorámica).

SANTIAGO (32888). — Matinée, vermouth y noche: La infame. Noticiarios. Agregados.

SAO PAULO (37946). — Continuado desde las 13 horas: El gran Vals. Noticiarios.

SAN MIGUEL (51262). — Rotativo desde las 14 horas: Galante y bandolero, A la caza de un hombre y El tesoro de Mesaby.

SELECTA (92194). — (No hay función).

SEVILLA (51477). — Rotativo desde las 15 horas: Mamita y papito se divierten y El retrato de la vida. Agregados. Noticiarios.

VALENCIA (61557).— Rotativo desde las 14 horas: Después de medianoche, Kismet y Algo por qué vivir.

VICTORIA (30021).— Rotativo desde las 13.15 horas: Música y lágrimas. (Menores).

VIENA (Vivaceta 3070).— Rotativo desde las 17 horas: Un milagro de amor, La matanza y El ocaso de un amor.

YORK (66687). — Rotativo desde las 11 horas: Encuentro casual. Agregados.

"PUCCINI" INAUGURARA NUEVA SALA PACIFICO

Con tres funciones será inaugurado el próximo domingo el teatro-cine más moderno de esta capital. Se trata de la sala "Pacífico", ubicada en Huérfanos entre Bandera y Morandé, con capacidad para más de mil espectadores y equipada con los más modernos elementos de proyección y sonido así como también con foso de orquesta, camarines y un amplio escenario que permite presentar espectáculos vivos.

La empresa "Espectáculos Metropolitanos", inaugurará esta sala con el estreno de la superproducción musical italiana en technicolor, "Puccini", protagonizada por Marta Toren y Gabriele Ferzetti, y con la voz de Beniamino Gigli, y otras figuras del teatro Scala de Milán.

EN MEXICO FILMARA LA MAUREEN O'HARA

CIUDAD DE MEXICO. (AL).— Se ha anunciado que para el 20 del presente mes está fijada la iniciación de la filmación de la película "El número uno", teniendo como estrella del reparto a la bellísima Maureen O'Hara, novia de un acaudalado mexicano.

La cinta se filmará en los interiores de los estudios Churubusco, correspondiendo los exteriores en la hacienda de Pastejé, para finalizar en la bella ciudad de Cuernavaca.

ULTIMA SEMANA DE "LLEGO EL CICLON", REVISTA QUE BATE TODOS LOS RECORDS



BLANQUITA AMARO, la máxima estrella de Cuba, la artista que mayor éxito ha obtenido este año en Chile, es también la estrella de la revista "LLEGO EL CICLON", que al cumplir ya 150 representaciones, ha batido todos los records en el Opera, de duración y recaudaciones. Ya está en ensayo la nueva revista, titulada "LOS LOCOS NO PAGAN IMPUESTOS", escrita por el cuarteto de ases cómicos de la COMPAÑIA DE REVISTAS BIM BAM BUM: Eugenio Retes, Iris del Valle, Eduardo Gamboa y Gabriel Araya, y en la que se presentarán nuevas atracciones internacionales.

Comentarios de CINE

El realizar una película para lucimiento exclusivo de una estrella no siempre da por resultado una producción de calidad y "La línea francesa" no constituye de ninguna manera una excepción a esta regla.

Esta producción musical en technicolor de Howard Hughes para R.K.O. Radio Pictures, estrenada el martes recién pasado en varias salas de esta capital, tiene como estrella a la discutida pero siempre atractiva Jane Russell, inolvidable protagonista de "El Proscrito".

"La línea francesa" relata el problema sentimental de una millonaria petrolera de Texas, que quiere averiguar si los hombres la quieren por su dinero o por sus prendas personales. Tan fácil problema necesitó como solución una viaje de incógnito a París, en el curso del cual surge el decrépito Gilbert Roland haciendo el galancito de opereta y luciendo más tenidas que cualquiera de las actrices que aparecen en esta película. La historia termina con la clásica y precipitada solución final coronada con un beso de reconciliación entre la Russell y el "abuelo" Roland, que dicho sea así de paso, sigue haciendo musarañas como en el cine mudo, las que son mucho más notorias cuando pretende cantar a la luz de la luna.

"La línea francesa", analizada desde el punto de vista de sus realizadores, es nada más que lo que se pretendió que fuera: JANE RUSSELL (así, con mayúscula). Toda la película está destinada exclusivamente a lucirla desde todos los ángulos imaginables, con excepción de algunas escenas en las que logró hacer aparecer sus arrugas el mencionado Roland.

Las tan comentadas y censuradas escenas de un baile titulado "Yo quiero un hombre", que interpreta la Russell, consiguen impresionar notablemente al público, que comprende y justifica la razón de los escándalos armados por las censuras de casi todo el mundo.

En resumen "La línea francesa" sólo le da al público lo que le ofrece; una indigestión con Jane Russel.

MARIO MACHO.

"ERAN CINCO HERMANOS"

Cinematográfica Selman estrenará pronto en el ecrán del cine Real la cinta norteamericana titulada "Eran Cinco Hermanos", drama de la guerra, que tiene como protagonista a Anne Baxter y Thomas Mitchell.

FOLIES BERGERE DE PARIS EN EL T. VICTORIA

El afamado Folies Bergere de París —estrictamente artístico— continúa suscitando expectación y curiosidad en todos los círculos santiaguinos.

Su venida a Santiago, constituye un verdadero alarde financiero y encomiable esfuerzo artístico internacional, porque las Revistas Francesas marcan un índice de superioridad excepcional entre sus congéneres, incluso las de Estados Unidos.

Folies Bergere de París, elenco compuesto de noventa artistas franceses de ambos sexos, se encuentra en Río de Janeiro, finalizando sus últimos contratos.

Dicho espectáculo actuará exclusivamente en el amplio y confortable Teatro Victoria, de la Compañía Chilena de Espectáculos. Cumplida su temporada santiaguina viajará a Lima, contratado para el Teatro Municipal peruano.

EL BURLESQUE ESTRENA HOY SATIRICA REVISTA CON DOS COLOSALES DEBUTS

Inicia Temporada Internacional

Con un grandioso programa nuevo el BURLESQUE empezará desde HOY en sus funciones habituales su gigantesca y anunciada temporada internacional con el PRE-ESTRENO de la chispeante revista "EL PLACER DE AQUEL MINUTO", con la atracción de más de 50 artistas en escena que derrocharán alegría, belleza, picardía y sobre todo mucha... pimienta; EL DEBUT de JOCELYNE, juvenil y escultural nudista exótica fantasista; EL DEBUT de SOLEDAD GRANADOS, magnífica bailarina española; con SOMBRA DEVAL; la internacionalmente famosa nudista "La Diosa Blanca" del desnudo y que dice abajo la moda plana; MARILIANA, la soberbia "Venus Morena" de la frivolidad; CARLOS RAYERO, colosal humorista e imitador y Nora González, Nené Donoso, Olga Villanueva, Nena Santander, María Angélica, Ballet Burlesque, Pepe Olivares, Alejo López y otros. Las localidades para hoy y todos los días, están en venta.



SOMBRA DEVAL

HAROLDO, MALABARISTA FUTBOLISTICO, HOY EN EL CIRCO LAS AGUILAS HUMANAS 1954

Entre los magníficos actos deportivos que luce el Nuevo Circo Las Aguilas Humanas 1954, se destaca el malabarista futbolístico italiano Haroldo, que alcanza estruendosos aplausos en el redondel del Teatro Caupolicán.

Haroldo, domina el balón en forma increíble. Durante quince minutos realiza toda clase de pruebas futbolísticas, sin descansar un instante, y la pelota apenas permanece en el suelo. Todas las agrupaciones futbolísticas santiaguinas, dirigentes y jugadores acuden a conocer la labor de Haroldo.

Hoy a las 9.40 de la noche, además, actúan Les Reverhos trío de malabaristas franceses en el alambre flexible, Joseph Dossal y su equipo de diez perros bull-dogs futbolistas; Silvana, trapecista juvenil europea; William Kerrigan, barrista americano y The Schraff Bross, contorsionistas; Tony Chicharrita con su equipo de payasos saltadores, clowns y los excéntricos musicales yugoeslavos Los Guttembergs.

Mañana viernes 8; el Circo actúa solamente en nocturna.

Sábado 9 y domingo 10, cada día, ofrecerán tres funciones, matinée infantil, 3 de la tarde, vermouth 6.20 y nocturna 9.40.

ULTIMA PAGINA DE ESTA EDICION
Edición de 24 páginas.— Precio: $ 10.—

LA NACION

JUEVES 7 DE OCTUBRE DE 1954
SANTIAGO DE CHILE

Casas parabólicas levantan japoneses para así salvarse de los terremotos

Por Pierre DEVAUX

PARIS (Intercontinentale.— A. F. P.).— El espantoso temblor de tierra que acaba de causar la muerte de más de 1.000 personas en Argelia, recuerda hasta a los más indiferentes la fragilidad de la "corteza" planetaria que sostiene nuestros continentes, océanos y civilizaciones.

Corteza... Lo más apropiado sería emplear el conocido término de "cáscara de huevo", puesto que si el diámetro de la Tierra rebasa 12.000 kilómetros, la "corteza" sólida que forma la superficie no sobrepasa... 100 kilómetros.

Por debajo, con arreglo a las más recientes teorías, se halla una masa esencialmente deformable. Por lo tanto, el mundo "geográfico" que conocemos se asemeja a un mosaico colocado sobre un terreno blando: al menor hundimiento el mosaico se agrieta.

¡NAVEGACION SOBRE LAS LAVAS!

En una de sus novelas, "Viaje al centro de la Tierra", Julio Verne relata las aventuras de dos intrépidos espeleólogos que descendían por la chimenea del volcán Sneffels en Islandia. ¡Al llegar a las grandes profundidades, los aventureros quedan envueltos por el fuego subterráneo y logran escapar a bordo de una almadía que flota sobre un torrente de lavas en fusión!

Nuestra situación de "terráqueos de superficie" ofrece cierta semejanza con la fantástica aventura de los héroes de Verne.

Los geólogos consideran que a gran profundidad la substancia terrestre se encuentra en un estado extraordinario, a elevadísima temperatura y bajo potentísima presión. Se trata de la "pirósfera", tan fluida como un gas, pero tan rígida como el acero.

A medida que la pirósfera se encoge, la corteza sólida se hunde y se rompe; sus pliegues son las cordilleras montañosas, mientras que las "cuencas de hundimiento" constituyen los mares.

El hundimiento paulatino del planeta no finaliza nunca. Bajo nuestros pies, una arquitectura inestable se transforma, dando lugar a invisibles sacudidas. ¡Y a veces, el "seísmo" es local... e incluso por culpa de los hombres! Así, hace algunos años, el suelo de una región del norte de Francia se hundió bajo el peso de un enorme hacinamiento de escorias amontonadas al correr de los años por una explotación minera. ¡La sacudida, muy localizada , fué tan violenta que hubo casas derrumbadas y pilotes de las líneas eléctricas adoptaron una silueta en zig-zag!

Otras veces se trata de "reajustes" a gran profundidad, equivalentes a un verdadero "acondicionamiento" de la arquitectura planetaria. Uno de esos fenómenos fue la causa del seísmo localizado por los sismógrafos a cientos de kilómetros de profundidad bajo el Tibet y que parece haber modificado ligeramente la velocidad de rotación de la Tierra.

¿COSAS "PARABOLICAS?

Todo el mundo ha oído hablar de los sismógrafos que registran los terremotos, incluso a gran distancia.

El principio de tales aparatos es muy sencillo. Imagínese una masa pesada suspendida en un resorte y en contacto con dos agujas grabadoras. Cuando se produce la sacudida terrestre, las agujas graban el diagrama de los dos movimientos, en sentido vertical y horizontal.

La comparación de los diagramas registrados por los diversos sismógrafos mundiales permite localizar el epicentro. Los aparatos de Argel registraron no menos de sesenta y nueve sacudidas consecutivas, que duraron mucho más que la catástrofe principal.

Una región de la Tierra particularmente sujeta a los seísmos y a los tifones es la costa occidental del Pacífico. El Japón ha sufrido varios terremotos complicados con incendios. El de 1923 causó 550 muertos en Tokio, mientras 2.000 personas morían abrasadas.

A raíz de los seísmos submarinos, las aguas, violentamente sacudidas, se abalanzan sobre las costas y muchas veces los navíos van a parar a varios kilómetros al interior.

En los cataclismos terrestres, en donde los puntos firmes se esfuman súbitamente, nuestra civilización técnica no se muestra muy brillante. ¡Las vías férreas se ondulan como si fuesen serpientes, los pilotos eléctricos se doblegan como caucho, las carreteras se abren cual precipicios que se tragan a los automóviles, los aviones de socorro no pueden aterrizar sobre las pistas que quedan onduladas como un mar agitado!

En las ciudades modernas se produce un espectáculo asombroso: viejos edificios resisten, ágilmente, mientras que enormes inmuebles de hormigón armado se derrumban, como ocurrió en Orleansville.

Con el fin de resistir a las destructoras sacudidas, los ingenieros japoneses han estudiado inauditas siluetas arquitecturales, en forma de parábolas. El aspecto de tales edificios es semejante al de los "refrigeradores hiperboloides", ya clásicos en las grandes estaciones térmicas de electricidad, como por ejemplo las de Carling.

Montados sobre una espesa capa de hormigón, que hace las veces de una especie de almadía, esos extraños "navíos terrestres", se mecen sin romperse al paso de la onda sísmica... ¡Más por el momento aún no nos han especificado qué destino corren los inquilinos y los muebles en uno de esos monumentos oscilantes, cuando le da por detenerse en una posición ajena a la vertical!

En la actualidad no existe la menor protección eficaz en dicho campo. Los geofísicos conocen las "líneas de fractura" que rodean la Tierra, representando en cierto modo **zonas de dislocación del planeta**. Una de tan trágicas líneas pasa por el centro norte del Mediterráneo, atenazando aproximadamente a España, Mesina y Cefalonia, nombres evocadores de catástrofes. Prosiguiendo su vuelta al Globo, dicha línea surge en el Kaunsuen, y sube por el Pacífico, Perú y las Antillas, regiones igualmente sismológicas.

Pormenor curioso: ese gran círculo de fractura descubierto por Montessus de Ballore, se cruza con un segundo círculo, también descubierto por un geólogo francés, Alejandro Verronet, en medio del Atlántico, sobre el lugar en que estaba emplazado el célebre continente desaparecido, la Atlántida. La ciencia moderna confirma de tal manera, aunque de forma inesperada, la gran tradición de los sacerdotes egipcios y de Platón.

Ministro y tenista



En las canchas del Estadio Roland Garros, se efectuaron últimamente los campeonatos de tenis para los periodistas. En ellos actuó el Ministro del Interior de Francia, Francois Mitterand, a quien se ve efectuando una devolución en los cuartos finales de dobles, el cual ganó en esa oportunidad formando pareja con el periodista Max Corre.— (Foto Internationale)

El "Pot-Au-Feu", puchero francés



Recientemente, los principales restaurantes de Saint Germain de Pres, ofrecieron un tradicional "pot-au-feu", plato típico al estilo del "puchero" nacional, a los integrantes de la compañía de artistas negros que interpreta la famosa ópera de Gerschwin, "Porgy and Bess". La foto capta el momento en que el gran músico negro Sydney Bechet sirve a sus compañeros. — Foto Intercontinentale)

17 cardenales no tienen casa

ROMA (ANSA).— Un día, el cardenal Clemente Micara respondió a un periodista que deseaba hacer un reportaje sobre la forma en que transcurre la jornada de un purpurado: "Trabaja continuamente desde la mañana a la noche... Pero si usted les dice ésto a sus lectores, ninguno le creerá...".

Desde hace mucho tiempo, existen dos **clisés** sobre los cardenales: el del príncipe de la Iglesia, politiquero y nepotista, descendiente directo de Richelieu y Mazarino, y el otro, especie de cómodo jubilado, asistente a recepciones y tranquilo señor. Estos juicios están sumamente alejados de la realidad, ya que los cardenales de la Curia tienen una jornada de labor completa. Además, los que dirigen una diócesis difícilmente podrán ser acusados de tener poco trabajo.

Un cardenal se levanta a primera hora y resuelve las cuestiones de su congregación; luego dedica un tiempo a las audiencias y a otros trabajos. Después del almuerzo, al igual que el Papa, realiza breves paseos por los parques y calles de Roma. Si un curioso se dedicara a observarlos en un solo día, se podría encontrar con casi todas las eminencias de la Curia romana. Pero tendría que conocerlos, ya que los cardenales visten en estos paseos simples hábitos sacerdotales, sin el signo exterior de su dignidad: un penacho rojo-púrpura, pendiente del capelo.

Las únicas fugas de estos hombres que siguen trabajando en la edad en que otros se retiran pensionados, consisten en vacaciones a distintos lugares de Italia o al exterior.

La cocinera de un cardenal es un personaje de importancia. Los príncipes de la Iglesia deben ofrecer, por las naturales tareas de su alta investidura, recepciones y comidas en sus casas en retribución a las que reciben de Gobiernos y diplomáticos. Pero, en general, son hombres frugales. Sin embargo, en contadísimas oportunidades, estas ceremonias alcanzan grandes proporciones. Se recuerda aún la que ofreciera en el Vaticano el entonces Cardenal Pacelli —hoy Pío XII—, cuando era Secretario de Estado, a los diplomáticos destacados en la Santa Sede, en la noche del 30 de junio de 1936, en ocasión del octogésimo cumpleaños del Papa Pío XI. El menú estaba compuesto de "Hors D'ouevre", sopa de tortuga, macarrones imperiales, carne de Bretaña con papas a la Pompadour y los siguientes vinos: Burdeos, Rhin, Chianti y Frascati.

También existe el problema de la habitación para las Eminencias. Diecisiete cardenales no poseen un alojamiento propio, y se adaptaron a vivir con parientes o en locales de su congregación, y uno, finalmente, tiene pensión en una casa religiosa. Hace mucho que terminaron los tiempos en que los cardenales romanos se construían lujosas mansiones, donde se ofrecían recepciones a artistas, literatos, músicos. Un cardenal de hoy debe vivir con trescientas mil liras al mes, que es la suma de la asignación mensual que les corresponde.

Efemérides de hoy

7 DE OCTUBRE

1562.—Rodrigo de Quiroga regala a los Mercedarios una hacienda en Alhué.
1571.—Batalla Naval de Lepanto.
1866.—Es abolida la esclavitud en Cuba.
1811.—El indio José Pascual Licuime descubre el mineral de Agua Amarga.
1910.—Se crea, el Departamento de Villarrica.
1909.—Muere el escritor linarense Domingo Villalobos.
1924.—Se establece el servicio de identificación obligatoria.

Guerra atómica

En algún punto del Pacífico una ballena masculina se encuentra con su amante. No se le acercó y de lejos le grita:

—Lo lamento, pero tengo que abandonarte a ti y a los niños. Estoy radioactivo... ¡Que seas feliz!

Y diciendo esto, se alejó, por el ancho y largo mar. La mujer ballena lo miró enojado y gruñó:

—¡Esto es terrible! Desde que comenzaron esos experimentos atómicos, todos los hombres dan la misma disculpa...

Yo lo conocí, por Tito Mundt

Una gringa...



A UNO LE CARGA que aparezcan estas niñitas de 18 a 25 años disfrazadas de reinas de belleza y con una banda sobre el traje de baño que dice oficialmente: "Miss América". Están tan hechas, tan organizadas, tan dirigidas por algunos jefes de propaganda, tan planeadas como "show", que uno se imagina que en vez de conversar con un ser humano lo va a hacer con uno de esos folletos con grabados en colores y olor a tinta que publican de vez en cuando los americanos para hacer la réclame a su petróleo o a sus minas.

Tímidamente el periodista asciende las 24 gradas del Carrera, entra al salón donde ya disparan las cámaras fotográficas y los colegas comienzan a interrogar.

Pero bruscamente, en medio de ese bosque de Leicas y Rolleis, surge silenciosa y aislada una pequeña muchacha de 19 años que se llama Lee Ann Meriwether, y que viene de remotas regiones a conocernos en nombre de una firma comercial, pero al mismo tiempo a colaborar en las Viviendas de Emergencia.

Uno se imagina lo peor. La gringa clásica, fría y solemne, limpia y lejana, con aspecto de campeona de natación que viene a conocer despectivamente estas tierras que ella supone llenas de indios, de revoluciones y de caserones coloniales. Y uno cree que la sonrisa de la gringa tiene una dimensión perfectamente calculada para producir determinada impresión, que cada gesto que hace, cada movimiento de la mano, cada sonrisa estereotipada, han sido previamente analizados y diagramados por los actos "... men", que quieren producirnos la sensación exacta de lo que es una muchacha americana media.

El público ha visto demasiados films yanquis, y se conoce de memoria a la niña universitaria con sweater y con una enorme "H" que besa lánguidamente al galán al final de todas las películas. Conoce a la heroína prefabricada que pierde a su novio en Bataan, o en el frente coreano. Y a uno, sinceramente, no le gusta. Estamos convencidos que la mujer yanqui está más allá de la Coca-Cola, de la goma de mascar y de los records mundiales. Hay que suponer que existen muchachitas en los Estados del Sur, nietas de las abuelas que pelearon como heroínas en los días de la Guerra de Secesión, que vimos en "Lo que el viento se llevó". Rubias y pálidas Scarlet O'Hara, que no se contentan con ser mecanógrafas y casarse con los reyes de la salchicha y de la cerveza.

Y entonces surge Miss América, delgada, fina, alta, con los ojos claros, sonriente, amable, optimista, y antes que nada, inteligente. No la seleccionaron porque tenía la cintura como espiga, ni porque el mechón de pelo le caía airosamente sobre la frente. Buscaron afortunadamente algo más, y detrás de los ojos le encontraron un cerebro, ideas y personalidad.

Esa gringa delgada, que yo conocí ayer en el Carrera y en el Crillon, y que conversó mano a mano con los periodistas, que respondió con inteligencia a todas las preguntas, tan lejana a la niña sofisticada que vive entre melenudos, candidatos a suicidas, poetas derrotados y gente que anda por la vida como sonámbula, esa niña limpia y clara, como el agua, que conversaba, hablaba y pensaba, que no se olvidaba de ser femenina y de tener bonitas piernas, esa niña americana que se llama Lee Ann Meriwether, gringa simple, descendiente de puritanos que leyeron la Biblia junto a la cuna, descendiente de pioneros del oeste, que combatieron a los SIOUX fusil en mano, niña sin intelectualismos baratos, niña de inglés y no en falso francés, aprendido en las CAVES de San Germain des Pres, sana, nadadora, sencilla y sin frases huecas, me dió la sensación de la verdadera y auténtica juventud americana, la misma que se jugó en los días de la Segunda Guerra y de Corea, de las que no se conocen el último libro aparecido en París, y que aún hoy, en 1954, están convencidas de que los hombres deben andar con pantalones, y tener pantalones dentro del alma.

Me gustó la niñita yanqui, pero no por ser Miss América, sino porque es tan mujercita como es.

Y por galantería no me quiero acordar de otra gringa sofisticada, cuyo nombre se borró hace tres semanas, y que también anduvo estirando sus largas y delgadas pantorrillas por las calles de Santiago.

Entre ambas hay algunas diferencias...

T. M.

ROSAS ROBADAS

ROMA.— (SPA).— Un empleado de una casa de objetos de deporte de Roma, ofreció a la bella bailarina Marina Sedia, mil rosas encarnadas. La ofrenda tenía solamente un defecto: todas las flores eran robadas...

Pantera bien educada, amiga de un poney

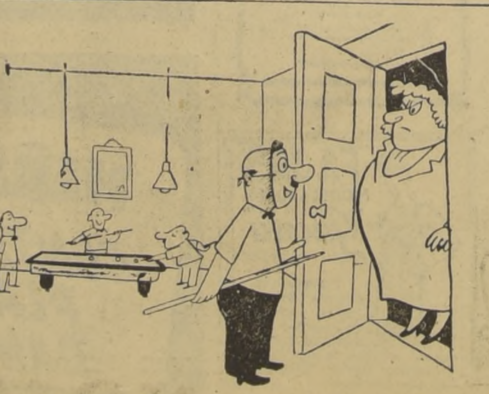


En el Boulevard Berthier, tiene su sede la Asociación de los Amigos de los Animales, la cual, por primera vez, discernió recientemente las insignias de su Orden a algunas personalidades, entre las cuales, y por intermedio de un representante, se confirió a Walt Disney el grado de Comendador. En la foto se ve a una pequeña pantera y a un poney, que asistieron a la fiesta, en los momentos de jugar amistosamente.— (Foto Intercontinentale)

No sólo es bonita; también es inteligente



Esta francesa, extraordinariamente hermosa, se llama Annette Vademant y no sólo es bonita, es también inteligente. Ya ha escrito los guiones de tres películas, que son todo un éxito. "Madame de ..."; "Eduardo y Carolina" y "Alí Babá y los cuarenta ladrones", film este último en que trabaja el famoso Fernandel.



—¡No, señora! ¡Su esposo no ha venido por aquí!



—¡Le juro que ese barco no lo hundí yo!...